

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

18 octobre 2012

PROJET DE LOI**modifiant le Code
de la taxe sur
la valeur ajoutée (I)**BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

18 oktober 2012

WETSONTWERP**tot wijziging van het Wetboek
van de belasting over de
toegevoegde waarde (I)**

SOMMAIRE

Pages

1. Exposé des motifs	3
2. Avant-projet	30
3. Avis du Conseil d'État.....	51
4. Projet de loi.....	55
5. Annexes.....	81

INHOUD

Blz.

1. Memorie van toelichting	3
2. Voorontwerp	30
3. Advies van de Raad van State	51
4. Wetsontwerp.....	55
5. Bijlagen.....	81

Le gouvernement a déposé ce projet de loi le 18 octobre 2012

Le “bon à tirer” a été reçu à la Chambre le 18 octobre 2012.

De regering heeft dit wetsontwerp op 18 oktober 2012 ingediend.

De “goedkeuring tot drukken” werd op 18 oktober 2012 door de Kamer ontvangen.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie		
PS	:	Parti Socialiste		
MR	:	Mouvement Réformateur		
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams		
sp.a	:	socialistische partij anders		
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen		
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten		
VB	:	Vlaams Belang		
cdH	:	centre démocrate Humaniste		
FDF	:	Fédéralistes Démocrates Francophones		
LDD	:	Lijst Dedecker		
MLD	:	Mouvement pour la Liberté et la Démocratie		

<i>Abréviations dans la numérotation des publications:</i>		<i>Afkortingen bij de nummering van de publicaties:</i>	
DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif	DOC 53 0000/000:	Parlementair document van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Questions et Réponses écrites	QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)	CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)	CRABV:	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)	CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toespraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Séance plénière	PLEN:	Plenum
COM:	Réunion de commission	COM:	Commissievergadering
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)	MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

*Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
e-mail : publications@lachambre.be*

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

*Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be*

EXPOSÉ DES MOTIFS

MESDAMES, MESSIEURS,

Le projet de loi que le gouvernement a l'honneur de soumettre à votre approbation a pour l'essentiel pour objet de transposer, avec effet au 1^{er} janvier 2013, la directive 2010/45/UE du Conseil du 13 juillet 2010 modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne les règles de facturation.

Introduction

Les conditions régissant la facturation, telles qu'elles sont formulées au Titre XI, chapitre 3, de la directive 2006/112/CE du Conseil du 28 novembre 2006 relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée (ci-après "directive TVA"), laissent encore beaucoup de possibilités aux États membres de déterminer certaines dispositions qu'ils estiment nécessaires en la matière. Dans le rapport d'évaluation générale que la Commission devait présenter conformément à l'article 237 de la directive TVA, l'attention est attirée, à la lumière des évolutions technologiques, sur un certain nombre de difficultés relatives à la facturation électronique. En outre, il faut aller vers une simplification des règles TVA afin d'assurer le bon fonctionnement du marché intérieur, plus particulièrement par la simplification, la modernisation et l'harmonisation des règles de la taxe sur la valeur ajoutée en matière de facturation.

Les divergences entre les exigences nationales sont particulièrement flagrantes en ce qui concerne la facturation électronique, ce qui rend encore l'émission de factures électroniques trop complexe et trop chère. Les possibilités offertes par la facturation électronique restent encore en grande partie inexploitées, et cela au détriment tant des consommateurs que des entreprises.

À la lumière de la Stratégie Europe 2020, qui présente une vision d'une économie sociale de marché européenne du 21^{ème} siècle très concurrentielle, la Commission veut que la facturation électronique devienne la méthode de facturation la plus utilisée à l'horizon 2020.

La directive 2010/45/UE vise principalement à permettre aux entreprises d'utiliser pleinement les possibilités offertes par la facturation électronique pour ainsi réduire les coûts administratifs et améliorer leur position concurrentielle sur le marché mondial.

MEMORIE VAN TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Het wetsontwerp dat de regering de eer heeft u ter goedkeuring voor te leggen voorziet met inwerkingtreding op 1 januari 2013 in hoofdzaak in de omzetting van richtlijn 2010/45/EU van de Raad van 13 juli 2010 tot wijziging van richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde wat de factureringsregels betreft.

Inleiding

De thans geldende regels inzake facturering, zoals geformuleerd in Titel XI, hoofdstuk 3 van richtlijn 2006/112/EG van de Raad van 28 november 2006 betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde (hierna "btw-richtlijn"), laten aan de lidstaten nog vele mogelijkheden open om ter zake bepaalde maatregelen te treffen die zij nodig achten. In het algemeen evaluatieverslag dat de Commissie op grond van artikel 237 van de btw-richtlijn diende voor te leggen, wordt, in het licht van de technologische ontwikkelingen, gewezen op een aantal problemen in verband met de elektronische facturering. Bovendien moet worden gestreefd naar een vereenvoudiging van de btw-regels om de goede werking van de interne markt te verzekeren, meer bepaald door de vereenvoudiging, de modernisering en de harmonisering van deze regels op het vlak van de facturering.

Vooral inzake de elektronische facturering verschillen de nationale voorschriften erg van elkaar, waardoor de uitreiking van elektronische facturen nog steeds te complex en te duur is. De mogelijkheden geboden door elektronische facturering blijven dan ook nog grotendeels onbenut, wat nadelig is zowel voor de consumenten als voor de ondernemingen.

In het licht van de Europa 2020-strategie, die een erg concurrerende Europese sociale markteconomie van de 21^e eeuw voor ogen heeft, wil de Commissie dat elektronische facturering tegen 2020 de meest gangbare factureringsmethode wordt.

In hoofdzaak wil richtlijn 2010/45/EU aan de ondernemingen de gelegenheid bieden ten volle gebruik te maken van de mogelijkheden van elektronische facturering om op die manier de administratieve kosten te verminderen en hun concurrentiepositie op de wereldmarkt te verbeteren.

Les options offertes aux États membres ont été fortement réduites. Ainsi, un traitement des factures papier et des factures électroniques doit être identique, ce qui est essentiel pour stimuler l'usage de la facturation électronique.

Les articles 233 et 247, nouveaux, de la directive TVA contiennent aussi des dispositions pour harmoniser non seulement la manière dont l'assujetti peut assurer le respect du contenu tant des factures papier que des factures électroniques, mais aussi leur conservation.

L'article 219*bis*, introduit dans la directive TVA par la directive 2010/45/UE précitée, indique quel est l'État membre dont les règles de facturation sont applicables.

Les règles relatives à l'exigibilité de la TVA due sur les livraisons et sur les acquisitions intracommunautaires de biens devaient également être clarifiées dans la directive TVA afin de garantir l'uniformité des informations figurant dans les états récapitulatifs visés à l'article 262 de la directive TVA, et de veiller à ce que l'échange d'informations au moyen de ces derniers ait lieu en temps opportun.

Transposant la directive 2010/45/UE précitée, le présent projet de loi vise à reprendre le plus précisément possible les termes des articles modifiés de la directive TVA, dans les articles concernés du Code de la taxe sur la valeur ajoutée.

Cela entraîne, en outre, une réécriture plus conforme à la directive TVA d'autres articles ou parties d'articles du Code non directement concernés par la directive 2010/45/UE en question. Il en résulte une meilleure transposition et une meilleure lisibilité des articles du Code.

Ainsi, les articles 1^{er}, 10, 15, 16, 17, 22, 25*sexies* et 27, du Code sont adaptés, complétés ou réaménagés, donnant lieu à l'insertion des articles 14, 14*bis* et 22*bis*, du Code, et à l'abrogation notamment de l'article 25*septies* du Code et de l'arrêté royal n° 42 du 29 décembre 1992 fixant le taux de change à appliquer lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition à la taxe sur la valeur ajoutée des opérations autres que des importations de biens, sont exprimés dans une monnaie étrangère.

Enfin, le projet de loi retient, chaque fois que la directive TVA le permet, et chaque fois que cela ne heurte pas les exigences normales de l'administration

De keuzemogelijkheden voor de lidstaten werden sterk beperkt. Om het gebruik van elektronische facturering te bevorderen is het noodzakelijk dat papieren en elektronische facturen op gelijke voet worden behandeld.

De artikelen 233 en 247, nieuw, van de btw-richtlijn, houden maatregelen in tot harmonisering, niet alleen van de wijze waarop de belastingplichtige de inhoud van zowel papieren als elektronische facturen kan verzekeren, maar eveneens wat de bewaring ervan betreft.

Artikel 219*bis* dat door voornoemde richtlijn 2010/45/EU in de btw-richtlijn wordt ingevoegd, duidt de bevoegde lidstaat aan waarvan de factureringsregels van toepassing zijn.

De regels betreffende de opeisbaarheid van de btw verschuldigd op intracommunautaire leveringen en verwervingen van goederen dienden in de btw-richtlijn eveneens te worden verduidelijkt om de eenvormigheid van de gegevens op de lijsten, bedoeld in artikel 262 van de btw-richtlijn en de tijdige uitwisseling van de gegevens door middel van die lijsten, te waarborgen.

Onderhavig ontwerp van wet dat voornoemde richtlijn 2010/45/EU omzet, beoogt een zo nauwkeurig mogelijke overname van de bewoordingen van de gewijzigde artikelen van de btw-richtlijn in de betreffende artikelen van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde.

Dit heeft ook tot gevolg dat andere artikelen van het Wetboek, die geen direct verband houden met de richtlijn 2010/45/EU, geheel of gedeeltelijk moeten worden herschreven om meer in overeenstemming te zijn met de btw-richtlijn. Zo verkrijgt men een betere omzetting en leesbaarheid van deze artikelen van het Wetboek.

De artikelen 1, 10, 15, 16, 17, 22, 25*sexies* en 27, van het Wetboek worden aldus aangepast, aangevuld of geherstructureerd wat de invoeging van de artikelen 14, 14*bis* en 22*bis* van het Wetboek tot gevolg heeft, alsook de opheffing van met name artikel 25*septies* van het Wetboek en het koninklijk besluit nr. 42 van 29 december 1992 tot vaststelling van de toe te passen wisselkoers indien gegevens voor het bepalen van de maatstaf van heffing van de belasting over de toegevoegde waarde voor handelingen andere dan de invoeren van goederen, zijn uitgedrukt in een vreemde munteenheid.

Ten slotte houdt het ontwerp van wet rekening met de beginselen van de administratieve vereenvoudiging, telkens wanneer de btw-richtlijn het toelaat en zolang

d'assurer un contrôle efficace, des orientations basées sur la simplification administrative.

Commentaire des articles

Procédure parlementaire d'adoption du projet

Article 1^{er}

Conformément à l'article 83 de la Constitution, cet article précise que le projet concerne une matière fiscale visée à l'article 78 de la Constitution.

Portée des dispositions nouvelles

Art. 2

Cet article fait état précisément de ce que le présent projet découle pour l'essentiel de la directive 2010/45/UE du Conseil qui modifie la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne les règles de facturation.

Notions de fait générateur et d'exigibilité de la taxe — Notion de facture — Définition de la facture électronique

Art. 3

L'article 1^{er}, § 12, *nouveau*, du Code constitue la transposition de l'article 62 de la directive TVA qui définit les notions de fait générateur de la taxe et d'exigibilité de la taxe.

Bien qu'il ne s'agisse pas d'une nouvelle disposition dans la directive TVA, ces deux notions n'ont pas été à ce jour spécifiquement transposées dans le Code. Le fait d'introduire une définition de ces notions fondamentales s'avère indispensable pour le régime de la TVA et permet de mettre en évidence l'importance de ces deux éléments, tant pour les opérations nationales que pour les opérations intracommunautaires, dans le cadre de l'articulation des articles 16, 17, 22, 22*bis*, *nouveau*, et 25*sexies*, du Code (articles 16, 17, 22, 25*sexies* et 25*septies*, du Code jusqu'au 31 décembre 2012).

L'article 1^{er}, § 13, *nouveau*, du Code transpose les articles 218 et 217 de la directive TVA, qui définissent les notions de facture et de facture électronique.

Par "facture", on entend tout document ou tout message, qu'il se présente sur papier ou sous un format

de administration niet wordt gehinderd om haar normale controletaken op efficiënte wijze uit te voeren.

Toelichting bij de artikelen

Parlementaire procedure voor het aannemen van het ontwerp

Artikel 1

Overeenkomstig artikel 83 van de Grondwet preciseert dit artikel dat het ontwerp een fiscale aangelegenheid betreft bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Draagwijdte van de nieuwe bepalingen

Art. 2

Deze bepaling verduidelijkt dat onderhavig ontwerp in hoofdzaak de omzetting is van richtlijn 2010/45/EU van de Raad tot wijziging van richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde wat de factureringsregels betreft.

Begrippen belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting — Begrip factuur — Definitie van elektronische factuur

Art. 3

Artikel 1, § 12, *nieuw*, van het Wetboek is de omzetting van artikel 62 van de btw-richtlijn dat de begrippen belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting definieert.

Hoewel het niet gaat om een nieuwe bepaling in de btw-richtlijn, werden deze twee begrippen tot op heden niet specifiek omgezet in het Wetboek. Het is noodzakelijk dat deze fundamentele begrippen worden gedefinieerd in het btw-stelsel om zo het belang van deze twee begrippen te kunnen beklemtonen zowel voor de nationale verrichtingen als voor de intracommunautaire verrichtingen, in het kader van de opbouw van de artikelen 16, 17, 22, 22*bis*, *nieuw*, en 25*sexies*, van het Wetboek (artikelen 16, 17, 22, 25*sexies* en 25*septies*, van het Wetboek tot 31 december 2012).

Artikel 1, § 13, *nieuw*, van het Wetboek zet de artikelen 218 en 217 van de btw-richtlijn om die de begrippen factuur en elektronische factuur definiëren.

Onder "factuur" wordt verstaan, elk document of elk bericht op papier of in elektronisch formaat dat beant-

électronique, qui répond aux finalités du régime de la TVA et aux conditions fixées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution. En l'occurrence, ces exigences ne concernent pas uniquement les mentions que doit contenir la facture, mais aussi des règles relatives au délai d'émission des factures, à l'auto-facturation, à la conservation, aux mesures de simplification, etc.

La présentation matérielle des factures, qu'elles se présentent sur papier ou sous format électronique, importe peu en soi puisqu'elles sont, sauf quelques exceptions liées à leurs particularités matérielles, soumises aux mêmes règles et qu'elles sont traitées de manière identique.

Pour qu'une facture soit considérée comme une facture électronique, il est nécessaire qu'elle soit émise et reçue sous une forme électronique, quelle que soit cette forme.

Le fait qu'une facture ait été rédigée sous un format électronique (fichier Word par ex.) avant d'être émise n'est évidemment pas en soi suffisant pour qu'elle soit qualifiée de facture électronique.

Le type de format électronique de la facture n'est pas en soi déterminant. Ce qui compte, c'est que la facture soit envoyée et reçue sous une forme électronique. Ceci signifie que la facture peut très bien être envoyée dans un certain format électronique et reçue dans un autre format électronique.

Sont donc visées comme factures électroniques, les factures sous un format électronique (messages structurés de type XML, FINVOICE, PDF, Word ou autre) qui sont émises et reçues sous une forme électronique, comme un email avec pièce jointe, un fax non reçu sur papier, le téléchargement sur un portail web, etc. D'une manière générale, il s'agit des situations où l'émission de la facture s'effectue par la transmission ou la mise à disposition électroniques des données que la facture doit contenir, quelle que soit la procédure utilisée (techniques de la télématique, clef USB, code-barres, puce électronique ...).

La facture électronique peut être émise, c'est-à-dire rendue disponible pour le cocontractant, de différentes manières, et ce, qu'elle soit émise par le fournisseur, par un tiers ou par le client en cas d'auto-facturation (*self-billing*), agissant au nom et pour le compte du fournisseur. La facture électronique peut ainsi être transmise au cocontractant et reçue par lui soit directement, par exemple par email ou par un lien sécurisé, soit indirectement par l'intermédiaire d'un ou de plusieurs "providers" (fournisseurs de services), ou encore être

wordt aan de doelstellingen van het btw-stelsel en aan de voorwaarden vastgesteld in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten. Deze hebben niet alleen betrekking op de vermeldingen die op de factuur dienen voor te komen, maar bevatten eveneens regels betreffende de uitreikingstermijn van de facturen, de *self-billing*, de bewaring, maatregelen inzake vereenvoudiging, enz.

De materiële vorm van de factuur, hetzij op papier hetzij in elektronisch formaat, heeft op zich geen belang aangezien alle facturen, behalve enkele uitzonderingen tengevolge van hun specifieke materiële aard, aan dezelfde regels zijn onderworpen en op dezelfde wijze worden behandeld.

Een factuur kan slechts als een elektronische factuur worden aangemerkt indien zij in om het even welke elektronische vorm wordt uitgereikt en ontvangen.

Het feit dat een factuur in een elektronisch formaat werd opgesteld (bvb. Word-bestand) vooraleer te worden uitgereikt is op zich natuurlijk niet voldoende om als een elektronische factuur te worden aangemerkt.

De aard van het elektronisch formaat van de factuur is op zichzelf niet doorslaggevend. Het komt er op aan dat de factuur in een elektronische vorm wordt uitgereikt en ontvangen. Het is dus goed mogelijk dat een factuur in een bepaald elektronisch formaat wordt verstuurd en in een ander elektronisch formaat wordt ontvangen.

De facturen in een elektronisch formaat (gestructureerde berichten in XML, FINVOICE, PDF, Word of andere) die worden uitgereikt en ontvangen in een elektronische vorm, zoals een e-mail met bijlage, een niet op papier ontvangen fax, het downloaden via een website, enz. worden aldus als elektronische facturen aangemerkt. Over het algemeen betreft het de gevallen waarin de factuur wordt uitgereikt door het elektronisch toesturen of ter beschikking stellen van gegevens die de factuur dient te bevatten, ongeacht de gebruikte werkwijze (telegeleidingstechnieken, USB-sleutel, streepjescode, elektronische chip ...).

De elektronische factuur kan op verschillende manieren worden uitgereikt, met andere woorden aan de afnemer ter beschikking gesteld. Ze kan worden uitgereikt door de leverancier, een derde of door de klant, handelend in naam en voor rekening van de leverancier in het geval van *self-billing*. De elektronische factuur kan aldus aan de medecontractant worden verzonden en door hem worden ontvangen, hetzij rechtstreeks door bijvoorbeeld een e-mail of een beveiligde link, hetzij onrechtstreeks door de bemiddeling van één of meerdere

mise à disposition sur un portail web ou par n'importe quelle autre méthode.

L'utilité d'une définition particulière de la notion de "facture électronique" tient au fait que l'utilisation d'une telle facture nécessite l'acceptation par le cocontractant (v. article 53, § 2, alinéa 4, du Code — article 30 du présent projet).

Insertion de sous-sections

Art. 4, 7, 11, 14, 15 et 16

Pour une meilleure lisibilité, des sous-sections sont insérées dans le chapitre III, sections 1^{re} (livraisons de biens) et 2 (prestations de services), du Code. Tel est l'objet des articles 4, 7, 11, 14, 15 et 16 du présent projet.

Notion de livraison de biens

Art. 5

Les modifications apportées à l'article 10 du Code visent à assurer une meilleure concordance avec l'article 14 de la directive TVA qui définit ce qu'il faut entendre par livraison de biens. En particulier, l'introduction de la disposition reprise à l'article 10, § 2, point b), du Code, à savoir qu'est considérée comme livraison d'un bien, la remise matérielle d'un bien en vertu d'un contrat qui prévoit la location d'un bien pendant une certaine période ou la vente à tempérament d'un bien, assorties de la clause que la propriété est normalement acquise au plus tard lors du paiement de la dernière échéance, est rendue d'autant plus nécessaire qu'elle trouve sa correspondance à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}, du Code.

Transfert d'un bien à des fins d'expertise

Art. 6

L'article 12*bis*, alinéa 2, 4^o, du Code, qui exclut certaines opérations du régime des transferts de biens, à savoir le transfert par un assujetti d'un bien de son entreprise, réalisé vers un autre État membre, est adapté dans le sens de l'article 17, paragraphe 2, point f), nouveau, de la directive TVA, dont le champ d'application couvre dorénavant les transferts de biens à des fins d'expertise.

"providers" (dienstverrichters), of nog ter beschikking gesteld op een website of op elke andere wijze.

Het nut van een afzonderlijke definitie van het begrip "elektronische factuur" ligt in het feit dat het gebruik ervan door de afnemer dient te worden aanvaard (z. artikel 53, § 2, vierde lid, van het Wetboek — artikel 30 van onderhavig ontwerp).

Invoeging van onderafdelingen

Art. 4, 7, 11, 14, 15 en 16

Om een betere leesbaarheid te verkrijgen worden in het hoofdstuk III, afdeling 1 (levering van goederen) en afdeling 2 (diensten) van het Wetboek onderafdelingen ingevoegd. Dit maakt het voorwerp uit van de artikelen 4, 7, 11, 14, 15 en 16 van dit ontwerp.

Begrip levering van goederen

Art. 5

Met de wijzigingen aangebracht aan artikel 10 van het Wetboek wordt een betere overeenstemming beoogd met artikel 14 van de btw-richtlijn dat het begrip levering van goederen definieert. De invoering van de bepaling onder artikel 10, § 2, punt b), van het Wetboek, namelijk dat als levering van een goed wordt beschouwd, de materiële afgifte van een goed ingevolge een overeenkomst waarbij een goed gedurende een bepaalde periode in huur wordt gegeven of ingevolge een overeenkomst tot koop en verkoop op afbetaling, in beide gevallen onder het beding dat normaal het goed uiterlijk bij de betaling van de laatste termijn in eigendom wordt verkregen, is des te meer noodzakelijk omdat deze bepaling in artikel 16, § 2, eerste lid, van het Wetboek wordt vermeld.

Overbrenging van een goed voor expertise

Art. 6

Artikel 12*bis*, tweede lid, 4^o, van het Wetboek, dat bepaalde handelingen van de regeling van de overbrengingen uitsluit, namelijk de overbrenging door een belastingplichtige van een goed van zijn bedrijf naar een andere lidstaat, wordt aangepast aan artikel 17, lid 2, punt f), nieuw, van de btw-richtlijn, zodat voortaan de voornoemde regeling ook van toepassing is op de goederen die worden verzonden met het oog op expertise.

Cette disposition existait déjà lorsqu'un bien est transféré à des fins de travaux dans un autre État membre.

Un suivi fiscal des biens transférés dans les conditions de l'article 17, paragraphe 2, point f), précité est alors prévu par l'inscription dans un registre, de données détaillées relatives aux expertises réalisées sur les biens en question, afin de permettre aux États membres de contrôler ces mouvements de biens — qui ne sont de fait pas repris dans une déclaration périodique ou un relevé des opérations intracommunautaires.

L'article 243, paragraphes 1 et 2, de la directive TVA, concernant ledit registre, a été modifié en conséquence pour qu'y soient dorénavant repris les biens transférés à des fins d'expertise.

En Belgique, la tenue du registre visé ci-avant fait l'objet de l'article 54*bis*, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du Code ainsi que des articles 23 et 24 de l'arrêté royal n° 1 du 29 décembre 1992 relatif aux mesures tendant à assurer le paiement de la taxe sur la valeur ajoutée. En l'espèce, seul l'article 23 précité devra être adapté pour ce motif.

Enfin, les références aux articles du Code contenues dans l'article 12*bis*, alinéa 2, 1°, 2° et 7° (ancien 8°), de ce Code ont été adaptées compte tenu des articles 14, 14*bis*, nouveaux, et 15, du Code.

Lieu des livraisons de biens et prestations de services — Fait générateur et exigibilité de la taxe

Art. 8, 9, 10, 12, 13, 17, 18, 19, 20 et 21

Exposé introductif aux modifications apportées aux articles 14, 14bis, 15, 16, 17, 22, 22bis et 25sexies du Code

La transposition de l'article 62 de la directive TVA concernant la définition des notions de "fait générateur de la taxe" et d'"exigibilité de la taxe", ainsi que les modifications apportées aux articles 64, paragraphe 2, et 67 de la même directive concernant le fait générateur et l'exigibilité de la taxe pour certaines opérations intracommunautaires nécessitent une profonde refonte des articles 15, 16, 17, 22, 25*sexies* et 25*septies* du Code, lesquels transposent les articles 31 à 39 (lieu des livraisons de biens) et 63 à 69 (fait générateur et exigibilité de la taxe pour les livraisons de biens, les prestations

Deze bepaling was reeds van toepassing op een goed dat voor werkzaamheden naar een andere lidstaat wordt overgebracht.

De fiscale follow-up van de goederen die binnen de voorwaarden van voornoemd artikel 17, lid 2, punt f) worden overgebracht, gebeurt door de inschrijving in een register van gedetailleerde gegevens met betrekking tot de expertise verricht op deze goederen. Dit laat de lidstaten toe de goederenbewegingen te controleren die inderdaad niet worden opgenomen in een periodieke aangifte of in een opgave van intracommunautaire handelingen.

Artikel 243, lid 1 en 2, van de btw-richtlijn met betrekking tot voormeld register werd dienovereenkomstig gewijzigd zodat de goederen verzonden voor expertise er voortaan worden in opgenomen.

Het houden van het hiervoor bedoeld register wordt in België geregeld in artikel 54*bis*, § 1, eerste lid, van het Wetboek en in de artikelen 23 en 24 van het koninklijk besluit nr. 1 van 29 december 1992 met betrekking tot de regeling voor de voldoening van de belasting over de toegevoegde waarde. In onderhavig geval zal ter zake enkel voornoemd artikel 23 dienen te worden aangepast.

Ten slotte worden de verwijzingen naar de artikelen van het Wetboek in artikel 12*bis*, tweede lid, 1°, 2° en 7° (8° oud), van dat Wetboek aangepast rekening houdend met de artikelen 14, 14*bis*, nieuw, en 15, van het Wetboek.

Plaats van de levering van goederen en diensten — Belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting

Art. 8, 9, 10, 12, 13, 17, 18, 19, 20 en 21

Inleidende uiteenzetting van de wijzigingen aan de artikelen 14, 14bis, 15, 16, 17, 22, 22bis en 25sexies van het Wetboek

De omzetting van artikel 62 van de btw-richtlijn wat de definitie van de begrippen "belastbare feit" en "opeisbaarheid van de belasting" betreft, alsook de wijzigingen aan de artikelen 64, lid 2, en 67 van deze richtlijn met betrekking tot het belastbare feit en de opeisbaarheid van de belasting voor bepaalde intracommunautaire handelingen, noodzaakt een ingrijpende herschikking van de artikelen 15, 16, 17, 22, 25*sexies* en 25*septies* van het Wetboek. Deze artikelen zetten de artikelen 31 tot 39 (plaats van de levering van goederen) en 63 tot 69 (belastbare feit en opeisbaarheid van de

de services et les acquisitions intracommunautaires de biens), de la directive TVA.

En outre, afin d'assurer une meilleure lisibilité dans le Code de ces différentes dispositions, les articles précités ont été restructurés, donnant lieu, avec notamment l'insertion des articles 14, 14*bis* et 22*bis*, à une nouvelle articulation juridique et à la création de sous-sections dans les sections 1 et 2 du chapitre III du Code.

Les articles 14, 14*bis*, nouveaux, et 15 du Code traitent du lieu des livraisons de biens: l'article 14 aborde les règles générales, l'article 14*bis*, le régime spécial pour les livraisons de gaz via un système de gaz naturel, d'électricité, de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement et l'article 15, le régime spécial pour les ventes à distance (article 15, actuel, du Code).

L'article 16 du Code concerne les livraisons de biens, plus spécifiquement le fait générateur qui est la cause principale d'exigibilité de la taxe (article 16 et 17, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, actuel du Code).

L'article 17 du Code précise les autres causes d'exigibilité de la taxe concernant les livraisons de biens (article 17, actuel, du Code — *partim*).

L'article 22 du Code concerne les prestations de services, plus spécifiquement le fait générateur qui est la cause principale d'exigibilité de la taxe (article 22, actuel, du Code — *partim*).

L'article 22*bis*, nouveau, du Code précise les autres causes d'exigibilité de la taxe concernant les prestations de services (article 22, actuel, du Code — *partim*).

L'article 25*sexies* du Code détermine le fait générateur et l'exigibilité de la taxe des acquisitions intracommunautaires de biens (articles 25*sexies* et 25*septies*, actuels, du Code).

Les modifications se rapportant à ces articles font l'objet d'une explication plus détaillée ci-après.

belasting voor leveringen van goederen, diensten en intracommunautaire verwervingen van goederen) van de btw-richtlijn om.

De structuur van voormelde artikelen werd bovendien gewijzigd met het oog op een betere leesbaarheid van deze bepalingen in het Wetboek. Met name door de invoeging van de artikelen 14, 14*bis* en 22*bis* heeft dit geleid tot een nieuwe formulering en tot de indeling in onderafdelingen van de afdelingen 1 en 2 van hoofdstuk III van het Wetboek.

De artikelen 14, 14*bis*, nieuw, en 15 van het Wetboek handelen over de plaats van de levering van goederen: artikel 14 bepaalt de algemene regels, artikel 14*bis* handelt over de bijzondere regeling voor levering van gas via een aardgassysteem, van elektriciteit, van warmte of koude via warmte- of koudenetten en artikel 15 betreft de bijzondere regeling voor verkopen op afstand (huidig artikel 15 van het Wetboek).

Artikel 16 van het Wetboek betreft de leveringen van goederen en meer in het bijzonder het belastbare feit dat de hoofdoorzaak is voor de opeisbaarheid van de belasting (huidig artikel 16 en 17, § 1, eerste lid, van het Wetboek).

Artikel 17 van het Wetboek preciseert de andere oorzaken van opeisbaarheid van de belasting met betrekking tot de leveringen van goederen (huidig artikel 17 van het Wetboek — gedeeltelijk).

Artikel 22 van het Wetboek betreft de diensten en meer bepaald het belastbare feit dat de hoofdoorzaak van de opeisbaarheid van de belasting is (huidig artikel 22 van het Wetboek — gedeeltelijk).

Artikel 22*bis*, nieuw, van het Wetboek preciseert de andere oorzaken van opeisbaarheid van de belasting met betrekking tot diensten (huidig artikel 22 van het Wetboek — gedeeltelijk).

Artikel 25*sexies* van het Wetboek bepaalt het belastbare feit en de opeisbaarheid van de belasting voor intracommunautaire verwervingen van goederen (huidige artikelen 25*sexies* en 25*septies* van het Wetboek).

De wijzigingen met betrekking tot deze artikelen worden hierna meer gedetailleerd uiteengezet.

Lieu des livraisons de biens

Art. 8

L'article 14 du Code constitue la transposition des articles 31, 32, 36 et 37, paragraphe 1, de la directive TVA (lieu des livraisons de biens) et reprend la structure de la directive: livraisons de biens sans transport, avec transport, avec installation ou montage, certaines livraisons à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train. Ces dispositions font l'objet de l'article 15, § 1^{er}, § 2, alinéa 1^{er} et alinéa 2, 1^o à 3^o, et § 3, actuels, du Code.

Lieu des livraisons de gaz via un système de gaz naturel, d'électricité, de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement

Art. 9

L'article 14bis, nouveau, du Code, reprend le texte de l'ancien article 15, § 2, alinéa 2, 4^o, du Code et constitue la transposition des articles 38 et 39 de la directive TVA relatif aux livraisons de gaz via un système de gaz naturel, d'électricité, de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement.

Lieu des ventes à distance

Art. 10

L'article 15 du Code reprend le texte de l'article 15, §§ 4, 5 et 6, actuel, du Code et constitue la transposition des articles 33, 34 et 35 de la directive TVA relatifs au régime particulier des ventes à distance.

Livraisons de biens — Fait générateur et exigibilité de la taxe

Art. 12

Transposant l'article 63 de la directive TVA concernant le fait générateur et l'exigibilité de la taxe, l'article 16, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du Code, définit le moment auquel le fait générateur de la taxe intervient et auquel la taxe devient exigible pour les livraisons de biens. Il s'agit du moment où la livraison de biens est effectuée, à savoir le moment où le bien est mis à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire. Les alinéas 2 et 3 de l'article 16, § 1^{er} (article 16, § 1^{er}, alinéa 2 et 16, § 3, actuels, du

Plaats van de levering van de goederen

Art. 8

Artikel 14 van het Wetboek is de omzetting van de artikelen 31, 32, 36 en 37, lid 1, van de btw-richtlijn (plaats van de levering van goederen) en neemt de structuur over van de richtlijn: levering van goederen zonder vervoer, met vervoer, met installatie of montage, bepaalde leveringen aan boord van een schip, vliegtuig of trein. Deze bepalingen maken het voorwerp uit van het huidig artikel 15, § 1, § 2, eerste lid en tweede lid, 1^o tot 3^o en § 3, van het Wetboek.

Plaats van de levering van gas via een aardgassysteem, van elektriciteit, van warmte of koude via warmte- of koudenetten

Art. 9

Artikel 14bis, nieuw, van het Wetboek, herneemt de tekst van artikel 15, § 2, tweede lid, 4^o, oud, van het Wetboek en is de omzetting van de artikelen 38 en 39 van de btw-richtlijn met betrekking tot de levering van gas via een aardgassysteem, van elektriciteit, van warmte of koude via warmte- of koudenetten.

Verkopen op afstand: plaatsbepaling

Art. 10

Artikel 15 van het Wetboek herneemt de tekst van het huidig artikel 15, §§ 4, 5 en 6, van het Wetboek en is de omzetting van de artikelen 33, 34 en 35 van de btw-richtlijn met betrekking tot de bijzondere regeling van de verkopen op afstand.

Levering van goederen — Belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting

Art. 12

Artikel 16, § 1, eerste lid, van het Wetboek, dat artikel 63 van de btw-richtlijn inzake het belastbare feit en de opeisbaarheid van de belasting omzet, bepaalt het tijdstip waarop voor leveringen van goederen het belastbare feit plaatsvindt en de belasting opeisbaar wordt. Dit is het tijdstip waarop de levering van het goed wordt verricht, meer bepaald het tijdstip waarop het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld. In het tweede en derde lid van artikel 16,

Code) apportent des précisions quant au moment où la livraison de biens est effectuée.

Lorsqu'il s'agit de livraisons de biens qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs, à l'exclusion de la location d'un bien pendant une certaine période ou de la vente à tempérament d'un bien, l'article 16, § 2, du Code, qui transpose l'article 64, paragraphe 1^{er}, de la directive TVA, précise que ces livraisons de biens sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Cet article 64 de la directive TVA fait ainsi l'objet d'une transposition plus correcte dans le Code, à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}, qui ne reprend plus les termes "à caractère continu".

Le même raisonnement s'applique *mutatis mutandis* pour les prestations de services, à l'article 22, § 2, alinéa 1^{er}, du Code.

Cette disposition de la directive TVA concerne les situations qui, par nature, donnent lieu à des opérations à caractère continu ou récurrent, par exemple la fourniture d'électricité, la location longue durée de véhicules automobiles, ou encore la possibilité d'user de manière continue de services. Elle vaut également dans les situations où il s'avère difficile de déterminer à quel moment la livraison de biens ou la prestation de services est effectuée, en manière telle que des décomptes ou des paiements sont prévus à l'expiration de périodes successives déterminées, comme c'est notamment le cas pour la livraison d'eau et la fourniture de communications téléphoniques.

Dans ces situations, on considère donc que les opérations sont effectuées à l'expiration de la période à laquelle se rapporte le décompte ou le paiement. C'est à ce moment que le fait générateur de la taxe intervient.

Quant à l'article 16, § 2, alinéa 2, du Code, qui transpose l'article 64, paragraphe 2, alinéa 1^{er}, nouveau, de la directive TVA, il détermine que les livraisons de biens effectuées de manière continue pendant une période de plus d'un mois civil et qui concernent des biens expédiés ou transportés à partir de la Belgique vers un autre État membre et livrés en exonération de la TVA ou transférés en exonération de la TVA vers un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, dans les conditions prévues à l'article 39*bis*, sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque mois civil jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la livraison.

§ 1 (de huidige artikelen 16, § 1, tweede lid en 16, § 3, van het Wetboek) wordt verdere verduidelijking gegeven in verband met het tijdstip waarop de levering van het goed wordt verricht.

In geval van leveringen van goederen die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen, met uitsluiting van de verhuur van een goed gedurende een zekere periode of de koop en verkoop op afbetaling, verduidelijkt artikel 16, § 2, van het Wetboek, dat artikel 64, lid 1, van de btw-richtlijn omzet, dat bedoelde leveringen van goederen geacht worden te zijn verricht bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Voor genoemd artikel 64 van de btw-richtlijn wordt aldus op een meer correcte wijze omgezet in artikel 16, § 2, eerste lid, van het Wetboek door in deze bepaling het woord "doorlopende" niet meer te weerhouden.

Dezelfde redenering is *mutatis mutandis* van toepassing op de diensten in artikel 22, § 2, eerste lid, van het Wetboek.

Deze bepaling van de btw-richtlijn heeft betrekking op de gevallen die omwille van hun aard aanleiding geven tot doorlopende of opeenvolgende verrichtingen, bvb. de levering van elektriciteit, de verhuur op lange termijn van autovoertuigen, of nog de mogelijkheid om op doorlopende wijze gebruik te maken van diensten. Deze regeling geldt ook voor de gevallen waarvoor het moeilijk is om te bepalen op welk tijdstip de levering van het goed of de dienst werd verricht, doordat afrekeningen worden gemaakt of betalingen worden verricht bij het verstrijken van welbepaalde opeenvolgende perioden, zoals bij de levering van water en het verstrekken van telefoonverbindingen.

In dergelijke gevallen worden bedoelde handelingen geacht te zijn verricht bij het verstrijken van de periode waarop de afrekening of betaling betrekking heeft. Op dat ogenblik vindt het belastbare feit plaats.

Artikel 16, § 2, tweede lid, van het Wetboek, dat artikel 64, lid 2, eerste alinea, nieuw, van de btw-richtlijn omzet, bepaalt dat doorlopende leveringen van goederen gedurende een periode langer dan een kalendermaand, waarbij de goederen worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere lidstaat en met vrijstelling van btw worden geleverd of met vrijstelling van btw door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, onder de in artikel 39*bis* vastgestelde voorwaarden, worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke kalendermaand totdat de levering van goederen wordt beëindigd.

À titre d'illustration d'une telle livraison, on peut citer la situation où une entreprise établie à Anvers effectue à partir de cet endroit une livraison de matières premières sous forme liquide, par exemple du polypropylène, via un pipeline, à une entreprise néerlandaise dans ses installations de Rotterdam, pendant une période supérieure à un mois.

De telles livraisons sont considérées, jusqu'à ce qu'il soit mis fin à celles-ci, comme effectuées à la fin de chaque mois civil, et c'est à ce moment qu'intervient le fait générateur de la taxe, sur la base, par exemple, des relevés mensuels des compteurs mesurant les quantités livrées.

Livraisons de biens — Autres causes d'exigibilité de la taxe

Art. 13

L'article 17 du Code transpose les articles 65, 66 et 67 de la directive TVA qui envisagent les situations où l'exigibilité de la taxe n'est pas directement liée au fait générateur, telle que prévue à l'article 16 du Code.

L'article 65 de la directive TVA, que transpose l'article 17, § 1^{er} du Code, prévoit qu'en cas de versements d'acomptes avant que la livraison de biens ou la prestation de services ne soit effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à concurrence du montant encaissé.

Suite à la remarque du Conseil d'État, relative à la transposition de l'article 65 précité de la directive TVA (point 4), l'article 17, § 1^{er}, nouveau, du Code, est adapté pour une meilleure concordance avec la disposition susvisée de la directive.

L'article 66 de la directive TVA prévoit que les États membres peuvent prévoir que la taxe devient exigible pour certaines opérations ou certaines catégories d'assujettis à un des moments suivants:

- a) au plus tard lors de l'émission de la facture;
- b) au plus tard lors de l'encaissement du prix;
- c) en l'absence d'émission ou en cas d'émission tardive de la facture, dans un délai déterminé et au plus tard à l'expiration du délai d'émission des factures imposé par les États membres en application de l'article 222, alinéa 2, de la directive TVA ou, si aucun délai n'a été imposé par l'État membre, dans un délai déterminé à compter de la date du fait générateur.

Als voorbeeld van zulke levering kan worden verwezen naar het geval waarbij een onderneming gevestigd in Antwerpen vanuit deze vestiging een levering verricht van grondstoffen in vloeibare vorm, bvb. polypropyleen, door middel van een pijplijn naar een installatie van een Nederlandse onderneming in Rotterdam, gedurende een periode van meer dan een maand.

Dergelijke leveringen worden, totdat zij worden beëindigd, geacht te zijn verricht op het einde van elke kalendermaand. Op dat tijdstip doet zich het belastbare feit voor, en dit op grond van de maandelijks overzichten van de meters die de geleverde hoeveelheden vaststellen.

Levering van goederen — Andere oorzaken van opeisbaarheid van de belasting

Art. 13

Artikel 17 van het Wetboek zet de artikelen 65, 66 en 67 van de btw-richtlijn om die betrekking hebben op de gevallen waarbij de opeisbaarheid van de belasting niet rechtstreeks samenhangt met het belastbare feit zoals in artikel 16 van het Wetboek.

Artikel 65 van de btw-richtlijn, dat door artikel 17, § 1 van het Wetboek wordt omgezet, bepaalt dat indien vooruitbetalingen worden gedaan alvorens de goederen zijn geleverd of de diensten zijn verricht, de belasting opeisbaar wordt op het tijdstip van ontvangst van de vooruitbetalingen, ten belope van het ontvangen bedrag.

Ingevolge de opmerking van de Raad van State wat de omzetting van voormeld artikel 65 van de btw-richtlijn betreft (punt 4), wordt artikel 17, § 1, nieuw, van het Wetboek aangepast teneinde het beter in overeenstemming te brengen met voornoemde richtlijnbepalings.

Artikel 66 van de btw-richtlijn voorziet dat de lidstaten kunnen bepalen dat de belasting voor bepaalde handelingen of bepaalde categorieën belastingplichtigen op één van de volgende tijdstippen opeisbaar wordt:

- a) uiterlijk bij de uitreiking van de factuur;
- b) uiterlijk bij ontvangst van de prijs;
- c) wanneer de factuur niet of niet tijdig wordt uitgereikt binnen een bepaalde termijn en uiterlijk bij het verstrijken van de overeenkomstig artikel 222, tweede alinea, van de btw-richtlijn door de lidstaten opgelegde termijn voor het uitreiken van facturen, of wanneer de lidstaat niet een zodanige termijn heeft opgelegd binnen een bepaalde termijn te rekenen vanaf de datum van het belastbare feit.

La Belgique a déjà levé l'option visée au point b), laquelle fait l'objet de l'article 17, § 3, du Code, qui ne concerne que les livraisons de biens meubles effectuées par un assujetti qui livre habituellement des biens à des particuliers.

Compte tenu de l'article 1^{er}, § 12, 1^o, nouveau, du Code, transposant l'article 62, point 1), de la directive TVA, le fait générateur de la taxe est le fait par lequel sont réalisées les conditions légales nécessaires pour l'exigibilité de la taxe. Sauf disposition contraire, la taxe ne peut donc devenir exigible avant la survenance du fait générateur.

C'est cette disposition contraire que constituent l'article 65 de la directive TVA et l'article 17, § 1^{er}, du Code, en prévoyant que c'est seulement en cas d'encaissement du prix, en tout ou en partie (acompte), sans que la livraison ait encore été effectuée, que la taxe devient exigible avant la survenance du fait générateur.

Cette analyse selon laquelle l'émission de la facture ne constitue pas une cause d'exigibilité avant le fait générateur, est confirmée par l'arrêt du 21 février 2006 de la CJCE — affaire C-419/02 — BUPA Hospitals Ltd.

Encore faut-il, précise cet arrêt, que pour que la taxe devienne exigible dans une telle situation, tous les éléments du fait générateur, c'est-à-dire en l'occurrence la future livraison de biens, soient déjà connus, et qu'au moment du versement par exemple de l'acompte, les biens soient déjà désignés avec précision.

Il découle de ce qui précède que l'émission de la facture avant la survenance du fait générateur de la taxe ne peut constituer une autre cause d'exigibilité de la TVA, aucune disposition de la directive TVA n'instaurant en effet cette possibilité. Cette disposition, reprise à l'article 17, § 1^{er}, alinéa 2, actuel, du Code, est ainsi supprimée.

L'émission d'une facture avant la survenance du fait générateur ne rendant plus, à elle seule, la TVA exigible, l'assujetti qui serait en possession d'une facture mentionnant une TVA, ne peut exercer son droit à déduction. En effet, seule la TVA légalement due est déductible (v. arrêt du 13 décembre 1989 de la CJCE — affaire C-342/87 — Genius Holding). Ce n'est d'ailleurs qu'en cas de détention d'une facture émise conformément aux dispositions du Code que l'assujetti pourra exercer son droit à déduction.

België heeft reeds de optie gelicht beoogd in punt b) via artikel 17, § 3, van het Wetboek ten aanzien van de leveringen van roerende goederen verricht door een belastingplichtige die gewoonlijk aan particulieren goederen levert.

Overeenkomstig artikel 1, § 12, 1^o, nieuw, van het Wetboek, dat artikel 62, punt 1), van de btw-richtlijn omzet, wordt onder belastbare feit verstaan het feit waardoor de wettelijke voorwaarden worden vervuld, die vereist zijn voor het opeisbaar worden van de belasting. Tenzij anders bepaald kan de belasting dus niet opeisbaar worden vooraleer het belastbare feit zich heeft voorgedaan.

Het zijn de afwijkende bepalingen van artikel 65 van de btw-richtlijn en artikel 17, § 1, van het Wetboek, die voorzien dat vooraleer de levering wordt verricht de belasting alleen maar opeisbaar kan worden vóór het belastbare feit wanneer de prijs of een deel ervan (voorschot) wordt ontvangen.

Deze benadering, namelijk dat de uitreiking van de factuur vóór het belastbare feit op zich geen oorzaak is van opeisbaarheid van de belasting, wordt bevestigd door het arrest van 21 februari 2006 van het HJEG — zaak C-419/02 — BUPA Hospitals Ltd.

Dit arrest verduidelijkt verder dat voor het opeisbaar worden van de belasting in een dergelijke situatie, alle relevante elementen van het belastbare feit, dit wil zeggen van de toekomstige levering van goederen, reeds bekend moeten zijn, en dat de goederen op het tijdstip van de vooruitbetaling reeds nauwkeurig omschreven moeten zijn.

Dit heeft tot gevolg dat de uitreiking van de factuur vóór het belastbare feit van de belasting geen andere oorzaak van opeisbaarheid kan zijn van de btw aangezien geen enkele bepaling van de btw-richtlijn deze mogelijkheid voorziet. Deze bepaling vervat in het huidige artikel 17, § 1, tweede lid, van het Wetboek moet derhalve worden geschrapt.

Vermits de uitreiking van een factuur vóór het belastbare feit op zich niet meer volstaat voor de opeisbaarheid van de btw, kan de belastingplichtige die in het bezit zou zijn van een factuur met vermelding van een btw-bedrag, zijn recht op aftrek niet uitoefenen. Alleen de wettelijk verschuldigde btw is inderdaad aftrekbaar (z. arrest van 13 december 1989 van het HJEG — zaak C-342/87 — Genius Holding). De belastingplichtige zal overigens zijn recht op aftrek slechts kunnen uitoefenen van zodra hij in het bezit is van een factuur die werd uitgereikt overeenkomstig de bepalingen van het Wetboek.

Une autre disposition du Code garde néanmoins toute son importance. L'article 51, § 1^{er}, 3^o, du Code prévoit que "la taxe est due par toute personne qui, dans une facture ou un document en tenant lieu, mentionne la taxe sur la valeur ajoutée, encore qu'elle n'ait fourni aucun bien ni aucun service. Elle est redevable de la taxe au moment où elle émet la facture ou établit le document.". Cette disposition assure la transposition conjointe des articles 203 et 273 de la directive TVA.

Loin de contenir une cause d'exigibilité spécifique de la taxe, l'article 51, § 1^{er}, 3^o, du Code a principalement pour objet d'assurer au Trésor le droit de réclamer à toute personne, par le seul fait qu'elle a mentionné une TVA sur une facture ou un document en tenant lieu, que la TVA lui soit versée. Cette mesure est essentiellement une mesure de lutte contre la fraude, qui s'inscrit également dans le champ d'application de l'article 273 de la directive TVA, qui permet justement aux États membres de prévoir, sous certaines conditions, certaines obligations spécifiques pour assurer l'exacte perception de la TVA et pour éviter la fraude. La redevabilité de la taxe sur base de l'article 51, § 1^{er}, 3^o, du Code exclut en outre, en l'absence de cause d'exigibilité de la taxe, la déduction de la taxe par l'assujetti par le seul fait d'être en possession d'une facture qui mentionne de la TVA.

L'article 17, § 3, du Code trouve quant à lui son fondement dans l'article 66, alinéa 1^{er}, b), de la directive TVA stipulant que, pour certaines opérations ou pour certaines catégories d'assujettis, un État membre peut prévoir que la taxe devient exigible lors de l'encaissement du prix, même si cet encaissement a lieu à une date postérieure à celle du fait générateur. L'article 17, § 3, du Code reprend ainsi la teneur de la disposition qui faisait l'objet de l'article 17 de l'arrêté royal n° 1 du 29 décembre 1992 relatif aux mesures tendant à assurer le paiement de la TVA, pris en exécution de l'article 17, § 3, actuel, du Code.

La situation particulière ici visée ne concerne que les livraisons de biens meubles, effectuées par un assujetti qui habituellement livre des biens à des particuliers, et pour lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture. Dans cette situation, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}, du Code.

Étant donné que, compte tenu de l'article 17, § 1^{er}, du Code, l'émission de la facture n'est plus une cause

Een andere bepaling van het Wetboek mag hierbij evenwel niet uit het oog worden verloren. Artikel 51, § 1, 3^o, van het Wetboek bepaalt dat "de belasting verschuldigd is door eenieder die op een factuur of op een als zodanig geldend stuk de belasting over de toegevoegde waarde vermeldt, zelfs indien hij geen goed heeft geleverd noch een dienst heeft verstrekt. Hij wordt schuldenaar van de belasting op het tijdstip van het uitreiken van de factuur of het stuk.". Deze bepaling is de gezamenlijke omzetting van de artikelen 203 en 273 van de btw-richtlijn.

Artikel 51, § 1, 3^o, van het Wetboek, dat geenszins een specifieke oorzaak van opeisbaarheid van de belasting vormt, heeft hoofdzakelijk tot doel om aan de Schatkist het recht te verlenen om van iedereen de betaling van de btw op te eisen, gewoon op grond van het feit dat hij een btw-bedrag vermeldt op een factuur of een als zodanig geldend stuk. Deze bepaling is voornamelijk een maatregel in de strijd tegen de fraude, binnen het toepassingsveld van artikel 273 van de btw-richtlijn, op grond waarvan de lidstaten onder bepaalde voorwaarden specifieke verplichtingen kunnen voorschrijven die zij noodzakelijk achten om de juiste inning van de btw te waarborgen en fraude te voorkomen. De verschuldigdheid van de belasting op grond van artikel 51, § 1, 3^o, van het Wetboek, geeft de belastingplichtige echter nog niet het recht om de belasting in aftrek te brengen alleen omwille van het feit dat hij in het bezit is van een factuur waarop een btw-bedrag wordt vermeld aangezien er zich nog geen oorzaak van opeisbaarheid van de belasting heeft voorgedaan.

Artikel 17, § 3, van het Wetboek steunt op artikel 66, eerste alinea, b) van de btw-richtlijn dat bepaalt dat een lidstaat voor bepaalde handelingen of bepaalde categorieën belastingplichtigen kan bepalen dat de belasting opeisbaar wordt bij ontvangst van de prijs, zelfs als deze betaling plaats heeft na het tijdstip waarop het belastbare feit zich voordoet. Artikel 17, § 3, van het Wetboek herneemt aldus de bewoordingen van artikel 17 van het koninklijk besluit nr. 1 van 29 december 1992 met betrekking tot de regeling voor de voldoening van de btw, ter uitvoering van het huidige artikel 17, § 3, van het Wetboek.

Hier worden dus uitsluitend de leveringen van roerende goederen beoogd, verricht door een belastingplichtige die gewoonlijk aan particulieren goederen levert en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken. De belasting wordt dan opeisbaar naarmate van de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid van het Wetboek.

Aangezien de uitreiking van een factuur, gelet op artikel 17, § 1, van het Wetboek, geen oorzaak meer

d'exigibilité de la taxe, peu importe que, pour l'application de l'article 17, § 3, du Code, l'assujetti concerné émette une facture avant ou après le fait générateur de la taxe ou l'encaissement du prix. La clause restrictive contenue à l'article 17 de l'arrêté royal n° 1 précité, précisant que cette règle de l'encaissement ne trouve pas à s'appliquer si l'assujetti émet néanmoins une facture, n'est par conséquent pas reprise dans le libellé de l'article 17, § 3, du Code.

L'article 67, nouveau, de la directive TVA, stipule qu'en cas de livraisons intracommunautaires ou de transferts de biens à destination d'un autre État membre, qui sont exonérés en vertu de l'article 138 de la directive TVA (exonérations des livraisons intracommunautaires de biens), la règle de base est désormais que la taxe sur l'opération concernée devient exigible lors de l'émission de la facture. Cette taxe devient toutefois exigible à l'expiration du délai prévu à l'article 222, alinéa 1^{er}, nouveau, de cette directive, à savoir le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

Il convient de remarquer qu'en l'occurrence, cette dernière date correspond au délai ultime d'émission de la facture pour les opérations concernées, qui devient ainsi la date ultime d'exigibilité de la taxe.

Cette disposition trouve son pendant à l'article 69 de la directive TVA quant à l'exigibilité de la taxe pour l'acquisition intracommunautaire de biens. Cet article 67 doit être lu conjointement avec l'article 69 précité.

Il vise en fait à clarifier les règles relatives à l'exigibilité de la taxe pour les livraisons intracommunautaires de biens afin de garantir l'uniformité des informations figurant dans les relevés des opérations intracommunautaires visés à l'article 53sexies du Code, et de veiller à ce que l'échange d'informations entre les États membres au moyen de ces documents ait lieu en temps opportun.

Il faut par ailleurs souligner que ces dispositions renforcent la volonté de lutter plus efficacement contre les fraudes transfrontalières, déjà concrétisée, notamment, par un raccourcissement de 3 mois à 1 mois, depuis le 1^{er} janvier 2010, de la périodicité des échanges d'informations via le dépôt du relevé des opérations intracommunautaires.

is van opeisbaarheid van de belasting, is het voor de toepassing van artikel 17, § 3, van het Wetboek, van geen belang meer of de belastingplichtige een factuur uitreikt vóór of na het belastbare feit of de ontvangst van de prijs. De beperking vervat in artikel 17 van het voornoemde koninklijk besluit nr. 1, namelijk dat het stelsel van de incassering niet van toepassing is indien de belastingplichtige toch een factuur uitreikt, werd bijgevolg niet hernomen in de tekst van de artikel 17, § 3, van het Wetboek.

Artikel 67, nieuw, van de btw-richtlijn bepaalt dat bij intracommunautaire leveringen of overbrengingen van goederen naar een andere lidstaat, die zijn vrijgesteld overeenkomstig artikel 138 van de btw-richtlijn (vrijstellingen voor intracommunautaire levering van goederen) de hoofdregel voortaan inhoudt dat de belasting over de betrokken handeling opeisbaar wordt bij de uitreiking van de factuur. De belasting wordt evenwel opeisbaar bij het verstrijken van de in artikel 222, eerste alinea, nieuw, van deze richtlijn bedoelde termijn, namelijk de vijftiende dag van de maand volgende op die waarin het belastbare feit zich heeft voorgedaan, indien er vóór die datum geen factuur is uitgereikt.

Er wordt opgemerkt dat in dergelijk geval laatstgenoemd tijdstip overeenstemt met de uiterste termijn voor de uitreiking van de factuur voor de betrokken handelingen en derhalve ook het uiterste tijdstip wordt voor de opeisbaarheid van de belasting.

Deze bepaling is de tegenhanger van artikel 69 van de btw-richtlijn inzake de opeisbaarheid van de belasting bij de intracommunautaire verwerving van goederen. Artikel 67 moet dus worden gelezen in samenhang met voornoemd artikel 69.

Deze bepaling heeft tot doel de regels inzake de opeisbaarheid van de belasting bij intracommunautaire leveringen van goederen te verduidelijken om zo de eenvormigheid van de gegevens te waarborgen die vermeld staan in de opgave van de intracommunautaire handelingen als bedoeld in artikel 53sexies van het Wetboek en er voor te zorgen dat de uitwisseling van de gegevens tussen de lidstaten door middel van deze documenten tijdig gebeurt.

Er wordt overigens opgemerkt dat deze bepalingen de wil onderstrepen om de strijd tegen de grensoverschrijdende fraude op te voeren, hetgeen reeds tot uiting was gekomen onder meer door de inkorting sinds 1 januari 2010 van de termijn van drie naar één maand van de periodieke gegevensuitwisseling door middel van de indiening van de intracommunautaire opgave.

L'article 17, § 2, actuel, du Code, est adapté pour tenir compte de la nouvelle écriture du texte communautaire pour les opérations concernées. Rappelons qu'il découle de ces dispositions que le paiement d'acomptes (v. article 17, §§ 1^{er} et 2, du Code) ne rend pas la TVA exigible si elle est relative à une livraison intracommunautaire exemptée.

L'émission d'une facture concernant une livraison intracommunautaire de biens ne rendra la TVA exigible que si elle constate le fait générateur de la taxe et si elle est relative à la totalité du prix. Ainsi, à partir du 1^{er} janvier 2013, l'émission d'une facture avant le fait générateur de la taxe, à savoir le moment où la livraison intracommunautaire de biens intervient, ne rend plus la TVA exigible, même si la facture est relative à la totalité du prix.

Prestations de services — Fait générateur et cause principale d'exigibilité de la taxe

Art. 17

L'article 22 du Code constitue, s'agissant de prestations de services, la transposition des articles 63 et 64 de la directive TVA concernant le fait générateur et la cause principale d'exigibilité de la taxe.

Étant donné que l'article 22 précité constitue le pendant de l'article 16 du Code pour les livraisons de biens, il est renvoyé, *mutatis mutandis*, au commentaire de cet article présenté ci-avant.

Par ailleurs, devenues obsolètes, les dispositions concernant le moment où la taxe devient exigible pour les prestations de services de télécommunications effectuées après le 31 mai 1997, telles que contenues au § 4, de l'article 22, actuel, du Code, n'ont plus été reprises.

Prestations de services — Autres causes d'exigibilité de la taxe

Art. 18

L'article 22bis, nouveau, du Code constitue, s'agissant de prestations de services, la transposition des articles 65 et 66, alinéa 1^{er}, b), de la directive TVA concernant les autres causes d'exigibilité de la taxe.

Étant donné que l'article 22bis précité constitue le pendant de l'article 17, du Code pour les livraisons de

Het huidige artikel 17, § 2, van het Wetboek, wordt aangepast om rekening te houden met de nieuwe tekst van de richtlijn die betrekking heeft op bedoelde verrichtingen. Uit de lezing van deze bepalingen kan worden afgeleid dat de btw niet opeisbaar wordt bij de betaling van een voorschot (z. artikel 17, §§ 1 en 2, van het Wetboek) als deze betaling betrekking heeft op een vrijgestelde intracommunautaire levering.

De uitreiking van een factuur betreffende een intracommunautaire levering van goederen maakt de btw slechts opeisbaar als deze het belastbare feit van de belasting vaststelt en betrekking heeft op de gehele prijs. Aldus zal vanaf 1 januari 2013, de uitreiking van een factuur vóór het belastbare feit van de belasting, namelijk het tijdstip waarop de intracommunautaire levering van goederen plaatsvindt, de btw niet meer opeisbaar maken, zelfs wanneer de factuur betrekking heeft op de gehele prijs.

Diensten — Belastbare feit en hoofdoorzaak van de opeisbaarheid van de belasting

Art. 17

Artikel 22 van het Wetboek zet, wat de diensten betreft, de artikelen 63 en 64 van de btw-richtlijn om die betrekking hebben op het belastbare feit en de hoofdoorzaak van de opeisbaarheid van de belasting.

Aangezien voornoemd artikel 22 de tegenhanger is van artikel 16 van het Wetboek inzake de leveringen van goederen, wordt *mutatis mutandis* verwezen naar de toelichting bij bedoelde bepaling.

De bepalingen van het huidige artikel 22, § 4, van het Wetboek, die betrekking hebben op het tijdstip van de opeisbaarheid van de belasting inzake telecommunicatiediensten verricht na 31 mei 1997, zijn overigens achterhaald en worden dus niet meer hernomen.

Diensten — Andere oorzaken van opeisbaarheid van de belasting

Art. 18

Artikel 22bis, nieuw, van het Wetboek zet, wat de diensten betreft, de artikelen 65 en 66, eerste alinea, b) van de btw-richtlijn om die betrekking hebben op de andere oorzaken van opeisbaarheid van de belasting.

Aangezien voornoemd artikel 22bis de tegenhanger is van artikel 17 van het Wetboek inzake de leveringen

biens, il est renvoyé, *mutatis mutandis*, au commentaire de cet article présenté ci-avant.

Adaptation technique

Art. 19

Le rétablissement de l'article 14 dans le Code ainsi que la nouvelle écriture de l'article 15 du Code, entraînent une simple adaptation de l'article 25ter, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, du Code.

Acquisitions intracommunautaires de biens — Fait générateur — Moment de l'exigibilité de la taxe

Art. 20 et 21

Tout comme pour les livraisons intracommunautaires de biens, les règles relatives à l'exigibilité de la TVA due sur les acquisitions intracommunautaires de biens sont clarifiées et uniformisées. Elles précisent en particulier que la taxe devient exigible lors de l'émission de la facture, ou au plus tard le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur si aucune facture n'a été émise avant cette date.

Tel est l'objet des dispositions que contient l'article 69, nouveau, de la directive TVA.

La réception d'une facture d'acompte ne rend pas la TVA exigible. La réception d'une facture concernant une acquisition intracommunautaire de biens ne rendra la TVA exigible que si elle est relative à la totalité du prix.

Pour assurer plus de clarté et de lisibilité aux règles concernant le moment où s'opère l'acquisition intracommunautaire d'un bien, ainsi qu'en ce qui concerne le fait générateur et l'exigibilité de la TVA sur une telle opération, les dispositions des articles 25sexies et 25septies du Code ont été intégrées dans l'article 25sexies du Code. Les modifications apportées dans l'écriture de l'article 69, nouveau, de la directive TVA sont ainsi reprises au paragraphe 2, de l'article 25sexies en question.

Une facture relative à l'acquisition intracommunautaire d'un bien ne rend la TVA exigible que si elle constate le fait générateur de la taxe tel que défini à l'article 25sexies, § 1^{er}, du Code et si elle est relative à

van goederen, wordt *mutatis mutandis* verwezen naar de toelichting bij bedoelde bepaling.

Technische wijziging

Art. 19

Het herstel van artikel 14 in het Wetboek en de herformulering van artikel 15 van het Wetboek, noodzaken een eenvoudige aanpassing van artikel 25ter, § 1, eerste lid, van het Wetboek.

Intracommunautaire verwervingen van goederen — Belastbare feit — Tijdstip van opeisbaarheid van de belasting

Art. 20 en 21

Zoals voor de intracommunautaire leveringen van goederen, worden ook voor de intracommunautaire verwervingen van goederen de regels met betrekking tot de opeisbaarheid van de verschuldigde btw verduidelijkt en gelijkvormig gemaakt. Er wordt met name verduidelijkt dat de belasting opeisbaar wordt op het tijdstip van de uitreiking van de factuur, of ten laatste de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor die datum.

Dit is het voorwerp van de bepalingen vervat in artikel 69, nieuw, van de btw-richtlijn.

De ontvangst van een voorschotfactuur maakt de btw niet opeisbaar. De ontvangst van een factuur betreffende een intracommunautaire verwerving van goederen maakt de btw slechts opeisbaar indien zij betrekking heeft op de totale prijs.

Om de regels inzake het tijdstip waarop een intracommunautaire verwerving van een goed wordt verricht duidelijk en beter leesbaar te maken, werden de bepalingen van de artikelen 25sexies en 25septies van het Wetboek betreffende het belastbare feit en de opeisbaarheid van de btw geïntegreerd in artikel 25sexies van het Wetboek. Zo worden de wijzigingen aangebracht in de tekst van artikel 69, nieuw, van de btw-richtlijn, opgenomen in bedoeld artikel 25sexies, § 2.

Een factuur met betrekking tot een intracommunautaire verwerving van een goed maakt de btw slechts opeisbaar als deze het belastbare feit van de belasting zoals bepaald in artikel 25sexies, § 1, van het Wetboek

la totalité du prix (comp. article 17, § 2, du Code pour la livraison intracommunautaire de biens).

L'article 25^{septies} du Code doit ainsi être abrogé. Tel est l'objet de l'article 21 du présent projet.

Règles relatives au taux de change à appliquer

Art. 22

Les articles 27 et 34, § 4, du Code ainsi que l'arrêté royal n° 42 du 29 décembre 1992 relatif aux taux de change, contiennent les dispositions applicables en Belgique en ce qui concerne le taux de change à appliquer lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition à la taxe sur la valeur ajoutée sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro.

L'article 91 de la directive TVA, règle cette matière au niveau communautaire. Plus précisément, le deuxième alinéa de son paragraphe 2 se réfère maintenant au dernier taux de change publié par la Banque centrale européenne (BCE) au moment où la taxe devient exigible.

L'ensemble des règles régissant cette matière, tant pour l'importation (article 34, § 4, actuel, du Code) que pour les autres opérations (article 27, actuel, du Code et arrêté royal n° 42 susvisé) sont regroupées dans l'article 27 du Code, assurant ainsi une transposition plus lisible de l'article 91 de la directive TVA.

L'article 27, § 3, du Code, assure la transposition en droit belge, de l'article 366, paragraphe 2, de la directive TVA, concernant le taux de change à appliquer lorsqu'il est fait usage du régime spécial pour les services électroniques (article 58^{bis} du Code).

L'arrêté royal n° 42 dont question ci-avant sera également abrogé.

Exportation de biens — Bagages personnels — Exemption

Art. 25

Faisant suite à la remarque du Conseil d'État (point 5.1 à 3), l'article 8, 3° de l'arrêté royal n° 18, du 29 dé-

vaststelt en betrekking heeft op de gehele prijs (vgl. artikel 17, § 2, van het Wetboek voor de intracommunautaire levering van goederen).

Artikel 25^{septies} van het Wetboek moet dus worden opgeheven. Dit maakt het voorwerp uit van artikel 21 van dit ontwerp.

Regels met betrekking tot de toe te passen wisselkoers

Art. 22

De artikelen 27 en 34, § 4, van het Wetboek, evenals het koninklijk besluit nr. 42 van 29 december 1992 met betrekking tot de wisselkoers, bevatten bepalingen die in België van toepassing zijn inzake de te gebruiken wisselkoers indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing van de belasting over de toegevoegde waarde zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen.

Artikel 91 van de btw-richtlijn regelt deze materie op communautair niveau. Meer bepaald verwijst de tweede alinea van lid 2 nu naar de laatste wisselkoers gepubliceerd door de Europese Centrale Bank (ECB) op het ogenblik waarop de belasting opeisbaar wordt.

Het geheel van regels met betrekking tot deze materie, zowel voor de invoer (huidig artikel 34, § 4, van het Wetboek) als voor de andere handelingen (huidig artikel 27, van het Wetboek en bovenvermeld koninklijk besluit nr. 42) worden gehergroepeerd in artikel 27 van het Wetboek, om zo te komen tot een beter leesbare omzetting van artikel 91 van de btw-richtlijn.

Artikel 27, § 3, van het Wetboek verzekert de omzetting in Belgisch recht van artikel 366, lid 2, van de btw-richtlijn, wat de toepasselijke wisselkoers betreft wanneer men gebruik maakt van de bijzondere regeling voor de langs elektronische weg verrichte diensten (artikel 58^{bis} van het Wetboek).

Het bovenvermeld koninklijk besluit nr. 42 zal eveneens worden opgeheven.

Uitvoer van goederen — Persoonlijke bagage — Vrijstelling

Art. 25

In navolging van de opmerking van de Raad van State (punt 5.1 tot 3) wordt artikel 8, 3° van het koninklijk be-

cembre 1992, relatif aux exemptions concernant les exportations de biens et de services en dehors de la Communauté, en matière de taxe sur la valeur ajoutée, est déplacé à l'article 39, § 1^{er}, 4^o, du Code. L'article 147, paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er}, point b) de la directive TVA, impose dans ce cadre, aux États membres le délai à respecter pour bénéficier de cette exemption. Il ne relève donc pas des pouvoirs du Roi de fixer un tel délai. Par "Communauté", il y a lieu d'entendre l'intérieur des États membres conformément à l'article 1^{er}, § 2, 2^o du Code.

Par ailleurs, compte tenu du point 5.3, dernier alinéa, de l'avis du Conseil d'État, il est inséré à l'article 39, § 3, du Code, une disposition qui permet au Roi de fixer la valeur globale par livraison afin de pouvoir bénéficier de l'exemption lorsque cette valeur est inférieure à 175 euros conformément à l'article 147, paragraphe 1^{er}, alinéa 2 de la directive TVA

Adaptations techniques

Art. 23, 24, 25, 26, 27, 28 et 29

Les articles 38, § 1^{er}, alinéa 2, 39, § 3, 39^{quater}, § 1^{er}, alinéa 2, 40, § 1^{er}, 3^o et 51, § 2, du Code sont adaptés compte tenu de la nouvelle formulation des articles 16, 17, 22, 22^{bis} et 25^{sexies} du Code.

La nouvelle écriture de l'article 27, et plus particulièrement de son paragraphe 2, entraîne l'abrogation du paragraphe 4 de l'article 34 du Code.

Enfin, pour être en concordance avec les termes employés aux articles 220 et suivants de la directive TVA relatifs à la facturation, ainsi qu'avec le texte de l'article 53, § 2, alinéa 1^{er}, du Code, les termes "délivrance" et "délivrés" sont remplacés par les termes "émission" et "émis" dans l'article 51^{bis}, § 1^{er}, du Code. Ceci s'applique également à l'article 51, § 1^{er}, 3^o, du Code dans lequel le terme "délivre" est remplacé par les termes "émet" et "établit".

Obligation d'émettre une facture — Auto-facturation (self-billing) — Document rectificatif — Facture électronique et acceptation du cocontractant

Art. 30

L'article 53, § 2, actuel, du Code, constitue déjà la transposition des articles 219, 220, 224 et 232 de la directive TVA

sluit nr. 18 van 29 december 1992 met betrekking tot de vrijstellingen ten aanzien van de uitvoer van goederen en diensten naar een plaats buiten de Gemeenschap, op het stuk van de belasting over de toegevoegde waarde, verplaatst naar artikel 39, § 1, 4^o, van het Wetboek. Artikel 147, lid 1, eerste alinea, punt b), van de btw-richtlijn, legt ter zake de lidstaten een na te leven termijn op voor het verkrijgen van deze vrijstelling. Het bepalen van dergelijke termijn behoort derhalve niet tot de bevoegdheid van de Koning. Onder "Gemeenschap", dient te worden verstaan het binnenland van de lidstaten overeenkomstig artikel 1, § 2, 2^o van het Wetboek.

Rekening houdend met punt 5.3, laatste lid, van het advies van de Raad van State, wordt in artikel 39, § 3, van het Wetboek een bepaling ingevoegd die de Koning toelaat het totale bedrag per levering te bepalen voor het verkrijgen van deze vrijstelling wanneer dit bedrag lager is dan 175 euro overeenkomstig artikel 147, lid 1, tweede alinea van de btw-richtlijn.

Technische wijzigingen

Art. 23, 24, 25, 26, 27, 28 en 29

De artikelen 38, § 1, tweede lid, 39, § 3, 39^{quater}, § 1, tweede lid, 40, § 1, 3^o en 51, § 2, van het Wetboek worden gewijzigd rekening houdend met de nieuwe formulering van de artikelen 16, 17, 22, 22^{bis} en 25^{sexies} van het Wetboek.

De nieuwe tekst van artikel 27, en meer in het bijzonder van paragraaf 2, leidt tot de opheffing van paragraaf 4 van artikel 34 van het Wetboek.

Tenslotte worden in de Franse tekst van artikel 51^{bis}, § 1, van het Wetboek de woorden "délivrance" en "délivrés" vervangen door de woorden "émission" en "émis", om in overeenstemming te zijn met de begrippen gebruikt in de artikelen 220 en volgende van de btw-richtlijn met betrekking tot de facturering, evenals met de tekst van artikel 53, § 2, eerste lid, van het Wetboek. Dit is eveneens het geval voor de Franse tekst van artikel 51, § 1, 3^o, van het Wetboek waarin het woord "délivre" wordt vervangen door de woorden "émet" en "établit".

Verplichting om een factuur uit te reiken — Self-billing — Verbeterend stuk — Elektronische factuur en aanvaarding door de medecontractant

Art. 30

Het huidige artikel 53, § 2, van het Wetboek, vormt reeds de omzetting van de artikelen 219, 220, 224 en 232 van de btw-richtlijn.

L'article 53, § 2, alinéa 1^{er}, du Code, qui constitue la transposition de l'article 220 de la directive TVA, consacre le principe général selon lequel l'assujetti, pour les opérations qu'il effectue, hormis pour celles qui sont exonérées en vertu de l'article 44 du Code et autres que celles qui sont visées par les points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1^{er}, de la directive TVA, est tenu d'émettre une facture à son cocontractant ou de s'assurer qu'une telle facture est émise, en son nom et pour son compte, par son client ou, en sous-traitance, par un tiers.

Pour les cas dans lesquels l'émission de factures n'est pas exigée, il s'agit des situations visées aux articles 220, paragraphe 2 et 221, paragraphe 3, de la directive TVA

L'article 53, § 2, alinéa 1^{er}, du Code, est complété pour assurer la transposition de l'article 220, paragraphe 2, nouveau, précité, qui prévoit une dispense générale d'émettre une facture pour les prestations bancaires, financières et d'assurance visées aux points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1^{er}, de la directive TVA, peu importe l'endroit où ces prestations de services sont effectuées.

L'article 224, nouveau, de la directive TVA, concernant le procédé d'autofacturation (*self-billing*) maintient la possibilité laissée aux États membres d'exiger qu'en cas d'autofacturation, l'émission des factures par le cocontractant soit faite "au nom et pour le compte" de l'assujetti effectuant l'opération.

Pour plus de cohérence, cette exigence qui était jusqu'à présent énoncée à l'article 6 de l'arrêté royal n° 1 du 29 décembre 1992 relatif aux mesures tendant à assurer le paiement de la taxe sur la valeur ajoutée, est maintenant reprise à l'article 53, § 2, du Code.

Pour mémoire, l'article 53, § 2, alinéa 2, du Code prévoit deux conditions pour que l'émission de la facture par le cocontractant soit autorisée, à savoir, d'une part, qu'il existe un accord préalable entre les deux parties et d'autre part, que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par le fournisseur ou le prestataire.

À cet égard, auparavant, l'ancien article 224, paragraphe 2, de la directive TVA prévoyait que les États membres sur le territoire desquels sont effectuées les livraisons de biens ou les prestations de services déterminent les conditions et modalités des accords pré-

Artikel 53, § 2, eerste lid, van het Wetboek dat artikel 220 van de btw-richtlijn omzet, bevat de algemene regel op grond waarvan de belastingplichtige, voor de handelingen die hij verricht, behalve voor de handelingen die vrijgesteld zijn door artikel 44 van het Wetboek en andere dan die welke zijn bedoeld in artikel 135, lid 1, punten a) tot g) van de btw-richtlijn, een factuur dient uit te reiken aan zijn medecontractant of ervoor dient te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn klant, of door een derde in uitbesteding een factuur wordt uitgereikt.

De gevallen waarvoor de uitreiking van facturen niet is vereist, zijn bedoeld in de artikelen 220, lid 2 en 221, lid 3, van de btw-richtlijn.

Artikel 53, § 2, eerste lid, van het Wetboek wordt aangevuld om de omzetting te verzekeren van bovenvermeld nieuw artikel 220, lid 2 dat een algemene ontheffing van factureringsplicht voorziet voor bank-, verzekerings- en financiële diensten, bedoeld in punten a) tot g) van artikel 135, lid 1, van de btw-richtlijn, ongeacht de plaats waar deze diensten worden verricht.

Artikel 224, nieuw, van de btw-richtlijn dat betrekking heeft op de procedure waarbij de factuur wordt uitgereikt door de medecontractant zelf (hierna: *self-billing*) behoudt de mogelijkheid voor de lidstaten om in geval van *self-billing* te eisen dat de uitreiking van de factuur door de medecontractant gebeurt "in naam en voor rekening" van de belastingplichtige die de handeling verricht.

Met het oog op een meer coherente tekst wordt deze verplichting, die tot nu in artikel 6 stond van het koninklijk besluit nr. 1 van 29 december 1992 met betrekking tot de regeling voor de voldoening van de belasting over de toegevoegde waarde, thans opgenomen in artikel 53, § 2, van het Wetboek.

Ter herinnering, artikel 53, § 2, tweede lid, van het Wetboek, voorziet twee voorwaarden opdat de uitreiking van de factuur door de medecontractant zou worden toegelaten, namelijk, enerzijds, dat er een voorafgaand akkoord bestaat tussen de beide partijen en anderzijds, dat elke factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de leverancier of de dienstverrichter.

Vroeger voorzag het oude artikel 224, lid 2, van de btw-richtlijn terzake dat de lidstaten op het grondgebied waarop de leveringen van goederen of de diensten werden verricht, de voorwaarden en modaliteiten bepaalden van de voorafgaandelijke akkoorden en de procedures

lables et des procédures d'acceptation entre l'assujetti et l'acquéreur ou le preneur.

Cette dernière disposition ne figure plus dans l'article 224 actuel de la directive TVA Désormais, c'est donc, en principe, aux seules parties contractantes qu'il appartient de déterminer entre elles les conditions et modalités en cause.

S'il n'est désormais plus question d'exiger un accord préalable explicite tel qu'un écrit, il convient toutefois de noter qu'un accord "préalable" signifie que l'accord entre les deux parties doit exister avant le commencement de l'émission des factures selon le procédé d'autofacturation. Par ailleurs, l'existence d'un tel accord doit pouvoir être établie par chaque partie à la requête de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions. Dans cette mesure, pour des raisons de sécurité juridique, il apparaît dans l'intérêt même des parties contractantes d'avoir un accord préalable "écrit".

La procédure d'acceptation facture par facture peut, elle aussi, être explicite (expresse) ou implicite (tacite), au libre choix des parties. Cette acceptation peut résulter de l'accord préalable ou du traitement de la facture ou encore de la réception du paiement par le fournisseur ou le prestataire.

Les dispositions qui précèdent trouvent également à s'appliquer lorsque, dans le cadre d'une unité TVA au sens de l'article 4, § 2, du Code, le document particulier qu'est tenu d'émettre le membre qui fournit des biens ou des services à un autre membre, est délivré par son cocontractant. La disposition contenue à l'article 6, § 1^{er}, alinéa 2, de l'arrêté royal n° 1 précité, est maintenant reprise à l'article 53, § 3, alinéa 2, du Code, regroupant mieux ainsi les dispositions concernant les conditions de l'autofacturation.

L'article 53, § 2, alinéa 3, actuel, du Code, transpose déjà l'article 219 de la directive TVA précisant que tout document ou message qui modifie la facture initiale et y fait référence de manière spécifique et non équivoque, est assimilé à une facture. Il s'agit en l'occurrence de ce qui est communément appelé "document rectificatif".

Il va de soi que, dans la situation où le fournisseur ou le prestataire a émis la facture, alors que c'est le cocontractant qui émet le document rectificatif, les conditions relatives à l'autofacturation (voir ci-avant) doivent être respectées pour ce qui est de ce document rectificatif.

van aanvaarding tussen de belastingplichtige en de verkrijger of de afnemer.

Deze bepaling komt niet langer voor in het nieuwe artikel 224 van de btw-richtlijn. Voortaan zijn het in principe dus uitsluitend de contracterende partijen zelf die onder elkaar de relevante voorwaarden en modaliteiten ter zake bepalen.

Het is voortaan dus niet langer mogelijk een uitdrukkelijk of schriftelijk voorafgaandelijk akkoord te eisen. Er moet echter wel worden op gewezen dat een "voorafgaandelijk" akkoord betekent dat er tussen de beide partijen een akkoord moet bestaan vooraleer men begint met de uitreiking van de facturen overeenkomstig de self-billing procedure. Anderzijds moet het bestaan van een dergelijk akkoord door elke partij kunnen worden aangetoond bij een onderzoek van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft. Derhalve is het omwille van de rechtszekerheid in het belang van de contracterende partijen, een "schriftelijk" voorafgaandelijk akkoord te hebben.

De procedure van de aanvaarding factuur per factuur mag eveneens uitdrukkelijk of stilzwijgend zijn, naar keuze van de partijen. Deze aanvaarding kan blijken uit het voorafgaandelijk akkoord of de behandeling van de factuur of nog van de ontvangst van betaling door de leverancier of de dienstverrichter.

De voorgaande bepalingen zijn eveneens van toepassing indien, in het kader van een btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2, van het Wetboek, het bijzonder stuk dat dient te worden uitgereikt door het lid dat goederen of diensten verschaft aan een ander lid, wordt uitgereikt door zijn medecontractant. De bepaling vervat in artikel 6, § 1, tweede lid, van bovengenoemd koninklijk besluit nr. 1, wordt nu opgenomen in artikel 53, § 3, tweede lid, van het Wetboek, om zo de bepalingen die betrekking hebben op de voorwaarden inzake self-billing beter te groeperen.

Het huidig artikel 53, § 2, derde lid, van het Wetboek, zet reeds artikel 219 van de btw-richtlijn om. Dit artikel verduidelijkt dat elk document of bericht dat wijzigingen aanbrengt in en specifiek en ondubbelzinnig verwijst naar de oorspronkelijke factuur geldt als factuur. Het gaat hier om hetgeen algemeen wordt omschreven als een "verbeterend stuk".

Het spreekt vanzelf dat wanneer de leverancier of de dienstverrichter de factuur heeft uitgereikt terwijl het verbeterend stuk door de medecontractant wordt uitgereikt, de voorwaarden inzake *self-billing* (z. hiervoor) moeten worden nageleefd wat het verbeterend stuk betreft.

L'article 53, § 2, alinéa 4, du Code, transposant l'article 232, nouveau, de la directive TVA, dispose que l'utilisation de la facture électronique est soumise à l'acceptation du cocontractant. Cette acceptation peut être expresse, formelle ou pas, ou simplement tacite (par ex.: paiement de la facture sans contestation concernant le caractère électronique de celle-ci).

Art. 53octies du Code — Divers

Art. 31

Les alinéas 1^{er} et 2 du § 1^{er}, de l'article 53octies, actuel, du Code, n'ont plus d'objet, compte tenu des articles 1^{er}, § 13, 53decies, § 2, nouveaux, et de l'article 60, § 5, du Code, qui définissent la notion de facture électronique et la manière d'assurer l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, que celle-ci se présente sur papier ou sous format électronique.

État membre compétent pour les règles d'émission des factures

Art. 32

La directive TVA offre encore beaucoup d'options aux États membres. Ainsi par exemple, les États membres peuvent, en cas d'autofacturation, exiger que la facture soit émise au nom et pour le compte du fournisseur ou du prestataire (v. article 224 de la directive TVA). D'autre part, pour certaines exigences en matière de facturation, il peut être renvoyé à la législation nationale de chaque État membre (par ex.: montant de TVA à exprimer dans la monnaie nationale de l'État membre). C'est pourquoi l'article 219bis, nouveau, de la directive TVA précise les compétences des États membres pour les règles qui sont applicables en matière de facturation, plus particulièrement en ce qui concerne l'émission, le contenu et les mesures de simplification applicables aux factures, mais à l'exclusion des règles relatives à la conservation et au stockage des factures.

Il découle de la règle générale prévue à l'article 53decies, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, nouveau, du Code, qui transpose l'article 219bis, point 1) de la directive TVA, que les règles de facturation qui sont applicables sont celles de l'État membre dans lequel le lieu d'une livraison de biens ou d'une prestation de services est réputé se situer, sous réserve de deux exceptions.

Ainsi, la facturation est soumise aux règles de l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a

Artikel 53, § 2, vierde lid, van het Wetboek, dat artikel 232, nieuw, van de btw-richtlijn omzet, bepaalt dat het gebruik van een elektronische factuur is toegestaan mits aanvaarding door de afnemer. Deze aanvaarding mag uitdrukkelijk of gewoon stilzwijgend zijn (bvb. betaling van de factuur waarbij het elektronisch karakter van de factuur niet wordt betwist).

Art. 53octies van het Wetboek — Diverse bepaling

Art. 31

Het eerste en tweede lid van § 1 van het huidig artikel 53octies van het Wetboek hebben niet langer nut, rekening houdend met de artikelen 1, § 13, 53decies, § 2, nieuw, en artikel 60, § 5, van het Wetboek, die het begrip elektronische factuur definiëren alsook de wijze waarop de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur kunnen worden gewaarborgd, of deze nu op papier dan wel in een elektronisch formaat is.

Lidstaat bevoegd voor de regels met betrekking tot de uitreiking van facturen

Art. 32

De btw-richtlijn laat nog vele opties open voor de lidstaten. Zo kunnen de lidstaten bvb. in geval van self-billing opleggen dat de facturen in naam en voor rekening van de leverancier of de dienstverrichter worden uitgereikt (z. artikel 224 van de btw-richtlijn). Anderzijds kan voor bepaalde verplichtingen inzake facturering ook worden verwezen naar de nationale wetgeving van elke lidstaat (bvb. het btw-bedrag dat moet worden uitgedrukt in de nationale munteenheid van de lidstaat). Daarom verduidelijkt artikel 219bis, nieuw, van de btw-richtlijn de bevoegdheden van de lidstaten voor de regels die inzake facturering van toepassing zijn, meer bepaald op het vlak van de uitreiking, de inhoud en de maatregelen inzake vereenvoudiging, maar met uitsluiting van de regels inzake bewaring van de facturen.

Volgens de algemene regel in artikel 53decies, § 1, eerste lid, nieuw, van het Wetboek, dat artikel 219bis, punt 1) van de btw-richtlijn omzet, gelden voor de facturering de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht, onder voorbehoud van twee uitzonderingen.

Zo gelden voor de facturering de regels van de lidstaat waar de leverancier of de dienstverrichter de zetel

établi le siège de son activité économique ou dispose d'un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée ou, en l'absence d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a son domicile ou sa résidence habituelle, lorsque:

1° le fournisseur ou le prestataire n'est pas établi dans l'État membre où une livraison de biens ou une prestation de services est réputée se situer ou lorsque l'établissement stable qu'il possède dans cet État membre ne participe pas à la livraison de biens ou à la prestation de services, et que la taxe est due dans ce même État membre par l'acquéreur ou le preneur.

Toutefois, dans ce cas, lorsque l'acquéreur ou le preneur émet la facture (autofacturation), la règle générale prévue à l'alinéa 1^{er}, de l'article 53*decies*, § 1^{er}, *nouveau*, du Code, doit toujours s'appliquer et la facture est alors soumise aux règles applicables dans l'État membre où est réputée se situer la livraison de biens ou la prestation de services;

2° la livraison de biens ou la prestation de services est réputée ne pas être effectuée dans la Communauté.

La facturation est donc soumise aux règles applicables en Belgique, notamment lorsque:

— elle concerne des livraisons de biens ou des prestations de services qui sont réputées être localisées en Belgique ou qui ont lieu en dehors de la Communauté et que le fournisseur ou prestataire a établi le siège de son activité économique en Belgique ou un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée;

— elle concerne des livraisons de biens ou des prestations de services qui sont réputées être localisées en Belgique et que le fournisseur ou prestataire, même non établi, y est le redevable de la taxe;

— le fournisseur ou prestataire est établi dans un État membre autre que la Belgique (il n'a pas établi le siège de son activité économique en Belgique et n'y dispose pas d'un établissement stable qui a participé à la livraison de biens ou à la prestation de services) et l'acquéreur ou le preneur est à la fois redevable de la taxe en Belgique et émetteur de la facture (autofacturation);

— le fournisseur ou prestataire est établi en Belgique et effectue des livraisons de biens ou des prestations de services qui sont réputées être effectuées dans un autre État membre, pour un preneur, établi dans cet

van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, of, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, de lidstaat waar de leverancier of dienstverrichter zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats heeft, wanneer:

1° de leverancier of de dienstverrichter niet gevestigd is in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht, of zijn vaste inrichting in die lidstaat niet betrokken is bij het verrichten van de levering van het goed of de dienst, en de tot voldoening van de belasting gehouden persoon degene is voor wie de levering van het goed of de dienst wordt verricht.

Wanneer in dat geval de afnemer evenwel zelf de factuur uitreikt (*self-billing*), moet de algemene regel van het eerste lid van artikel 53*decies*, § 1, nieuw, van het Wetboek, altijd worden toegepast en zal de factuur dus onderworpen zijn aan de regels van toepassing in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht;

2° de levering van het goed of de dienst niet geacht wordt te zijn verricht in de Gemeenschap.

De facturering is dus onderworpen aan de regels die in België van toepassing zijn, indien:

— deze facturering leveringen van goederen of diensten betreft die geacht worden te zijn verricht in België of die plaatsvinden buiten de Gemeenschap en de leverancier of de dienstverrichter zijn zetel van zijn economische activiteit of zijn vaste inrichting van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, in België heeft gevestigd;

— deze facturering leveringen van goederen of diensten betreft die geacht worden te zijn verricht in België en de leverancier of dienstverrichter de schuldenaar van de belasting is, zelfs als hij niet in België is gevestigd;

— de leverancier of de dienstverrichter gevestigd is in een andere lidstaat dan België (hij heeft noch zijn zetel van zijn economische activiteit, noch zijn vaste inrichting van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, in België gevestigd) en de afnemer is zowel schuldenaar van de belasting in België als uitreiker van de factuur (*self-billing*);

— de leverancier of dienstverrichter gevestigd is in België en leveringen van goederen of diensten verricht die geacht worden te zijn verricht in een andere lidstaat, voor een afnemer, gevestigd in die andere lidstaat, die

autre État membre, qui y est redevable de la taxe et qui n'émet pas lui-même la facture;

— le fournisseur ou prestataire est établi en dehors de la Communauté (il n'a pas établi le siège de son activité économique ni en Belgique ni dans un autre État membre et n'y dispose pas d'un établissement stable qui a participé à la livraison de biens ou à la prestation de services) et effectue des livraisons de biens ou des prestations de services qui sont réputées être localisées en Belgique.

Adaptations techniques

Art. 33, 34 et 35

L'article 54 du Code est adapté compte tenu du nouvel article 53*decies* du Code et l'article 54*bis* tient compte de la modification apportée à l'article 12*bis*, alinéa 2, 4°, du Code. L'article 58, § 4, du Code est adapté pour intégrer le remplacement de la notion de "délivrer une facture" par celle de "émettre une facture" (voir ci-avant).

Conservation des livres, factures et autres documents

Art. 36

L'article 60, § 1^{er}, du Code, dispose que tout assujetti est tenu de conserver des copies des factures émises par lui-même, par l'acquéreur ou le preneur ou, en son nom et pour son compte, par un tiers, et que toute personne est tenue de conserver les factures reçues. Il constitue la transposition des articles 244 et 248 de la directive TVA.

L'article 60, § 2, alinéa 1^{er}, du Code, transpose l'article 245, paragraphe 1^{er}, de la directive TVA, en instaurant la règle que l'assujetti peut déterminer le lieu de conservation à condition de mettre toutes les factures et copies de factures à la disposition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, à toute réquisition de sa part et sans retard indu.

Néanmoins, l'article 60, § 2, alinéa 2, du Code, dispose que toutes les factures reçues et copies de factures qu'un assujetti établi en Belgique conserve sous format papier, doivent être conservées sur le territoire belge (transposition de l'article 245, paragraphe 2, de la directive TVA). Si un tel assujetti conserve les factures ou copies de factures sous format électronique, cette conservation peut être effectuée en dehors du territoire belge, mais à la condition que soit garanti en

er schuldenaar is van de belasting en die niet zelf de factuur uitreikt;

— de leverancier of de dienstverrichter gevestigd is buiten de Gemeenschap (hij heeft noch zijn zetel van zijn economische activiteit, noch zijn vaste inrichting van waaruit hij leveringen van goederen of diensten verricht, gevestigd in België of in een andere lidstaat) en leveringen van goederen of diensten verricht die geacht worden plaats te vinden in België.

Technische wijzigingen

Art. 33, 34 en 35

Artikel 54 van het Wetboek is gewijzigd gelet op het nieuwe artikel 53*decies* van het Wetboek en artikel 54*bis* houdt rekening met de wijziging aangebracht in artikel 12*bis*, tweede lid, 4°, van het Wetboek. De Franse tekst van artikel 58, § 4, van het Wetboek wordt aangepast omwille van de vervanging van het begrip "délivrer une facture" door "émettre une facture" (zie hiervoor).

Bewaring van boeken, facturen en andere stukken

Art. 36

Artikel 60, § 1, van het Wetboek bepaalt dat elke belastingplichtige gehouden is de kopieën te bewaren van de facturen die door hemzelf, door zijn afnemer of, in zijn naam en voor zijn rekening, door een derde worden uitgereikt en dat eenieder gehouden is zijn ontvangen facturen te bewaren. Het betreft de omzetting van de artikelen 244 en 248 van de btw-richtlijn.

Artikel 60, § 2, eerste lid, van het Wetboek zet artikel 245, lid 1, van de btw-richtlijn om. Dit artikel voert de regel in dat een belastingplichtige de plaats van bewaring vrij mag bepalen op voorwaarde dat hij de facturen en kopieën van facturen op ieder verzoek en zonder onnodig uitstel ter beschikking stelt van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft.

Artikel 60, § 2, tweede lid, van het Wetboek bepaalt dat alle ontvangen facturen en kopieën van facturen, die door een in België gevestigde belastingplichtige op papier worden bewaard, moeten worden bewaard op het Belgische grondgebied (omzetting van artikel 245, lid 2, van de btw-richtlijn). Als een dergelijke belastingplichtige de facturen of kopieën van facturen bewaart in een elektronisch formaat, mag de bewaring echter gebeuren buiten het Belgische grondgebied, op voor-

Belgique un accès complet et en ligne aux données concernées (transposition de l'article 245, paragraphe 2, de la directive TVA).

L'article 60, §§ 3 et 4, du Code précise que la durée de conservation des factures et copies de factures est de sept ans. Il en est de même pour les livres et autres documents dont la tenue, la rédaction ou l'émission sont prescrits par le présent Code ou en exécution de celui-ci (article 60, § 4, du Code).

Suite à la remarque du Conseil d'État concernant l'article 60, § 4, du Code (point 6), il est inséré *in fine* de ce paragraphe une disposition qui accorde au Roi le pouvoir de réduire le délai de conservation des documents autres que les factures et les livres.

Les articles 233 et 247 de la directive TVA, concernant l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, ainsi que la forme sous laquelle les factures doivent être conservées, sont transposés par l'article 60, §§ 5 et 6, du Code.

L'article 60, § 5, alinéa 1^{er}, du Code précise que l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture doivent être assurées à compter du moment de son émission et jusqu'à la fin de sa période de conservation, que la facture se présente sur papier ou sous un format électronique (transposition de l'article 233, paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er}, de la directive TVA).

Les alinéas 2 et 3, de l'article 60, § 5, du Code, précisent ce qu'il faut entendre par "authenticité de l'origine", soit l'assurance de l'identité du fournisseur ou de l'émetteur de la facture (transposition de l'article 233, paragraphe 1^{er}, alinéa 3, de la directive TVA) et par "intégrité du contenu", soit le fait que le contenu prescrit de la facture n'a pas été modifié (transposition de l'article 233, paragraphe 1^{er}, alinéa 4, de la directive TVA).

Tant le fournisseur que le client ont l'obligation d'assurer l'authenticité de l'origine d'une facture.

Le fournisseur doit pouvoir établir qu'il est lui-même à l'origine de l'émission de la facture, c'est-à-dire qu'il a lui-même émis la facture ou que la facture émise l'a été, par un tiers ou par le client (autofacturation) agissant au nom et pour le compte du fournisseur, nonobstant le fait que la facture doit en toute hypothèse être enregistrée dans sa propre comptabilité. En cas d'auto-facturation

waarde dat er in België een volledig onlinetoegang tot de betrokken gegevens wordt gewaarborgd (omzetting van artikel 245, lid 2, van de btw-richtlijn).

Artikel 60, §§ 3 en 4, van het Wetboek verduidelijkt dat de bewaringstermijn van facturen en kopieën van facturen zeven jaar bedraagt. Dezelfde bewaringstermijn geldt voor boeken en andere stukken, waarvan dit Wetboek of de ter uitvoering ervan gegeven regelen het houden, het opstellen of het uitreiken voorschrijven (artikel 60, § 4, van het Wetboek).

Ingevolge de opmerking van de Raad van State wat artikel 60, § 4, van het Wetboek betreft (punt 6), werd *in fine* van deze paragraaf een bepaling ingevoegd die aan de Koning de mogelijkheid geeft om een kortere bewaringstermijn toe te staan wat de stukken andere dan facturen en boeken betreft.

De artikelen 233 en 247 van de btw-richtlijn betreffende de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur, alsook de vorm waarin de facturen moeten worden bewaard, worden omgezet door artikel 60, §§ 5 en 6, van het Wetboek.

Artikel 60, § 5, eerste lid, van het Wetboek verduidelijkt dat de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur moeten worden gewaarborgd vanaf het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt tot het einde van de bewaringstermijn, ongeacht of het een factuur betreft op papier dan wel in een elektronisch formaat (omzetting van artikel 233, lid 1, eerste alinea, van de btw-richtlijn).

Het tweede en derde lid van artikel 60, § 5, van het Wetboek verduidelijkt het begrip "authenticiteit van herkomst", namelijk het waarborgen van de identiteit van de leverancier of de uitreiker van de factuur (omzetting van artikel 233, lid 1, derde alinea, van de btw-richtlijn) alsook het begrip "integriteit van de inhoud", namelijk het feit dat de krachtens de toepasbare regels voorgeschreven inhoud geen wijzigingen heeft ondergaan (omzetting van artikel 233, lid 1, vierde alinea, van de btw-richtlijn).

Zowel de leverancier als de klant zijn verplicht de authenticiteit van de herkomst van een factuur te waarborgen.

De leverancier moet kunnen aantonen dat hijzelf aan de oorsprong ligt van de factuur, namelijk dat hijzelf de factuur heeft uitgereikt of dat de factuur werd uitgereikt door een derde of door de klant (*self-billing*) handelend in de naam en voor de rekening van de leverancier, niettegenstaande het feit dat de factuur in ieder geval moet geboekt worden in zijn eigen boekhouding. In het

ou lorsqu'un tiers a été chargé d'émettre la facture, l'authenticité de l'origine peut être démontrée par des documents justificatifs *ad hoc*.

La même obligation vaut, *mutatis mutandis*, pour le client.

L'assurance de l'authenticité de l'origine de la facture ne doit du reste pas être confondue avec l'obligation signalée au considérant n° 10 de la directive 2010/45/UE qui précise que "Les factures doivent correspondre aux livraisons de biens et aux prestations de services réellement effectuées...". Cette dernière obligation implique que l'identité du fournisseur, qui doit d'ailleurs être mentionnée sur la facture, doit pouvoir être établie.

Quant à l'intégrité du contenu de la facture, c'est-à-dire son inaltérabilité, il s'agit d'une obligation qui repose tant sur le fournisseur du bien ou du service que sur le client, même si cette intégrité peut être assurée différemment selon le cas.

La lisibilité de la facture n'est pas définie par la directive TVA. Cela signifie simplement que la facture doit être lisible par l'utilisateur, sur papier ou sur écran, dans un style permettant de lire clairement les informations relatives à la TVA, sans devoir les examiner ou les interpréter de manière excessive (par ex. les messages XML et autres messages structurés dans leur format d'origine, pourront être considérés comme lisibles moyennant un processus de conversion transparent pour l'utilisateur).

Chaque assujetti détermine la manière dont il assurera le respect de ces trois conditions. L'article 233, paragraphe 1^{er}, alinéa 2, de la directive TVA, indique que cela peut être réalisé par tout contrôle de gestion qui établit une piste d'audit fiable entre une facture et une livraison de biens ou une prestation de services (article 60, § 5, alinéa 4, du Code).

Pour rappel, les factures doivent correspondre aux livraisons de biens ou prestations de services réellement effectuées et leur authenticité, leur intégrité et leur lisibilité doivent dès lors être assurées, et ce, tant par le fournisseur ou prestataire que par son cocontractant.

Les contrôles de gestion existant dans l'entreprise ou à mettre en place par l'assujetti, qui établissent une piste d'audit fiable entre les factures et les livraisons de biens ou les prestations de services peuvent ainsi être mis à profit pour garantir que les factures répondent aux conditions d'authenticité et d'intégrité en cause.

geval van *self-billing* of indien een derde belast werd met de uitreiking van de factuur, kan de authenticiteit van de herkomst worden aangetoond door passende bewijsstukken.

Dezelfde verplichting geldt, *mutatis mutandis*, voor de klant.

Het waarborgen van de authenticiteit van de herkomst van de factuur mag overigens niet worden verward met de verplichting die vermeld wordt in overweging nr. 10 van richtlijn 2010/45/EU waarin wordt verduidelijkt dat "De factuur dient een weerspiegeling te zijn van de feitelijke prestatie...". Deze laatste verplichting impliceert dat de identiteit van de leverancier, die uiteraard op de factuur moet worden vermeld, moet kunnen worden vastgesteld.

De integriteit van de inhoud van de factuur, met andere woorden de onveranderlijkheid ervan, heeft betrekking op de verplichting die rust op zowel de leverancier van het goed of de dienst als op de klant, zelfs indien deze integriteit naargelang het geval op een verschillende wijze kan worden gewaarborgd.

De leesbaarheid van de factuur wordt niet gedefinieerd door de btw-richtlijn. Dit betekent gewoon dat de factuur voor iedereen leesbaar moet zijn, op papier of op een scherm, in een stijl waarin alle btw-gegevens duidelijk leesbaar zijn, zonder dat daarvoor buitensporig veel onderzoek of interpretatie nodig is (bvb.: XML berichten of andere gestructureerde berichten, in hun origineel formaat, zullen kunnen worden beschouwd als menselijk leesbaar na een transparant conversieproces).

Elke belastingplichtige bepaalt zelf hoe hij deze drie voorwaarden zal naleven. Artikel 233, lid 1, tweede alinea, van de btw-richtlijn, bepaalt dat dit kan worden bereikt door elke bedrijfscontrole die een betrouwbaar controlespoor aantoonst tussen een factuur en een levering van een goed of een dienst (artikel 60, § 5, vierde lid, van het Wetboek).

Ter herinnering, facturen moeten beantwoorden aan werkelijk verrichte leveringen van goederen of diensten en hun authenticiteit, integriteit en leesbaarheid moeten vanaf dan gewaarborgd worden, door zowel de leverancier of de dienstverrichter als door zijn medecontractant.

De bedrijfscontroles die reeds bestaan in een onderneming of die door de belastingplichtige moeten worden opgezet en die een betrouwbaar controlespoor aantonen tussen facturen en leveringen van goederen of diensten, kunnen dus er toe bijdragen te waarborgen dat de facturen beantwoorden aan de voorwaarden van authenticiteit en integriteit.

Ces contrôles de gestion peuvent, par exemple, consister en une mise en concordance des documents justificatifs de l'entreprise, qui démontre que la facturation fait partie intégrante d'un processus business et comptable et qu'elle n'est pas traitée comme un processus indépendant.

Une piste d'audit fiable au sens visé ci-avant doit permettre d'établir un lien entre l'opération et la facturation, garantissant que la facture émise reflète l'opération qui a eu lieu.

Il ne s'agit toutefois que d'un exemple de méthode possible, mentionné à l'article 60, § 5, alinéa 4, du Code. Outre ces contrôles de gestion, et plus particulièrement lorsqu'il s'agit de facture électronique, les méthodes telles que la signature électronique avancée ou l'échange de données informatisées (EDI), imposées auparavant par l'ancien article 233, paragraphe 1^{er}, de la directive TVA, constituent, parmi d'autres systèmes qui garantissent le respect de ces trois conditions, des exemples de technologies possibles (article 233, paragraphe 2, de la directive TVA).

Par ailleurs, compte tenu que les pratiques des entreprises peuvent évoluer pendant la période au cours de laquelle le respect de ces trois conditions doit être assuré — depuis l'émission de la facture et jusqu'à la fin de sa période de conservation — la manière dont l'assujetti procède pour garantir le respect desdites conditions peut également varier.

Afin de garantir le respect des exigences visées à l'article 60, § 5, alinéa 1^{er}, du Code, il convient entre autres d'éviter toute manipulation ultérieure de la facture et d'assurer son inaltérabilité depuis son émission et sa réception jusqu'à la fin de la période de conservation. Ceci ne signifie pas que la forme ou le format des factures ne puisse pas être modifié, mais pour autant que les garanties d'authenticité et d'intégrité soient en tout cas préservées.

Lorsque l'assujetti choisit ainsi de conserver des factures sous une autre forme ou format que celui sous lequel elles ont été émises ou reçues, il doit alors s'assurer que cela ne fait pas obstacle aux exigences de l'article 60, § 5, alinéa 1^{er}, du Code. L'assujetti détermine lui-même la manière dont il assure le respect de ces dispositions.

Die bedrijfscontroles kunnen bijvoorbeeld bestaan in het in overeenstemming brengen van bewijsstukken van de onderneming, waardoor wordt aangetoond dat de facturering deel uitmaakt van een geïntegreerd bedrijfs- en boekhoudproces en niet als een alleenstaand proces.

Een betrouwbaar controlespoor in bovenvermelde zin moet een verband kunnen aantonen tussen de handeling en de facturering, zodat kan worden gewaarborgd dat de uitgereikte factuur een handeling weerspiegelt die werkelijk heeft plaatsgevonden.

Het gaat echter maar om een voorbeeld van een mogelijke methode, zoals vermeld in artikel 60, § 5, vierde lid, van het Wetboek. Naast deze bedrijfscontroles, en meer in het bijzonder bij elektronische facturen, zijn methodes zoals de geavanceerde elektronische handtekening of de elektronische uitwisseling van gegevens (EDI), die voorheen werden opgelegd door het oude artikel 233, lid 1, van de btw-richtlijn, naast ook nog andere systemen die het naleven van deze drie voorwaarden waarborgen, voorbeelden van mogelijke technologieën (artikel 233, lid 2, van de btw-richtlijn).

Aangezien de bedrijfspraktijken overigens kunnen evolueren gedurende de periode waarin deze drie voorwaarden moeten worden gewaarborgd — vanaf de uitreiking van de factuur tot het einde van de bewaringstermijn — kan de wijze waarop de belastingplichtige tracht deze voorwaarden na te leven eveneens wijzigen.

Om te voldoen aan de vereisten opgelegd in artikel 60, § 5, eerste lid, van het Wetboek, moet dus onder meer elke mogelijke manipulatie van de facturen achteraf worden vermeden en moet de onveranderlijkheid van de facturen vanaf de uitreiking en ontvangst tot het einde van de bewaringstermijn worden gewaarborgd. Dit betekent niet dat de vorm of het formaat van facturen niet mag worden gewijzigd, maar alleen dan als de waarborgen van authenticiteit en integriteit behouden blijven.

Indien belastingplichtigen er aldus voor kiezen om facturen te bewaren in een andere vorm of een ander formaat als dat waarin ze werden uitgereikt of ontvangen, dan moeten ze er over waken dat geen afbreuk wordt gedaan aan de vereisten van artikel 60, § 5, eerste lid van het Btw-Wetboek. De belastingplichtige bepaalt zelf hoe hij aan deze verplichting voldoet.

Communication des livres, factures et autres documents

Art. 37

À l'article 61, § 1^{er}, du Code, relatif aux obligations de communication, il est précisé à l'alinéa 3, que lorsqu'un assujetti conserve, sous un format électronique garantissant un accès en ligne aux données visées à l'article 60 du Code, les factures et copies de factures qu'il émet ou qu'il reçoit, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit d'accéder à ces factures et copies de factures, de les télécharger et de les utiliser, lorsque cet assujetti est établi en Belgique ou lorsque la taxe est due en Belgique.

Le droit d'accéder aux factures ou copies de factures conservées sous format électronique n'a pas pour objet de permettre un accès en ligne à partir des locaux de l'administration.

Les autorités compétentes d'un autre État membre disposent des mêmes pouvoirs lorsque la taxe est due dans cet État membre (transposition de l'article 249, nouveau, de la directive TVA).

La teneur de l'article 61, § 1^{er}, alinéa 5, du Code, qui transpose l'article 248*bis*, nouveau, de la directive TVA, relatif à la possibilité, pour des raisons de contrôle, d'exiger une traduction des factures dans une des langues nationales, n'est pas en soi modifiée. La seule modification apportée à cette disposition a seulement pour but de mettre davantage l'accent sur le caractère non systématique de l'exigence en cause et d'assurer ainsi une transposition conforme de la directive TVA.

Adaptations techniques

Art. 38, 40 et 41

L'article 62*bis* du Code est adapté pour tenir compte du nouveau texte de l'article 60 du Code.

L'article 66 du Code intègre le remplacement de la notion de "délivrer une facture" par celle de "émettre une facture" (voir ci-avant). Lorsqu'il s'agit de livres, le terme "établissement" a été retenu au lieu du terme "émission".

La modification apportée à l'article 70, § 2, du Code reprend également maintenant les termes "émission ou établissement" et tient également compte du nouvel article 53*decies* du Code.

De voorlegging van boeken, facturen en andere stukken

Art. 37

In artikel 61, § 1, van het Wetboek, met betrekking tot de verplichtingen tot voorlegging, wordt in het derde lid verduidelijkt, dat wanneer een belastingplichtige de door hem verzonden of ontvangen facturen en kopieën van facturen, elektronisch bewaart, waarbij een onlinetoeegang tot de gegevens, zoals bedoeld in artikel 60 van het Wetboek, wordt gewaarborgd, de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, het recht heeft deze facturen en kopieën van facturen ter controle in te zien, te downloaden en te gebruiken, indien deze belastingplichtige in België is gevestigd of indien de belasting in België is verschuldigd.

Het recht om elektronisch bewaarde facturen of kopieën van facturen in te zien betekent geenszins dat er vanuit de kantoren van de administratie een online-toegang tot deze gegevens moet mogelijk zijn.

De bevoegde autoriteiten van een andere lidstaat beschikken over eenzelfde bevoegdheid indien de belasting verschuldigd is in hun lidstaat (omzetting van artikel 249, nieuw, van de btw-richtlijn).

De inhoud van artikel 61, § 1, vijfde lid, van het Wetboek, dat artikel 248*bis*, nieuw, van de btw-richtlijn omzet, en betrekking heeft op de mogelijkheid, om voor controledoeleinden, een vertaling van de facturen te eisen in één van de nationale talen, is op zich niet gewijzigd. De enige bedoeling van deze wijziging is te benadrukken dat niet systematisch een vertaling van de facturen mag worden geëist. Op deze wijze wordt de btw-richtlijn correct omgezet.

Technische wijzigingen

Art. 38, 40 en 41

Artikel 62*bis* van het Wetboek wordt gewijzigd gelet op de nieuwe tekst van artikel 60 van het Wetboek.

In de Franse tekst van artikel 66 van het Wetboek wordt het begrip "*délivrer une facture*" vervangen door "*émettre une facture*" (zie hiervoor). Wanneer het gaat om boeken wordt in de Franse tekst het woord "*établissement*" weerhouden in plaats van het woord "*émission*".

De wijziging aangebracht in artikel 70, § 2, van het Wetboek herneemt ook de bewoordingen "émission ou établissement" in de Franse tekst en houdt tevens rekening met het nieuwe artikel 53*decies* van het Wetboek.

Présomptions

Art. 39

Compte tenu de la réécriture de l'article 16 du Code, un paragraphe 5 a été ajouté à l'article 64, actuel, du Code.

Les dispositions qu'il contient font l'objet de l'article 16, § 3, actuel, du Code et trouvent plus logiquement leur place à l'article 64 du Code, qui contient une série de présomptions réfragables en matière de TVA.

Les autres modifications apportées aux paragraphes 3 et 4 de l'article 64 du Code sont d'ordre purement technique.

Notion de faux en informatique

Art. 42

La loi du 28 novembre 2000 relative à la criminalité informatique (publiée au *Moniteur belge* du 3 février 2001), insère au Livre II du Code pénal, un article 210*bis* qui incrimine, à l'instar du faux en écriture, le faux en informatique.

L'infraction de faux en informatique vise la dissimulation intentionnelle de la vérité par le biais de manipulations informatiques de données pertinentes sur le plan juridique. Des données sous format électronique peuvent ainsi être falsifiées moyennant modification ou effacement (complet ou partiel), lors de leur saisie, de leur récupération ou au cours de leur stockage.

Il convient dès lors de modifier en conséquence l'article 73*bis*, actuel, du Code.

Entrée en vigueur

Art. 43

Conformément à l'article 2 de la directive 2010/45/UE du Conseil, les États membres sont tenus d'adopter les dispositions législatives, réglementaires et administratives nécessaires pour se conformer à cette directive, avec effet au 1^{er} janvier 2013.

Le présent article fixe ainsi au 1^{er} janvier 2013 l'entrée en vigueur des dispositions nouvelles.

Vermoedens

Art. 39

Gelet op de herformulering van artikel 16 van het Wetboek, moet in het huidige artikel 64 van het Wetboek een paragraaf 5 worden toegevoegd.

De bepalingen van deze paragraaf maken het voorwerp uit van het huidige artikel 16, § 3, van het Wetboek, maar heeft een logischere plaats in artikel 64 van het Wetboek, dat een reeks aan weerlegbare vermoedens bevat met betrekking tot de btw.

De andere wijzigingen aangebracht aan de paragrafen 3 en 4 van artikel 64 van het Wetboek zijn van zuiver technische aard.

Begrip valsheid in informatica

Art. 42

De wet van 28 november 2000 inzake informaticacriminaliteit (gepubliceerd in het *Belgisch Staatsblad* van 3 februari 2001), voegt in Boek II van het Strafwetboek een artikel 210*bis* in dat, zoals de valsheid in geschriften, ook de valsheid in informatica strafbaar maakt.

De inbreuk valsheid in informatica wordt gedefinieerd als het opzettelijk vermommen van de waarheid via datamanipulatie met betrekking tot juridisch relevante gegevens. Gegevens in een elektronisch formaat kunnen derhalve worden vervalst door wijziging of verwijdering (geheel of gedeeltelijk), tijdens hun invoer, hun herstelling of tijdens de bewaring.

Het is daarom aangewezen ook het huidig artikel 73*bis* van het Wetboek aan te passen.

Inwerkingtreding

Art. 43

Overeenkomstig artikel 2 van richtlijn 2010/45/EU van de Raad, dienen de lidstaten met ingang van 1 januari 2013 de nodige wettelijke en bestuursrechtelijke bepalingen vast te stellen en bekend te maken om aan deze richtlijn te voldoen.

Dit artikel bepaalt dus dat deze nieuwe bepalingen op 1 januari 2013 in werking treden.

AVANT-PROJET DE LOI

soumis à l'avis du Conseil d'État

**Avant-projet de loi modifiant le Code de la taxe
sur la valeur ajoutée****Article 1^{er}**

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

La présente loi transpose la directive 2010/45/UE du Conseil du 13 juillet 2010 modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne les règles de facturation.

Art. 3

À l'article 1^{er}, du Code de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié par la loi du 28 décembre 1992, les arrêtés royaux des 7 août 1995, 28 décembre 1999 et 30 décembre 1999, la loi du 17 juin 2004, la loi-programme du 20 juillet 2006, la loi du 26 novembre 2009, la loi-programme du 23 décembre 2009 et les lois des 29 décembre 2010 et 14 avril 2011, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans la phrase liminaire du paragraphe 11, les mots "15, § 2, alinéa 2, 3^o" sont remplacés par les mots "14, § 4";

b) l'article est complété par les paragraphes 12 et 13 rédigés comme suit:

"§ 12. Pour l'application du présent Code, on entend par:

1° "fait générateur de la taxe": le fait par lequel sont réalisées les conditions légales nécessaires pour l'exigibilité de la taxe;

2° "exigibilité de la taxe": le droit que le Trésor peut faire valoir aux termes de la loi, à partir d'un moment donné, auprès du redevable pour le paiement de la taxe, même si le paiement peut en être reporté.

§ 13. Pour l'application du présent Code, on entend par:

1° "facture": tout document ou message sur papier ou sous format électronique qui remplit les conditions fixées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution;

2° "facture électronique": la facture qui contient les informations exigées par le Code et les arrêtés pris pour

VOORONTWERP VAN WET

onderworpen aan het advies van de Raad van State

**Voorontwerp van wet tot wijziging van het Wetboek
van de belasting over de toegevoegde waarde****Artikel 1**

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Deze wet voorziet in de omzetting van richtlijn 2010/45/EU van de Raad van 13 juli 2010 tot wijziging van richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde wat de factureringsregels betreft.

Art. 3

In artikel 1 van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992, de koninklijke besluiten van 7 augustus 1995, 28 december 1999 en 30 december 1999, de wet van 17 juni 2004, de programmawet van 20 juli 2006, de wet van 26 november 2009, de programmawet van 23 december 2009 en de wetten van 29 december 2010 en 14 april 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de inleidende zin van paragraaf 11 worden de woorden "15, § 2, tweede lid, 3^o" vervangen door de woorden "14, § 4";

b) het artikel wordt aangevuld met de paragrafen 12 en 13, luidende:

"§ 12. Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:

1° "belastbare feit": het feit waardoor de wettelijke voorwaarden worden vervuld die vereist zijn voor het opeisbaar worden van de belasting;

2° "opeisbaarheid van belasting": het recht dat de Schatkist heeft om krachtens de wet de belasting vanaf een bepaald tijdstip te vorderen van de persoon die de belasting moet voldoen, ook al kan de betaling daarvan worden uitgesteld.

§ 13. Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:

1° "factuur": elk document of bericht op papier of in elektronisch formaat dat voldoet aan de voorwaarden vastgesteld in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten;

2° "elektronische factuur": een factuur die de in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten voorgeschreven gegevens

son exécution et qui a été émise et reçue sous une forme électronique, quelle qu'elle soit.”.

Art. 4

Dans le chapitre III, section 1^{re}, du même Code, il est inséré une sous-section 1^{re}, qui regroupe les articles 9 à 13, intitulée:

“Sous-section 1^{re}. Biens et opérations visés”.

Art. 5

L'article 10, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 10. § 1^{er}. Est considéré comme livraison d'un bien, le transfert du pouvoir de disposer d'un bien corporel comme un propriétaire.

Il s'agit notamment de la mise d'un bien à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire en exécution d'un contrat translatif ou déclaratif.

§ 2. Est également considérée comme livraison d'un bien:

a) la transmission, avec paiement d'une indemnité, de la propriété d'un bien en vertu d'une réquisition faite par l'autorité publique ou en son nom et, plus généralement, en vertu d'une loi, d'un décret, d'une ordonnance, d'un arrêté ou d'un règlement administratif;

b) la remise matérielle d'un bien en vertu d'un contrat qui prévoit la location d'un bien pendant une certaine période ou la vente à tempérament d'un bien, assorties de la clause que la propriété est normalement acquise au plus tard lors du paiement de la dernière échéance;

c) la transmission d'un bien effectuée en vertu d'un contrat de commission à l'achat ou à la vente.

§ 3. Est encore considérée comme une livraison au sens du paragraphe 1^{er}, effectuée à titre onéreux, la remise d'un bien faite à titre de prêt de consommation et la restitution faite en exécution d'un tel prêt.”.

Art. 6

L'article 12*bis*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1992 et 22 décembre 1995 et les lois des 5 décembre 2004 et 29 décembre 2010, est remplacé par ce qui suit:

bevat en in om het even welke elektronische vorm wordt uitgereikt en ontvangen.”.

Art. 4

In hoofdstuk III, afdeling 1, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 1 met de artikelen 9 tot 13 ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 1. Bedoelde goederen en handelingen”.

Art. 5

Artikel 10 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995, wordt vervangen als volgt:

“Art. 10. § 1. Als een levering van een goed wordt beschouwd de overdracht of de overgang van de macht om als een eigenaar over een lichamenlijk goed te beschikken.

Hier wordt onder meer bedoeld de terbeschikkingstelling van een goed aan de verkrijger of de overnemer ingevolge een contract tot overdracht of aanwijzing.

§ 2. Wordt eveneens beschouwd als een levering van een goed:

a) de eigendomsoverdracht van een goed tegen betaling van een vergoeding ingevolge een vordering door of namens de overheid en, meer algemeen, ingevolge een wet, een decreet, een ordonnantie, een besluit of een administratieve verordening;

b) de materiële afgifte van een goed ingevolge een overeenkomst waarbij een goed gedurende een bepaalde periode in huur wordt gegeven of ingevolge een overeenkomst tot koop en verkoop op afbetaling, in beide gevallen onder het beding dat normaal het goed uiterlijk bij de betaling van de laatste termijn in eigendom wordt verkregen;

c) de overdracht van een goed ingevolge een overeenkomst tot koop of verkoop in commissie.

§ 3. De afgifte van een goed als verbruiklening en de teruggaaf ingevolge een zodanige lening worden ook als een levering onder bezwarende titel in de zin van paragraaf 1 beschouwd.”.

Art. 6

Artikel 12*bis* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1992 en 22 december 1995 en de wetten van 5 december 2004 en 29 december 2010, wordt vervangen als volgt:

“Art. 12*bis*. Est assimilé à une livraison de biens effectuée à titre onéreux, le transfert par un assujetti d'un bien de son entreprise à destination d'un autre État membre.

Est considéré comme un transfert à destination d'un autre État membre, toute expédition ou transport d'un bien meuble corporel effectué par l'assujetti ou pour son compte, en dehors de la Belgique mais dans la Communauté, pour les besoins de son entreprise autres que les besoins de l'une des opérations suivantes:

1° la livraison de ce bien par l'assujetti à l'intérieur de l'État membre où est effectué l'installation ou le montage dans les conditions prévues à l'article 14, § 3, ou à l'intérieur de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport dans les conditions prévues à l'article 15, §§ 1^{er} et 2;

2° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti dans les conditions prévues à l'article 14, § 4;

3° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti à l'intérieur du pays dans les conditions prévues aux articles 39, § 1^{er}, 39*bis* et 42, §§ 1^{er}, 2 et 3;

4° la prestation d'un service effectué pour l'assujetti et ayant pour objet des expertises ou des travaux portant sur ce bien, matériellement exécutés sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour autant que le bien, après expertise ou travaux, soit réexpédié à destination de cet assujetti en Belgique d'où il avait été initialement expédié ou transporté;

5° l'utilisation temporaire de ce bien, sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour les besoins de prestations de services effectuées par l'assujetti établi en Belgique;

6° l'utilisation temporaire de ce bien, pour une période qui ne peut excéder 24 mois, sur le territoire d'un autre État membre à l'intérieur duquel l'importation du même bien en provenance d'un pays tiers, en vue d'une utilisation temporaire, bénéficierait du régime de l'admission temporaire en exonération totale de droits à l'importation;

7° la livraison de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, la livraison d'électricité ou la livraison de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, dans les conditions prévues à l'article 14*bis*.

Toutefois, lorsqu'une des conditions auxquelles est subordonné le bénéfice des dispositions de l'alinéa 2 cesse d'être remplie, le bien est considéré comme étant transféré à destination d'un autre État membre. Dans ce cas, le transfert est effectué au moment où la condition cesse d'être remplie.”.

“Art. 12*bis*. De overbrenging door een belastingplichtige van een goed van zijn bedrijf naar een andere lidstaat wordt gelijkgesteld met een levering van goederen onder bezwarende titel.

Als overbrenging naar een andere lidstaat wordt beschouwd iedere verzending of ieder vervoer van een lichamelijk roerend goed voor bedrijfsdoeleinden, door of voor rekening van de belastingplichtige, buiten België, maar binnen de Gemeenschap, voor zover het daarbij niet om een van de volgende handelingen gaat:

1° de levering van dat goed door de belastingplichtige binnen de lidstaat waar de installatie of de montage onder de voorwaarden van artikel 14, § 3, plaatsvindt of binnen de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer onder de voorwaarden van artikel 15, §§ 1 en 2;

2° de levering van dat goed door de belastingplichtige onder de voorwaarden van artikel 14, § 4;

3° de levering van dat goed door de belastingplichtige in het binnenland onder de voorwaarden van de artikelen 39, § 1, 39*bis* en 42, §§ 1, 2 en 3;

4° de verrichting van een dienst voor de belastingplichtige in verband met expertises of werkzaamheden betreffende dat goed, die materieel worden verricht op het grondgebied van de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, voor zover het goed na expertise of bewerking opnieuw wordt verzonden naar deze belastingplichtige in België vanwaar het oorspronkelijk was verzonden of vervoerd;

5° het tijdelijk gebruik van dat goed op het grondgebied van de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, ten behoeve van diensten door de in België gevestigde belastingplichtige;

6° het tijdelijke gebruik van dat goed voor een periode van ten hoogste 24 maanden op het grondgebied van een andere lidstaat waar de invoer van hetzelfde goed uit een derde land met het oog op tijdelijk gebruik in aanmerking zou komen voor de regeling voor tijdelijke invoer met volledige vrijstelling van invoerrechten;

7° de levering van gas via een op het grondgebied van de Gemeenschap gesitueerd aardgassysteem of eender welk op een dergelijk systeem aangesloten net, de levering van elektriciteit of de levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten, onder de in artikel 14*bis* bepaalde voorwaarden.

Wanneer één van de voorwaarden voor de toepassing van de bepalingen van het tweede lid hierboven niet meer wordt vervuld, wordt het goed evenwel beschouwd als overgebracht naar een andere lidstaat. In dat geval vindt de overbrenging plaats op het tijdstip waarop de voorwaarde niet meer wordt vervuld.”.

Art. 7

Dans le chapitre III, section 1^{re}, du même Code, il est inséré une sous-section 2, qui regroupe les articles 14, 14*bis* et 15, intitulée:

“Sous-section 2. Lieu des livraisons de biens”.

Art. 8

L'article 14, du même Code, abrogé par la loi du 27 décembre 1977, est rétabli dans la rédaction suivante:

“Art. 14. § 1^{er}. Lorsque le bien n'est pas expédié ou transporté, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où le bien se trouve au moment de la livraison.

§ 2. Lorsque le bien est expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où le bien se trouve au moment du départ de l'expédition ou du transport à destination de l'acquéreur.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, lorsque le lieu de départ de l'expédition ou du transport des biens se trouve dans un territoire tiers ou un pays tiers, le lieu de la livraison effectuée par la personne dans le chef de qui la taxe due à l'importation est régulièrement payée ainsi que le lieu d'éventuelles livraisons subséquentes, sont réputés se situer dans l'État membre d'importation des biens.

§ 3. Lorsque le bien expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers, est installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où l'installation ou le montage est effectué.

§ 4. Lorsque la livraison de biens est effectuée à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train et au cours de la partie d'un transport de passagers effectuée à l'intérieur de la Communauté, le lieu de la livraison est réputé se situer au lieu de départ du transport de passagers.”.

Art. 9

Dans le même Code, il est inséré un article 14*bis* rédigé comme suit:

“Art. 14*bis*. Dans le cas de livraisons de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, de livraisons d'électricité ou de livraisons de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, le lieu de la livraison est réputé se situer:

a) à l'endroit où l'acquéreur a établi le siège de son activité économique ou un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. À défaut d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, la livraison est réputée se situer au lieu de son domicile ou de sa résidence habituelle, lorsque cet acquéreur est un

Art. 7

In hoofdstuk III, afdeling 1, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 2 met de artikelen 14, 14*bis* en 15 ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 2. Plaats van de levering van de goederen”.

Art. 8

Artikel 14 van hetzelfde Wetboek, opgeheven bij de wet van 27 december 1977, wordt hersteld als volgt:

“Art. 14. § 1. Wanneer het goed niet wordt verzonden of vervoerd, wordt als plaats van levering aangemerkt de plaats waar het goed zich bevindt op het tijdstip van de levering.

§ 2. Wanneer het goed door de leverancier, door de afnemer of door een derde wordt verzonden of vervoerd, wordt als plaats van levering aangemerkt de plaats waar het goed zich bevindt op het tijdstip van vertrek van de verzending of het vervoer naar de afnemer.

In afwijking van het eerste lid, wanneer de plaats van vertrek van de verzending of het vervoer van de goederen in een derdelandsgebied of een derde land ligt, wordt de plaats van de levering, door de persoon op wiens naam de wegens de invoer verschuldigde belasting regelmatig is voldaan, evenals de plaats van eventuele daaropvolgende leveringen, geacht in de lidstaat van invoer van de goederen te liggen.

§ 3. Ingeval het door de leverancier, door de afnemer of door een derde verzonden of vervoerde goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, wordt als plaats van de levering aangemerkt de plaats waar de installatie of de montage wordt verricht.

§ 4. Ingeval de levering van goederen wordt verricht aan boord van een schip, vliegtuig of trein en tijdens het in de Gemeenschap verrichte gedeelte van een passagiersvervoer, wordt als plaats van deze levering aangemerkt de plaats van vertrek van het passagiersvervoer.”.

Art. 9

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 14*bis* ingevoegd, luidende:

“Art. 14*bis*. Ingeval van levering van gas via een aardgas-systeem of een op een dergelijk systeem aangesloten net op het grondgebied van de Gemeenschap, van levering van elektriciteit of van levering van warmte of koude via warmte- of koudnetten wordt als plaats van de levering aangemerkt:

a) de plaats waar de afnemer de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. Bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting wordt zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats als plaats van de levering aangemerkt, wanneer

assujetti dont l'activité principale, en ce qui concerne l'achat de gaz, d'électricité et de chaleur ou de froid, consiste à revendre ces biens et dont la consommation propre de ces biens est négligeable;

b) à l'endroit où l'acquéreur utilise et consomme effectivement ces biens lorsqu'il s'agit de livraisons non visées au a). Lorsque la totalité ou une partie de ces biens n'est pas effectivement consommée par cet acquéreur, ces biens non consommés sont réputés avoir été utilisés et consommés à l'endroit où il a établi le siège de son activité économique ou possède un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. En l'absence d'un tel siège ou établissement stable, il est réputé avoir utilisé et consommé lesdits biens à l'endroit où il a son domicile ou réside habituellement.”.

Art. 10

L'article 15, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1992, 23 décembre 1994 et 20 juillet 2000, la loi-programme du 27 avril 2007 et les lois des 26 novembre 2009 et 29 décembre 2010, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 15. § 1^{er}. Par dérogation à l'article 14, § 2 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition prévu aux articles 312 à 341 de la directive 2006/112/CE, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés à destination de la Belgique, par le fournisseur ou pour son compte, à partir d'un autre État membre, est réputé se situer en Belgique lorsque la livraison des biens est effectuée pour un assujetti ou pour une personne morale non assujettie qui bénéficient de la dérogation prévue à l'article 25^{ter}, § 1^{er}, alinéa 2, ou pour toute autre personne non assujettie, et que les biens sont autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8^{bis}, § 2, et ne sont pas installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte.

Toutefois, lorsque les biens livrés sont autres que des produits soumis à accise, l'alinéa 1^{er} ne s'applique pas aux livraisons de biens:

1° effectuées dans la limite ou jusqu'à concurrence d'un montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, ne dépassant pas, au cours d'une même année civile, 35 000 euros, et

2° à condition que le montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, des livraisons de biens autres que des produits soumis à accise effectuées au cours de l'année civile précédente, n'ait pas dépassé 35 000 euros.

Les dispositions visées à l'alinéa 2 ne s'appliquent pas lorsque le fournisseur a opté, dans l'État membre dont il relève, pour que le lieu de ces livraisons se situe en Belgique.

§ 2. Par dérogation à l'article 14, § 2 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire établi par l'article 58, § 4, est

deze afnemer een belastingplichtige is wiens hoofdactiviteit op het gebied van de aankoop van gas, elektriciteit, warmte of koude bestaat in het opnieuw verkopen van die goederen en wiens eigen verbruik van die goederen verwaarloosbaar is;

b) de plaats waar de afnemer het effectieve gebruik en verbruik van deze goederen heeft wanneer het gaat om leveringen niet bedoeld in a). Indien alle goederen of een deel ervan in werkelijkheid niet door deze afnemer worden gebruikt, worden deze niet-verbruikte goederen geacht te zijn gebruikt en verbruikt op de plaats waar hij de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. Bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting wordt hij geacht de goederen te hebben gebruikt en verbruikt in zijn woonplaats of gebruikelijke verblijfplaats.”.

Art. 10

Artikel 15 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1992, 23 december 1994 en 20 juli 2000, de programmawet van 27 april 2007 en de wetten van 26 november 2009 en 29 december 2010, wordt vervangen als volgt:

“Art. 15. § 1. In afwijking van artikel 14, § 2 en met uitsluiting van de levering van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing bedoeld in de artikelen 312 tot 341 van richtlijn 2006/112/EG, wordt de plaats van de levering van goederen geacht zich in België te bevinden wanneer ze door of voor rekening van de leverancier naar België worden verzonden of vervoerd vanuit een andere lidstaat, voor zover de levering van de goederen wordt verricht voor een belastingplichtige of voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon op wie de afwijking van artikel 25^{ter}, § 1, tweede lid, toepasselijk is, of voor enige andere niet-belastingplichtige en voor zover de goederen geen nieuwe vervoermiddelen zijn in de zin van artikel 8^{bis}, § 2, noch gemonteerd of geïnstalleerd zijn door of voor rekening van de leverancier.

Ingeval echter de geleverde goederen andere zijn dan accijnsproducten, is het eerste lid niet van toepassing op de leveringen van goederen:

1° verricht binnen de grenzen of ten belope van een totaal bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde, dat in een kalenderjaar niet hoger mag zijn dan 35 000 euro, en

2° mits het totale bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde van de in het voorafgaande kalenderjaar verrichte leveringen van andere goederen dan accijnsproducten 35 000 euro niet heeft overschreden.

De bepalingen bedoeld in het tweede lid zijn niet van toepassing wanneer de leverancier in de lidstaat waarvan hij deel uitmaakt er voor gekozen heeft dat de plaats van deze leveringen België is.

§ 2. In afwijking van artikel 14, § 2 en met uitsluiting van de leveringen van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge ingesteld

réputé se situer à l'endroit où les biens se trouvent au moment de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés, par le fournisseur ou pour son compte, à partir de la Belgique vers un autre État membre, lorsque les conditions sous 1° et 2° sont réunies:

1° la livraison doit:

a) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, que des produits soumis à accise et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination d'une personne morale non assujettie ou d'un assujetti qui, dans cet État membre, bénéficie du régime particulier des exploitants agricoles, ou ne réalise que des opérations n'ouvrant pas droit à déduction, à la condition que, au moment de la livraison, ces personnes n'aient pas opté pour soumettre à la taxe leurs acquisitions intracommunautaires ou, qu'à ce moment, le montant de ces acquisitions ne dépasse pas pendant l'année civile en cours le seuil en dessous duquel ces acquisitions ne sont pas soumises à la taxe dans l'État membre dont relèvent ces personnes ou que le montant précité n'ait pas dépassé ce seuil au cours de l'année civile précédente;

b) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination de toute autre personne non assujettie;

2° le montant des livraisons effectuées par le fournisseur à destination de cet État membre a excédé pendant l'année civile précédente ou excède, pendant l'année civile en cours, au moment de la livraison, le seuil fixé par cet État membre en application de l'article 34 de la directive 2006/112/CE.

Cette condition de seuil ne s'applique pas:

a) dans la situation visée à l'alinéa 1^{er}, 1°, b), pour les produits soumis à accise;

b) lorsque le fournisseur a opté pour que le lieu de ces livraisons se situe dans l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport des biens.

Cette option couvre une période d'au moins deux années civiles. Le Roi détermine les modalités d'exercice de cette option.

§ 3. Lorsque, dans les situations visées aux paragraphes 1^{er} et 2, les biens ainsi livrés sont expédiés ou transportés à partir d'un territoire tiers ou d'un pays tiers et importés par le fournisseur dans un État membre autre que celui d'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, ils sont considérés comme expédiés ou transportés à partir de l'État membre d'importation.”

bij artikel 58, § 4, wordt als plaats van een levering van goederen, die door of voor rekening van de leverancier worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere lidstaat, aangemerkt: de plaats waar de goederen zich bevinden op het tijdstip van de aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, wanneer de voorwaarden onder 1° en 2° vervuld zijn:

1° de levering moet:

a) ofwel betrekking hebben op andere goederen dan de in artikel 8*bis*, § 2, bedoelde nieuwe vervoermiddelen, dan accijnsproducten en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en moet worden verricht voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon of voor een belastingplichtige die, in deze lidstaat, de bijzondere regeling voor landbouwondernemers geniet of die enkel handelingen stelt waarvoor hij geen enkel recht op aftrek heeft, op voorwaarde dat op het tijdstip van de levering deze personen niet gekozen hebben om hun intracommunautaire verwervingen aan de belasting te onderwerpen of, op dat tijdstip, het bedrag van hun verwervingen in het lopende kalenderjaar de drempel niet overschrijdt waaronder deze verwervingen niet aan de belasting onderworpen worden in de lidstaat waarvan deze personen deel uitmaken, of dat bedrag in het vorige kalenderjaar deze drempel niet heeft overschreden;

b) ofwel, betrekking hebben op andere goederen dan de nieuwe vervoermiddelen bedoeld in artikel 8*bis*, § 2, en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en verricht voor iedere andere niet-belastingplichtige;

2° het bedrag van de leveringen verricht door de leverancier naar deze lidstaat heeft in het vorige kalenderjaar de drempel overschreden of overschrijdt in het lopende kalenderjaar, op het tijdstip van de levering de drempel zoals deze werd bepaald door deze lidstaat bij toepassing van artikel 34 van de richtlijn 2006/112/EG.

Deze voorwaarde inzake de drempel is niet van toepassing:

a) in de situatie bedoeld in het eerste lid, 1°, b), voor de accijnsproducten;

b) wanneer de leverancier ervoor gekozen heeft dat de plaats van de door hem verrichte leveringen zich bevindt in de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van de goederen.

Deze keuze geldt voor een periode van ten minste twee kalenderjaren. De Koning bepaalt de regelen voor het uitoefenen van die keuze.

§ 3. Wanneer, in de situaties bedoeld in de paragrafen 1 en 2, de aldus geleverde goederen uit een derdelandsgebied of een derde land worden verzonden of vervoerd en door de leverancier worden ingevoerd in een andere lidstaat dan die van aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, worden zij geacht te zijn verzonden of vervoerd vanuit de lidstaat van invoer.”

Art. 11

Dans le chapitre III, section 1^{re}, du même Code, il est inséré une sous-section 3, qui regroupe les articles 16 et 17, intitulée:

“Sous-section 3. Fait générateur et exigibilité de la taxe”.

Art. 12

L'article 16, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi-programme du 23 décembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 16. § 1^{er}. Pour les livraisons de biens, le fait générateur de la taxe intervient et la taxe devient exigible au moment où la livraison de biens est effectuée. La livraison est effectuée au moment où le bien est mis à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire.

Lorsque le bien se trouve à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire avant la conclusion du contrat ou lorsqu'il reste en la possession du vendeur ou du cédant après la conclusion du contrat, la livraison est considérée comme effectuée au moment où le contrat a effet.

Lorsque la délivrance comporte l'expédition ou le transport du bien par le fournisseur ou pour son compte, le moment de la livraison est celui de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur ou du cessionnaire, à moins que le bien ne soit installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, auquel cas ce moment est celui où l'installation ou le montage est terminé.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er}, les livraisons de biens, à l'exclusion des livraisons visées à l'article 10, § 2, b), qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Les livraisons de biens effectuées de manière continue pendant une période de plus d'un mois civil et qui concernent des biens expédiés ou transportés à partir de la Belgique vers un autre État membre et livrés en exonération de la taxe ou transférés en exonération de la taxe vers un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, dans les conditions prévues à l'article 39*bis* sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque mois civil jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la livraison.

Les cessions de biens visés à l'article 1^{er}, § 9, ainsi que les constitutions, cessions ou rétrocessions de droits réels au sens de l'article 9, alinéa 2, 2^o, portant sur de tels biens sont considérées comme effectuées au plus tard à l'expiration du délai prévu à l'article 44, § 3, 1^o.”

Art. 11

In hoofdstuk III, afdeling 1, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 3 met de artikelen 16 en 17 ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 3. Belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting”.

Art. 12

Artikel 16 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de programmawet van 23 december 2009, wordt vervangen als volgt:

“Art. 16. § 1. Voor leveringen van goederen vindt het belastbare feit plaats en wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de levering van het goed wordt verricht. De levering wordt verricht op het tijdstip waarop het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld.

Wanneer het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer is vóór het sluiten van het contract of wanneer de verkoper of overdrager het bezit van het goed behoudt na het sluiten van het contract, wordt de levering geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop het contract uitwerking heeft.

Indien de levering de verzending of het vervoer omvat van het goed door of voor rekening van de leverancier, wordt de levering verricht op het tijdstip van de aankomst van de verzending of van het vervoer naar de afnemer of de overnemer, tenzij het goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, in welk geval de levering wordt verricht op het tijdstip waarop de installatie of de montage wordt beëindigd.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1, eerste lid, worden leveringen van goederen die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen en met uitsluiting van de leveringen voorzien in artikel 10, § 2, b), geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Doorlopende leveringen van goederen gedurende een periode langer dan een kalendermaand, waarbij de goederen worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere lidstaat en met vrijstelling van belasting worden geleverd of met vrijstelling van belasting door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, onder de in artikel 39*bis* vastgestelde voorwaarden, worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke kalendermaand totdat de levering van goederen wordt beëindigd.

Wat de vervreemding van goederen betreft bedoeld in artikel 1, § 9, alsook van de vestiging, overdracht of wederoverdracht van de zakelijke rechten in de zin van artikel 9, tweede lid, 2^o, op zulke goederen, wordt de levering geacht te zijn verricht uiterlijk bij het verstrijken van de in artikel 44, § 3, 1^o, bepaalde termijn.”

Art. 13

L'article 17, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 28 janvier 2004, est remplacé par ce qui suit:

"Art. 17. § 1^{er}. Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la livraison est effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, sur la base du montant encaissé.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, et à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}, la taxe devient exigible, pour les livraisons de biens effectuées dans les conditions prévues à l'article 39*bis*, lors de l'émission de la facture.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

§ 3. En ce qui concerne les livraisons de biens meubles faites par un assujetti qui, habituellement, livre des biens à des particuliers, et pour lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}."

Art. 14

Dans le chapitre III, section 2, du même Code, il est inséré une sous-section 1^{re}, qui regroupe les articles 18 à 20, intitulée:

"Sous-section 1^{re}. Prestations de services visées".

Art. 15

Dans le chapitre III, section 2, du même Code, il est inséré une sous-section 2, qui regroupe les articles 21 à 21*ter*, intitulée:

"Sous-section 2. Lieu des prestations de services".

Art. 16

Dans le chapitre III, section 2, du même Code, il est inséré une sous-section 3, comportant l'article 22, intitulée:

"Sous-section 3. Fait générateur et exigibilité de la taxe".

Art. 17

L'article 22, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 27 mai 1997 et les lois des 28 janvier 2004 et 26 novembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

Art. 13

Artikel 17 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 28 januari 2004, wordt vervangen als volgt:

"Art. 17. § 1. Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de levering wordt verricht, dan wordt de belasting over het ontvangen bedrag opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst van de prijs.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1 en artikel 16, § 2, eerste lid, wordt, voor leveringen van goederen die onder de voorwaarden van artikel 39*bis* zijn verricht, de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt.

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.

§ 3. Ten aanzien van de leveringen van roerende goederen verricht door een belastingplichtige die geregeld goederen levert aan particulieren en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken, wordt de belasting opeisbaar in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid."

Art. 14

In hoofdstuk III, afdeling 2, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 1 met de artikelen 18 tot 20 ingevoegd, luidende:

"Onderafdeling 1. Bedoelde diensten".

Art. 15

In hoofdstuk III, afdeling 2, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 2 met de artikelen 21 tot 21*ter* ingevoegd, luidende:

"Onderafdeling 2. Plaats van de dienst".

Art. 16

In hoofdstuk III, afdeling 2, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 3 dat artikel 22 bevat ingevoegd, luidende:

"Onderafdeling 3. Belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting".

Art. 17

Artikel 22 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 27 mei 1997 en de wetten van 28 januari 2004 en 26 november 2009, wordt vervangen als volgt:

“Art. 22. § 1^{er}. Pour les prestations de services, le fait générateur de la taxe intervient et la taxe devient exigible au moment où la prestation de services est effectuée.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, les prestations de services, qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs, sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Les prestations de services pour lesquelles la taxe est due par le preneur de services en vertu de l'article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 1°, qui ont lieu de manière continue sur une période supérieure à une année et qui ne donnent pas lieu à des décomptes ou à des paiements durant cette période sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque année civile, jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la prestation de services.”

Art. 18

Dans le même Code, il est inséré un article 22*bis* rédigé comme suit:

“Art. 22*bis*. Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la prestation de services est effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, sur la base du montant encaissé.

En ce qui concerne les prestations de services effectuées par un assujetti qui, habituellement, fournit des services à des particuliers, et pour lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}.”

Art. 19

À l'article 25*ter*, § 1^{er}, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, remplacé par l'arrêté royal du 29 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 23 décembre 1994 et 20 juillet 2000 et les lois des 26 novembre 2009 et 29 décembre 2010, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans l'alinéa 1^{er}, les mots “à l'article 15, § 2, alinéa 2, 2°, ou § 4” sont remplacés par les mots “aux articles 14, § 3, 14*bis* et 15, § 1^{er}”;

b) dans l'alinéa 2, le 4° est remplacé par ce qui suit:

“4° les acquisitions intracommunautaires de biens d'occasion, d'objets d'art, de collection ou d'antiquité et de moyens de transport d'occasion lorsque le vendeur est un assujetti-revendeur agissant en tant que tel et que le bien acquis a été soumis à la taxe, dans l'État membre du départ de l'expédition ou du transport, conformément aux régimes particuliers prévus aux articles 312 à 332 de la directive 2006/112/CE ou lorsque le vendeur est un organisateur de ventes aux enchères publiques agissant en tant que tel et que le bien

“Art. 22. § 1. Voor diensten vindt het belastbare feit plaats en wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de dienst wordt verricht.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1, worden diensten die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen, geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Doorlopende diensten waarvoor de belasting wordt verschuldigd door de ontvanger van de dienst krachtens artikel 51, § 2, eerste lid, 1° en die gedurende een periode langer dan één jaar geen aanleiding geven tot afrekeningen of betalingen in die periode worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elk kalenderjaar totdat de dienst wordt beëindigd.”

Art. 18

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 22*bis* ingevoegd, luidende:

“Art. 22*bis*. Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de dienst is verricht, dan wordt de belasting over het ontvangen bedrag opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst van de prijs.

Ten aanzien van de diensten verricht door een belastingplichtige die geregeld diensten verricht voor particulieren en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken, wordt de belasting opeisbaar in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid.”

Art. 19

In artikel 25*ter*, § 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 23 december 1994 en 20 juli 2000 en de wetten van 26 november 2009 en 29 december 2010, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in het eerste lid worden de woorden “artikel 15, § 2, tweede lid, 2°, of § 4” vervangen door de woorden “de artikelen 14, § 3, 14*bis* en 15, § 1”;

b) in het tweede lid wordt de bepaling onder 4° vervangen als volgt:

“4° de intracommunautaire verwervingen van gebruikte goederen, kunstvoorwerpen, voorwerpen voor verzamelingen, antiquiteiten en tweedehandse vervoermiddelen, indien de verkoper een belastingplichtige wederverkoper is die als zodanig optreedt en het verworven goed in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regelingen bedoeld in de artikelen 312 tot en met 332 van de richtlijn 2006/112/EG of wanneer de verkoper een organisator is van

acquis autre qu'un moyen de transport d'occasion a été soumis à la taxe, dans l'État membre du départ de l'expédition ou du transport, conformément au régime particulier prévu aux articles 333 à 341 de la directive 2006/112/CE.”.

Art. 20

L'article 25*sexies*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 25*sexies*. § 1^{er}. Le fait générateur de la taxe intervient au moment où l'acquisition intracommunautaire de biens est effectuée.

L'acquisition intracommunautaire de biens est considérée comme effectuée au moment où, conformément à l'article 16, la livraison à l'intérieur du pays de biens similaires est considérée comme effectuée.

§ 2. La taxe devient exigible lors de l'émission de la facture conformément à l'article 17, § 2, alinéa 1^{er}.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.”.

Art. 21

L'article 25*septies*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, est abrogé.

Art. 22

L'article 27, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 30 octobre 1998, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 27. § 1^{er}. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition à l'importation sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change est déterminé selon les dispositions communautaires en vigueur pour calculer la valeur en douane.

§ 2. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une opération autre qu'une importation de biens, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité monétaire et l'euro est:

1° le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque centrale européenne;

openbare veilingen die als zodanig optreedt en het verworven goed, ander dan een tweedehands vervoermiddel, in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regeling bedoeld in de artikelen 333 tot en met 341 van de richtlijn 2006/112/EG.”.

Art. 20

Artikel 25*sexies* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, wordt vervangen als volgt:

“Art. 25*sexies*. § 1. Het belastbare feit vindt plaats op het tijdstip waarop de intracommunautaire verwerving van goederen wordt verricht.

De intracommunautaire verwerving van goederen wordt geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop de levering van soortgelijke goederen, overeenkomstig artikel 16, in het binnenland wordt geacht te zijn verricht.

§ 2. De belasting wordt opeisbaar op het tijdstip van het uitreiken van de factuur overeenkomstig artikel 17, § 2, eerste lid.

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.”.

Art. 21

Artikel 25*septies* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, wordt opgeheven.

Art. 22

Artikel 27 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 30 oktober 1998, wordt vervangen als volgt:

“Art. 27. § 1. Indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing bij invoer zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, wordt de wisselkoers vastgesteld overeenkomstig de geldende communautaire bepalingen voor de berekening van de douanewaarde.

§ 2. Indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing voor een andere handeling dan een invoer van goederen zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, is de toepasselijke wisselkoers voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro:

1° de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Europese Centrale Bank;

2° pour les devises dont la Banque centrale européenne ne publie pas de cours indicatif, le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque nationale de Belgique.

Lorsqu'un taux de change est convenu entre les parties, ou qu'il est mentionné dans le contrat, sur la facture ou sur le document qui en tient lieu, et que le prix effectivement payé l'est conformément à ce taux, ce taux conventionnel est pris en considération.

§ 3. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une prestation de services visée à l'article 58*bis*, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité et l'euro est, par dérogation au paragraphe 2, le taux de change en vigueur le dernier jour de la période imposable déclarée, publié par la Banque centrale européenne pour le jour en question, ou à défaut pour le jour de publication suivant."

Art. 23

À l'article 34, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995 et la loi du 30 octobre 1998, les modifications suivantes sont apportées:

- a) le paragraphe 4 est abrogé;
- b) le paragraphe 5 qui devient le paragraphe 4 est remplacé par ce qui suit:

"§ 4. Le Roi définit la notion de premier lieu de destination visé au paragraphe 2, alinéa 1^{er}, 2^o."

Art. 24

Dans l'article 38, § 1^{er}, du même Code, l'alinéa 2, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 28 janvier 2004, est remplacé par ce qui suit:

"Toutefois, dans les cas prévus aux articles 17 et 22*bis*, le taux applicable est celui qui est en vigueur au moment où la taxe devient exigible."

Art. 25

Dans l'article 39, du même Code, le paragraphe 3, remplacé par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, est remplacé par ce qui suit:

"§ 3. Le Roi fixe les conditions à observer pour bénéficier des exemptions visées aux paragraphes 1^{er} et 2, et peut à cet effet déroger aux articles 16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er} et 22*bis*. Il peut limiter l'exemption visée au paragraphe 1^{er}, 4^o. Il détermine également les obligations et la responsabilité envers l'État des intermédiaires qui interviennent dans le transport pour le

2° voor de deviezen waarvoor de Europese Centrale Bank geen indicatiekoers publiceert, de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Nationale Bank van België.

Wanneer een wisselkoers wordt overeengekomen tussen de partijen, of wanneer een wisselkoers vermeld staat in het contract, op de factuur of op het vervangend stuk, en de werkelijk betaalde prijs overeenkomstig die koers is betaald, wordt de overeengekomen koers in aanmerking genomen.

§ 3. Wanneer de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing van een in artikel 58*bis* van het Wetboek bedoelde dienstverrichting zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, is in afwijking van paragraaf 2 voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro de wisselkoers van toepassing die gold op de laatste dag van de aangifteperiode die de Europese Centrale Bank voor die dag bekend heeft gemaakt of, bij gebreke, de wisselkoers voor de eerstvolgende dag van bekendmaking."

Art. 23

In artikel 34 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995 en de wet van 30 oktober 1998, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- a) paragraaf 4 wordt opgeheven;
- b) paragraaf 5 die paragraaf 4 wordt, wordt vervangen als volgt:

"§ 4. De Koning omschrijft het begrip eerste plaats van bestemming bedoeld in paragraaf 2, eerste lid, 2^o."

Art. 24

In artikel 38, § 1, van hetzelfde Wetboek, wordt het tweede lid, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 28 januari 2004, vervangen als volgt:

"In de gevallen bedoeld in de artikelen 17 en 22*bis*, is het toe te passen tarief evenwel het tarief dat van kracht is op het tijdstip waarop de belasting opeisbaar wordt."

Art. 25

In artikel 39 van hetzelfde Wetboek, wordt paragraaf 3, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, vervangen als volgt:

"§ 3. De Koning bepaalt de voorwaarden die voor het verkrijgen van de in de paragrafen 1 en 2 bedoelde vrijstellingen moeten worden nageleefd en kan daarbij afwijken van de artikelen 16, § 1, 17, 22, § 1 en 22*bis*. Hij kan de vrijstelling bedoeld in paragraaf 1, 4^o, beperken. Hij bepaalt eveneens de verplichtingen en de aansprakelijkheid tegenover de Staat

compte du vendeur, du prestataire de services ou de l'acheteur ou du preneur qui n'est pas établi en Belgique.”.

Art. 26

Dans l'article 39^{quater}, § 1^{er}, alinéa 2, du même Code, inséré par l'arrêté royal du 10 novembre 1996, les mots “aux articles 17, 22, 24 et 25^{septies}” sont remplacés par les mots “aux articles 16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er}, 22^{bis}, 24 et 25^{sexies}”.

Art. 27

Dans l'article 40, § 1^{er}, 3^o, du même Code, remplacé par la loi du 29 décembre 2010, les mots “à l'article 15, § 2, alinéa 2, 4^o” sont remplacés par les mots “à l'article 14^{bis}”.

Art. 28

À l'article 51 du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1992 et 22 décembre 1995 et les lois des 7 mars 2002, 28 janvier 2004, 5 décembre 2004 et 26 novembre 2009, les modifications suivantes sont apportées:

a) au paragraphe 1^{er}, 3^o, la phrase “Elle est redevable de la taxe au moment où elle délivre la facture ou le document.” est remplacée par la phrase

“Elle est redevable de la taxe au moment où elle émet la facture ou établit le document.”;

b) au paragraphe 2, alinéa 1^{er}, 6^o, les mots “de l'article 15, § 2, alinéa 2, 4^o” sont remplacés par les mots “de l'article 14^{bis}”.

Art. 29

À l'article 51^{bis}, § 1^{er}, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, les modifications suivantes sont apportées:

a) au 1^o, les mots “la délivrance est prescrite” sont remplacés par les mots “l'émission ou l'établissement est prescrit”;

b) au 2^o, les mots “délivrés ou” sont remplacés par les mots “émis ou établi”.

Art. 30

Dans l'article 53, du même Code, remplacé par la loi du 28 janvier 2004 et modifié par la loi-programme du

van de tussenpersonen die bij het vervoer optreden voor rekening van de verkoper, de dienstverrichter of de niet in België gevestigde koper of ontvanger van de dienst.”.

Art. 26

In artikel 39^{quater}, § 1, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 10 november 1996, worden de woorden “de artikelen 17, 22, 24 en 25^{septies}” vervangen door de woorden “de artikelen 16, § 1, 17, 22, § 1, 22^{bis}, 24 en 25^{sexies}”.

Art. 27

In artikel 40, § 1, 3^o, van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 29 december 2010, worden de woorden “in artikel 15, § 2, tweede lid, 4^o” vervangen door de woorden “in artikel 14^{bis}”.

Art. 28

In artikel 51 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1992 en 22 december 1995 en de wetten van 7 maart 2002, 28 januari 2004, 5 december 2004 en 26 november 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in paragraaf 1 wordt in de Franse tekst van de bepaling onder 3^o, de zin “*Elle est redevable de la taxe au moment où elle délivre la facture ou le document.*” vervangen als volgt:

“*Elle est redevable de la taxe au moment où elle émet la facture ou établit le document.*”;

b) in paragraaf 2, eerste lid, 6^o, worden de woorden “artikel 15, § 2, tweede lid, 4^o” vervangen door de woorden “artikel 14^{bis}”.

Art. 29

In artikel 51^{bis}, § 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de Franse tekst van de bepaling onder 1^o, worden de woorden “*la délivrance est prescrite*” vervangen door de woorden “*l'émission ou l'établissement est prescrit*”;

b) in de Franse tekst van de bepaling onder 2^o, worden de woorden “*délivrés ou*” vervangen door de woorden “*émis ou établi*”.

Art. 30

In artikel 53 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 januari 2004 en gewijzigd bij de programmawet

27 avril 2007, les paragraphes 2 et 3 sont remplacés par ce qui suit:

“§ 2. L'assujetti qui effectue des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles qui sont exonérées en vertu de l'article 44 et autres que celles qui sont visées par les points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1^{er}, de la directive 2006/112/CE, est tenu d'émettre une facture à son cocontractant et d'en établir une copie ou de s'assurer qu'une telle facture et sa copie sont respectivement émise et établie en son nom et pour son compte, par son cocontractant ou par un tiers:

1° lorsqu'il a effectué une livraison de biens ou une prestation de services pour un assujetti ou une personne morale non assujettie;

2° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 15, §§ 1^{er} et 2, pour toute personne non assujettie;

3° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 39*bis*, alinéa 1^{er}, 2°, pour toute personne non assujettie;

4° lorsque, avant d'avoir effectué une livraison de biens ou une prestation de services visées aux 1° et 2°, la taxe est exigible par application des articles 17, § 1^{er}, et 22*bis*, alinéa 1^{er}, sur tout ou partie du prix de l'opération;

L'émission de factures par le cocontractant, au nom et pour le compte du fournisseur ou du prestataire, est autorisée à la condition qu'il existe un accord préalable entre les deux parties et que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par l'assujetti qui effectue la livraison de biens ou la prestation de services.

Tout document qui modifie la facture initiale et y fait référence de façon spécifique et non équivoque est assimilé à une facture.

L'utilisation d'une facture électronique est soumise à l'acceptation du cocontractant.

Le Roi peut imposer aux assujettis l'obligation d'émettre une facture pour des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles visées à l'alinéa 1^{er}.

§ 3. Dans le cadre d'une unité TVA au sens de l'article 4, § 2, le membre qui fournit des biens ou des services à un autre membre, est tenu d'émettre un document particulier et d'en établir une copie, ou de s'assurer que ces documents sont émis ou établis en son nom et pour son compte par le membre cocontractant ou par un tiers, lorsque la facture visée au paragraphe 2 n'a pas été émise.

Les conditions visées au paragraphe 2, alinéa 2, s'appliquent lorsque le document visé à l'alinéa 1^{er} est émis par

van 27 april 2007, worden de paragrafen 2 en 3 vervangen als volgt:

“§ 2. De belastingplichtige die andere leveringen van goederen of diensten verricht dan die welke krachtens artikel 44 zijn vrijgesteld en andere dan die welke bedoeld zijn in artikel 135, lid 1, punten a) tot g) van richtlijn 2006/112/EG, dient een factuur uit te reiken aan zijn medecontractant en een kopie ervan op te stellen of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn medecontractant of een derde een factuur wordt uitgereikt en een kopie daarvan wordt opgesteld:

1° wanneer hij een levering van goederen of een dienst heeft verricht voor een belastingplichtige of een niet-belastingplichtige rechtspersoon;

2° wanneer hij een levering van goederen, zoals bedoeld in artikel 15, §§ 1 en 2, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

3° wanneer hij een levering van goederen, zoals bedoeld in artikel 39*bis*, eerste lid, 2°, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

4° wanneer de belasting opeisbaar wordt over de gehele of een deel van de prijs van de handeling, bij toepassing van de artikelen 17, § 1, en 22*bis*, eerste lid, vooraleer een levering van een goed of een dienst bedoeld in 1° en 2°, wordt verricht;

De uitreiking van facturen door de medecontractant, in naam en voor rekening van de leverancier of de dienstverrichter, wordt toegestaan op voorwaarde dat er een voorafgaandelijk akkoord is tussen beide partijen en dat iedere factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de belastingplichtige die de levering van het goed of de dienst verricht.

Ieder document dat wijzigingen aanbrengt in en specifiek en ondubbelzinnig verwijst naar de oorspronkelijke factuur geldt als factuur.

Het gebruik van een elektronische factuur is toegestaan mits aanvaarding door de afnemer.

De Koning kan aan de belastingplichtigen de verplichting opleggen een factuur uit te reiken voor de leveringen van goederen of dienstverrichtingen, andere dan deze bedoeld in het eerste lid.

§ 3. In het kader van een btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2, is het lid dat goederen of diensten verschaft aan een ander lid ertoe gehouden een bijzonder stuk uit te reiken aan dat lid en een kopie daarvan op te stellen of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door het lid in zijn hoedanigheid van medecontractant of door een derde dergelijke stukken worden uitgereikt of opgesteld, als de in paragraaf 2 bedoelde factuur niet werd uitgereikt.

De in paragraaf 2, tweede lid bedoelde voorwaarden zijn van toepassing wanneer het in het eerste lid bedoelde stuk

le cocontractant au nom et pour le compte du membre qui fournit les biens ou les services.

Le Roi peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude."

Art. 31

Dans l'article 53*octies*, du même Code, le paragraphe 1^{er}, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les lois des 28 janvier 2004 et 26 novembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

"§ 1^{er}. Le Roi peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer la déclaration prévue à l'article 53, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, que par trimestre, par semestre ou par année.

Il peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer, aux conditions qu'il fixe, le relevé intracommunautaire prévu à l'article 53*sexies* que pour chaque trimestre civil, dans un délai n'excédant pas un mois à partir de la fin de ce trimestre.

Il peut également autoriser le paiement de la taxe par acomptes mensuels dans les cas qu'il détermine et aux conditions qu'il fixe.

Il peut aussi disposer que la taxe due pour les opérations effectuées pendant la dernière période de déclaration de l'année civile doit être payée avant l'expiration de cette année. Il règle les modalités d'application de cette disposition.

Il peut obliger les assujettis à faire connaître annuellement à l'administration, de la manière qu'il indique, pour chaque client établi dans un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention d'assistance mutuelle en matière d'impôts sur le chiffre d'affaires, le montant total des livraisons et des prestations fournies à ce client au cours de l'année précédente.

Il peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude."

Art. 32

Dans le même Code, il est inséré un article 53*decies* rédigé comme suit:

"Art. 53*decies*. § 1^{er}. La facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE.

wordt uitgereikt door de medecontractant in naam en voor rekening van het lid dat de goederen of de diensten verschaft.

De Koning kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden."

Art. 31

In artikel 53*octies* van hetzelfde Wetboek wordt paragraaf 1, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wetten van 28 januari 2004 en 26 november 2009, vervangen als volgt:

"§ 1. De Koning kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen de in artikel 53, § 1, eerste lid, 2^o, bedoelde aangifte slechts driemaandelijks, zesmaandelijks of jaarlijks indienen.

Hij kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen, onder de door Hem te stellen voorwaarden, de in artikel 53*sexies* bedoelde intracommunautaire opgave slechts voor elk kalenderkwartaal indienen binnen een termijn van ten hoogste één maand te rekenen vanaf het einde van dat kwartaal.

Hij kan eveneens toelaten dat de belasting wordt voldaan door middel van maandelijks voorschotten in de door Hem te bepalen gevallen en onder de door Hem te stellen voorwaarden.

Hij kan ook bepalen dat de belasting verschuldigd voor de handelingen verricht tijdens het laatste aangiftetijdvak van het kalenderjaar moet worden voldaan voor het verstrijken van dat jaar. Hij regelt de toepassingsmodaliteiten van die bepaling.

Hij kan aan belastingplichtigen de verplichting opleggen om ieder jaar op de door Hem te bepalen wijze de administratie in kennis te stellen van het totale bedrag van de goederen die zij geleverd en de diensten die zij verstrekt hebben, in de loop van het vorige jaar, aan iedere afnemer gevestigd in een land waarmee België een verdrag tot wederzijdse bijstand inzake omzetbelasting heeft gesloten.

Hij kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden."

Art. 32

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 53*decies* ingevoegd, luidende:

"Art. 53*decies*. § 1. Voor de facturering gelden de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht, overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a établi le siège de son activité économique ou dispose d'un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée, ou, en l'absence d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a son domicile ou sa résidence habituelle, lorsque:

1° le fournisseur ou le prestataire n'est pas établi dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE ou son établissement stable dans ledit État membre ne participe pas à la livraison ou prestation au sens de l'article 192*bis* de cette directive, et que le redevable de la taxe est le destinataire de la livraison de biens ou de la prestation de services.

Toutefois, dans ce cas, lorsque l'acquéreur ou le preneur émet lui-même la facture, l'alinéa 1^{er} s'applique;

2° la livraison de biens ou la prestation de services est réputée ne pas être effectuée dans la Communauté.

§ 2. Le Roi règle les modalités d'application des articles 53 à 53*octies* et 53*decies*, § 1^{er}. Il peut fixer les règles d'émission des factures et prendre des mesures de simplification des factures.”

Art. 33

Dans l'article 54, du même Code, l'alinéa 1^{er}, remplacé par la loi du 28 décembre 1992, est remplacé par ce qui suit:

“Sans préjudice des pouvoirs que Lui accordent les articles 51 à 53*decies*, le Roi règle les modalités selon lesquelles la base d'imposition et le montant de la taxe sont arrondis, le mode de paiement de la taxe, les mentions que doivent contenir les factures émises par les assujettis, les livres et les documents que les assujettis et les personnes morales non assujetties doivent tenir ou établir et présenter, les obligations des cocontractants des redevables de la taxe et toutes autres mesures propres à assurer le paiement de la taxe.”

Art. 34

Dans l'article 54*bis*, § 1^{er}, du même Code, l'alinéa 1^{er}, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995, est remplacé par ce qui suit:

“§ 1^{er}. Tout assujetti doit tenir un registre des biens qu'il a expédiés ou transportés, ou qui ont été expédiés ou

In afwijking van het eerste lid gelden voor de facturering de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de leverancier of de dienstverrichter de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, of, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, de lidstaat waar de leverancier of dienstverrichter zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats heeft, wanneer:

1° de leverancier of de dienstverrichter niet gevestigd is in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG geacht wordt te zijn verricht, of zijn vaste inrichting in die lidstaat niet betrokken is bij het verrichten van de levering van het goed of de dienst in de zin van artikel 192*bis* van deze richtlijn, en de tot voldoening van de belasting gehouden persoon degene is voor wie de levering van het goed of de dienst wordt verricht.

Indien in dit geval de afnemer zelf de factuur uitreikt, is evenwel het eerste lid van toepassing;

2° de levering van het goed of de dienst niet geacht wordt in de Gemeenschap te zijn verricht.

§ 2. De Koning regelt de toepassingsmodaliteiten van de artikelen 53 tot 53*octies* en 53*decies*, § 1. Hij kan de regels in verband met de uitreiking van facturen bepalen en maatregelen nemen wat betreft de vereenvoudiging van facturen.”

Art. 33

In artikel 54 van hetzelfde Wetboek wordt het eerste lid, vervangen bij de wet van 28 december 1992, vervangen als volgt:

“Onverminderd de bevoegdheden die Hem bij de artikelen 51 tot 53*decies* worden verleend, bepaalt de Koning op welke wijze de maatstaf van heffing en het bedrag van de belasting worden afgerond, de wijze van voldoening van de belasting, de inhoud van de door de belastingplichtigen uit te reiken facturen, de door de belastingplichtigen en de niet-belastingplichtige rechtspersonen te houden en voor te leggen boeken en stukken, de verplichtingen van de medecontractanten van de schuldenaars van de belasting en alle andere voorzieningen, nodig om de voldoening van de belasting te verzekeren.”

Art. 34

In artikel 54*bis*, § 1, van hetzelfde Wetboek, wordt het eerste lid, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995, vervangen als volgt:

“§ 1. Iedere belastingplichtige moet een register houden van de goederen die hij heeft verzonden of vervoerd, of die

transportés pour son compte, vers un autre État membre pour les besoins d'opérations visées à l'article 12*bis*, alinéa 2, 4° à 6°."

Art. 35

À l'article 58, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, la loi du 25 mai 1993, les arrêtés royaux des 23 décembre 1994 et 8 octobre 1999 et la loi-programme du 20 juillet 1996, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans le paragraphe 1^{er}, alinéa 2, les mots "à l'article 15, § 2, alinéa 2, 3^o" sont remplacés par les mots "à l'article 14, § 4";

b) dans le paragraphe 4, 7°, alinéa 4, les mots "visé à l'article 60, § 1^{er}" sont remplacés par les mots "visé à l'article 60, § 4";

c) dans le paragraphe 4, le 8° est remplacé par ce qui suit:

"8° l'assujetti-revendeur ne peut pas faire apparaître séparément sur la facture qu'il émet, sur tout autre document en tenant lieu ou sur tout document rectificatif qu'il établit, la taxe afférente aux livraisons de biens qu'il soumet au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire;"

Art. 36

L'article 60, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 23 décembre 1994, la loi du 28 janvier 2004 et la loi portant des dispositions diverses du 27 décembre 2005, est remplacé par ce qui suit:

"§ 1^{er}. Tout assujetti est tenu de conserver des copies des factures émises par lui-même, par l'acquéreur ou le preneur ou, en son nom et pour son compte, par un tiers.

Toute personne est tenue de conserver les factures reçues.

§ 2. À condition de mettre à la disposition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, sans retard indu, à toute réquisition de sa part, toutes les factures et copies de factures visées au paragraphe 1^{er}, l'assujetti peut déterminer le lieu de conservation de celles-ci.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, toutes les copies de factures émises par les assujettis établis en Belgique, soit par eux-mêmes, soit en leur nom et pour leur compte par leur cocontractant ou par un tiers ainsi que toutes les factures qu'ils ont reçues, doivent être conservées sur le territoire belge, lorsque cette conservation n'est pas effectuée sous un format électronique garantissant en Belgique un accès complet et en ligne aux données concernées.

voor zijn rekening werden verzonden of vervoerd, naar een andere lidstaat voor de handelingen bedoeld in artikel 12*bis*, tweede lid, 4° tot 6°."

Art. 35

In artikel 58 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, de wet van 25 mei 1993, de koninklijke besluiten van 23 december 1994 en 8 oktober 1999 en de programmawet van 20 juli 1996, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in paragraaf 1, tweede lid, worden de woorden "artikel 15, § 2, 2de lid, 3^o" vervangen door de woorden "artikel 14, § 4";

b) in paragraaf 4, 7°, vierde lid, worden de woorden "bedoeld in artikel 60, § 1" vervangen door de woorden "bedoeld in artikel 60, § 4";

c) de Franse tekst van paragraaf 4, 8°, wordt vervangen als volgt:

"8° l'assujetti-revendeur ne peut pas faire apparaître séparément sur la facture qu'il émet, sur tout autre document en tenant lieu ou sur tout document rectificatif qu'il établit, la taxe afférente aux livraisons de biens qu'il soumet au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire;"

Art. 36

Artikel 60 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 december 1994, de wet van 28 januari 2004 en de wet houdende diverse bepalingen van 27 december 2005, wordt vervangen als volgt:

"§ 1. Iedere belastingplichtige is ertoe gehouden de kopieën te bewaren van de facturen die door hemzelf, door zijn afnemer of, in zijn naam en voor zijn rekening, door een derde worden uitgereikt.

Eenieder is gehouden zijn ontvangen facturen te bewaren.

§ 2. De belastingplichtige mag de plaats van bewaring van de in paragraaf 1 bedoelde facturen en kopieën van facturen vrij bepalen op voorwaarde dat hij deze op ieder verzoek en zonder onnodig uitstel ter beschikking stelt van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft.

In afwijking van het eerste lid dienen alle kopieën van facturen die door in België gevestigde belastingplichtigen werden uitgereikt hetzij door henzelf, hetzij in hun naam en voor hun rekening door hun medecontractant of door een derde, en alle door hen ontvangen facturen op het Belgische grondgebied te worden bewaard, voor zover deze bewaring niet gebeurt in een elektronisch formaat dat een volledige online toegang tot de betrokken gegevens in België waarborgt.

§ 3. Les factures et copies de factures visées au paragraphe 1^{er} doivent être conservées pendant sept ans à compter du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur date d'émission.

§ 4. Les livres et autres documents dont la tenue, la rédaction ou l'émission sont prescrits par le présent Code ou en exécution de celui-ci doivent être conservés par les personnes qui les ont tenus, dressés, émis ou reçus pendant sept ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture s'il s'agit de livres, leur date s'il s'agit d'autres documents ou l'année au cours de laquelle le droit à déduction a pris naissance dans les situations visées à l'article 58, § 4, 7°, alinéa 2, s'il s'agit des documents visés à l'article 58, § 4, 7°, alinéa 4.

La même obligation incombe aux assujettis et aux personnes morales non assujetties, établis en Belgique, en ce qui concerne les factures ou documents en tenant lieu relatifs aux acquisitions intracommunautaires de biens ou aux achats effectués à l'étranger, les livres et documents comptables, les contrats, les pièces relatives à la commande des prestations de services et des livraisons de biens, à l'expédition, à la remise et à la livraison de biens, les extraits de compte, les documents de paiement et les autres livres et documents relatifs à l'activité.

Par dérogation à l'alinéa 2, en ce qui concerne la documentation relative aux analyses, à la programmation et à l'exploitation de systèmes informatisés, le délai de conservation prend cours à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit la dernière année pendant laquelle le système décrit dans cette documentation a été utilisé.

En outre, le Roi peut prolonger le délai de conservation visé à l'alinéa 1^{er} et au paragraphe 3 en vue d'assurer le contrôle des révisions des déductions qui sont opérées en exécution de l'article 49, 2° et 3°.

§ 5. L'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, que celle-ci se présente sur papier ou sous format électronique, doivent être assurées à compter du moment de son émission et jusqu'à la fin de sa période de conservation.

On entend par "authenticité de l'origine" l'assurance de l'identité du fournisseur ou de l'émetteur de la facture.

On entend par "intégrité du contenu" le fait que le contenu prescrit par les règles applicables à la facture n'a pas été modifié.

Chaque assujetti détermine la manière dont l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité de la facture sont assurées. Tout contrôle de gestion qui établit une piste d'audit fiable entre une facture et une livraison de biens ou une prestation de services, est de nature à donner cette assurance.

§ 3. De facturen en kopieën van facturen bedoeld in paragraaf 1 dienen te worden bewaard gedurende zeven jaar te rekenen vanaf 1 januari van het jaar volgend op de datum van uitreiking.

§ 4. De boeken en andere stukken, waarvan dit Wetboek of de ter uitvoering ervan gegeven regelen het houden, het opstellen of het uitreiken voorschrijven, dienen te worden bewaard door hen die ze hebben gehouden, opgesteld, uitgereikt of ontvangen gedurende zeven jaar te rekenen vanaf 1 januari van het jaar volgend op hun sluiting wat boeken betreft, op hun datum wat de andere stukken betreft of op het jaar waarin het recht op aftrek is ontstaan in de gevallen bedoeld in artikel 58, § 4, 7°, tweede lid, indien het gaat om stukken bedoeld in artikel 58, § 4, 7°, vierde lid.

Belastingplichtigen en niet-belastingplichtige rechtspersonen, gevestigd in België, zijn tot die verplichting ook gehouden ten aanzien van de facturen of de als zodanig geldende stukken in verband met de intracommunautaire verwervingen van goederen of met de in het buitenland verrichte aankopen, van de handelsboeken, de boekingsstukken, de contracten, de stukken met betrekking tot de bestelling van goederen en diensten, tot de verzending, tot de afgifte en tot de levering van goederen, van de rekeninguittreksels, van de betalingsstukken, alsmede van de andere boeken en stukken met betrekking tot de uitgeoefende werkzaamheid.

In afwijking van het tweede lid, begint de bewaringstermijn, ten aanzien van de gegevens met betrekking tot de analyses, de programma's en de uitbating van geïnformatiseerde systemen, te lopen vanaf 1 januari van het jaar volgend op het laatste jaar waarin het in deze gegevens omschreven systeem werd gebruikt.

Daarenboven kan de Koning de in het eerste lid en paragraaf 3 bedoelde bewaringstermijn verlengen, teneinde de controle van de ter uitvoering van artikel 49, 2° en 3°, verrichte herzieningen van de aftrek te verzekeren.

§ 5. De authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud, en de leesbaarheid van de factuur, op papier of in elektronisch formaat, moeten worden gewaarborgd vanaf het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt tot het einde van de bewaringstermijn.

Onder "authenticiteit van de herkomst" wordt verstaan het waarborgen van de identiteit van de leverancier of de uitreiker van de factuur.

Onder "integriteit van de inhoud" wordt verstaan het feit dat de inhoud die voorgeschreven is door de toepasselijke regels inzake de facturering geen wijzigingen heeft ondergaan.

De belastingplichtige bepaalt zelf hoe de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur worden gewaarborgd. Elke bedrijfscontrole die een betrouwbaar controlespoor tussen een factuur en een levering van een goed of een dienst aantoon, kan worden gebruikt om deze waarborg te leveren.

§ 6. Les factures doivent être conservées soit sous un format électronique, soit sur papier.

On entend par conservation d'une facture sous un format électronique, une conservation effectuée au moyen d'équipements électroniques de conservation de données y compris la compression numérique.

La conservation doit garantir l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu de ces factures.”.

Art. 37

L'article 61, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les lois des 7 mars 2002 et 28 janvier 2004, la loi-programme du 27 avril 2007 et la loi du 26 novembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

“§ 1^{er}. Toute personne est tenue de communiquer, sans déplacement et sans retard indu, à toute réquisition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, les livres, factures, copies de factures et autres documents ou leurs copies qu'elle doit conserver conformément à l'article 60, à l'effet de permettre de vérifier l'exacte perception de la taxe à sa charge ou à la charge de tiers.

En ce qui concerne l'unité TVA au sens de l'article 4, § 2, la communication des livres, factures et autres documents conformément à l'alinéa 1^{er}, est effectuée par le représentant désigné par les autres membres pour exercer, en leur nom et pour leur compte, les droits et obligations de cette unité TVA. L'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut néanmoins exiger que la communication visée à l'alinéa 1^{er}, s'effectue par le membre de l'unité TVA pour les livres, factures et autres documents qui le concernent.

À des fins de contrôle, lorsqu'un assujetti conserve, sous un format électronique garantissant un accès en ligne aux données visées à l'article 60, les factures et copies de factures qu'il émet ou qu'il reçoit, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit d'accéder à ces factures et copies de factures, de les télécharger et de les utiliser, lorsque cet assujetti est établi en Belgique ou lorsque la taxe est due en Belgique. Les autorités compétentes d'un autre État membre disposent des mêmes pouvoirs lorsque la taxe est due dans cet État membre.

Pour les livres, factures et autres documents conservés sous un format électronique, cette administration a le droit de se faire communiquer les données enregistrées sur des supports informatiques sous forme lisible et intelligible. Elle peut également requérir la personne visée à l'alinéa 1^{er} d'effectuer, en présence de ces agents, et sur leur matériel, des copies, dans le format qu'ils souhaitent, de tout ou partie

§ 6. Facturen moeten ofwel in een elektronisch formaat ofwel op papier worden bewaard.

Onder de bewaring van een factuur in een elektronisch formaat wordt verstaan de bewaring via elektronische apparatuur voor het bewaren van gegevens met inbegrip van digitale compressie.

De bewaring moet de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud van deze facturen waarborgen.”.

Art. 37

Artikel 61 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wetten van 7 maart 2002 en 28 januari 2004, de programmawet van 27 april 2007 en de wet van 26 november 2009, wordt vervangen als volgt:

“§ 1. Eenieder is gehouden de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken of hun kopieën, die hij overeenkomstig artikel 60 moet bewaren, op ieder verzoek van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, zonder verplaatsing en zonder onnodig uitstel, voor te leggen teneinde de juiste heffing van de belasting in zijn hoofde of in hoofde van derden te kunnen nagaan.

De voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken overeenkomstig het eerste lid, gebeurt, wat de btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2 betreft, door de vertegenwoordiger aangeduid door de andere leden om in hun naam en voor hun rekening de rechten en de verplichtingen van die btw-eenheid uit te oefenen. De administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, kan echter eisen dat het lid van de btw-eenheid zelf de in het eerste lid bedoelde voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken die hem aanbelangen verricht.

Wanneer een belastingplichtige de door hem verzonden of ontvangen facturen en kopieën van facturen in een elektronisch formaat bewaart, waarbij een onlinetoegang tot de gegevens zoals bedoeld in artikel 60 wordt gewaarborgd, heeft de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft het recht deze facturen en kopieën van facturen ter controle in te zien, te downloaden en te gebruiken, indien deze belastingplichtige in België is gevestigd of indien de belasting in België is verschuldigd. De bevoegde autoriteiten van een andere lidstaat beschikken over eenzelfde bevoegdheid indien de belasting verschuldigd is in hun lidstaat.

Wanneer de boeken, facturen en andere stukken in een elektronisch formaat worden bewaard, heeft deze administratie het recht zich de op informatiedragers geplaatste gegevens in een leesbare en verstaanbare vorm te doen voorleggen. Deze administratie kan eveneens degene in het eerste lid bedoeld verzoeken om in hun bijzijn en op zijn uitrusting kopieën te maken onder de door hen gewenste vorm van het

des données précitées, ainsi que les traitements informatiques jugés nécessaires à la vérification de l'exacte perception de la taxe.

Lorsque cela est nécessaire à des fins de contrôle, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut exiger, pour certains assujettis ou dans certains cas, pour les factures établies dans une langue autre qu'une des langues nationales, une traduction dans une de ces langues nationales des factures relatives à des livraisons de biens ou des prestations de services qui ont lieu en Belgique conformément aux articles 14, 14*bis*, 15, 21 et 21*bis*, ainsi que de celles reçues par les assujettis établis en Belgique.

L'assujetti visé à l'article 50, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, qui n'a pas fait agréer un représentant responsable, ainsi que l'assujetti visé à l'article 50, § 3, qui n'est pas établi en Belgique, sont tenus de faire connaître à l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, une adresse en Belgique où les livres, factures, copies de factures et autres documents, visés à l'alinéa 1^{er} seront communiqués à toute réquisition des agents de cette administration.

Ce paragraphe n'est pas applicable à l'Institut national de statistique et l'Institut économique et social des classes moyennes, pour ce qui concerne les renseignements individuels recueillis.

§ 2. L'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit de retenir, contre délivrance d'un accusé de réception, les livres, factures, copies de factures et autres documents ou leur copie qu'une personne doit conserver conformément à l'article 60, chaque fois qu'elle estime que ces livres, documents ou copies établissent ou concourent à établir la déduction d'une taxe ou d'une amende à sa charge ou à la charge de tiers.

Ce droit ne s'étend pas aux livres qui ne sont pas clôturés. Lorsque ces livres sont conservés sous un format électronique, l'administration précitée a le droit de se faire remettre des copies de ces livres dans la forme qu'elle souhaite.”

Art. 38

Dans l'article 62*bis*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi relative au contentieux en matière fiscale du 15 mars 1999 et la loi-programme du 20 juillet 2006, les mots “visés à l'article 60, § 1^{er}, alinéa 1^{er}” sont remplacés par les mots “visés à l'article 60, § 4, alinéa 1^{er}”.

Art. 39

À l'article 64, du même Code, modifié par la loi du 22 décembre 1989, les modifications suivantes sont apportées:

geheel of een deel van de voormelde gegevens, evenals om de informaticabewerkingen te verrichten die nodig worden geacht om de juiste heffing van de belasting na te gaan.

Wanneer zulks voor de controle nodig is, kan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft voor de facturen opgesteld in een andere taal dan één van de nationale talen, voor bepaalde belastingplichtigen of in bepaalde gevallen, een vertaling eisen in één van deze nationale talen van de facturen betreffende de leveringen van goederen en diensten die overeenkomstig de artikelen 14, 14*bis*, 15, 21 en 21*bis* in België plaatsvinden, alsmede van de facturen die worden ontvangen door de in België gevestigde belastingplichtigen.

De belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 1, eerste lid, 3^o, die geen aansprakelijke vertegenwoordiger heeft laten erkennen, evenals de niet in België gevestigde belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 3, moeten aan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft een adres in België kenbaar maken waar de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken bedoeld in het eerste lid zullen worden voorgelegd op ieder verzoek van de ambtenaren van die administratie.

Deze paragraaf is niet van toepassing op het Nationaal Instituut voor de Statistiek en op het Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand ten aanzien van de individuele inlichtingen die zij in hun bezit hebben.

§ 2. De administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, heeft het recht om de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken of hun kopieën, die overeenkomstig artikel 60 moeten worden bewaard, tegen afgifte van een ontvangstbewijs te behouden, telkens wanneer zij meent dat de boeken, stukken of kopieën de verschuldigdheid van een belasting of een geldboete in hoofde van de betrokkene of van derden aantonen of ertoe bijdragen die aan te tonen.

Dat recht bestaat niet ten aanzien van de boeken die niet zijn afgesloten. Wanneer die boeken in een elektronisch formaat worden bewaard, heeft de voornoemde administratie het recht zich kopieën van die boeken te doen overhandigen onder de door haar gewenste vorm.”

Art. 38

In artikel 62*bis* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet betreffende de beslechting van fiscale geschillen van 15 maart 1999 en de programmawet van 20 juli 2006, worden de woorden “in artikel 60, § 1, eerste lid” vervangen door de woorden “in artikel 60, § 4, eerste lid”.

Art. 39

In artikel 64 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wet van 22 december 1989, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) dans le paragraphe 3, les mots “visées au §§ 1^{er} ou au 2” sont remplacés par les mots “visées aux paragraphes 1^{er} ou 2”;

b) dans le paragraphe 4, l’alinéa 2 est remplacé par ce qui suit:

“Le propriétaire d’un bâtiment auquel cette disposition s’applique est tenu de conserver, pendant un délai de cinq ans à compter de la date de la signification du revenu cadastral, les factures relatives à la construction, ainsi que les plans et les cahiers des charges de l’immeuble. Il doit les communiquer à toute réquisition des agents chargés du contrôle de la taxe sur la valeur ajoutée. À défaut de communication, la taxe est, jusqu’à preuve du contraire, réputée ne pas avoir été acquittée du chef des services pour lesquels des factures n’ont pas été produites.”;

c) dans le paragraphe 4 le texte néerlandais de l’alinéa 3 est remplacé par ce qui suit:

“Uiterlijk binnen drie maanden vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen moet de eigenaar bovendien een aangifte indienen, bij de ambtenaar aangewezen door de minister van Financiën, die een omstandige opgave bevat van de voor het bouwen ontvangen facturen waarop de belasting over de toegevoegde waarde in rekening werd gebracht.”;

d) l’article est complété par le paragraphe 5 rédigé comme suit:

“§ 5. Sauf preuve contraire, la livraison d’un bien est présumée être effectuée au moment où le bien cesse d’exister dans le magasin, l’atelier, le dépôt ou toute autre installation dont dispose le fournisseur en Belgique.”.

Art. 40

À l’article 66, du même Code, modifié par les lois des 28 décembre 1992 et 28 janvier 2004, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans l’alinéa 1^{er}, les mots “la délivrance” sont remplacés par les mots “l’établissement”;

2° dans l’alinéa 2, le mot “délivré” est remplacé par le mot “émis”.

Art. 41

Dans l’article 70, § 2, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 22 juillet 1993 et l’arrêté royal du 20 juillet 2000, l’alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit:

“§ 2. Lorsque la facture ou le document en tenant lieu, dont l’émission ou l’établissement est prescrit par les articles 53, 53decies et 54, ou par les arrêtés pris en exécution de ces

a) in paragraaf 3 worden de woorden “bedoeld in de §§ 1 of 2” vervangen door de woorden “bedoeld in de paragrafen 1 of 2”;

b) in paragraaf 4 wordt het tweede lid vervangen als volgt:

“De eigenaar van een gebouw waarvoor deze bepaling geldt, is verplicht de plans en bestekken van dat gebouw, en de facturen betreffende de bouw ervan, te bewaren gedurende vijf jaar vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen. Hij moet ze voorleggen op ieder verzoek van de ambtenaren die belast zijn met de controle op de heffing van de belasting over de toegevoegde waarde. Wanneer die voorlegging niet plaatsvindt, wordt de belasting, behoudens tegenbewijs, geacht niet te zijn voldaan voor de dienstverrichtingen waarvoor geen facturen worden voorgelegd.”;

c) in paragraaf 4 wordt het derde lid vervangen als volgt:

“Uiterlijk binnen drie maanden vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen moet de eigenaar bovendien een aangifte indienen, bij de ambtenaar aangewezen door de minister van Financiën, die een omstandige opgave bevat van de voor het bouwen ontvangen facturen waarop de belasting over de toegevoegde waarde in rekening werd gebracht.”;

d) het artikel wordt aangevuld met een paragraaf 5, luidende:

“§ 5. Behoudens tegenbewijs wordt de levering van een goed geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop het goed niet meer aanwezig is in het magazijn, de werkplaats, het depot of enige andere inrichting waarover de leverancier in België beschikt.”.

Art. 40

In artikel 66 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wetten van 28 december 1992 en 28 januari 2004, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de Franse tekst van het eerste lid worden de woorden “la délivrance” vervangen door de woorden “l’établissement”;

2° in de Franse tekst van het tweede lid wordt het woord “délivré” vervangen door het woord “émis”.

Art. 41

In artikel 70, § 2, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 22 juli 1993 en het koninklijk besluit van 20 juli 2000, wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“§ 2. Wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk, waarvan de uitreiking is voorgeschreven door de artikelen 53, 53decies en 54, of door de ter uitvoering ervan genomen

articles, n'a pas été émis ou établi ou qu'il contient des indications inexactes quant au numéro d'identification, au nom ou à l'adresse des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens livrés ou des services fournis, au prix ou à ses accessoires, il est encouru une amende égale à deux fois la taxe due sur l'opération, avec un minimum de 50 euros.”.

Art. 42

L'article 73*bis*, du même Code, inséré par la loi du 10 février 1981 et modifié par la loi portant des dispositions fiscales du 4 août 1986, l'arrêté royal du 20 juillet 2000 et la loi-programme du 27 décembre 2006, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 73*bis*. Sera puni d'un emprisonnement d'un mois à cinq ans et d'une amende de 250 à 125 000 euros ou l'une de ces peines seulement, celui qui, en vue de commettre une des infractions visées à l'article 73, aura commis un faux en écritures publiques, de commerce ou privées, ou en informatique visé à l'article 210*bis*, § 1^{er}, du Livre II du Code pénal, ou qui aura fait usage d'un tel faux.

Celui qui, sciemment, établira un faux certificat pouvant compromettre les intérêts du Trésor ou fera usage de pareil certificat, sera puni d'un emprisonnement de huit jours à deux ans et d'une amende de 250 à 125 000 euros ou de l'une de ces peines seulement.”.

Art. 43

La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 2013.

besluiten, niet is uitgereikt of onjuiste vermeldingen bevat ten aanzien van het identificatienummer, de naam of het adres van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten, de prijs of het toebehoren ervan, wordt een geldboete opgelegd gelijk aan het dubbel van de op de handeling verschuldigde belasting, zonder dat ze minder mag bedragen dan 50 euro.”.

Art. 42

Artikel 73*bis* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 10 februari 1981 en gewijzigd bij de wet houdende fiscale bepalingen van 4 augustus 1986, het koninklijk besluit van 20 juli 2000 en de programmawet van 27 december 2006, wordt vervangen als volgt:

“Art. 73*bis*. Met gevangenisstraf van een maand tot vijf jaar en met een geldboete van 250 tot 125 000 euro of met één van die straffen alleen wordt gestraft hij die, met het oogmerk om een van de in artikel 73 bedoelde misdrijven te plegen, valsheid pleegt in openbare geschriften, in handelsgeschriften of in private geschriften of in informatica, zoals bedoeld in artikel 210*bis*, § 1, van Boek II van het Strafwetboek of die van een zodanig vals geschrift gebruik maakt.

Hij die wetens en willens een vals getuigschrift opstelt dat de belangen van de Schatkist kan schaden of die van een dergelijk getuigschrift gebruik maakt, wordt gestraft met gevangenisstraf van acht dagen tot twee jaar en met een geldboete van 250 tot 125 000 euro of met één van die straffen alleen.”.

Art. 43

Deze wet treedt in werking op 1 januari 2013.

AVIS DU CONSEIL D'ÉTAT
N° 51 903/1/V
du 11 septembre 2012

Le Conseil d'État, section de législation, première chambre des vacations, saisi par le ministre des Finances, le 30 juillet 2012, d'une demande d'avis, dans un délai de trente jours, prorogé jusqu'au 14 septembre 2012, sur un avant-projet de loi "modifiant le Code de la taxe sur la valeur ajoutée", a donné l'avis suivant:

1. En application de l'article 84, § 3, alinéa 1^{er}, des lois sur le Conseil d'État, coordonnées le 12 janvier 1973, la section de législation s'est limitée à l'examen de la compétence de l'auteur de l'acte, du fondement juridique ¹ et de l'accomplissement des formalités prescrites.

*

Portée de l'avant-projet

2. L'avant-projet de loi a soumis pour avis à tout d'abord pour objet de modifier le Code de la taxe sur la valeur ajoutée (ci-après: CTVA) en vue de la transposition en droit interne de la directive 2010/45/UE du Conseil du 13 juillet 2010 "modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne les règles de facturation". Il vise en outre à réécrire des dispositions du CTVA afin qu'elles concordent davantage avec la directive 2006/112/CE ², sans que cette réécriture soit en rapport avec la modification de cette dernière directive par la directive 2010/45/UE.

Examen du texte

Art. 2

3. Étant donné qu'ainsi qu'il a été observé ci-dessus, le CTVA est également modifié afin de parvenir à une meilleure concordance avec la directive 2006/112/CE, il convient aussi de mentionner à l'article 2 du projet que la loi envisagée tend également à transposer partiellement cette directive.

Art. 13

4. Selon l'article 17, § 1^{er}, du CTVA en projet, la taxe sur la base du montant encaissé devient exigible au moment de l'encaissement, lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la livraison est effectuée.

¹ S'agissant d'un avant-projet de loi, on entend par "fondement juridique" la conformité aux normes supérieures.

² Directive 2006/112/CE du Conseil du 28 novembre 2006 "relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée".

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE
NR. 51 903/1/V
van 11 september 2012

De Raad van State, afdeling Wetgeving, eerste vakantiekamer, op 30 juli 2012 door de minister van Financiën verzocht hem, binnen een termijn van dertig dagen, verlengd tot 14 september 2012, van advies te dienen over een voorontwerp van wet "tot wijziging van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde", heeft het volgende advies gegeven:

1. Met toepassing van artikel 84, § 3, eerste lid, van de wetten op de Raad van State, gecoördineerd op 12 januari 1973, heeft de afdeling Wetgeving zich beperkt tot het onderzoek van de bevoegdheid van de steller van de handeling, van de rechtsgrond¹, alsmede van de vraag of aan de te vervullen vormvereisten is voldaan.

*

Strekking van het voorontwerp

2. Het om advies voorgelegde voorontwerp van wet strekt ertoe, in de eerste plaats, het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde (hierna: WBTW) te wijzigen met het oog op de omzetting in het interne recht van richtlijn 2010/45/EU van de Raad van 13 juli 2010 "tot wijziging van richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde wat de factureringsregels betreft". Daarnaast strekt het ontwerp ertoe bepalingen van het WBTW te herschrijven teneinde ze beter af te stemmen op richtlijn 2006/112/EG², zonder dat zulks verband houdt met de wijziging van die laatste richtlijn bij richtlijn 2010/45/EU.

Onderzoek van de tekst

Art. 2

3. Aangezien, zoals hiervoor is opgemerkt, het WBTW ook wordt gewijzigd met het oog op een betere overeenstemming van dit wetboek met richtlijn 2006/112/EG, dient in artikel 2 van het ontwerp ervan ook melding te worden gemaakt dat de aan te nemen wet er ook toe strekt deze richtlijn gedeeltelijk om te zetten.

Art. 13

4. Luidens het ontworpen artikel 17, § 1, WBTW, wordt de belasting over het ontvangen bedrag opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst van de prijs, als de prijs of een deel ervan ontvangen wordt vóór het tijdstip waarop de levering wordt verricht.

¹ Aangezien het gaat om een voorontwerp van wet wordt onder "rechtsgrond" verstaan, de overeenstemming met de hogere rechtsnormen.

² Richtlijn 2006/112/EG van de Raad van 28 november 2006 "betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde".

Cette disposition vise à transposer l'article 65 de la directive 2006/112/CE en droit interne. Cet article 65 s'énonce comme suit:

"En cas de versements d'acomptes avant que la livraison de biens ou la prestation de services ne soit effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à concurrence du montant encaissé".

Pour se rapprocher davantage de cette disposition de la directive et dans un souci de clarté, il est opportun de rédiger l'article 17, § 1^{er}, du CTVA en projet comme suit: "... la taxe sur le montant encaissé devient exigible au moment de l'encaissement du prix, en tout ou en partie".

Art. 25

5.1. À l'article 39, § 1^{er}, 4^o, du CTVA, les livraisons de biens à un voyageur qui n'est pas établi à l'intérieur de la Communauté (lire: l'Union européenne), qui prend possession de ces biens en Belgique et les exporte dans ses bagages personnels en dehors de la Communauté, sont exemptées de la TVA.

Selon l'article 39, § 3, du CTVA en projet, le Roi peut notamment limiter l'exemption visée à l'article 39, § 1^{er}, 4^o, du CTVA.

5.2. Les dispositions précitées visent la transposition des articles 146, paragraphe 1^{er}, a) et b), et 147 de la directive 2006/112/CE.

L'article 146, paragraphe 1^{er}, a) et b), de la directive 2006/112/CE s'énonce comme suit:

"1. Les États membres exonèrent les opérations suivantes:

a) les livraisons de biens expédiés ou transportés par le vendeur, ou pour son compte, en dehors de la Communauté;

b) les livraisons de biens expédiés ou transportés par l'acquéreur non établi sur leur territoire respectif, ou pour son compte, en dehors de la Communauté, à l'exclusion des biens transportés par l'acquéreur lui-même et destinés à l'équipement ou à l'avitaillement de bateaux de plaisance et d'avions de tourisme ou de tout autre moyen de transport à usage privé;"

L'article 147, paragraphe 1^{er}, de la directive 2006/112/CE, dispose ce qui suit:

"1. Dans le cas où la livraison visée à l'article 146, paragraphe 1, point b), porte sur des biens à emporter dans les bagages personnels de voyageurs, l'exonération ne s'applique que lorsque les conditions suivantes sont réunies:

a) le voyageur n'est pas établi dans la Communauté;

Met die bepaling wordt beoogd artikel 65 van richtlijn 2006/112/EG om te zetten in het interne recht. Dat artikel 65 luidt als volgt:

"Indien vooruitbetalingen worden gedaan alvorens de goederen zijn geleverd of de diensten zijn verricht, wordt de belasting verschuldigd op het tijdstip van ontvangst van de vooruitbetalingen, ten belope van het ontvangen bedrag."

Om nauwer aan te sluiten bij deze richtlijnbeeping en omwille van de duidelijkheid lijkt het raadzaam om het ontworpen artikel 17, § 1, WBTW aan te vullen met de woorden "of een deel ervan".

Art. 25

5.1. In artikel 39, § 1, 4^o, WBTW worden de leveringen van goederen aan een niet in de Gemeenschap (lees: de Europese Unie) gevestigde reiziger, die deze goederen in België in bezit neemt en ze in zijn persoonlijke bagage uitvoert naar een plaats buiten de Gemeenschap, van de btw vrijgesteld.

Luidens het ontworpen artikel 39, § 3, WBTW kan de Koning onder meer de vrijstelling bedoeld in artikel 39, § 1, 4^o, WBTW beperken.

5.2. De voormelde bepalingen strekken tot de omzetting van de artikelen 146, lid 1, a) en b), en 147 van richtlijn 2006/112/EG.

Artikel 146, lid 1, a) en b), van richtlijn 2006/112/EG luidt als volgt:

"1. De lidstaten verlenen vrijstelling voor de volgende handelingen:

a) de levering van goederen die door of voor rekening van de verkoper worden verzonden of vervoerd naar een plaats buiten de Gemeenschap;

b) de levering van goederen die door of voor rekening van een niet op hun respectieve grondgebied gevestigde afnemer worden verzonden of vervoerd naar een plaats buiten de Gemeenschap, met uitzondering van door de afnemer zelf vervoerde goederen bestemd voor de uitrusting of de bevoorrading van pleziervaartuigen en sportvliegtuigen of van andere vervoermiddelen voor privégebruik;"

Artikel 147, lid 1, van richtlijn 2006/112/EG luidt als volgt:

"1. Indien de in artikel 146, lid 1, punt b), bedoelde levering betrekking heeft op goederen die deel uitmaken van de persoonlijke bagage van reizigers, geldt de vrijstelling slechts wanneer de volgende voorwaarden vervuld zijn:

a) de reiziger is niet in de Gemeenschap gevestigd;

b) les biens sont transportés en dehors de la Communauté avant la fin du troisième mois suivant celui au cours duquel la livraison est effectuée;

c) la valeur globale de la livraison, TVA incluse, excède la somme de 175 euros ou sa contre-valeur en monnaie nationale, fixée une fois par an, en appliquant le taux de conversion du premier jour ouvrable du mois d'octobre avec effet au 1^{er} janvier de l'année suivante.

Toutefois, les États membres peuvent exonérer une livraison dont la valeur globale est inférieure au montant prévu au premier alinéa, point c)".

5.3. Il convient tout d'abord de relever qu'il ressort des dispositions précitées de la directive que les États membres ne disposent d'aucune liberté pour prévoir, en ce qui concerne à l'exonération visée, des limitations autres que celles fixées de manière contraignante dans la directive même. La seule possibilité pour un État membre d'élargir cette exonération est de revoir à la baisse le montant de 175 euros à partir duquel l'exonération doit être accordée.

Disposer en termes généraux que le Roi peut limiter l'exemption visée à l'article 39, § 1^{er}, 4^o, du CTVA implique une transposition, si pas contraire, à tout le moins imparfaite de la directive 2006/112/CE.

Force est ensuite de constater qu'en attribuant au Roi d'une manière générale la compétence de limiter l'exemption visée à l'article 39, § 1^{er}, 4^o, du CTVA et ainsi de déterminer quand et pour quelle valeur d'opération, aucune exonération n'est prévue, en ce qui concerne l'opération d'exportation, il est dérogé à la règle générale de l'exemption. Il est ainsi porté atteinte à un élément essentiel de l'établissement de l'impôt qui, en vertu du principe de légalité en matière fiscale (article 170, § 1^{er}, de la Constitution), revient exclusivement au législateur. C'est pourquoi le législateur doit fixer dans la loi même la condition restrictive du délai de trois mois³ pour l'exemption et en principe la valeur de 175 euros (ou un montant moindre)⁴ en dessous duquel l'exemption ne s'applique pas. Si les auteurs du projet devaient malgré tout choisir d'habiliter le Roi à déterminer le montant de l'exemption dans les limites prévues par la directive 2006/112/CE, il y aurait lieu de limiter la délégation à ce point.

Art. 36

6. L'article 36 du projet a pour objet de remplacer l'article 60 du CTVA.

L'article 60, § 4, du CTVA en vigueur dispose que, dans les cas où la conservation de livres, factures ou autres documents conduit à des difficultés importantes, le ministre des Finances ou son délégué peuvent, par dérogation aux §§ 1^{er} et 3, accorder, aux personnes ou catégories de personnes

³ Voir l'article 147, paragraphe 1, premier alinéa, b), de la directive 2006/112/CE.

⁴ Voir l'article 147, paragraphe 1, premier alinéa, c), de la directive 2006/112/CE.

b) de goederen worden naar een plaats buiten de Gemeenschap vervoerd vóór het einde van de derde maand volgende op die waarin de levering geschiedde;

c) het totale bedrag van de levering, BTW inbegrepen, is hoger dan 175 euro of de tegenwaarde daarvan in nationale munteenheid die eenmaal per jaar op basis van de op de eerste werkdag van de maand oktober geldende wisselkoers wordt vastgesteld en met ingang van 1 januari van het daaropvolgende jaar van toepassing is.

De lidstaten mogen evenwel een levering waarvan het totale bedrag lager is dan het in de eerste alinea, punt c), genoemde bedrag, van belasting vrijstellen."

5.3. In de eerste plaats dient te worden opgemerkt dat uit de voornoemde richtlijnbepalingen blijkt dat aan de lidstaten geen enkele vrijheid wordt gelaten om andere beperkingen aan de voormelde vrijstelling te bepalen dan dewelke dwingend in de richtlijn zelf zijn bepaald. Een lidstaat kan alleen deze vrijstelling uitbreiden door het bedrag te verlagen beneden de 175 euro vanaf hetwelke de vrijstelling moet worden toegekend.

Door nu in algemene bewoordingen te bepalen dat de Koning de in artikel 39, § 1, 4^o, WBTW vermelde vrijstelling kan beperken, wordt een zo niet strijdige, dan minstens onvolkomen omzetting gegeven aan richtlijn 2006/112/EG.

Daarnaast dient te worden opgemerkt dat, door aan de Koning op algemene wijze de bevoegdheid te verlenen om de vrijstelling bedoeld in artikel 39, § 1, 4^o, WBTW te beperken en dus te bepalen wanneer en voor welke waarde van uitvoerverrichting er geen vrijstelling geldt, wordt afgeweken van de algemene regel van vrijstelling. Aldus wordt geraakt aan een essentieel element van de belastingbepaling dat op grond van het legaliteitsbeginsel inzake belastingen (artikel 170, § 1, van de Grondwet) enkel aan de wetgever toekomt. Daarom dient de wetgever de beperkende voorwaarde van de termijn van drie maanden³ voor de vrijstelling en in beginsel de waarde van 175 euro (of een lager bedrag)⁴ waaronder de vrijstelling niet geldt, in de wet zelf te bepalen. Indien de stellers van het ontwerp er evenwel zouden voor kiezen om aan de Koning de bevoegdheid te verlenen het bedrag van de vrijstelling te bepalen binnen de grenzen die richtlijn 2006/112/EG toelaat, dient de delegatie daartoe te worden beperkt.

Art. 36

6. Artikel 36 van het ontwerp strekt ertoe artikel 60 WBTW te vervangen.

Luidens het vigerende artikel 60, § 4, WBTW kan, in de gevallen waarin het bewaren van boeken, facturen of andere stukken aanleiding geeft tot ernstige moeilijkheden, door of vanwege de minister van Financiën, in afwijking van de §§ 1 en 3, aan door hem aan te wijzen personen of groepen van

³ Zie artikel 147, lid 1, eerste alinea, b), van richtlijn 2006/112/EG.

⁴ Zie artikel 147, lid 1, eerste alinea, c), van richtlijn 2006/112/EG.

qu'ils désignent, une réduction du délai de conservation et une dérogation à l'obligation de conserver les livres, factures ou autres documents.

L'article 60 du CTVA en projet ne contient cependant plus aucune délégation permettant de prévoir une réduction du délai de conservation. Par contre, le projet d'arrêté royal 'modifiant l'arrêté royal n° 1 du 29 décembre 1992 relatif aux mesures tendant à assurer le paiement de la taxe sur la valeur ajoutée' sur lequel le Conseil d'État, section de législation, rend ce jour l'avis 51 904/1/V, contient une délégation à cet effet. L'article 12 de ce projet d'arrêté royal remplace l'article 8 de l'arrêté royal n° 1 du 29 décembre 1992 comme suit:

"Lorsque la conservation des documents, autres que des factures et des livres, conduit à des difficultés importantes, le ministre des Finances ou son délégué peut accorder une réduction du délai de conservation".

Compte tenu de ce qui précède, le Conseil d'État se doit d'indiquer qu'il n'appartient pas au Roi d'habiliter à cette fin le ministre qui a les Finances dans ses attributions. Pour ce faire, il faudrait d'abord prévoir, à l'article 60 du CTVA en projet, une délégation au Roi permettant de régler la réduction du délai de conservation visé.

La chambre était composée de

Messieurs

J. SMETS, conseiller d'État,
président,

Madame

B. SEUTIN,
P. SOURBRON, conseillers d'État,

M. RIGAUX, assesseur de la section
de législation,

Madame

M. VERSCHRAEGHEN, greffier assumé.

Le rapport a été présenté par Madame A. SOMERS, auditeur.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de Monsieur B. SEUTIN.

Le greffier,

M. VERSCHRAEGHEN

Le président,

J. SMETS

personen, een kortere bewaringstermijn of een afwijking op de verplichting inzake het bewaren van de boeken, facturen of andere stukken worden toegestaan.

Het ontworpen artikel 60 WBTW bevat echter geen delegatie meer om in een verkorting van die bewaringstermijn te voorzien. Een delegatie daartoe wordt wel voorzien in het ontwerp van koninklijk besluit 'tot wijziging van het koninklijk besluit nr. 1 van 29 december 1992 met betrekking tot de regeling voor de voldoening van de belasting over de toegevoegde waarde', waarover de Raad van State, afdeling Wetgeving, heden advies 51 904/1/V geeft. Bij artikel 12 van dat ontwerp van koninklijk besluit wordt artikel 8 van het koninklijk besluit nr. 1 van 29 december 1992 vervangen, luidende als volgt:

"Wanneer het bewaren van stukken, andere dan facturen en boeken, aanleiding geeft tot ernstige moeilijkheden, kan door of vanwege de minister van Financiën een kortere bewaringstermijn worden toegestaan."

De Raad van State dient gelet op wat voorafgaat er op te wijzen dat het aan de Koning niet toekomt om de minister bevoegd voor financiën daartoe te machtigen. Om zulks mogelijk te maken, dient eerst in het ontworpen artikel 60 WBTW een delegatie aan de koning te worden verleend om de verkorting van de genoemde bewaringstermijn te regelen.

De kamer was samengesteld uit

de Heren

J. SMETS, staatsraad,
voorzitter,

Mevrouw

B. SEUTIN,
P. SOURBRON, staatsraden,

M. RIGAUX, assessor van de
afdeling Wetgeving,

Mevrouw

M. VERSCHRAEGHEN, toegevoegd griffier.

Het verslag werd uitgebracht door Mevrouw A. SOMERS, auditeur.

De griffier,

M. VERSCHRAEGHEN

De voorzitter,

J. SMETS

PROJET DE LOI

ALBERT II, ROI DES BELGES,

À tous, présents et à venir,

SALUT.

Sur la proposition du vice-premier ministre et ministre des Finances,

NOUS AVONS ARRÊTÉ ET ARRÊTONS:

Le vice-premier ministre et ministre des Finances est chargé de présenter en Notre Nom aux Chambres législatives et de déposer à la Chambre des représentants le projet de loi dont la teneur suit:

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

La présente loi transpose pour l'essentiel la directive 2010/45/UE du Conseil du 13 juillet 2010 modifiant la directive 2006/112/CE relative au système commun de taxe sur la valeur ajoutée en ce qui concerne les règles de facturation.

Art. 3

À l'article 1^{er}, du Code de la taxe sur la valeur ajoutée, modifié par la loi du 28 décembre 1992, les arrêtés royaux des 7 août 1995, 28 décembre 1999 et 30 décembre 1999, la loi du 17 juin 2004, la loi-programme du 20 juillet 2006, la loi du 26 novembre 2009, la loi-programme du 23 décembre 2009 et les lois des 29 décembre 2010 et 14 avril 2011, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans la phrase liminaire du paragraphe 11, les mots "15, § 2, alinéa 2, 3^o" sont remplacés par les mots "14, § 4";

b) l'article est complété par les paragraphes 12 et 13 rédigés comme suit:

"§ 12. Pour l'application du présent Code, on entend par:

WETSONTWERP

ALBERT II, KONING DER BELGEN,

Aan allen die nu zijn en hierna wezen zullen,

ONZE GROET.

Op de voordracht van de vice-eersteminister en minister van Financiën,

HEBBEN WIJ BESLOTEN EN BESLUITEN WIJ:

De vice-eersteminister en minister van Financiën is ermee belast het ontwerp van wet, waarvan de tekst hierna volgt, in Onze Naam aan de Wetgevende Kamers voor te leggen en bij de Kamer van volksvertegenwoordigers in te dienen:

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Deze wet voorziet in hoofdzaak in de omzetting van richtlijn 2010/45/EU van de Raad van 13 juli 2010 tot wijziging van richtlijn 2006/112/EG betreffende het gemeenschappelijke stelsel van belasting over de toegevoegde waarde wat de factureringsregels betreft.

Art. 3

In artikel 1 van het Wetboek van de belasting over de toegevoegde waarde, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992, de koninklijke besluiten van 7 augustus 1995, 28 december 1999 en 30 december 1999, de wet van 17 juni 2004, de programmawet van 20 juli 2006, de wet van 26 november 2009, de programmawet van 23 december 2009 en de wetten van 29 december 2010 en 14 april 2011, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de inleidende zin van paragraaf 11 worden de woorden "15, § 2, tweede lid, 3^o" vervangen door de woorden "14, § 4";

b) het artikel wordt aangevuld met de paragrafen 12 en 13, luidende:

"§ 12. Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:

1° “fait générateur de la taxe”: le fait par lequel sont réalisées les conditions légales nécessaires pour l'exigibilité de la taxe;

2° “exigibilité de la taxe”: le droit que le Trésor peut faire valoir aux termes de la loi, à partir d'un moment donné, auprès du redevable pour le paiement de la taxe, même si le paiement peut en être reporté.

§ 13. Pour l'application du présent Code, on entend par:

1° “facture”: tout document ou message sur papier ou sous format électronique qui remplit les conditions fixées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution;

2° “facture électronique”: la facture qui contient les informations exigées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution et qui a été émise et reçue sous une forme électronique, quelle qu'elle soit.”.

Art. 4

Dans le chapitre III, section 1re, du même Code, il est inséré une sous-section 1re, qui regroupe les articles 9 à 13, intitulée:

“Sous-section 1^{re}. Biens et opérations visés”.

Art. 5

L'article 10, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 10. § 1^{er}. Est considéré comme livraison d'un bien, le transfert du pouvoir de disposer d'un bien corporel comme un propriétaire.

Il s'agit notamment de la mise d'un bien à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire en exécution d'un contrat translatif ou déclaratif.

§ 2. Est également considérée comme livraison d'un bien:

a) la transmission, avec paiement d'une indemnité, de la propriété d'un bien en vertu d'une réquisition faite par l'autorité publique ou en son nom et, plus généralement,

1° “belastbare feit”: het feit waardoor de wettelijke voorwaarden worden vervuld die vereist zijn voor het opeisbaar worden van de belasting;

2° “opeisbaarheid van belasting”: het recht dat de Schatkist heeft om krachtens de wet de belasting vanaf een bepaald tijdstip te vorderen van de persoon die de belasting moet voldoen, ook al kan de betaling daarvan worden uitgesteld.

§ 13. Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:

1° “factuur”: elk document of bericht op papier of in elektronisch formaat dat voldoet aan de voorwaarden vastgesteld in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten;

2° “elektronische factuur”: een factuur die de in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten voorgeschreven gegevens bevat en in om het even welke elektronische vorm wordt uitgereikt en ontvangen.”.

Art. 4

In hoofdstuk III, afdeling 1, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 1 met de artikelen 9 tot 13 ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 1. Bedoelde goederen en handelingen”.

Art. 5

Artikel 10 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995, wordt vervangen als volgt:

“Art. 10. § 1. Als een levering van een goed wordt beschouwd de overdracht of de overgang van de macht om als een eigenaar over een lichamelijk goed te beschikken.

Hier wordt onder meer bedoeld de terbeschikkingstelling van een goed aan de verkrijger of de overnemer ingevolge een contract tot overdracht of aanwijzing.

§ 2. Wordt eveneens beschouwd als een levering van een goed:

a) de eigendomsoverdracht van een goed tegen betaling van een vergoeding ingevolge een vordering door of namens de overheid en, meer algemeen, ingevolge

en vertu d'une loi, d'un décret, d'une ordonnance, d'un arrêté ou d'un règlement administratif;

b) la remise matérielle d'un bien en vertu d'un contrat qui prévoit la location d'un bien pendant une certaine période ou la vente à tempérament d'un bien, assorties de la clause que la propriété est normalement acquise au plus tard lors du paiement de la dernière échéance;

c) la transmission d'un bien effectuée en vertu d'un contrat de commission à l'achat ou à la vente.

§ 3. Est encore considérée comme une livraison au sens du paragraphe 1^{er}, effectuée à titre onéreux, la remise d'un bien faite à titre de prêt de consommation et la restitution faite en exécution d'un tel prêt.”

Art. 6

L'article 12*bis*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1992 et 22 décembre 1995 et les lois des 5 décembre 2004 et 29 décembre 2010, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 12*bis*. Est assimilé à une livraison de biens effectuée à titre onéreux, le transfert par un assujetti d'un bien de son entreprise à destination d'un autre État membre.

Est considéré comme un transfert à destination d'un autre État membre, toute expédition ou transport d'un bien meuble corporel effectué par l'assujetti ou pour son compte, en dehors de la Belgique mais dans la Communauté, pour les besoins de son entreprise autres que les besoins de l'une des opérations suivantes:

1° la livraison de ce bien par l'assujetti à l'intérieur de l'État membre où est effectué l'installation ou le montage dans les conditions prévues à l'article 14, § 3, ou à l'intérieur de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport dans les conditions prévues à l'article 15, §§ 1^{er} et 2;

2° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti dans les conditions prévues à l'article 14, § 4;

3° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti à l'intérieur du pays dans les conditions prévues aux articles 39, § 1^{er}, 39*bis* et 42, §§ 1^{er}, 2 et 3;

4° la prestation d'un service effectué pour l'assujetti et ayant pour objet des expertises ou des travaux portant

een wet, een decreet, een ordonnantie, een besluit of een administratieve verordening;

b) de materiële afgifte van een goed ingevolge een overeenkomst waarbij een goed gedurende een bepaalde periode in huur wordt gegeven of ingevolge een overeenkomst tot koop en verkoop op afbetaling, in beide gevallen onder het beding dat normaal het goed uiterlijk bij de betaling van de laatste termijn in eigendom wordt verkregen;

c) de overdracht van een goed ingevolge een overeenkomst tot koop of verkoop in commissie.

§ 3. De afgifte van een goed als verbruiklening en de teruggaaf ingevolge een zodanige lening worden ook als een levering onder bezwarende titel in de zin van paragraaf 1 beschouwd.”

Art. 6

Artikel 12*bis* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1992 en 22 december 1995 en de wetten van 5 december 2004 en 29 december 2010, wordt vervangen als volgt:

“Art. 12*bis*. De overbrenging door een belastingplichtige van een goed van zijn bedrijf naar een andere lidstaat wordt gelijkgesteld met een levering van goederen onder bezwarende titel.

Als overbrenging naar een andere lidstaat wordt beschouwd iedere verzending of ieder vervoer van een lichamelijk roerend goed voor bedrijfsdoeleinden, door of voor rekening van de belastingplichtige, buiten België, maar binnen de Gemeenschap, voor zover het daarbij niet om een van de volgende handelingen gaat:

1° de levering van dat goed door de belastingplichtige binnen de lidstaat waar de installatie of de montage onder de voorwaarden van artikel 14, § 3, plaatsvindt of binnen de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer onder de voorwaarden van artikel 15, §§ 1 en 2;

2° de levering van dat goed door de belastingplichtige onder de voorwaarden van artikel 14, § 4;

3° de levering van dat goed door de belastingplichtige in het binnenland onder de voorwaarden van de artikelen 39, § 1, 39*bis* en 42, §§ 1, 2 en 3;

4° de verrichting van een dienst voor de belastingplichtige in verband met expertises of werkzaamheden

sur ce bien, matériellement exécutés sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour autant que le bien, après expertise ou travaux, soit réexpédié à destination de cet assujetti en Belgique d'où il avait été initialement expédié ou transporté;

5° l'utilisation temporaire de ce bien, sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour les besoins de prestations de services effectuées par l'assujetti établi en Belgique;

6° l'utilisation temporaire de ce bien, pour une période qui ne peut excéder 24 mois, sur le territoire d'un autre État membre à l'intérieur duquel l'importation du même bien en provenance d'un pays tiers, en vue d'une utilisation temporaire, bénéficierait du régime de l'admission temporaire en exonération totale de droits à l'importation;

7° la livraison de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, la livraison d'électricité ou la livraison de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, dans les conditions prévues à l'article 14*bis*.

Toutefois, lorsqu'une des conditions auxquelles est subordonné le bénéfice des dispositions de l'alinéa 2 cesse d'être remplie, le bien est considéré comme étant transféré à destination d'un autre État membre. Dans ce cas, le transfert est effectué au moment où la condition cesse d'être remplie."

Art. 7

Dans le chapitre III, section 1^{re}, du même Code, il est inséré une sous-section 2, qui regroupe les articles 14, 14*bis* et 15, intitulée:

"Sous-section 2. Lieu des livraisons de biens".

Art. 8

L'article 14, du même Code, abrogé par la loi du 27 décembre 1977, est rétabli dans la rédaction suivante:

"Art. 14. § 1^{er}. Lorsque le bien n'est pas expédié ou transporté, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où le bien se trouve au moment de la livraison.

betreffende dat goed, die materieel worden verricht op het grondgebied van de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, voor zover het goed na expertise of bewerking opnieuw wordt verzonden naar deze belastingplichtige in België vanwaar het oorspronkelijk was verzonden of vervoerd;

5° het tijdelijk gebruik van dat goed op het grondgebied van de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, ten behoeve van diensten door de in België gevestigde belastingplichtige;

6° het tijdelijke gebruik van dat goed voor een periode van ten hoogste 24 maanden op het grondgebied van een andere lidstaat waar de invoer van hetzelfde goed uit een derde land met het oog op tijdelijk gebruik in aanmerking zou komen voor de regeling voor tijdelijke invoer met volledige vrijstelling van invoerrechten;

7° de levering van gas via een op het grondgebied van de Gemeenschap gesitueerd aardgassysteem of eender welk op een dergelijk systeem aangesloten net, de levering van elektriciteit of de levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten, onder de in artikel 14*bis* bepaalde voorwaarden.

Wanneer één van de voorwaarden voor de toepassing van de bepalingen van het tweede lid hierboven niet meer wordt vervuld, wordt het goed evenwel beschouwd als overgebracht naar een andere lidstaat. In dat geval vindt de overbrenging plaats op het tijdstip waarop de voorwaarde niet meer wordt vervuld."

Art. 7

In hoofdstuk III, afdeling 1, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 2 met de artikelen 14, 14*bis* en 15 ingevoegd, luidende:

"Onderafdeling 2. Plaats van de levering van de goederen".

Art. 8

Artikel 14 van hetzelfde Wetboek, opgeheven bij de wet van 27 december 1977, wordt hersteld als volgt:

"Art. 14. § 1. Wanneer het goed niet wordt verzonden of vervoerd, wordt als plaats van levering aangemerkt de plaats waar het goed zich bevindt op het tijdstip van de levering.

§ 2. Lorsque le bien est expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où le bien se trouve au moment du départ de l'expédition ou du transport à destination de l'acquéreur.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, lorsque le lieu de départ de l'expédition ou du transport des biens se trouve dans un territoire tiers ou un pays tiers, le lieu de la livraison effectuée par la personne dans le chef de qui la taxe due à l'importation est régulièrement payée ainsi que le lieu d'éventuelles livraisons subséquentes, sont réputés se situer dans l'État membre d'importation des biens.

§ 3. Lorsque le bien expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers, est installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où l'installation ou le montage est effectué.

§ 4. Lorsque la livraison de biens est effectuée à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train et au cours de la partie d'un transport de passagers effectuée à l'intérieur de la Communauté, le lieu de la livraison est réputé se situer au lieu de départ du transport de passagers.”

Art. 9

Dans le même Code, il est inséré un article 14*bis* rédigé comme suit:

“Art. 14*bis*. Dans le cas de livraisons de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, de livraisons d'électricité ou de livraisons de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, le lieu de la livraison est réputé se situer:

a) à l'endroit où l'acquéreur a établi le siège de son activité économique ou un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. À défaut d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, la livraison est réputée se situer au lieu de son domicile ou de sa résidence habituelle, lorsque cet acquéreur est un assujetti dont l'activité principale, en ce qui concerne l'achat de gaz, d'électricité et de chaleur ou de froid, consiste à revendre ces biens et dont la consommation propre de ces biens est négligeable;

b) à l'endroit où l'acquéreur utilise et consomme effectivement ces biens lorsqu'il s'agit de livraisons

§ 2. Wanneer het goed door de leverancier, door de afnemer of door een derde wordt verzonden of vervoerd, wordt als plaats van levering aangemerkt de plaats waar het goed zich bevindt op het tijdstip van vertrek van de verzending of het vervoer naar de afnemer.

In afwijking van het eerste lid, wanneer de plaats van vertrek van de verzending of het vervoer van de goederen in een derdelandsgebied of een derde land ligt, wordt de plaats van de levering, door de persoon op wiens naam de wegens de invoer verschuldigde belasting regelmatig is voldaan, evenals de plaats van eventuele daaropvolgende leveringen, geacht in de lidstaat van invoer van de goederen te liggen.

§ 3. Ingeval het door de leverancier, door de afnemer of door een derde verzonden of vervoerde goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, wordt als plaats van de levering aangemerkt de plaats waar de installatie of de montage wordt verricht.

§ 4. Ingeval de levering van goederen wordt verricht aan boord van een schip, vliegtuig of trein en tijdens het in de Gemeenschap verrichte gedeelte van een passagiersvervoer, wordt als plaats van deze levering aangemerkt de plaats van vertrek van het passagiersvervoer.”

Art. 9

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 14*bis* ingevoegd, luidende:

“Art. 14*bis*. Ingeval van levering van gas via een aardgassysteem of een op een dergelijk systeem aangesloten net op het grondgebied van de Gemeenschap, van levering van elektriciteit of van levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten wordt als plaats van de levering aangemerkt:

a) de plaats waar de afnemer de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. Bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting wordt zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats als plaats van de levering aangemerkt, wanneer deze afnemer een belastingplichtige is wiens hoofdactiviteit op het gebied van de aankoop van gas, elektriciteit, warmte of koude bestaat in het opnieuw verkopen van die goederen en wiens eigen verbruik van die goederen verwaarloosbaar is;

b) de plaats waar de afnemer het effectieve gebruik en verbruik van deze goederen heeft wanneer het gaat

non visées au a). Lorsque la totalité ou une partie de ces biens n'est pas effectivement consommée par cet acquéreur, ces biens non consommés sont réputés avoir été utilisés et consommés à l'endroit où il a établi le siège de son activité économique ou possède un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. En l'absence d'un tel siège ou établissement stable, il est réputé avoir utilisé et consommé lesdits biens à l'endroit où il a son domicile ou réside habituellement.”.

Art. 10

L'article 15, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1992, 23 décembre 1994 et 20 juillet 2000, la loi-programme du 27 avril 2007 et les lois des 26 novembre 2009 et 29 décembre 2010, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 15. § 1^{er}. Par dérogation à l'article 14, § 2 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition prévu aux articles 312 à 341 de la directive 2006/112/CE, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés à destination de la Belgique, par le fournisseur ou pour son compte, à partir d'un autre État membre, est réputé se situer en Belgique lorsque la livraison des biens est effectuée pour un assujetti ou pour une personne morale non assujettie qui bénéficient de la dérogation prévue à l'article 25^{ter}, § 1^{er}, alinéa 2, ou pour toute autre personne non assujettie, et que les biens sont autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8^{bis}, § 2, et ne sont pas installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte.

Toutefois, lorsque les biens livrés sont autres que des produits soumis à accise, l'alinéa 1^{er} ne s'applique pas aux livraisons de biens:

1° effectuées dans la limite ou jusqu'à concurrence d'un montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, ne dépassant pas, au cours d'une même année civile, 35 000 euros, et

2° à condition que le montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, des livraisons de biens autres que des produits soumis à accise effectuées au cours de l'année civile précédente, n'ait pas dépassé 35 000 euros.

Les dispositions visées à l'alinéa 2 ne s'appliquent pas lorsque le fournisseur a opté, dans l'État membre dont il relève, pour que le lieu de ces livraisons se situe en Belgique.

om livraingen niet bedoeld in a). Indien alle goederen of een deel ervan in werkelijkheid niet door deze afnemer worden gebruikt, worden deze niet-verbruikte goederen geacht te zijn gebruikt en verbruikt op de plaats waar hij de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. Bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting wordt hij geacht de goederen te hebben gebruikt en verbruikt in zijn woonplaats of gebruikelijke verblijfplaats.”.

Art. 10

Artikel 15 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1992, 23 december 1994 en 20 juli 2000, de programmawet van 27 april 2007 en de wetten van 26 november 2009 en 29 december 2010, wordt vervangen als volgt:

“Art. 15. § 1. In afwijking van artikel 14, § 2 en met uitsluiting van de levering van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing bedoeld in de artikelen 312 tot 341 van richtlijn 2006/112/EG, wordt de plaats van de levering van goederen geacht zich in België te bevinden wanneer ze door of voor rekening van de leverancier naar België worden verzonden of vervoerd vanuit een andere lidstaat, voor zover de levering van de goederen wordt verricht voor een belastingplichtige of voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon op wie de afwijking van artikel 25^{ter}, § 1, tweede lid, toepasselijk is, of voor enige andere niet-belastingplichtige en voor zover de goederen geen nieuwe vervoermiddelen zijn in de zin van artikel 8^{bis}, § 2, noch gemonteerd of geïnstalleerd zijn door of voor rekening van de leverancier.

Ingeval echter de geleverde goederen andere zijn dan accijnsproducten, is het eerste lid niet van toepassing op de leveringen van goederen:

1° verricht binnen de grenzen of ten belope van een totaal bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde, dat in een kalenderjaar niet hoger mag zijn dan 35 000 euro, en

2° mits het totale bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde van de in het voorafgaande kalenderjaar verrichte leveringen van andere goederen dan accijnsproducten 35 000 euro niet heeft overschreden.

De bepalingen bedoeld in het tweede lid zijn niet van toepassing wanneer de leverancier in de lidstaat waarvan hij deel uitmaakt er voor gekozen heeft dat de plaats van deze leveringen België is.

§ 2. Par dérogation à l'article 14, § 2 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire établi par l'article 58, § 4, est réputé se situer à l'endroit où les biens se trouvent au moment de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés, par le fournisseur ou pour son compte, à partir de la Belgique vers un autre État membre, lorsque les conditions sous 1° et 2° sont réunies:

1° la livraison doit:

a) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, que des produits soumis à accise et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination d'une personne morale non assujettie ou d'un assujetti qui, dans cet État membre, bénéficie du régime particulier des exploitants agricoles, ou ne réalise que des opérations n'ouvrant pas droit à déduction, à la condition que, au moment de la livraison, ces personnes n'aient pas opté pour soumettre à la taxe leurs acquisitions intracommunautaires ou, qu'à ce moment, le montant de ces acquisitions ne dépasse pas pendant l'année civile en cours le seuil en dessous duquel ces acquisitions ne sont pas soumises à la taxe dans l'État membre dont relèvent ces personnes ou que le montant précité n'ait pas dépassé ce seuil au cours de l'année civile précédente;

b) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination de toute autre personne non assujettie;

2° le montant des livraisons effectuées par le fournisseur à destination de cet État membre a excédé pendant l'année civile précédente ou excède, pendant l'année civile en cours, au moment de la livraison, le seuil fixé par cet État membre en application de l'article 34 de la directive 2006/112/CE.

Cette condition de seuil ne s'applique pas:

a) dans la situation visée à l'alinéa 1^{er}, 1°, b), pour les produits soumis à accise;

b) lorsque le fournisseur a opté pour que le lieu de ces livraisons se situe dans l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport des biens.

§ 2. In afwijking van artikel 14, § 2 en met uitsluiting van de leveringen van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing over de winst-marge ingesteld bij artikel 58, § 4, wordt als plaats van een levering van goederen, die door of voor rekening van de leverancier worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere lidstaat, aangemerkt: de plaats waar de goederen zich bevinden op het tijdstip van de aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, wanneer de voorwaarden onder 1° en 2° vervuld zijn:

1° de levering moet:

a) ofwel betrekking hebben op andere goederen dan de in artikel 8*bis*, § 2, bedoelde nieuwe vervoermiddelen, dan accijnsproducten en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en moet worden verricht voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon of voor een belastingplichtige die, in deze lidstaat, de bijzondere regeling voor landbouwondernemers geniet of die enkel handelingen stelt waarvoor hij geen enkel recht op aftrek heeft, op voorwaarde dat op het tijdstip van de levering deze personen niet gekozen hebben om hun intracommunautaire verwervingen aan de belasting te onderwerpen of, op dat tijdstip, het bedrag van hun verwervingen in het lopende kalenderjaar de drempel niet overschrijdt waaronder deze verwervingen niet aan de belasting onderworpen worden in de lidstaat waarvan deze personen deel uitmaken, of dat bedrag in het vorige kalenderjaar deze drempel niet heeft overschreden;

b) ofwel, betrekking hebben op andere goederen dan de nieuwe vervoermiddelen bedoeld in artikel 8*bis*, § 2, en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en verricht voor iedere andere niet-belastingplichtige;

2° het bedrag van de leveringen verricht door de leverancier naar deze lidstaat heeft in het vorige kalenderjaar de drempel overschreden of overschrijdt in het lopende kalenderjaar, op het tijdstip van de levering de drempel zoals deze werd bepaald door deze lidstaat bij toepassing van artikel 34 van de richtlijn 2006/112/EG.

Deze voorwaarde inzake de drempel is niet van toepassing:

a) in de situatie bedoeld in het eerste lid, 1°, b), voor de accijnsproducten;

b) wanneer de leverancier ervoor gekozen heeft dat de plaats van de door hem verrichte leveringen zich bevindt in de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van de goederen.

Cette option couvre une période d'au moins deux années civiles. Le Roi détermine les modalités d'exercice de cette option.

§ 3. Lorsque, dans les situations visées aux paragraphes 1^{er} et 2, les biens ainsi livrés sont expédiés ou transportés à partir d'un territoire tiers ou d'un pays tiers et importés par le fournisseur dans un État membre autre que celui d'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, ils sont considérés comme expédiés ou transportés à partir de l'État membre d'importation.”.

Art. 11

Dans le chapitre III, section 1^{re}, du même Code, il est inséré une sous-section 3, qui regroupe les articles 16 et 17, intitulée:

“Sous-section 3. Fait générateur et exigibilité de la taxe”.

Art. 12

L'article 16, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi-programme du 23 décembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 16. § 1^{er}. Pour les livraisons de biens, le fait générateur de la taxe intervient et la taxe devient exigible au moment où la livraison de biens est effectuée. La livraison est effectuée au moment où le bien est mis à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire.

Lorsque le bien se trouve à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire avant la conclusion du contrat ou lorsqu'il reste en la possession du vendeur ou du cédant après la conclusion du contrat, la livraison est considérée comme effectuée au moment où le contrat a effet.

Lorsque la délivrance comporte l'expédition ou le transport du bien par le fournisseur ou pour son compte, le moment de la livraison est celui de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur ou du cessionnaire, à moins que le bien ne soit installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, auquel cas ce moment est celui où l'installation ou le montage est terminé.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er}, les livraisons de biens, à l'exclusion des livraisons visées à

Deze keuze geldt voor een periode van ten minste twee kalenderjaren. De Koning bepaalt de regelen voor het uitoefenen van die keuze.

§ 3. Wanneer, in de situaties bedoeld in de paragrafen 1 en 2, de aldus geleverde goederen uit een derdelands-gebied of een derde land worden verzonden of vervoerd en door de leverancier worden ingevoerd in een andere lidstaat dan die van aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, worden zij geacht te zijn verzonden of vervoerd vanuit de lidstaat van invoer.”.

Art. 11

In hoofdstuk III, afdeling 1, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 3 met de artikelen 16 en 17 ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 3. Belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting”.

Art. 12

Artikel 16 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de programmawet van 23 december 2009, wordt vervangen als volgt:

“Art. 16. § 1. Voor leveringen van goederen vindt het belastbare feit plaats en wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de levering van het goed wordt verricht. De levering wordt verricht op het tijdstip waarop het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld.

Wanneer het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer is vóór het sluiten van het contract of wanneer de verkoper of overdrager het bezit van het goed behoudt na het sluiten van het contract, wordt de levering geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop het contract uitwerking heeft.

Indien de levering de verzending of het vervoer omvat van het goed door of voor rekening van de leverancier, wordt de levering verricht op het tijdstip van de aankomst van de verzending of van het vervoer naar de afnemer of de overnemer, tenzij het goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, in welk geval de levering wordt verricht op het tijdstip waarop de installatie of de montage wordt beëindigd.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1, eerste lid, worden leveringen van goederen die aanleiding geven tot

l'article 10, § 2, b), qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Les livraisons de biens effectuées de manière continue pendant une période de plus d'un mois civil et qui concernent des biens expédiés ou transportés à partir de la Belgique vers un autre État membre et livrés en exonération de la taxe ou transférés en exonération de la taxe vers un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, dans les conditions prévues à l'article 39*bis* sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque mois civil jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la livraison.

Les cessions de biens visés à l'article 1^{er}, § 9, ainsi que les constitutions, cessions ou rétrocessions de droits réels au sens de l'article 9, alinéa 2, 2^o, portant sur de tels biens sont considérées comme effectuées au plus tard à l'expiration du délai prévu à l'article 44, § 3, 1^o.

Art. 13

L'article 17, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 28 janvier 2004, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 17. § 1^{er}. Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la livraison est effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à concurrence du montant encaissé.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, et à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}, la taxe devient exigible, pour les livraisons de biens effectuées dans les conditions prévues à l'article 39*bis*, lors de l'émission de la facture.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

§ 3. En ce qui concerne les livraisons de biens meubles faites par un assujetti qui, habituellement, livre des biens à des particuliers, et pour lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}.”

opeenvolgende afrekeningen of betalingen en met uitsluiting van de leveringen voorzien in artikel 10, § 2, b), geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Doorlopende leveringen van goederen gedurende een periode langer dan een kalendermaand, waarbij de goederen worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere lidstaat en met vrijstelling van belasting worden geleverd of met vrijstelling van belasting door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, onder de in artikel 39*bis* vastgestelde voorwaarden, worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke kalendermaand totdat de levering van goederen wordt beëindigd.

Wat de vervreemding van goederen betreft bedoeld in artikel 1, § 9, alsook van de vestiging, overdracht of wederoverdracht van de zakelijke rechten in de zin van artikel 9, tweede lid, 2^o, op zulke goederen, wordt de levering geacht te zijn verricht uiterlijk bij het verstrijken van de in artikel 44, § 3, 1^o, bepaalde termijn.”

Art. 13

Artikel 17 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 28 januari 2004, wordt vervangen als volgt:

“Art. 17. § 1. Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de levering wordt verricht, dan wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst ten belope van het ontvangen bedrag.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1 en artikel 16, § 2, eerste lid, wordt, voor leveringen van goederen die onder de voorwaarden van artikel 39*bis* zijn verricht, de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt.

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.

§ 3. Ten aanzien van de leveringen van roerende goederen verricht door een belastingplichtige die geregeld goederen levert aan particulieren en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken, wordt de belasting opeisbaar in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid.”

Art. 14

Dans le chapitre III, section 2, du même Code, il est inséré une sous-section 1^{re}, qui regroupe les articles 18 à 20, intitulée:

“Sous-section 1^{re}. Prestations de services visées”.

Art. 15

Dans le chapitre III, section 2, du même Code, il est inséré une sous-section 2, qui regroupe les articles 21 à 21^{ter}, intitulée:

“Sous-section 2. Lieu des prestations de services”.

Art. 16

Dans le chapitre III, section 2, du même Code, il est inséré une sous-section 3, comportant l'article 22, intitulée:

“Sous-section 3. Fait générateur et exigibilité de la taxe”.

Art. 17

L'article 22, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 27 mai 1997 et les lois des 28 janvier 2004 et 26 novembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 22. § 1^{er}. Pour les prestations de services, le fait générateur de la taxe intervient et la taxe devient exigible au moment où la prestation de services est effectuée.

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, les prestations de services, qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs, sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Les prestations de services pour lesquelles la taxe est due par le preneur de services en vertu de l'article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 1^o, qui ont lieu de manière continue sur une période supérieure à une année et qui ne donnent pas lieu à des décomptes ou à des paiements durant cette période sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque année civile, jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la prestation de services.”.

Art. 14

In hoofdstuk III, afdeling 2, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 1 met de artikelen 18 tot 20 ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 1. Bedoelde diensten”.

Art. 15

In hoofdstuk III, afdeling 2, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 2 met de artikelen 21 tot 21^{ter} ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 2. Plaats van de dienst”.

Art. 16

In hoofdstuk III, afdeling 2, van hetzelfde Wetboek, wordt een onderafdeling 3 dat artikel 22 bevat ingevoegd, luidende:

“Onderafdeling 3. Belastbare feit en opeisbaarheid van de belasting”.

Art. 17

Artikel 22 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 27 mei 1997 en de wetten van 28 januari 2004 en 26 november 2009, wordt vervangen als volgt:

“Art. 22. § 1. Voor diensten vindt het belastbare feit plaats en wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de dienst wordt verricht.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1, worden diensten die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen, geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Doorlopende diensten waarvoor de belasting wordt verschuldigd door de ontvanger van de dienst krachtens artikel 51, § 2, eerste lid, 1^o en die gedurende een periode langer dan één jaar geen aanleiding geven tot afrekeningen of betalingen in die periode worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elk kalenderjaar totdat de dienst wordt beëindigd.”.

Art. 18

Dans le même Code, il est inséré un article 22*bis* rédigé comme suit:

“Art. 22*bis*. Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la prestation de services est effectuée, la taxe devient exigible au moment de l’encaissement, à concurrence du montant encaissé.

En ce qui concerne les prestations de services effectuées par un assujetti qui, habituellement, fournit des services à des particuliers, et pour lesquelles il n’a pas d’obligation d’émettre une facture, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l’encaissement du prix ou des subventions visées à l’article 26, alinéa 1^{er}.”

Art. 19

À l’article 25*ter*, § 1^{er}, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, remplacé par l’arrêté royal du 29 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 23 décembre 1994 et 20 juillet 2000 et les lois des 26 novembre 2009 et 29 décembre 2010, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans l’alinéa 1^{er}, les mots “à l’article 15, § 2, alinéa 2, 2^o, ou § 4” sont remplacés par les mots “aux articles 14, § 3, 14*bis* et 15, § 1^{er}”;

b) dans l’alinéa 2, le 4^o est remplacé par ce qui suit:

“4^o les acquisitions intracommunautaires de biens d’occasion, d’objets d’art, de collection ou d’antiquité et de moyens de transport d’occasion lorsque le vendeur est un assujetti-revendeur agissant en tant que tel et que le bien acquis a été soumis à la taxe, dans l’État membre du départ de l’expédition ou du transport, conformément aux régimes particuliers prévus aux articles 312 à 332 de la directive 2006/112/CE ou lorsque le vendeur est un organisateur de ventes aux enchères publiques agissant en tant que tel et que le bien acquis autre qu’un moyen de transport d’occasion a été soumis à la taxe, dans l’État membre du départ de l’expédition ou du transport, conformément au régime particulier prévu aux articles 333 à 341 de la directive 2006/112/CE.”

Art. 18

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 22*bis* ingevoegd, luidende:

“Art. 22*bis*. Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de dienst is verricht, dan wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst ten belope van het ontvangen bedrag.

Ten aanzien van de diensten verricht door een belastingplichtige die geregeld diensten verricht voor particulieren en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken, wordt de belasting opeisbaar in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid.”

Art. 19

In artikel 25*ter*, § 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 23 december 1994 en 20 juli 2000 en de wetten van 26 november 2009 en 29 december 2010, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in het eerste lid worden de woorden “artikel 15, § 2, tweede lid, 2^o, of § 4” vervangen door de woorden “de artikelen 14, § 3, 14*bis* en 15, § 1”;

b) in het tweede lid wordt de bepaling onder 4^o vervangen als volgt:

“4^o de intracommunautaire verwervingen van gebruikte goederen, kunstvoorwerpen, voorwerpen voor verzamelingen, antiquiteiten en tweedehandse vervoermiddelen, indien de verkoper een belastingplichtige wederverkoper is die als zodanig optreedt en het verworven goed in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regelingen bedoeld in de artikelen 312 tot en met 332 van de richtlijn 2006/112/EG of wanneer de verkoper een organisator is van openbare veilingen die als zodanig optreedt en het verworven goed, ander dan een tweedehands vervoermiddel, in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regeling bedoeld in de artikelen 333 tot en met 341 van de richtlijn 2006/112/EG.”

Art. 20

L'article 25*sexies*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 25*sexies*. § 1^{er}. Le fait générateur de la taxe intervient au moment où l'acquisition intracommunautaire de biens est effectuée.

L'acquisition intracommunautaire de biens est considérée comme effectuée au moment où, conformément à l'article 16, la livraison à l'intérieur du pays de biens similaires est considérée comme effectuée.

§ 2. La taxe devient exigible lors de l'émission de la facture conformément à l'article 17, § 2, alinéa 1^{er}.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.”

Art. 21

L'article 25*septies*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, est abrogé.

Art. 22

L'article 27, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 30 octobre 1998, est remplacé par ce qui suit:

“Art. 27. § 1^{er}. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition à l'importation sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change est déterminé selon les dispositions communautaires en vigueur pour calculer la valeur en douane.

§ 2. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une opération autre qu'une importation de biens, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité monétaire et l'euro est:

1° le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque centrale européenne;

Art. 20

Artikel 25*sexies* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, wordt vervangen als volgt:

“Art. 25*sexies*. § 1. Het belastbare feit vindt plaats op het tijdstip waarop de intracommunautaire verwerving van goederen wordt verricht.

De intracommunautaire verwerving van goederen wordt geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop de levering van soortgelijke goederen, overeenkomstig artikel 16, in het binnenland wordt geacht te zijn verricht.

§ 2. De belasting wordt opeisbaar op het tijdstip van het uitreiken van de factuur overeenkomstig artikel 17, § 2, eerste lid.

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.”

Art. 21

Artikel 25*septies* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, wordt opgeheven.

Art. 22

Artikel 27 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 30 oktober 1998, wordt vervangen als volgt:

“Art. 27. § 1. Indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing bij invoer zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, wordt de wisselkoers vastgesteld overeenkomstig de geldende communautaire bepalingen voor de berekening van de douanewaarde.

§ 2. Indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing voor een andere handeling dan een invoer van goederen zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, is de toepasselijke wisselkoers voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro:

1° de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Europese Centrale Bank;

2° pour les devises dont la Banque centrale européenne ne publie pas de cours indicatif, le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque nationale de Belgique.

Lorsqu'un taux de change est convenu entre les parties, ou qu'il est mentionné dans le contrat, sur la facture ou sur le document qui en tient lieu, et que le prix effectivement payé l'est conformément à ce taux, ce taux conventionnel est pris en considération.

§ 3. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une prestation de services visée à l'article 58*bis*, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité et l'euro est, par dérogation au paragraphe 2, le taux de change en vigueur le dernier jour de la période imposable déclarée, publié par la Banque centrale européenne pour le jour en question, ou à défaut pour le jour de publication suivant."

Art. 23

À l'article 34, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995 et la loi du 30 octobre 1998, les modifications suivantes sont apportées:

- a) le paragraphe 4 est abrogé;
- b) le paragraphe 5 qui devient le paragraphe 4 est remplacé par ce qui suit:

"§ 4. Le Roi définit la notion de premier lieu de destination visé au paragraphe 2, alinéa 1^{er}, 2^o."

Art. 24

Dans l'article 38, § 1^{er}, du même Code, l'alinéa 2, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 28 janvier 2004, est remplacé par ce qui suit:

"Toutefois, dans les cas prévus aux articles 17 et 22*bis*, le taux applicable est celui qui est en vigueur au moment où la taxe devient exigible."

2° voor de deviezen waarvoor de Europese Centrale Bank geen indicatiekoers publiceert, de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Nationale Bank van België.

Wanneer een wisselkoers wordt overeengekomen tussen de partijen, of wanneer een wisselkoers vermeld staat in het contract, op de factuur of op het vervangend stuk, en de werkelijk betaalde prijs overeenkomstig die koers is betaald, wordt de overeengekomen koers in aanmerking genomen.

§ 3. Wanneer de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing van een in artikel 58*bis* van het Wetboek bedoelde dienstverrichting zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, is in afwijking van paragraaf 2 voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro de wisselkoers van toepassing die gold op de laatste dag van de aangifteperiode die de Europese Centrale Bank voor die dag bekend heeft gemaakt of, bij gebreke, de wisselkoers voor de eerstvolgende dag van bekendmaking."

Art. 23

In artikel 34 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995 en de wet van 30 oktober 1998, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

- a) paragraaf 4 wordt opgeheven;
- b) paragraaf 5 die paragraaf 4 wordt, wordt vervangen als volgt:

"§ 4. De Koning omschrijft het begrip eerste plaats van bestemming bedoeld in paragraaf 2, eerste lid, 2^o."

Art. 24

In artikel 38, § 1, van hetzelfde Wetboek, wordt het tweede lid, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 28 januari 2004, vervangen als volgt:

"In de gevallen bedoeld in de artikelen 17 en 22*bis*, is het toe te passen tarief evenwel het tarief dat van kracht is op het tijdstip waarop de belasting opeisbaar wordt."

Art. 25

Dans l'article 39, du même Code, remplacé par l'arrêté royal du 29 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995 et la loi du 26 novembre 2009, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans le paragraphe 1^{er}, le 4^o est remplacé par ce qui suit:

"4^o les livraisons de biens à un voyageur qui n'est pas établi à l'intérieur de la Communauté, qui prend possession de ces biens en Belgique et les exporte dans ses bagages personnels en dehors de la Communauté au plus tard à la fin du troisième mois qui suit celui au cours duquel la livraison a eu lieu.";

b) le paragraphe 3 est remplacé par ce qui suit:

"§ 3. Le Roi fixe les conditions à observer pour bénéficier des exemptions visées aux paragraphes 1^{er} et 2, et peut à cet effet déroger aux articles 16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er} et 22bis. Il peut limiter l'exemption visée au paragraphe 1^{er}, 4^o, et fixe la valeur globale par livraison pour bénéficier de cette exemption. Il détermine également les obligations et la responsabilité envers l'État des intermédiaires qui interviennent dans le transport pour le compte du vendeur, du prestataire de services ou de l'acheteur ou du preneur qui n'est pas établi en Belgique.".

Art. 26

Dans l'article 39quater, § 1^{er}, alinéa 2, du même Code, inséré par l'arrêté royal du 10 novembre 1996, les mots "aux articles 17, 22, 24 et 25septies" sont remplacés par les mots "aux articles 16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er}, 22bis, 24 et 25sexies".

Art. 27

Dans l'article 40, § 1^{er}, 3^o, du même Code, remplacé par la loi du 29 décembre 2010, les mots "à l'article 15, § 2, alinéa 2, 4^o" sont remplacés par les mots "à l'article 14bis".

Art. 28

À l'article 51 du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les arrêtés royaux des 29 décembre 1992 et 22 décembre 1995 et les lois

Art. 25

In artikel 39 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij het koninklijk besluit van 29 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995 en de wet van 26 november 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in paragraaf 1 wordt de bepaling onder 4^o vervangen als volgt:

"4^o de leveringen van goederen aan een niet in de Gemeenschap gevestigde reiziger, die deze goederen in België in bezit neemt en ze in zijn persoonlijke bagage uitvoert naar een plaats buiten de Gemeenschap uiterlijk op het einde van de derde maand volgend op de maand waarin de levering plaatsvond.";

b) paragraaf 3 wordt vervangen als volgt:

"§ 3. De Koning bepaalt de voorwaarden die voor het verkrijgen van de in de paragrafen 1 en 2 bedoelde vrijstellingen moeten worden nageleefd en kan daarbij afwijken van de artikelen 16, § 1, 17, 22, § 1 en 22bis. Hij kan de vrijstelling bedoeld in paragraaf 1, 4^o, beperken en bepaalt het totale bedrag per levering voor het verkrijgen van deze vrijstelling. Hij bepaalt eveneens de verplichtingen en de aansprakelijkheid tegenover de Staat van de tussenpersonen die bij het vervoer optreden voor rekening van de verkoper, de dienstverrichter of de niet in België gevestigde koper of ontvanger van de dienst.".

Art. 26

In artikel 39quater, § 1, tweede lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij het koninklijk besluit van 10 november 1996, worden de woorden "de artikelen 17, 22, 24 en 25septies" vervangen door de woorden "de artikelen 16, § 1, 17, 22, § 1, 22bis, 24 en 25sexies".

Art. 27

In artikel 40, § 1, 3^o, van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 29 december 2010, worden de woorden "in artikel 15, § 2, tweede lid, 4^o" vervangen door de woorden "in artikel 14bis".

Art. 28

In artikel 51 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de koninklijke besluiten van 29 december 1992 en

des 7 mars 2002, 28 janvier 2004, 5 décembre 2004 et 26 novembre 2009, les modifications suivantes sont apportées:

a) au paragraphe 1^{er}, 3^o, la phrase “Elle est redevable de la taxe au moment où elle délivre la facture ou le document.” est remplacée par la phrase “Elle est redevable de la taxe au moment où elle émet la facture ou établit le document.”;

b) au paragraphe 2, alinéa 1^{er}, 6^o, les mots “de l’article 15, § 2, alinéa 2, 4^o” sont remplacés par les mots “de l’article 14bis”.

Art. 29

À l’article 51bis, § 1^{er}, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992, les modifications suivantes sont apportées:

a) au 1^o, les mots “la délivrance est prescrite” sont remplacés par les mots “l’émission ou l’établissement est prescrit”;

b) au 2^o, les mots “délivrés ou” sont remplacés par les mots “émis ou établi”.

Art. 30

Dans l’article 53, du même Code, remplacé par la loi du 28 janvier 2004 et modifié par la loi-programme du 27 avril 2007, les paragraphes 2 et 3 sont remplacés par ce qui suit:

“§ 2. L’assujetti qui effectue des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles qui sont exonérées en vertu de l’article 44 et autres que celles qui sont visées par les points a) à g) de l’article 135, paragraphe 1^{er}, de la directive 2006/112/CE, est tenu d’émettre une facture à son cocontractant et d’en établir une copie ou de s’assurer qu’une telle facture et sa copie sont respectivement émise et établie en son nom et pour son compte, par son cocontractant ou par un tiers:

1^o lorsqu’il a effectué une livraison de biens ou une prestation de services pour un assujetti ou une personne morale non assujettie;

22 décembre 1995 et de wetten van 7 maart 2002, 28 januari 2004, 5 december 2004 en 26 november 2009, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in paragraaf 1 wordt in de Franse tekst van de bepaling onder 3^o, de zin “*Elle est redevable de la taxe au moment où elle délivre la facture ou le document.*” vervangen als volgt:

“*Elle est redevable de la taxe au moment où elle émet la facture ou établit le document.*”;

b) in paragraaf 2, eerste lid, 6^o, worden de woorden “artikel 15, § 2, tweede lid, 4^o” vervangen door de woorden “artikel 14bis”.

Art. 29

In artikel 51bis, § 1, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in de Franse tekst van de bepaling onder 1^o, worden de woorden “*la délivrance est prescrite*” vervangen door de woorden “*l’émission ou l’établissement est prescrit*”;

b) in de Franse tekst van de bepaling onder 2^o, worden de woorden “*délivrés ou*” vervangen door de woorden “*émis ou établi*”.

Art. 30

In artikel 53 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 januari 2004 en gewijzigd bij de programwet van 27 april 2007, worden de paragrafen 2 en 3 vervangen als volgt:

“§ 2. De belastingplichtige die andere leveringen van goederen of diensten verricht dan die welke krachtens artikel 44 zijn vrijgesteld en andere dan die welke bedoeld zijn in artikel 135, lid 1, punten a) tot g) van richtlijn 2006/112/EG, dient een factuur uit te reiken aan zijn medecontractant en een kopie ervan op te stellen of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn medecontractant of een derde een factuur wordt uitgereikt en een kopie daarvan wordt opgesteld:

1^o wanneer hij een levering van goederen of een dienst heeft verricht voor een belastingplichtige of een niet-belastingplichtige rechtspersoon;

2° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 15, §§ 1^{er} et 2, pour toute personne non assujettie;

3° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 39*bis*, alinéa 1^{er}, 2°, pour toute personne non assujettie;

4° lorsque, avant d'avoir effectué une livraison de biens ou une prestation de services visées aux 1° et 2°, la taxe est exigible par application des articles 17, § 1^{er}, et 22*bis*, alinéa 1^{er}, sur tout ou partie du prix de l'opération;

L'émission de factures par le cocontractant, au nom et pour le compte du fournisseur ou du prestataire, est autorisée à la condition qu'il existe un accord préalable entre les deux parties et que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par l'assujetti qui effectue la livraison de biens ou la prestation de services.

Tout document qui modifie la facture initiale et y fait référence de façon spécifique et non équivoque est assimilé à une facture.

L'utilisation d'une facture électronique est soumise à l'acceptation du cocontractant.

Le Roi peut imposer aux assujettis l'obligation d'émettre une facture pour des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles visées à l'alinéa 1^{er}.

§ 3. Dans le cadre d'une unité TVA au sens de l'article 4, § 2, le membre qui fournit des biens ou des services à un autre membre, est tenu d'émettre un document particulier et d'en établir une copie, ou de s'assurer que ces documents sont émis ou établis en son nom et pour son compte par le membre cocontractant ou par un tiers, lorsque la facture visée au paragraphe 2 n'a pas été émise.

Les conditions visées au paragraphe 2, alinéa 2, s'appliquent lorsque le document visé à l'alinéa 1^{er} est émis par le cocontractant au nom et pour le compte du membre qui fournit les biens ou les services.

Le Roi peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude."

2° wanneer hij een levering van goederen, zoals bedoeld in artikel 15, §§ 1 en 2, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

3° wanneer hij een levering van goederen, zoals bedoeld in artikel 39*bis*, eerste lid, 2°, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

4° wanneer de belasting opeisbaar wordt over de gehele of een deel van de prijs van de handeling, bij toepassing van de artikelen 17, § 1, en 22*bis*, eerste lid, vooraleer een levering van een goed of een dienst bedoeld in 1° en 2°, wordt verricht;

De uitreiking van facturen door de medecontractant, in naam en voor rekening van de leverancier of de dienstverrichter, wordt toegestaan op voorwaarde dat er een voorafgaandelijk akkoord is tussen beide partijen en dat iedere factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de belastingplichtige die de levering van het goed of de dienst verricht.

Ieder document dat wijzigingen aanbrengt in en specifiek en ondubbelzinnig verwijst naar de oorspronkelijke factuur geldt als factuur.

Het gebruik van een elektronische factuur is toegestaan mits aanvaarding door de afnemer.

De Koning kan aan de belastingplichtigen de verplichting opleggen een factuur uit te reiken voor de leveringen van goederen of dienstverrichtingen, andere dan deze bedoeld in het eerste lid.

§ 3. In het kader van een btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2, is het lid dat goederen of diensten verschaft aan een ander lid ertoe gehouden een bijzonder stuk uit te reiken aan dat lid en een kopie daarvan op te stellen of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door het lid in zijn hoedanigheid van medecontractant of door een derde dergelijke stukken worden uitgereikt of opgesteld, als de in paragraaf 2 bedoelde factuur niet werd uitgereikt.

De in paragraaf 2, tweede lid bedoelde voorwaarden zijn van toepassing wanneer het in het eerste lid bedoelde stuk wordt uitgereikt door de medecontractant in naam en voor rekening van het lid dat de goederen of de diensten verschaft.

De Koning kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden."

Art. 31

Dans l'article 53*octies*, du même Code, le paragraphe 1^{er}, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les lois des 28 janvier 2004 et 26 novembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

“§ 1^{er}. Le Roi peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer la déclaration prévue à l'article 53, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, que par trimestre, par semestre ou par année.

Il peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer, aux conditions qu'il fixe, le relevé intracommunautaire prévu à l'article 53*sexies* que pour chaque trimestre civil, dans un délai n'excédant pas un mois à partir de la fin de ce trimestre.

Il peut également autoriser le paiement de la taxe par acomptes mensuels dans les cas qu'il détermine et aux conditions qu'il fixe.

Il peut aussi disposer que la taxe due pour les opérations effectuées pendant la dernière période de déclaration de l'année civile doit être payée avant l'expiration de cette année. Il règle les modalités d'application de cette disposition.

Il peut obliger les assujettis à faire connaître annuellement à l'administration, de la manière qu'il indique, pour chaque client établi dans un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention d'assistance mutuelle en matière d'impôts sur le chiffre d'affaires, le montant total des livraisons et des prestations fournies à ce client au cours de l'année précédente.

Il peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude.”.

Art. 32

Dans le même Code, il est inséré un article 53*decies* rédigé comme suit:

“Art. 53*decies*. § 1^{er}. La facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE.

Art. 31

In artikel 53*octies* van hetzelfde Wetboek wordt paragraaf 1, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wetten van 28 januari 2004 en 26 november 2009, vervangen als volgt:

“§ 1. De Koning kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen de in artikel 53, § 1, eerste lid, 2^o, bedoelde aangifte slechts driemaandelijks, zesmaandelijks of jaarlijks indienen.

Hij kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen, onder de door Hem te stellen voorwaarden, de in artikel 53*sexies* bedoelde intracommunautaire opgave slechts voor elk kalenderkwartaal indienen binnen een termijn van ten hoogste één maand te rekenen vanaf het einde van dat kwartaal.

Hij kan eveneens toelaten dat de belasting wordt voldaan door middel van maandelijkse voorschotten in de door Hem te bepalen gevallen en onder de door Hem te stellen voorwaarden.

Hij kan ook bepalen dat de belasting verschuldigd voor de handelingen verricht tijdens het laatste aangiftetijdvak van het kalenderjaar moet worden voldaan voor het verstrijken van dat jaar. Hij regelt de toepassingsmodaliteiten van die bepaling.

Hij kan aan belastingplichtigen de verplichting opleggen om ieder jaar op de door Hem te bepalen wijze de administratie in kennis te stellen van het totale bedrag van de goederen die zij geleverd en de diensten die zij verstrekt hebben, in de loop van het vorige jaar, aan iedere afnemer gevestigd in een land waarmee België een verdrag tot wederzijdse bijstand inzake omzetbelasting heeft gesloten.

Hij kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden.”.

Art. 32

In hetzelfde Wetboek wordt een artikel 53*decies* ingevoegd, luidende:

“Art. 53*decies*. § 1. Voor de facturering gelden de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht, overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a établi le siège de son activité économique ou dispose d'un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée, ou, en l'absence d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a son domicile ou sa résidence habituelle, lorsque:

1° le fournisseur ou le prestataire n'est pas établi dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE ou son établissement stable dans ledit État membre ne participe pas à la livraison ou prestation au sens de l'article 192*bis* de cette directive, et que le redevable de la taxe est le destinataire de la livraison de biens ou de la prestation de services.

Toutefois, dans ce cas, lorsque l'acquéreur ou le preneur émet lui-même la facture, l'alinéa 1^{er} s'applique;

2° la livraison de biens ou la prestation de services est réputée ne pas être effectuée dans la Communauté.

§ 2. Le Roi règle les modalités d'application des articles 53 à 53*octies* et 53*decies*, § 1^{er}. Il peut fixer les règles d'émission des factures et prendre des mesures de simplification des factures.”

Art. 33

Dans l'article 54, du même Code, l'alinéa 1^{er}, remplacé par la loi du 28 décembre 1992, est remplacé par ce qui suit:

“Sans préjudice des pouvoirs que Lui accordent les articles 51 à 53*decies*, le Roi règle les modalités selon lesquelles la base d'imposition et le montant de la taxe sont arrondis, le mode de paiement de la taxe, les mentions que doivent contenir les factures émises par les assujettis, les livres et les documents que les assujettis et les personnes morales non assujetties doivent tenir ou établir et présenter, les obligations des cocontractants des redevables de la taxe et toutes autres mesures propres à assurer le paiement de la taxe.”

In afwijking van het eerste lid gelden voor de facturering de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de leverancier of de dienstverrichter de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, of, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, de lidstaat waar de leverancier of dienstverrichter zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats heeft, wanneer:

1° de leverancier of de dienstverrichter niet gevestigd is in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG geacht wordt te zijn verricht, of zijn vaste inrichting in die lidstaat niet betrokken is bij het verrichten van de levering van het goed of de dienst in de zin van artikel 192*bis* van deze richtlijn, en de tot voldoening van de belasting gehouden persoon degene is voor wie de levering van het goed of de dienst wordt verricht.

Indien in dit geval de afnemer zelf de factuur uitreikt, is evenwel het eerste lid van toepassing;

2° de levering van het goed of de dienst niet geacht wordt in de Gemeenschap te zijn verricht.

§ 2. De Koning regelt de toepassingsmodaliteiten van de artikelen 53 tot 53*octies* en 53*decies*, § 1. Hij kan de regels in verband met de uitreiking van facturen bepalen en maatregelen nemen wat betreft de vereenvoudiging van facturen.”

Art. 33

In artikel 54 van hetzelfde Wetboek wordt het eerste lid, vervangen bij de wet van 28 december 1992, vervangen als volgt:

“Onverminderd de bevoegdheden die Hem bij de artikelen 51 tot 53*decies* worden verleend, bepaalt de Koning op welke wijze de maatstaf van heffing en het bedrag van de belasting worden afgerond, de wijze van voldoening van de belasting, de inhoud van de door de belastingplichtigen uit te reiken facturen, de door de belastingplichtigen en de niet-belastingplichtige rechtspersonen te houden en voor te leggen boeken en stukken, de verplichtingen van de medecontractanten van de schuldenaars van de belasting en alle andere voorzieningen, nodig om de voldoening van de belasting te verzekeren.”

Art. 34

Dans l'article 54*bis*, § 1^{er}, du même Code, l'alinéa 1^{er}, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 22 décembre 1995, est remplacé par ce qui suit:

“§ 1^{er}. Tout assujetti doit tenir un registre des biens qu'il a expédiés ou transportés, ou qui ont été expédiés ou transportés pour son compte, vers un autre État membre pour les besoins d'opérations visées à l'article 12*bis*, alinéa 2, 4° à 6°.”

Art. 35

À l'article 58, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 29 décembre 1992, la loi du 25 mai 1993, les arrêtés royaux des 23 décembre 1994 et 8 octobre 1999 et la loi-programme du 20 juillet 1996, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans le paragraphe 1^{er}, alinéa 2, les mots “à l'article 15, § 2, alinéa 2, 3°” sont remplacés par les mots “à l'article 14, § 4”;

b) dans le paragraphe 4, 7°, alinéa 4, les mots “visé à l'article 60, § 1^{er}” sont remplacés par les mots “visé à l'article 60, § 4”;

c) dans le paragraphe 4, le 8° est remplacé par ce qui suit:

“8° l'assujetti-revendeur ne peut pas faire apparaître séparément sur la facture qu'il émet, sur tout autre document en tenant lieu ou sur tout document rectificatif qu'il établit, la taxe afférente aux livraisons de biens qu'il soumet au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire;”

Art. 36

L'article 60, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par l'arrêté royal du 23 décembre 1994, la loi du 28 janvier 2004 et la loi portant des dispositions diverses du 27 décembre 2005, est remplacé par ce qui suit:

“§ 1^{er}. Tout assujetti est tenu de conserver des copies des factures émises par lui-même, par l'acquéreur ou le preneur ou, en son nom et pour son compte, par un tiers.

Art. 34

In artikel 54*bis*, § 1, van hetzelfde Wetboek, wordt het eerste lid, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 22 december 1995, vervangen als volgt:

“§ 1. Iedere belastingplichtige moet een register houden van de goederen die hij heeft verzonden of vervoerd, of die voor zijn rekening werden verzonden of vervoerd, naar een andere lidstaat voor de handelingen bedoeld in artikel 12*bis*, tweede lid, 4° tot 6°.”

Art. 35

In artikel 58 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 29 december 1992, de wet van 25 mei 1993, de koninklijke besluiten van 23 december 1994 en 8 oktober 1999 en de programmawet van 20 juli 1996, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in paragraaf 1, tweede lid, worden de woorden “artikel 15, § 2, 2de lid, 3°” vervangen door de woorden “artikel 14, § 4”;

b) in paragraaf 4, 7°, vierde lid, worden de woorden “bedoeld in artikel 60, § 1” vervangen door de woorden “bedoeld in artikel 60, § 4”;

c) de Franse tekst van paragraaf 4, 8°, wordt vervangen als volgt:

“8° l'assujetti-revendeur ne peut pas faire apparaître séparément sur la facture qu'il émet, sur tout autre document en tenant lieu ou sur tout document rectificatif qu'il établit, la taxe afférente aux livraisons de biens qu'il soumet au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire;”

Art. 36

Artikel 60 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij het koninklijk besluit van 23 december 1994, de wet van 28 januari 2004 en de wet houdende diverse bepalingen van 27 december 2005, wordt vervangen als volgt:

“§ 1. Iedere belastingplichtige is ertoe gehouden de kopieën te bewaren van de facturen die door hemzelf, door zijn afnemer of, in zijn naam en voor zijn rekening, door een derde worden uitgereikt.

Toute personne est tenue de conserver les factures reçues.

§ 2. À condition de mettre à la disposition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, sans retard indu, à toute réquisition de sa part, toutes les factures et copies de factures visées au paragraphe 1^{er}, l'assujetti peut déterminer le lieu de conservation de celles-ci.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, toutes les copies de factures émises par les assujettis établis en Belgique, soit par eux-mêmes, soit en leur nom et pour leur compte par leur cocontractant ou par un tiers ainsi que toutes les factures qu'ils ont reçues, doivent être conservées sur le territoire belge, lorsque cette conservation n'est pas effectuée sous un format électronique garantissant en Belgique un accès complet et en ligne aux données concernées.

§ 3. Les factures et copies de factures visées au paragraphe 1^{er} doivent être conservées pendant sept ans à compter du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur date d'émission.

§ 4. Les livres et autres documents dont la tenue, la rédaction ou l'émission sont prescrits par le présent Code ou en exécution de celui-ci doivent être conservés par les personnes qui les ont tenus, dressés, émis ou reçus pendant sept ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture s'il s'agit de livres, leur date s'il s'agit d'autres documents ou l'année au cours de laquelle le droit à déduction a pris naissance dans les situations visées à l'article 58, § 4, 7^o, alinéa 2, s'il s'agit des documents visés à l'article 58, § 4, 7^o, alinéa 4.

La même obligation incombe aux assujettis et aux personnes morales non assujetties, établis en Belgique, en ce qui concerne les factures ou documents en tenant lieu relatifs aux acquisitions intracommunautaires de biens ou aux achats effectués à l'étranger, les livres et documents comptables, les contrats, les pièces relatives à la commande des prestations de services et des livraisons de biens, à l'expédition, à la remise et à la livraison de biens, les extraits de compte, les documents de paiement et les autres livres et documents relatifs à l'activité.

Par dérogation à l'alinéa 2, en ce qui concerne la documentation relative aux analyses, à la programmation et à l'exploitation de systèmes informatisés, le délai de conservation prend cours à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit la dernière année pendant laquelle le système décrit dans cette documentation a été utilisé.

Eenieder is gehouden zijn ontvangen facturen te bewaren.

§ 2. De belastingplichtige mag de plaats van bewaring van de in paragraaf 1 bedoelde facturen en kopieën van facturen vrij bepalen op voorwaarde dat hij deze op ieder verzoek en zonder onnodig uitstel ter beschikking stelt van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft.

In afwijking van het eerste lid dienen alle kopieën van facturen die door in België gevestigde belastingplichtigen werden uitgereikt hetzij door henzelf, hetzij in hun naam en voor hun rekening door hun medecontractant of door een derde, en alle door hen ontvangen facturen op het Belgische grondgebied te worden bewaard, voor zover deze bewaring niet gebeurt in een elektronisch formaat dat een volledige online toegang tot de betrokken gegevens in België waarborgt.

§ 3. De facturen en kopieën van facturen bedoeld in paragraaf 1 dienen te worden bewaard gedurende zeven jaar te rekenen vanaf 1 januari van het jaar volgend op de datum van uitreiking.

§ 4. De boeken en andere stukken, waarvan dit Wetboek of de ter uitvoering ervan gegeven regelen het houden, het opstellen of het uitreiken voorschrijven, dienen te worden bewaard door hen die ze hebben gehouden, opgesteld, uitgereikt of ontvangen gedurende zeven jaar te rekenen vanaf 1 januari van het jaar volgend op hun sluiting wat boeken betreft, op hun datum wat de andere stukken betreft of op het jaar waarin het recht op aftrek is ontstaan in de gevallen bedoeld in artikel 58, § 4, 7^o, tweede lid, indien het gaat om stukken bedoeld in artikel 58, § 4, 7^o, vierde lid.

Belastingplichtigen en niet-belastingplichtige rechtspersonen, gevestigd in België, zijn tot die verplichting ook gehouden ten aanzien van de facturen of de als zodanig geldende stukken in verband met de intracommunautaire verwervingen van goederen of met de in het buitenland verrichte aankopen, van de handelsboeken, de boekingsstukken, de contracten, de stukken met betrekking tot de bestelling van goederen en diensten, tot de verzending, tot de afgifte en tot de levering van goederen, van de rekeninguittreksels, van de betalingsstukken, alsmede van de andere boeken en stukken met betrekking tot de uitgeoefende werkzaamheid.

In afwijking van het tweede lid, begint de bewaarings termijn, ten aanzien van de gegevens met betrekking tot de analyses, de programma's en de uitbating van geïnformatiseerde systemen, te lopen vanaf 1 januari van het jaar volgend op het laatste jaar waarin het in deze gegevens omschreven systeem werd gebruikt.

Le Roi peut prolonger le délai de conservation visé à l'alinéa 1^{er} et au paragraphe 3 en vue d'assurer le contrôle des révisions des déductions qui sont opérées en exécution de l'article 49, 2° et 3°. Dans les cas qu'il détermine et selon les modalités qu'il fixe, Il peut réduire le délai de conservation des documents autres que les factures et les livres.

§ 5. L'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, que celle-ci se présente sur papier ou sous format électronique, doivent être assurées à compter du moment de son émission et jusqu'à la fin de sa période de conservation.

On entend par "authenticité de l'origine" l'assurance de l'identité du fournisseur ou de l'émetteur de la facture.

On entend par "intégrité du contenu" le fait que le contenu prescrit par les règles applicables à la facture n'a pas été modifié.

Chaque assujetti détermine la manière dont l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité de la facture sont assurées. Tout contrôle de gestion qui établit une piste d'audit fiable entre une facture et une livraison de biens ou une prestation de services, est de nature à donner cette assurance.

§ 6. Les factures doivent être conservées soit sous un format électronique, soit sur papier.

On entend par conservation d'une facture sous un format électronique, une conservation effectuée au moyen d'équipements électroniques de conservation de données y compris la compression numérique.

La conservation doit garantir l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu de ces factures."

Art. 37

L'article 61, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par les lois des 7 mars 2002 et 28 janvier 2004, la loi-programme du 27 avril 2007 et la loi du 26 novembre 2009, est remplacé par ce qui suit:

"§ 1^{er}. Toute personne est tenue de communiquer, sans déplacement et sans retard indu, à toute réquisition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, les livres, factures, copies de

De Koning kan de in het eerste lid en paragraaf 3 bedoelde bewaringstermijn verlengen, teneinde de controle van de ter uitvoering van artikel 49, 2° en 3°, verrichte herzieningen van de aftrek te verzekeren. Hij kan, in de gevallen en volgens de regels die Hij bepaalt, de bewaringstermijn beperken van stukken, andere dan facturen en boeken.

§ 5. De authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud, en de leesbaarheid van de factuur, op papier of in elektronisch formaat, moeten worden gewaarborgd vanaf het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt tot het einde van de bewaringstermijn.

Onder "authenticiteit van de herkomst" wordt verstaan het waarborgen van de identiteit van de leverancier of de uitreiker van de factuur.

Onder "integriteit van de inhoud" wordt verstaan het feit dat de inhoud die voorgeschreven is door de toepasselijke regels inzake de facturering geen wijzigingen heeft ondergaan.

De belastingplichtige bepaalt zelf hoe de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur worden gewaarborgd. Elke bedrijfscontrole die een betrouwbaar controlespoor tussen een factuur en een levering van een goed of een dienst aantoon, kan worden gebruikt om deze waarborg te leveren.

§ 6. Facturen moeten ofwel in een elektronisch formaat ofwel op papier worden bewaard.

Onder de bewaring van een factuur in een elektronisch formaat wordt verstaan de bewaring via elektronische apparatuur voor het bewaren van gegevens met inbegrip van digitale compressie.

De bewaring moet de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud van deze facturen waarborgen."

Art. 37

Artikel 61 van hetzelfde Wetboek, vervangen bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wetten van 7 maart 2002 en 28 januari 2004, de programmawet van 27 april 2007 en de wet van 26 november 2009, wordt vervangen als volgt:

"§ 1. Eenieder is gehouden de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken of hun kopieën, die hij overeenkomstig artikel 60 moet bewaren, op ieder verzoek van de administratie die de belasting over de

factures et autres documents ou leurs copies qu'elle doit conserver conformément à l'article 60, à l'effet de permettre de vérifier l'exacte perception de la taxe à sa charge ou à la charge de tiers.

En ce qui concerne l'unité TVA au sens de l'article 4, § 2, la communication des livres, factures et autres documents conformément à l'alinéa 1^{er}, est effectuée par le représentant désigné par les autres membres pour exercer, en leur nom et pour leur compte, les droits et obligations de cette unité TVA. L'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut néanmoins exiger que la communication visée à l'alinéa 1^{er}, s'effectue par le membre de l'unité TVA pour les livres, factures et autres documents qui le concernent.

À des fins de contrôle, lorsqu'un assujetti conserve, sous un format électronique garantissant un accès en ligne aux données visées à l'article 60, les factures et copies de factures qu'il émet ou qu'il reçoit, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit d'accéder à ces factures et copies de factures, de les télécharger et de les utiliser, lorsque cet assujetti est établi en Belgique ou lorsque la taxe est due en Belgique. Les autorités compétentes d'un autre État membre disposent des mêmes pouvoirs lorsque la taxe est due dans cet État membre.

Pour les livres, factures et autres documents conservés sous un format électronique, cette administration a le droit de se faire communiquer les données enregistrées sur des supports informatiques sous forme lisible et intelligible. Elle peut également requérir la personne visée à l'alinéa 1^{er} d'effectuer, en présence de ces agents, et sur leur matériel, des copies, dans le format qu'ils souhaitent, de tout ou partie des données précitées, ainsi que les traitements informatiques jugés nécessaires à la vérification de l'exacte perception de la taxe.

Lorsque cela est nécessaire à des fins de contrôle, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut exiger, pour certains assujettis ou dans certains cas, pour les factures établies dans une langue autre qu'une des langues nationales, une traduction dans une de ces langues nationales des factures relatives à des livraisons de biens ou des prestations de services qui ont lieu en Belgique conformément aux articles 14, 14bis, 15, 21 et 21bis, ainsi que de celles reçues par les assujettis établis en Belgique.

toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, zonder verplaatsing en zonder onnodig uitstel, voor te leggen teneinde de juiste heffing van de belasting in zijn hoofd of in hoofd van derden te kunnen nagaan.

De voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken overeenkomstig het eerste lid, gebeurt, wat de btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2 betreft, door de vertegenwoordiger aangeduid door de andere leden om in hun naam en voor hun rekening de rechten en de verplichtingen van die btw-eenheid uit te oefenen. De administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, kan echter eisen dat het lid van de btw-eenheid zelf de in het eerste lid bedoelde voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken die hem aanbelangen verricht.

Wanneer een belastingplichtige de door hem verzonden of ontvangen facturen en kopieën van facturen in een elektronisch formaat bewaart, waarbij een onlinetoegang tot de gegevens zoals bedoeld in artikel 60 wordt gewaarborgd, heeft de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft het recht deze facturen en kopieën van facturen ter controle in te zien, te downloaden en te gebruiken, indien deze belastingplichtige in België is gevestigd of indien de belasting in België is verschuldigd. De bevoegde autoriteiten van een andere lidstaat beschikken over eenzelfde bevoegdheid indien de belasting verschuldigd is in hun lidstaat.

Wanneer de boeken, facturen en andere stukken in een elektronisch formaat worden bewaard, heeft deze administratie het recht zich de op informatiedragers geplaatste gegevens in een leesbare en verstaanbare vorm te doen voorleggen. Deze administratie kan eveneens degene in het eerste lid bedoeld verzoeken om in hun bijzijn en op zijn uitrusting kopieën te maken onder de door hen gewenste vorm van het geheel of een deel van de voormelde gegevens, evenals om de informaticabewerkingen te verrichten die nodig worden geacht om de juiste heffing van de belasting na te gaan.

Wanneer zulks voor de controle nodig is, kan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft voor de facturen opgesteld in een andere taal dan één van de nationale talen, voor bepaalde belastingplichtigen of in bepaalde gevallen, een vertaling eisen in één van deze nationale talen van de facturen betreffende de leveringen van goederen en diensten die overeenkomstig de artikelen 14, 14bis, 15, 21 en 21bis in België plaatsvinden, alsmede van de facturen die worden ontvangen door de in België gevestigde belastingplichtigen.

L'assujetti visé à l'article 50, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, qui n'a pas fait agréer un représentant responsable, ainsi que l'assujetti visé à l'article 50, § 3, qui n'est pas établi en Belgique, sont tenus de faire connaître à l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, une adresse en Belgique où les livres, factures, copies de factures et autres documents, visés à l'alinéa 1^{er} seront communiqués à toute réquisition des agents de cette administration.

Ce paragraphe n'est pas applicable à l'Institut national de statistique et l'Institut économique et social des classes moyennes, pour ce qui concerne les renseignements individuels recueillis.

§ 2. L'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit de retenir, contre délivrance d'un accusé de réception, les livres, factures, copies de factures et autres documents ou leur copie qu'une personne doit conserver conformément à l'article 60, chaque fois qu'elle estime que ces livres, documents ou copies établissent ou concourent à établir la déduction d'une taxe ou d'une amende à sa charge ou à la charge de tiers.

Ce droit ne s'étend pas aux livres qui ne sont pas clôturés. Lorsque ces livres sont conservés sous un format électronique, l'administration précitée a le droit de se faire remettre des copies de ces livres dans la forme qu'elle souhaite."

Art. 38

Dans l'article 62*bis*, du même Code, inséré par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi relative au contentieux en matière fiscale du 15 mars 1999 et la loi-programme du 20 juillet 2006, les mots "visés à l'article 60, § 1^{er}, alinéa 1^{er}" sont remplacés par les mots "visés à l'article 60, § 4, alinéa 1^{er}".

Art. 39

À l'article 64, du même Code, modifié par la loi du 22 décembre 1989, les modifications suivantes sont apportées:

a) dans le paragraphe 3, les mots "visées au § 1^{er} ou au § 2" sont remplacés par les mots "visées aux paragraphes 1^{er} ou 2";

b) dans le paragraphe 4, l'alinéa 2 est remplacé par ce qui suit:

De belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 1, eerste lid, 3^o, die geen aansprakelijke vertegenwoordiger heeft laten erkennen, evenals de niet in België gevestigde belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 3, moeten aan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft een adres in België kenbaar maken waar de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken bedoeld in het eerste lid zullen worden voorgelegd op ieder verzoek van de ambtenaren van die administratie.

Deze paragraaf is niet van toepassing op het Nationaal Instituut voor de Statistiek en op het Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand ten aanzien van de individuele inlichtingen die zij in hun bezit hebben.

§ 2. De administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, heeft het recht om de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken of hun kopieën, die overeenkomstig artikel 60 moeten worden bewaard, tegen afgifte van een ontvangstbewijs te behouden, telkens wanneer zij meent dat de boeken, stukken of kopieën de verschuldigdheid van een belasting of een geldboete in hoofde van de betrokkene of van derden aantonen of ertoe bijdragen die aan te tonen.

Dat recht bestaat niet ten aanzien van de boeken die niet zijn afgesloten. Wanneer die boeken in een elektronisch formaat worden bewaard, heeft de voornoemde administratie het recht zich kopieën van die boeken te doen overhandigen onder de door haar gewenste vorm."

Art. 38

In artikel 62*bis* van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet betreffende de beslechting van fiscale geschillen van 15 maart 1999 en de programmawet van 20 juli 2006, worden de woorden "in artikel 60, § 1, eerste lid" vervangen door de woorden "in artikel 60, § 4, eerste lid".

Art. 39

In artikel 64 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wet van 22 december 1989, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

a) in paragraaf 3 worden de woorden "bedoeld in de §§ 1 of 2" vervangen door de woorden "bedoeld in de paragrafen 1 of 2";

b) in paragraaf 4 wordt het tweede lid vervangen als volgt:

“Le propriétaire d’un bâtiment auquel cette disposition s’applique est tenu de conserver, pendant un délai de cinq ans à compter de la date de la signification du revenu cadastral, les factures relatives à la construction, ainsi que les plans et les cahiers des charges de l’immeuble. Il doit les communiquer à toute réquisition des agents chargés du contrôle de la taxe sur la valeur ajoutée. À défaut de communication, la taxe est, jusqu’à preuve du contraire, réputée ne pas avoir été acquittée du chef des services pour lesquels des factures n’ont pas été produites.”;

c) dans le paragraphe 4 le texte néerlandais de l’alinéa 3 est remplacé par ce qui suit:

“Uiterlijk binnen drie maanden vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen moet de eigenaar bovendien een aangifte indienen, bij de ambtenaar aangewezen door de minister van Financiën, die een omstandige opgave bevat van de voor het bouwen ontvangen facturen waarop de belasting over de toegevoegde waarde in rekening werd gebracht.”;

d) l’article est complété par le paragraphe 5 rédigé comme suit:

“§ 5. Sauf preuve contraire, la livraison d’un bien est présumée être effectuée au moment où le bien cesse d’exister dans le magasin, l’atelier, le dépôt ou toute autre installation dont dispose le fournisseur en Belgique.”.

Art. 40

À l’article 66, du même Code, modifié par les lois des 28 décembre 1992 et 28 janvier 2004, les modifications suivantes sont apportées:

1° dans l’alinéa 1^{er}, les mots “la délivrance” sont remplacés par les mots “l’établissement”;

2° dans l’alinéa 2, le mot “délivré” est remplacé par le mot “émis”.

Art. 41

Dans l’article 70, § 2, du même Code, remplacé par la loi du 28 décembre 1992 et modifié par la loi du 22 juillet 1993 et l’arrêté royal du 20 juillet 2000, l’alinéa 1^{er} est remplacé par ce qui suit:

“§ 2. Lorsque la facture ou le document en tenant lieu, dont l’émission ou l’établissement est prescrit

“De eigenaar van een gebouw waarvoor deze bepaling geldt, is verplicht de plans en bestekken van dat gebouw, en de facturen betreffende de bouw ervan, te bewaren gedurende vijf jaar vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen. Hij moet ze voorleggen op ieder verzoek van de ambtenaren die belast zijn met de controle op de heffing van de belasting over de toegevoegde waarde. Wanneer die voorlegging niet plaatsvindt, wordt de belasting, behoudens tegenbewijs, geacht niet te zijn voldaan voor de dienstverrichtingen waarvoor geen facturen worden voorgelegd.”;

c) in paragraaf 4 wordt het derde lid vervangen als volgt:

“Uiterlijk binnen drie maanden vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen moet de eigenaar bovendien een aangifte indienen, bij de ambtenaar aangewezen door de minister van Financiën, die een omstandige opgave bevat van de voor het bouwen ontvangen facturen waarop de belasting over de toegevoegde waarde in rekening werd gebracht.”;

d) het artikel wordt aangevuld met een paragraaf 5, luidende:

“§ 5. Behoudens tegenbewijs wordt de levering van een goed geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop het goed niet meer aanwezig is in het magazijn, de werkplaats, het depot of enige andere inrichting waarover de leverancier in België beschikt.”.

Art. 40

In artikel 66 van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wetten van 28 december 1992 en 28 januari 2004, worden de volgende wijzigingen aangebracht:

1° in de Franse tekst van het eerste lid worden de woorden “la délivrance” vervangen door de woorden “l’établissement”;

2° in de Franse tekst van het tweede lid wordt het woord “délivré” vervangen door het woord “émis”.

Art. 41

In artikel 70, § 2, van hetzelfde Wetboek, gewijzigd bij de wet van 28 december 1992 en gewijzigd bij de wet van 22 juli 1993 en het koninklijk besluit van 20 juli 2000, wordt het eerste lid vervangen als volgt:

“§ 2. Wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk, waarvan de uitreiking is voorgeschreven door de

par les articles 53, 53^{decies} et 54, ou par les arrêtés pris en exécution de ces articles, n'a pas été émis ou établi ou qu'il contient des indications inexactes quant au numéro d'identification, au nom ou à l'adresse des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens livrés ou des services fournis, au prix ou à ses accessoires, il est encouru une amende égale à deux fois la taxe due sur l'opération, avec un minimum de 50 euros.”.

Art. 42

Dans l'article 73^{bis}, alinéa 1^{er}, du même Code, inséré par la loi du 10 février 1981 et modifié par la loi portant des dispositions fiscales du 4 août 1986, l'arrêté royal du 20 juillet 2000 et la loi-programme du 27 décembre 2006, les mots “aura commis un faux en écritures publiques, de commerce ou privées, ou qui aura fait usage d'un tel faux” sont remplacés par les mots “aura commis un faux en écritures publiques, de commerce ou privées, ou en informatique visé à l'article 210^{bis}, § 1^{er}, du Livre II du Code pénal, ou qui aura fait usage d'un tel faux”.

Art. 43

La présente loi entre en vigueur le 1^{er} janvier 2013,

Donné à Bruxelles, le 12 octobre 2012

ALBERT

PAR LE ROI:

Le vice-premier ministre et ministre des Finances,

Steven VANACKERE

artikelen 53, 53^{decies} en 54, of door de ter uitvoering ervan genomen besluiten, niet is uitgereikt of onjuiste vermeldingen bevat ten aanzien van het identificatienummer, de naam of het adres van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten, de prijs of het toebehoren ervan, wordt een geldboete opgelegd gelijk aan het dubbel van de op de handeling verschuldigde belasting, zonder dat ze minder mag bedragen dan 50 euro.”.

Art. 42

In artikel 73^{bis}, eerste lid, van hetzelfde Wetboek, ingevoegd bij de wet van 10 februari 1981 en gewijzigd bij de wet houdende fiscale bepalingen van 4 augustus 1986, het koninklijk besluit van 20 juli 2000 en de programmawet van 27 december 2006, worden de woorden “in openbare geschriften, in handelsgeschriften of in private geschriften valsheid pleegt, of die van een zodanig vals geschrift gebruik maakt” vervangen door de woorden “valsheid pleegt in openbare geschriften, in handelsgeschriften of in private geschriften of in informatica, zoals bedoeld in artikel 210^{bis}, § 1, van Boek II van het Strafbboek of die van een zodanig vals geschrift gebruik maakt”.

Art. 43

Deze wet treedt in werking op 1 januari 2013.

Gegeven te Brussel, 12 oktober 2012

ALBERT

VAN KONINGSWEGE:

De vice-eersteminister en minister van Financiën,

Steven VANACKERE

ANNEXE

BIJLAGE

CODE DE LA TVA ADAPTÉ

Article 1^{er}, § 13, nouveau

§ 13. Pour l'application du présent Code, on entend par:

2° *“facture électronique”*: la facture qui contient les informations exigées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution et qui a été émise et reçue sous une forme électronique, quelle qu'elle soit.

Article 12bis, alinéa 2, 4°

Est considéré comme **un transfert** à destination d'un autre État membre, **toute expédition ou transport d'un bien meuble corporel effectué** par l'assujetti ou pour son compte, en dehors de la Belgique mais **dans** la Communauté, pour les besoins de son entreprise autres que les besoins de l'une des opérations suivantes:

4° la prestation d'un service effectué pour l'assujetti et ayant pour objet **des expertises ou** des travaux portant sur ce bien, matériellement exécutés **sur le territoire de** l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour autant que **le bien**, après **expertise ou** travaux, **soit** réexpédié à destination de cet assujetti en Belgique d'où **il avait** été initialement expédié ou transporté;

Article 16, § 2, alinéa 2

Les livraisons de biens effectuées de manière continue pendant une période de plus d'un mois civil et qui concernent des biens expédiés ou transportés à partir de la Belgique vers un autre État membre et livrés en exonération de la taxe ou transférés en exonération de la taxe vers un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, dans les conditions prévues à l'article 39bis sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque mois civil jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la livraison.

Article 17, § 1^{er}

§ 1^{er}. Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la livraison est effectuée, la

DIRECTIVE 2006/112/CE MODIFIÉE PAR LA
DIRECTIVE 2010/45/UE

Article 217

Aux fins **de la présente directive**, on entend par **“facture électronique”**, **une facture qui contient les informations exigées dans la présente directive, qui a été émise et reçue sous une forme électronique, quelle qu'elle soit.**

Article 17

2. N'est pas considéré comme un transfert à destination d'un autre État membre, l'expédition ou le transport d'un bien pour les besoins de l'une des opérations suivantes:

f) la prestation d'un service effectué pour l'assujetti et ayant pour objet **des expertises ou** des travaux portant sur ce bien, matériellement exécutés sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour autant que le bien, après **expertise ou** travaux, soit réexpédié à destination de cet assujetti dans l'État membre à partir duquel il avait été initialement expédié ou transporté;

Article 64, paragraphe 2, alinéa 1^{er}

2. Les livraisons de biens effectuées de manière continue pendant une période de plus d'un mois civil et qui concernent des biens expédiés ou transportés vers un État membre autre que celui de départ de l'expédition ou du transport et livrés en exonération de la TVA ou transférés en exonération de la TVA vers un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, dans les conditions prévues à l'article 138, sont réputées effectuées à l'expiration de chaque mois civil, jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la livraison.

Article 65

En cas de versements d'acomptes avant que la livraison de biens ou la prestation de services ne

AANGEPAST WETBOEK VAN DE BELASTING OVER DE TOEGEVOEGDE WAARDE

Artikel 1, § 13, *nieuw*

§ 13. *Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:*

2° “elektronische factuur”: een factuur die de in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten voorgeschreven gegevens bevat en in om het even welke elektronische vorm wordt uitgereikt en ontvangen.

Artikel 12bis, tweede lid, 4°

Als **overbrenging** naar een andere **lidstaat** wordt beschouwd **iedere verzending of ieder vervoer van een** lichamenlijk **roerend** goed voor bedrijfsdoeleinden, door of voor rekening van de belastingplichtige, buiten België, maar binnen de Gemeenschap, voor zover het daarbij niet om een van de volgende handelingen gaat:

4° de verrichting van een dienst voor de belastingplichtige in verband met **expertises of** werkzaamheden betreffende dat goed, die **materieel worden verricht op het grondgebied van de lidstaat** van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, voor zover **het goed na expertise of** bewerking opnieuw **wordt** verzonden naar deze belastingplichtige in België **vanwaar het** oorspronkelijk was verzonden of vervoerd;

Artikel 16, § 2, tweede lid

Doorlopende leveringen van goederen gedurende een periode langer dan een kalendermaand, waarbij de goederen worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere lidstaat en met vrijstelling van belasting worden geleverd of met vrijstelling van belasting door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, onder de in artikel 39bis vastgestelde voorwaarden, worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke kalendermaand totdat de levering van goederen wordt beëindigd.

Artikel 17, § 1

§ 1. Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de levering wordt verricht, dan wordt

RICHTLIJN 2006/112/EG GEWIJZIGD BIJ DE RICHTLIJN 2010/45/EU

Artikel 217

In deze richtlijn wordt verstaan onder “elektronische factuur”, een factuur die de bij deze richtlijn voorgeschreven gegevens bevat, welke in elektronisch formaat is verstrekt en ontvangen.

Artikel 17

2. Als overbrenging naar een andere lidstaat wordt niet beschouwd, de verzending of het vervoer van een goed voor zover het daarbij om een van de volgende handelingen gaat:

f) de verrichting van een dienst voor de belastingplichtige in verband met **expertises of** werkzaamheden betreffende dat goed, die daadwerkelijk worden uitgevoerd binnen het grondgebied van de lidstaat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, voor zover het goed na **expertise of** bewerking opnieuw wordt verzonden naar deze belastingplichtige in de lidstaat waarvandaan het oorspronkelijk was verzonden of vervoerd;

Artikel 64, lid 2, eerste alinea

2. De goederenleveringen die doorlopend worden verricht gedurende een periode langer dan een kalendermaand, waarbij de goederen naar een andere lidstaat dan de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer worden verzonden of vervoerd en met vrijstelling van btw worden geleverd of met vrijstelling van btw door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, onder de in artikel 138 vastgestelde voorwaarden, worden geacht bij de afloop van elke kalendermaand te zijn voltooid zolang de goederenlevering doorloopt.

Artikel 65

Indien vooruitbetalingen worden gedaan alvorens de goederen zijn geleverd of de diensten zijn verricht, wordt

taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à **concurrence** du montant encaissé.

Article 17, § 2

§ 2. Par dérogation au **paragraphe 1 et à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}**, la taxe devient exigible, pour les livraisons de biens effectuées dans les conditions prévues à l'article 39bis, **lors de l'émission de la facture**.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

Article 17, § 3

§ 3. *En ce qui concerne* les livraisons de biens meubles faites par **un** assujetti qui, habituellement, livrent des biens à des particuliers, **et pour lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture**, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix **ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}**.

Article 22, § 2, alinéa 2

Les prestations de services pour lesquelles la taxe est due par le preneur de services en vertu de l'article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 1^o, qui **ont lieu** de manière continue sur une période supérieure à une année et qui ne **donnent** pas lieu à des décomptes ou à des paiements durant cette période **sont** considérées comme effectuées à l'expiration de chaque année civile, **jusqu'à ce** qu'il soit mis fin à la prestation de services.

Article 22bis, alinéa 1^{er}, nouveau

Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant le moment où la prestation de services est effec-

soit effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à concurrence du montant encaissé.

Article 67

Lorsque, dans les conditions prévues à l'article 138, des biens expédiés ou transportés dans un État membre autre que celui de départ de l'expédition ou du transport sont livrés en exonération de la TVA ou que des biens sont transférés en exonération de la TVA dans un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, la taxe devient exigible **lors de l'émission de la facture ou à l'expiration du délai visé à l'article 222, premier alinéa, si aucune facture n'a été émise avant cette date.**

Article 66

c) en l'absence d'émission ou en cas d'émission tardive de la facture, dans un délai déterminé **et au plus tard à l'expiration du délai d'émission des factures imposé par les États membres en application de l'article 222, deuxième alinéa ou, si aucun délai n'a été imposé par l'État membre, dans un délai déterminé à compter de la date du fait générateur.**

La dérogation prévue au premier alinéa ne s'applique pas, cependant, aux **prestations de services pour lesquelles** l'acquéreur ou preneur est redevable de la TVA **en application de l'article 196** ni aux livraisons ou aux transferts de biens visés à l'article 67.

Article 64, paragraphe 2, alinéa 2

Les prestations de services pour lesquelles la taxe est due par le preneur de services en application de l'article 196, qui ont lieu de manière continue sur une période supérieure à une année et qui ne donnent pas lieu à des décomptes ou à des paiements durant cette période sont **réputées** effectuées à l'expiration de chaque année civile, **jusqu'à ce** qu'il **soit** mis fin à la prestation de services.

Article 65

En cas de versements d'acomptes avant que la livraison de biens ou la prestation de services ne

de belasting opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst **ten belope van het ontvangen bedrag.**

Artikel 17, § 2

§ 2. In afwijking van **paragraaf 1 en artikel 16, § 2, eerste lid**, wordt, voor leveringen van goederen die onder de voorwaarden van artikel 39*bis* zijn verricht, de belasting opeisbaar **op het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt.**

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.

Artikel 17, § 3 (en KB nr. 1 – artikel 1)

§ 3. **Ten aanzien van de leveringen** van roerende goederen verricht door een belastingplichtige die geregeld goederen levert aan particulieren **en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken**, wordt de belasting opeisbaar **in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid.**

Artikel 22, § 2, tweede lid

Doorlopende diensten waarvoor de belasting wordt verschuldigd door de ontvanger **van de dienst** krachtens artikel 51, § 2, eerste lid, 1° en die gedurende een periode langer dan één jaar geen aanleiding geven tot afrekeningen of betalingen in die periode **worden geacht te zijn verricht** bij het verstrijken van elk kalenderjaar **totdat de dienst wordt beëindigd.**

Artikel 22*bis*, eerste lid, *nieuw*

Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de dienst is verricht, dan wordt de

de belasting verschuldigd op het tijdstip van ontvangst van de vooruitbetalingen, ten belope van het ontvangen bedrag.

Artikel 67

Wanneer onder de in artikel 138 vastgestelde voorwaarden naar een andere lidstaat dan de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer verzonden of vervoerde goederen met vrijstelling van btw worden geleverd of goederen met vrijstelling van btw door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, wordt de btw verschuldigd **bij de uitreiking van de factuur, of bij het verstrijken van de in artikel 222, eerste alinea, bedoelde termijn indien er voor die datum geen factuur is uitgereikt.**

Artikel 66

c) wanneer de factuur niet of niet tijdig wordt uitgereikt binnen een bepaalde termijn **en uiterlijk bij het verstrijken van de overeenkomstig artikel 222, tweede alinea, door de lidstaten opgelegde termijn voor het uitreiken van facturen, of wanneer de lidstaat niet een zodanige termijn heeft opgelegd binnen een bepaalde termijn te rekenen vanaf de datum van het belastbare feit.**

De in de eerste alinea bedoelde afwijking is evenwel niet van toepassing op de diensten waarvoor de belasting ingevolge artikel 196 door de afnemer verschuldigd is **noch op de in artikel 67 bedoelde leveringen of overbrengingen van goederen.**

Artikel 64, lid 2, tweede alinea

De diensten waarvoor de **btw** ingevolge artikel 196 wordt verschuldigd door de afnemer en die doorlopend worden verricht gedurende een periode langer dan één jaar en die geen aanleiding geven tot afrekeningen of betalingen in die periode, worden geacht bij de afloop van elk kalenderjaar te zijn voltooid zolang de dienstverrichting doorloopt.

Artikel 65

Indien vooruitbetalingen worden gedaan alvorens de goederen zijn geleverd of de diensten zijn verricht, wordt

tuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, **à concurrence** du montant encaissé.

Article 25sexies, § 2

§ 2. La taxe devient exigible lors de l'émission de la facture conformément à l'article 17, § 2, alinéa 1^{er}.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

Article 27

§ 1^{er}. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition **à l'importation** sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change **est déterminé selon les dispositions communautaires en vigueur pour calculer la valeur en douane.**

§ 2. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une opération autre qu'une importation de biens, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité monétaire et l'euro est:

1° le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque centrale européenne;

2° pour les devises dont la Banque centrale européenne ne publie pas de cours indicatif, le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque nationale de Belgique.

Lorsqu'un taux de change est convenu entre les parties, **ou** qu'il est mentionné dans le contrat, sur la facture ou sur le document qui en tient lieu, et que le prix effectivement payé l'est conformément à ce taux, ce taux conventionnel est pris en considération.

§ 3. Lorsque **des** éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une prestation de services visée à l'article 58bis, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté

soit effectuée, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à concurrence du montant encaissé.

Article 69

Pour les acquisitions intracommunautaires de biens, la taxe devient exigible lors de l'émission de la facture, ou à l'expiration du délai visé à l'article 222, premier alinéa, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

Article 91

1. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition à l'importation sont exprimés dans une monnaie autre que celle de l'État membre où s'effectue l'évaluation, le taux de change est déterminé selon les dispositions communautaires en vigueur pour calculer la valeur en douane.

2. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une opération autre qu'une importation de biens sont exprimés dans une monnaie autre que celle de l'État membre où s'effectue l'évaluation, le taux de change applicable est le dernier taux vendeur enregistré, au moment où la taxe devient exigible, sur le ou les marchés des changes les plus représentatifs de l'État membre concerné, ou un taux déterminé par référence à ce ou ces marchés, selon les modalités déterminées par cet État membre.

Les États membres acceptent d'utiliser plutôt le dernier taux de change publié par la Banque centrale européenne au moment où la taxe devient exigible. La conversion entre des monnaies autres que l'euro se fonde sur le taux de change par rapport à l'euro de chaque monnaie considérée. Les États membres peuvent exiger d'être informés de l'usage de cette faculté par l'assujetti.

Toutefois, pour certaines des transactions visées au premier alinéa, ou pour certaines catégories

belasting opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst **ten belope van het ontvangen bedrag**.

Artikel 25sexies, § 2

§ 2. De belasting wordt opeisbaar op **het tijdstip van het uitreiken van de factuur overeenkomstig artikel 17, § 2, eerste lid**.

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.

Artikel 27

§ 1. Indien **de elementen voor de bepaling** van de maatstaf van heffing **bij invoer** zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, **wordt de wisselkoers vastgesteld overeenkomstig de geldende communautaire bepalingen voor de berekening van de douanewaarde**.

§ 2. Indien **de elementen voor de bepaling** van de maatstaf van heffing voor een andere handeling dan een invoer van goederen zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een **lidstaat** die de euro niet heeft aangenomen, is de toepasselijke wisselkoers voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro:

1° de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Europese Centrale Bank;

2° voor de deviezen waarvoor de Europese Centrale Bank geen indicatiekoers publiceert, de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Nationale Bank van België.

Wanneer een wisselkoers **wordt** overeengekomen tussen de partijen, **of wanneer een wisselkoers vermeld staat** in het contract, op de factuur of op het vervangend stuk, en de werkelijk betaalde prijs overeenkomstig die koers is betaald, wordt de overeengekomen koers in aanmerking genomen.

§ 3. **Wanneer de elementen voor de bepaling** van de maatstaf van heffing van een in artikel 58bis van het Wetboek bedoelde dienstverrichting zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die

de belasting verschuldigd op het tijdstip van ontvangst van de vooruitbetalingen, ten belope van het ontvangen bedrag.

Artikel 69

Voor de intracommunautaire verwervingen van goederen wordt de btw verschuldigd bij de uitreiking van de factuur, of bij het verstrijken van de in artikel 222, eerste alinea, bedoelde termijn indien er voor die datum geen factuur is uitgereikt.

Artikel 91

1. Indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing bij invoer zijn uitgedrukt in een andere munteenheid dan die van de lidstaat waar de maatstaf van heffing wordt bepaald, wordt de wisselkoers vastgesteld overeenkomstig de geldende communautaire bepalingen voor de berekening van de douanewaarde.

2. Indien de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing voor een andere handeling dan een invoer van goederen zijn uitgedrukt in een andere munteenheid dan die van de lidstaat waar de maatstaf van heffing wordt bepaald, is de toepasselijke wisselkoers de laatste verkoopkoers die op het tijdstip waarop de belasting verschuldigd wordt, op de meest representatieve wisselmarkt of wisselmarkten van de betrokken lidstaat wordt geregistreerd, of een koers die wordt vastgesteld onder verwijzing naar die markt of markten, op een door die lidstaat vastgestelde wijze.

De lidstaten aanvaarden dat in plaats daarvan gebruik wordt gemaakt van de wisselkoers die, op het tijdstip waarop de belasting verschuldigd wordt, door de Europese Centrale Bank laatstelijk was bekendgemaakt. De omrekening tussen andere munteenheden dan de euro geschiedt op basis van de wisselkoers van iedere munteenheid ten opzichte van de euro. De lidstaten kunnen evenwel voorschrijven dat zij door de belastingplichtige ervan in kennis worden gesteld dat hij van deze mogelijkheid gebruikmaakt.

Voor sommige van de in de eerste alinea bedoelde handelingen of voor sommige categorieën belasting-

l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité et l'euro est, **par dérogation au paragraphe 2**, le taux de change en vigueur le dernier jour de la période imposable déclarée, publié par la Banque centrale européenne pour le jour en question, ou à défaut le jour de publication suivant.

Article 39, § 1^{er}, 4^o

4^o les livraisons de biens à un voyageur qui n'est pas établi à l'intérieur de la Communauté, qui prend possession de ces biens en Belgique et les exporte dans ses bagages personnels en dehors de la Communauté **au plus tard à la fin du troisième mois qui suit celui au cours duquel la livraison a eu lieu**.

Article 39, § 3

§ 3. Le Roi fixe les conditions à observer pour bénéficier des exemptions visées aux paragraphes 1 et 2, et peut à cet effet déroger aux articles 16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er} et 22bis. Il peut limiter l'exemption visée au paragraphe 1, 4^o, **et fixe la valeur globale par livraison pour bénéficier de cette exemption**. Il détermine également les obligations et la responsabilité envers l'État des intermédiaires qui interviennent dans le transport pour le compte du vendeur, du prestataire de services ou de l'acheteur ou du preneur qui n'est pas établi en Belgique.

Article 53, § 2, alinéa 1^{er} phrase liminaire

§ 2. L'assujetti qui effectue des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles qui sont exonérées en vertu de l'article 44 et qui ne lui ouvrent aucun droit à déduction **et autres que celles qui sont visées par les points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1, de la directive 2006/112/CE**, est

d'assujettis, les États membres peuvent utiliser le taux de change établi conformément aux dispositions communautaires en vigueur régissant le calcul de la valeur en douane.

Article 147

1. Dans le cas où la livraison visée à l'article 146, paragraphe 1, point b), porte sur des biens à emporter dans les bagages personnels des voyageurs, l'exonération ne s'applique que lorsque les conditions suivantes sont réunies:

a) le voyageur n'est pas établi dans la Communauté;

b) les biens sont transportés en dehors de la Communauté **avant la fin du troisième mois suivant celui au cours duquel la livraison est effectuée**;

c) la valeur globale de la livraison, TVA incluse, excède la somme de 175 EUR ou sa contre-valeur en monnaie nationale, fixée une fois par an, en appliquant le taux de conversion du premier jour ouvrable du mois d'octobre avec effet au 1 janvier de l'année suivante. (alinéa 1^{er})

Toutefois, les États membres peuvent exonérer une livraison dont la valeur globale est inférieure au montant prévu au premier alinéa, point c). (alinéa 2)

Article 220, paragraphe 2

2. **Par dérogation au paragraphe 1 et sans préjudice de l'article 221, paragraphe 2, l'émission d'une facture n'est pas exigée pour les prestations de services exonérées en vertu des points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1.**

de euro niet heeft aangenomen, is **in afwijking van paragraaf 2** voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro de wisselkoers van toepassing die gold op de laatste dag van de aangifteperiode die de Europese Centrale Bank voor die dag bekend heeft gemaakt of, bij gebreke, de wisselkoers voor de eerstvolgende dag van bekendmaking.

Artikel 39, § 1, 4°

4° de leveringen van goederen aan een niet in de Gemeenschap gevestigde reiziger, die deze goederen in België in bezit neemt en ze in zijn persoonlijke bagage uitvoert naar een plaats buiten de Gemeenschap **uiterlijk op het einde van de derde maand volgend op de maand waarin de levering plaatsvond.**

Artikel 39, § 3

§ 3. De Koning bepaalt de voorwaarden die voor het verkrijgen van de in de paragrafen 1 en 2 bedoelde vrijstellingen moeten worden nageleefd en kan daarbij afwijken van de artikelen 16, § 1, 17, 22, § 1 en 22bis. Hij kan de vrijstelling bedoeld in paragraaf 1, 4°, beperken **en bepaalt het totale bedrag per levering voor het verkrijgen van deze vrijstelling.** Hij bepaalt eveneens de verplichtingen en de aansprakelijkheid tegenover de Staat van de tussenpersonen die bij het vervoer optreden voor rekening van de verkoper, de dienstverrichter of de niet in België gevestigde koper of ontvanger van de dienst.

Artikel 53, § 2, eerste lid, inleidende zin

§ 2. De belastingplichtige die andere leveringen van goederen of diensten verricht dan die welke krachtens artikel 44 zijn vrijgesteld en die hem geen enkel recht op aftrek verlenen **en andere dan die welke bedoeld zijn in artikel 135, lid 1, punten a) tot g) van richtlijn 2006/112/EG, dient** een factuur uit te reiken aan zijn

plichtigen kunnen de lidstaten evenwel kiezen voor de wisselkoers die is vastgesteld volgens de geldende communautaire bepalingen voor de berekening van de douanewaarde.

Artikel 147

1. Indien de in artikel 146, lid 1, punt b), bedoelde levering betrekking heeft op goederen die deel uitmaken van de persoonlijke bagage van reizigers, geldt de vrijstelling slechts wanneer de volgende voorwaarden vervuld zijn:

a) de reiziger is niet in de Gemeenschap gevestigd;

b) de goederen worden naar een plaats buiten de Gemeenschap vervoerd **vóór het einde van de derde maand volgend op die waarin de levering geschiedde;**

c) het totale bedrag van de levering, BTW inbegrepen, is hoger dan EUR 175 of de tegenwaarde daarvan in nationale munteenheid die eenmaal per jaar op basis van de op de eerste werkdag van de maand oktober geldende wisselkoers wordt vastgesteld en met ingang van 1 januari van het daaropvolgende jaar van toepassing is.

De lidstaten mogen evenwel een levering waarvan het totale bedrag lager is dan het in de eerste alinea, punt c), genoemde bedrag, van belasting vrijstellen.

Artikel 220, lid 2

2. **In afwijking van lid 1 en onverminderd artikel 221, lid 2, hoeft geen factuur te worden uitgereikt met betrekking tot diensten die vrijgesteld zijn uit hoofde van artikel 135, lid 1, onder a) tot en met g).**

tenu **d'émettre** une facture à son cocontractant **et d'en établir une copie** ou de s'assurer qu'une telle facture **et sa copie sont respectivement émise et établie** en son nom et pour son compte, par son cocontractant ou par un tiers:

Article 53, § 2, alinéa 1^{er}

§ 2. L'assujetti qui effectue des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles qui sont exonérées en vertu de l'article 44 et qui ne lui ouvrent aucun droit à déduction **et autres que celles qui sont visées par les points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1, de la directive 2006/112/CE**, est tenu **d'émettre** une facture à son cocontractant **et d'en établir une copie** ou de s'assurer qu'une telle facture **et sa copie sont respectivement émise et établie** en son nom et pour son compte, par son cocontractant ou par un tiers:

1° lorsqu'il a effectué une livraison de biens ou une prestation de services pour un assujetti ou une personne morale non assujettie;

2° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 15, **§§ 1^{er} et 2**, pour toute personne non assujettie;

3° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 39bis, alinéa 1^{er}, 2°, pour toute personne non assujettie;

4° lorsque, avant d'avoir effectué une livraison de biens ou une prestation de services visées aux 1° et 2°, la taxe est exigible par application des articles 17, § 1^{er}, et **22bis, alinéa 1^{er}**, sur tout ou partie du prix de l'opération;

Article 221, paragraphe 3

3. Les États membres peuvent dispenser les assujettis de l'obligation prévue à l'article 220, paragraphe 1 ou à l'article 220bis d'émettre une facture pour les livraisons de biens ou les prestations de services qu'ils effectuent sur leur territoire et qui sont exonérées, avec ou sans droit à déduction de la TVA payée au stade antérieur, conformément aux articles 110 et 111, à l'article 125, paragraphe 1^{er}, à l'article 127, à l'article 128, paragraphe 1^{er}, à l'article 132, à l'article 135, paragraphe 1^{er}, points h) à l), aux articles 136, 371, 375, 376 et 377, à l'article 378, paragraphe 2, à l'article 379, paragraphe 2, et aux articles 380 à 390ter.

Article 220, paragraphe 1^{er}

1. Tout assujetti doit s'assurer qu'une facture est émise, par lui-même, par l'acquéreur ou le preneur ou, en son nom et pour son compte, par un tiers dans les cas suivants:

1) pour les livraisons de biens ou les prestations de services qu'il effectue pour un autre assujetti ou pour une personne morale non assujettie;

2) pour les livraisons de biens visées à l'article 33;

3) pour les livraisons de biens effectuées dans les conditions prévues à l'article 138;

4) pour les acomptes qui lui sont versés avant que l'une des livraisons de biens visées aux points **1 et 2** ne soit effectuée;

medecontractant **en een kopie ervan op te stellen** of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn medecontractant of een derde een factuur wordt uitgereikt **en een kopie daarvan wordt opgesteld:**

Artikel 53, § 2, eerste lid

§ 2. De belastingplichtige die andere leveringen van goederen of diensten verricht dan die welke krachtens artikel 44 zijn vrijgesteld en die hem geen enkel recht op aftrek verlenen **en andere dan die welke bedoeld zijn in artikel 135, lid 1, punten a) tot g) van richtlijn 2006/112/EG, dient** een factuur uit te reiken aan zijn medecontractant **en een kopie ervan op te stellen** of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn medecontractant of een derde een factuur wordt uitgereikt **en een kopie daarvan wordt opgesteld:**

1° wanneer hij een levering van goederen of een dienst heeft verricht voor een belastingplichtige of een niet-belastingplichtige rechtspersoon;

2° wanneer hij een levering van goederen, **zoals bedoeld** in artikel 15, **§§ 1 en 2**, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

3° wanneer hij een levering van goederen, **zoals bedoeld** in artikel 39bis, eerste lid, 2°, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

4° wanneer **de belasting opeisbaar wordt over de gehele of een deel van de prijs van de handeling**, bij toepassing van de artikelen 17, § 1, en 22bis, eerste lid, **vooral een levering van een goed of een dienst bedoeld in 1° en 2°, wordt verricht;**

Artikel 221, lid 3

3. De lidstaten kunnen de belastingplichtige van de in artikel 220, lid 1, of artikel 220bis vastgestelde factureringsplicht ontheffen voor de op hun grondgebied verrichte goederenleveringen of diensten die, al dan niet met recht op aftrek van voorbelasting, overeenkomstig de artikelen 110 en 111, artikel 125, lid 1, artikel 127, artikel 128, lid 1, artikel 132, artikel 135, lid 1, onder h) tot en met l), de artikelen 136, 371, 375, 376 en 377, artikel 378, lid 2, artikel 379, lid 2, en de artikelen 380 tot en met 390ter zijn vrijgesteld.

Artikel 220, lid 1

1. Iedere belastingplichtige zorgt ervoor dat door hemzelf, door de afnemer of, in zijn naam en voor zijn rekening, door een derde, in de volgende gevallen een factuur wordt uitgereikt:

1) de goederenleveringen of de diensten die hij heeft verricht voor een andere belastingplichtige of een niet-belastingplichtige rechtspersoon;

2) de in artikel 33 bedoelde goederenleveringen;

3) de goederenleveringen, verricht onder de in artikel 138 gestelde voorwaarden;

4) de vooruitbetalingen die aan hem worden gedaan voordat een van de in de punten 1) en 2) bedoelde goederenleveringen is verricht;

Article 53, § 2, alinéa 2

L'émission de factures par le cocontractant, ***au nom et pour le compte du fournisseur ou du prestataire***, est autorisée à la condition qu'il existe un accord préalable entre les deux parties et que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par l'assujetti qui ***effectue*** la livraison de biens ou la prestation de services.

Article 53, § 2, alinéa 4

L'utilisation d'une facture électronique est soumise à l'acceptation du cocontractant.

Article 53, § 2, alinéa 5

Le Roi peut imposer aux assujettis l'obligation ***d'émettre*** une facture pour des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles visées à l'alinéa 1^{er}.

Article 53decies, § 1^{er}, nouveau

§ 1^{er}. La facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a établi le siège de son activité économique ou dispose d'un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée, ou, en l'absence d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a son domicile ou sa résidence habituelle, lorsque:

5) pour les acomptes qui lui sont versés par un autre assujetti ou par une personne morale non assujettie, avant que la prestation de services ne soit achevée.

Article 224

L'établissement de factures par l'acquéreur ou le preneur pour les livraisons de biens ou les prestations de services qui lui sont fournies par un assujetti est autorisé, lorsqu'il existe un accord préalable entre les deux parties, et sous réserve que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par l'assujetti effectuant la livraison de biens ou la prestation de services. Les États membres peuvent exiger que ces factures soient établies au nom et pour le compte de l'assujetti.

Article 232

L'utilisation d'une facture électronique est soumise à l'acceptation du destinataire.

Article 221, paragraphe 1^{er}

1. Les États membres peuvent imposer aux assujettis l'obligation d'émettre une facture comprenant les mentions prévues en vertu de l'article 226 ou de l'article 226ter pour des livraisons de biens ou des prestations de services autres que celles visées à l'article 220, paragraphe 1.

Article 219bis

Sans préjudice des articles 244 à 248, les dispositions ci-après s'appliquent:

1) la facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V;

2) par dérogation au point 1), la facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a établi le siège de son activité économique ou dispose d'un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée, ou, en l'absence d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a son domicile ou sa résidence habituelle, lorsque:

Artikel 53, § 2, tweede lid

De uitreiking van facturen door de medecontractant, ***in naam en voor rekening van de leverancier of de dienstverrichter***, wordt toegestaan op voorwaarde dat er een voorafgaandelijk akkoord is tussen beide partijen en dat iedere factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de belastingplichtige die de ***levering van het goed of de dienst verricht***.

Artikel 53, § 2, vierde lid

Het gebruik van een elektronische factuur is toegestaan mits aanvaarding door de afnemer.

Artikel 53, § 2, vijfde lid

De Koning kan aan de belastingplichtigen de verplichting opleggen een factuur uit te reiken voor de leveringen van goederen of dienstverrichtingen, andere dan deze bedoeld in het eerste lid.

Artikel 53decies, § 1, nieuw

§ 1. Voor de facturering gelden de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht, overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG.

In afwijking van het eerste lid gelden voor de facturering de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de leverancier of de dienstverrichter de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, of, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, de lidstaat waar de leverancier of dienstverrichter zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats heeft, wanneer:

5) de vooruitbetalingen die door een andere belastingplichtige of door een niet-belastingplichtige rechtspersoon aan hem worden gedaan voordat de dienst is verricht.

Artikel 224

Facturen mogen door de afnemer worden opgesteld voor goederenleveringen of diensten die door een belastingplichtige voor hem worden verricht, indien beide partijen dat vooraf onderling zijn overeengekomen en op voorwaarde dat iedere factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de belastingplichtige die de goederenleveringen of de diensten verricht. De lidstaten kunnen verlangen dat die facturen worden uitgereikt in naam en voor rekening van de belastingplichtige.

Artikel 232

Elektronische facturering wordt toegepast behoudens aanvaarding door de afnemer.

Artikel 221, lid 1

1. De lidstaten kunnen de belastingplichtige de verplichting opleggen een factuur overeenkomstig de voorschriften van artikel 226 of artikel 226ter uit te reiken voor andere dan de in artikel 220, lid 1, bedoelde goederenleveringen of diensten.

Artikel 219bis

Onverminderd de artikelen 244 tot en met 248 is het volgende van toepassing:

1) Voor facturering gelden de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de goederenlevering of de dienst geacht wordt te zijn verricht, overeenkomstig het bepaalde in titel V.

2) In afwijking van het bepaalde in punt 1) gelden voor facturering de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar degene die de goederenlevering of de dienst verricht de zetel van zijn bedrijfsuitoefening of een vaste inrichting heeft gevestigd van waaruit hij de prestatie verricht, of, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, de lidstaat waar de leverancier of dienstverrichter zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats heeft, wanneer:

1° le fournisseur ou le prestataire n'est pas établi dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou de la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE ou son établissement stable dans ledit État membre ne participe pas à la livraison ou prestation au sens de l'article 192bis de cette directive, et que le redevable de la taxe est le destinataire de la livraison de biens ou de la prestation de services.

Toutefois, dans ce cas, lorsque l'acquéreur ou le preneur émet lui-même la facture, l'alinéa 1^{er} s'applique;

2° la livraison de biens ou la prestation de services est réputée ne pas être effectuée dans la Communauté.

Article 54bis, § 1^{er}, alinéa 1^{er}

§ 1^{er}. Tout assujetti doit tenir un registre des biens qu'il a expédiés ou transportés, ou qui ont été expédiés ou transportés pour son compte, vers un autre État membre pour les besoins d'opérations visées à l'article 12bis, alinéa 2, 4° à 6°.

Article 60, § 5

§ 5. L'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, que celle-ci se présente sur papier ou sous format électronique, doivent être assurées à compter du moment de son émission et jusqu'à la fin de sa période de conservation.

On entend par "authenticité de l'origine" l'assurance de l'identité du fournisseur ou de l'émetteur de la facture.

On entend par "intégrité du contenu" le fait que le contenu prescrit par les règles applicables à la facture n'a pas été modifié.

Chaque assujetti détermine la manière dont l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité de la facture sont assurées. Tout contrôle de gestion qui établit une piste d'audit

a) le fournisseur n'est pas établi dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou de la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V ou son établissement dans ledit État membre ne participe pas à la livraison ou prestation au sens de l'article 192bis, et que le redevable de la TVA est le destinataire de la livraison de biens ou de la prestation de services.

Toutefois, lorsque l'acquéreur ou le preneur émet la facture (autofacturation), le paragraphe 1 (lire: le point 1) s'applique;

b) la livraison de biens ou la prestation de services est réputée ne pas être effectuée dans la Communauté, conformément aux dispositions du titre V.

Article 243, paragraphe 1^{er}

1. Tout assujetti doit tenir un registre des biens qu'il a expédiés ou transportés, ou qui ont été expédiés ou transportés pour son compte, en dehors du territoire de l'État membre de départ, mais dans la Communauté, pour les besoins d'opérations consistant en des **expertises ou des** travaux portant sur ces biens ou en leur utilisation temporaire, visées à l'article 17, paragraphe 2, points f), g) et h).

Article 233, paragraphe 1^{er}

1. L'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, que celle-ci se présente sur papier ou sous forme électronique, sont assurées à compter du moment de son émission et jusqu'à la fin de sa période de conservation.

Chaque assujetti détermine la manière dont l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité de la facture sont assurées. Cela peut être réalisé par des contrôles de gestion qui établiraient une piste d'audit fiable entre une facture et une livraison de biens ou de services.

On entend par "authenticité de l'origine" l'assurance de l'identité du fournisseur ou de l'émetteur de la facture.

1° de leverancier of de dienstverrichter niet gevestigd is in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG geacht wordt te zijn verricht, of zijn vaste inrichting in die lidstaat niet betrokken is bij het verrichten van de levering van het goed of de dienst in de zin van artikel 192bis van deze richtlijn, en de tot voldoening van de belasting gehouden persoon degene is voor wie de levering van het goed of de dienst wordt verricht.

Indien in dit geval de afnemer zelf de factuur uitreikt, is evenwel het eerste lid van toepassing;

2° de levering van het goed of de dienst niet geacht wordt in de Gemeenschap te zijn verricht.

Artikel 54bis, § 1, eerste lid

§ 1. Iedere belastingplichtige moet een register houden van de goederen die hij heeft verzonden of vervoerd, of die voor zijn rekening werden verzonden of vervoerd, naar een andere **lidstaat** voor de handelingen bedoeld in artikel 12bis, tweede lid, **4° tot 6°**.

Artikel 60, § 5

§ 5. De authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud, en de leesbaarheid van de factuur, op papier of in elektronisch formaat, moeten worden gewaarborgd vanaf het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt tot het einde van de bewaaringstermijn.

Onder “authenticiteit van de herkomst” wordt verstaan het waarborgen van de identiteit van de leverancier of de uitreiker van de factuur.

Onder “integriteit van de inhoud” wordt verstaan het feit dat de inhoud die voorgeschreven is door de toepasselijke regels inzake de facturering geen wijzigingen heeft ondergaan.

De belastingplichtige bepaalt zelf hoe de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur worden gewaarborgd. Elke bedrijfscontrole die een betrouwbaar

a) degene die de belastbare goederenlevering of de dienst verricht, niet gevestigd is in de lidstaat waar de goederenlevering of de dienst overeenkomstig het bepaalde in titel V geacht wordt te zijn verricht, of zijn inrichting in die lidstaat niet betrokken is bij het verrichten van de goederenlevering of de dienst in de zin van artikel 192bis, en de tot voldoening van de belasting gehouden persoon degene is voor wie de goederenlevering of de dienst wordt verricht.

Indien de afnemer de factuur uitreikt („self-billing”), is punt 1) van toepassing;

b) de goederenlevering of de dienst wordt overeenkomstig het bepaalde in titel V niet geacht in de Gemeenschap te zijn verricht.

Artikel 243, lid 1

1. Iedere belastingplichtige houdt een register bij van de goederen die door hemzelf of voor zijn rekening zijn verzonden of vervoerd buiten het grondgebied van de lidstaat van vertrek, maar binnen de Gemeenschap, ten behoeve van de in artikel 17, lid 2, onder f), g) en h), bedoelde handelingen, bestaande uit **expertises of werkzaamheden** betreffende die goederen of in het tijdelijke gebruik ervan.

Artikel 233, lid 1

1. De authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud, en de leesbaarheid van de factuur, op papier of in elektronisch formaat, worden vanaf het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt tot het einde van de bewaartermijn gewaarborgd.

De belastingplichtige bepaalt zelf hoe de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud, en de leesbaarheid van de factuur worden gewaarborgd. Hiertoe kan gebruik worden gemaakt van elke bedrijfscontrole die een betrouwbaar controlespoor tussen een factuur en een verrichte prestatie oplevert.

Onder “authenticiteit van de herkomst” wordt verstaan het waarborgen van de identiteit van de degene die de goederenlevering of de dienst heeft verricht of van degene die de factuur heeft uitgereikt.

fiable entre une facture et une livraison de biens ou une prestation de services, est de nature à donner cette assurance.

Article 60, § 6

§ 6. Les factures doivent être conservées soit sous un format électronique, soit sur papier.

On entend par conservation d'une facture sous un format électronique, une conservation effectuée au moyen d'équipements électroniques de conservation de données y compris la compression numérique.

La conservation doit garantir l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu de ces factures.

Article 61, § 1^{er}, alinéa 3

A des fins de contrôle, lorsqu'un assujetti conserve, sous un format électronique garantissant un accès en ligne aux données visées à l'article 60, les factures et copies de factures qu'il émet ou qu'il reçoit, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit d'accéder à ces factures et copies de factures, de les télécharger et de les utiliser, lorsque cet assujetti est établi en Belgique ou lorsque la taxe est due en Belgique. Les autorités compétentes d'un autre État membre disposent des mêmes pouvoirs lorsque la taxe est due dans cet État membre.

Article 61, § 1^{er}, alinéa 5

Lorsque cela est nécessaire à des fins de contrôle, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut exiger, pour certains assujettis ou dans certains cas, pour les factures établies dans une langue autre qu'une des langues nationales, une traduction dans une de ces langues nationales des factures relatives à des livraisons de biens ou des prestations de services qui ont lieu en Belgique conformément aux articles 14, 14bis, 15, 21 et 21bis, ainsi que de celles reçues par les assujettis établis en Belgique.

On entend par "intégrité du contenu" le fait que le contenu prescrit par la présente directive n'a pas été modifié.

Article 247, paragraphe 2

2. Afin de garantir le respect des **exigences visées à l'article 233**, l'État membre visé au paragraphe 1 peut imposer que les factures soient stockées sous la forme originale, papier ou électronique, sous laquelle elles ont été transmises ou mises à disposition. Il peut également imposer que, lorsque les factures sont stockées par voie électronique, les données garantissant l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu de chaque facture, **telles que prévues** à l'article 233 soient également stockées **sous forme électronique**.

Article 249

A des fins de contrôle, lorsqu'un assujetti stocke, par une voie électronique garantissant un accès en ligne aux données concernées, les factures qu'il émet ou qu'il reçoit, les autorités compétentes de l'État membre dans lequel il est établi et, lorsque la TVA est due dans un autre État membre, les autorités compétentes de cet autre État membre ont le droit d'accéder à ces factures, de les télécharger et de les utiliser.

Article 248bis

A des fins de contrôle, et en ce qui concerne les factures portant sur des livraisons de biens ou des prestations de services effectuées sur leur territoire et les factures reçues par des assujettis établis sur leur territoire, les États membres peuvent, pour certains assujettis ou dans certains cas, exiger une traduction dans leur(s) langue(s) officielle(s). Les États membres ne peuvent toutefois pas imposer l'obligation générale de traduire les factures.

controlespoor tussen een factuur en een levering van een goed of een dienst aantoon, kan worden gebruikt om deze waarborg te leveren.

Artikel 60, § 6

§ 6. Facturen moeten ofwel in een elektronisch formaat ofwel op papier worden bewaard.

Onder de bewaring van een factuur in een elektronisch formaat wordt verstaan de bewaring via elektronische apparatuur voor het bewaren van gegevens met inbegrip van digitale compressie.

De bewaring moet de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud van deze facturen waarborgen.

Artikel 61, § 1, derde lid

Wanneer een belastingplichtige de door hem verzonden of ontvangen facturen en kopieën van facturen in een elektronisch formaat bewaart, waarbij een onlinetoegang tot de gegevens zoals bedoeld in artikel 60 wordt gewaarborgd, heeft de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft het recht deze facturen en kopieën van facturen ter controle in te zien, te downloaden en te gebruiken, indien deze belastingplichtige in België is gevestigd of indien de belasting in België is verschuldigd. De bevoegde autoriteiten van een andere lidstaat beschikken over eenzelfde bevoegdheid indien de belasting verschuldigd is in hun lidstaat.

Artikel 61, § 1, vijfde lid

Wanneer zulks voor de controle nodig is, kan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft voor de facturen opgesteld in een andere taal dan één van de nationale talen, voor bepaalde belastingplichtigen of in bepaalde gevallen, een vertaling eisen in één van deze nationale talen van de facturen betreffende de leveringen van goederen en diensten die overeenkomstig de artikelen 14, 14bis, 15, 21 en 21bis in België plaatsvinden, alsmede van de facturen die worden ontvangen door de in België gevestigde belastingplichtigen.

Onder “integriteit van de inhoud” wordt verstaan dat de krachtens deze richtlijn voorgeschreven inhoud geen wijzigingen heeft ondergaan.

Artikel 247, lid 2

2. Om te waarborgen dat **aan de voorschriften van artikel 233 wordt voldaan**, kan de in lid 1 bedoelde lidstaat **voorschrijven** dat de facturen worden bewaard in de oorspronkelijke vorm — op papier of in elektronisch formaat — waarin zij zijn toegezonden of ter beschikking gesteld. De lidstaat kan tevens bepalen dat, wanneer de facturen in elektronisch formaat worden bewaard, de gegevens **die overeenkomstig artikel 233** de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud waarborgen, eveneens in elektronisch formaat worden bewaard.

Artikel 249

Wanneer een belastingplichtige de door hem verzonden of ontvangen facturen elektronisch bewaart, waarbij een onlinetoegang tot de gegevens wordt gewaarborgd, hebben de bevoegde autoriteiten van de lidstaat waar de belastingplichtige gevestigd is en, indien de belasting in een andere lidstaat verschuldigd is, de bevoegde autoriteiten van die lidstaat, het recht de facturen ter controle in te zien, te downloaden en te gebruiken.

Artikel 248bis

Voor controledoeleinden kunnen de lidstaten ten aanzien van bepaalde belastingplichtigen of in bepaalde gevallen met betrekking tot de facturen betreffende op hun grondgebied verrichte goederenleveringen of diensten en de facturen die worden ontvangen door op hun grondgebied gevestigde belastingplichtigen een vertaling in hun officiële taal of een van hun officiële talen eisen. De lidstaten kunnen de vertaling van de facturen evenwel niet als algemene regel voorschrijven.

Code de la TVA**Article 1^{er}, § 11, phrase liminaire**

§ 11. Pour l'application des articles 15, § 2, alinéa 2, 3°, 21, § 3, 6° et 21bis, § 2, 8°, sont considérés comme:

-

Article 10

§ 1^{er}. Est considéré comme livraison d'un bien, le transfert du pouvoir de disposer d'un bien comme un propriétaire.

Il s'agit notamment de la mise d'un bien à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire en exécution d'un contrat translatif ou déclaratif.

§ 2. Est également considérée comme une livraison au sens du § 1^{er}, la transmission de la propriété d'un bien

**Code de la TVA
adapté selon le projet****Article 1^{er}, § 11, phrase liminaire**

§ 11. Pour l'application des articles **14, § 4** 15, § 2, alinéa 2, 3°, 21, § 3, 6° et 21bis, § 2, 8°, sont considérés comme:

Article 1^{er}, § 12, nouveau

§ 12. Pour l'application du présent Code, on entend par:

1° "fait générateur de la taxe": le fait par lequel sont réalisées les conditions légales nécessaires pour l'exigibilité de la taxe;

2° "exigibilité de la taxe": le droit que le Trésor peut faire valoir aux termes de la loi, à partir d'un moment donné, auprès du redevable pour le paiement de la taxe, même si le paiement peut en être reporté.

Article 1^{er}, § 13, nouveau

§ 13. Pour l'application du présent Code, on entend par:

1° "facture": tout document ou message sur papier ou sous format électronique qui remplit les conditions fixées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution;

2° "facture électronique": la facture qui contient les informations exigées par le Code et les arrêtés pris pour son exécution et qui a été émise et reçue sous une forme électronique, quelle qu'elle soit.

Article 10

§ 1^{er}. Est considéré comme livraison d'un bien, le transfert du pouvoir de disposer d'un bien **corporel** comme un propriétaire.

Il s'agit notamment de la mise d'un bien à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire en exécution d'un contrat translatif ou déclaratif.

§ 2. Est également considérée comme livraison **d'un bien:**

**Wetboek van de belasting over
de toegevoegde waarde**

Basistekst

Artikel 1, § 11, inleidende zin

§ 11. Voor de toepassing van de artikelen 15, § 2, tweede lid, 3°, 21, § 3, 6° en 21bis, § 2, 8°, wordt beschouwd als:

Artikel 10

§ 1. Als een levering van een goed wordt beschouwd de overdracht of de overgang van de macht om als een eigenaar over een goed te beschikken.

Er wordt onder meer het feit bedoeld waarbij een goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld ingevolge een contract tot overdracht of aanwijzing.

§ 2. Wordt eveneens als een levering in de zin van § 1 beschouwd, de eigendomsoverdracht van een goed

**Wetboek van de belasting over
de toegevoegde waarde**

Basistekst aangepast aan het wetsontwerp

Artikel 1, § 11, inleidende zin

§ 11. Voor de toepassing van de artikelen **14, § 4** 15, § 2, tweede lid, 3°, 21, § 3, 6° en 21bis, § 2, 8°, wordt beschouwd als:

Artikel 1, § 12, nieuw

§ 12. Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:

1° “belastbare feit”: het feit waardoor de wettelijke voorwaarden worden vervuld die vereist zijn voor het opeisbaar worden van de belasting;

2° “opeisbaarheid van belasting”: het recht dat de Schatkist heeft om krachtens de wet de belasting vanaf een bepaald tijdstip te vorderen van de persoon die de belasting moet voldoen, ook al kan de betaling daarvan worden uitgesteld.

Artikel 1, § 13, nieuw

§ 13. Voor de toepassing van dit Wetboek wordt verstaan onder:

1° “factuur”: elk document of bericht op papier of in elektronisch formaat dat voldoet aan de voorwaarden vastgesteld in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten;

2° “elektronische factuur”: een factuur die de in het Wetboek en zijn uitvoeringsbesluiten voorgescreven gegevens bevat en in om het even welke elektronische vorm wordt uitgereikt en ontvangen.

Artikel 10

§ 1. Als een levering van een goed wordt beschouwd de overdracht of de overgang van de macht om als een eigenaar over een **lichamelijk** goed te beschikken.

Hier wordt onder meer bedoeld **de terbeschikkingstelling** van een goed **aan** de verkrijger of de overnemer ingevolge een contract tot overdracht of aanwijzing.

§ 2. Wordt eveneens beschouwd als een levering **van een goed**:

en vertu d'une réquisition faite par l'autorité publique ou en son nom et, plus généralement, en vertu d'une loi, d'un décret, d'une ordonnance, d'un arrêté ou d'un règlement administratif.

§ 3. Est encore considérée comme une livraison au sens du § 1^{er}, effectuée à titre onéreux, la remise d'un bien faite à titre de prêt de consommation et la restitution faite en exécution d'un tel prêt.

Article 12bis

Est assimilé à une livraison de biens à titre onéreux, le transfert par un assujetti d'un bien de son entreprise à destination d'un autre État membre.

Est considéré comme transféré à destination d'un autre État membre, tout bien corporel expédié ou transporté, par l'assujetti ou pour son compte, en dehors de la Belgique mais à l'intérieur de la Communauté, pour les besoins de son entreprise autres que les besoins de l'une des opérations suivantes:

1° la livraison de ce bien par l'assujetti à l'intérieur de l'État membre où est effectué l'installation ou le montage dans les conditions prévues à l'article 15, § 2, 2°, ou à l'intérieur de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport dans les conditions prévues à l'article 15, §§ 4 et 5;

2° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti dans les conditions prévues à l'article 15, § 2, 3°;

3° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti à l'intérieur du pays dans les conditions prévues aux articles 39, § 1^{er}, 39bis et 42, §§ 1^{er}, 2 et 3;

4° *abrogé par l'article 3 de l'arrêté royal du 22 décembre 1995*

a) la transmission, **avec paiement d'une indemnité**, de la propriété d'un bien en vertu d'une réquisition faite par l'autorité publique ou en son nom et, plus généralement, en vertu d'une loi, d'un décret, d'une ordonnance, d'un arrêté ou d'un règlement administratif;

b) la remise matérielle d'un bien en vertu d'un contrat qui prévoit la location d'un bien pendant une certaine période ou la vente à tempérament d'un bien, assorties de la clause que la propriété est normalement acquise au plus tard lors du paiement de la dernière échéance;

c) la transmission d'un bien effectuée en vertu d'un contrat de commission à l'achat ou à la vente.

§ 3. Est encore considérée comme une livraison au sens du **paragraphe 1^{er}**, effectuée à titre onéreux, la remise d'un bien faite à titre de prêt de consommation et la restitution faite en exécution d'un tel prêt.

Article 12bis

Est assimilé à une livraison de biens **effectuée** à titre onéreux, le transfert par un assujetti d'un bien de son entreprise à destination d'un autre État membre.

Est considéré comme **un transfert** à destination d'un autre État membre, **toute expédition ou transport d'un bien meuble corporel effectué** par l'assujetti ou pour son compte, en dehors de la Belgique mais **dans** la Communauté, pour les besoins de son entreprise autres que les besoins de l'une des opérations suivantes:

1° la livraison de ce bien par l'assujetti à l'intérieur de l'État membre où est effectué l'installation ou le montage dans les conditions prévues à l'article **14, § 3**, ou à l'intérieur de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport dans les conditions prévues à l'article **15, §§ 1^{er} et 2**;

2° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti dans les conditions prévues à l'article **14, § 4**;

3° la livraison de ce bien effectuée par l'assujetti à l'intérieur du pays dans les conditions prévues aux articles 39, § 1^{er}, 39bis et 42, §§ 1^{er}, 2 et 3;

4° la prestation d'un service effectué pour l'assujetti et ayant pour objet **des expertises ou** des travaux portant sur ce bien, matériellement exécutés **sur le territoire de** l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour autant que **le** bien, après

ingevolge een vordering door of namens de overheid en, meer algemeen, ingevolge een wet, een decreet, een ordonnantie, een besluit of een administratieve verordening.

§ 3. De afgifte van een goed als verbruiklening en de teruggaaf ingevolge een zodanige lening wordt ook als een levering in de zin van § 1, onder bezwarende titel, beschouwd.

Artikel 12bis

De overbrenging door een belastingplichtige van een goed van zijn bedrijf naar een andere Lid- Staat wordt met een levering van goederen onder bezwarende titel gelijkgesteld.

Als overgebracht naar een andere Lid-Staat wordt beschouwd elk lichamelijk goed dat door of voor rekening van de belastingplichtige buiten België maar binnen de Gemeenschap wordt verzonden of vervoerd voor bedrijfsdoeleinden, voor zover het daarbij niet om een van de volgende handelingen gaat:

1° de levering van dat goed door de belastingplichtige binnen de Lid-Staat waar de installatie of de montage onder de voorwaarden van artikel 15, § 2, 2°, plaatsvindt of binnen de Lid-Staat van aankomst van de verzending of het vervoer onder de voorwaarden van artikel 15, §§ 4 en 5;

2° de levering van dat goed door de belastingplichtige onder de voorwaarden van artikel 15, § 2, 3°;

3° de levering van dat goed door de belastingplichtige in het binnenland onder de voorwaarden van de artikelen 39, § 1, 39bis en 42, §§ 1, 2 en 3;

4° (opgeheven bij art. 3 van het K.B. van 22.12 1995)

a) de eigendomsoverdracht van een goed **tegen betaling van een vergoeding** ingevolge een vordering door of namens de overheid en, meer algemeen, ingevolge een wet, een decreet, een ordonnantie, een besluit of een administratieve verordening;

b) de materiële afgifte van een goed ingevolge een overeenkomst waarbij een goed gedurende een bepaalde periode in huur wordt gegeven of ingevolge een overeenkomst tot koop en verkoop op afbetaling, in beide gevallen onder het beding dat normaal het goed uiterlijk bij de betaling van de laatste termijn in eigendom wordt verkregen;

c) de overdracht van een goed ingevolge een overeenkomst tot koop of verkoop in commissie.

§ 3. De afgifte van een goed als verbruiklening en de teruggaaf ingevolge een zodanige lening **worden** ook als een levering onder bezwarende titel in de zin van **paragraaf 1** beschouwd.

Artikel 12bis

De overbrenging door een belastingplichtige van een goed van zijn bedrijf naar een andere **lidstaat wordt gelijkgesteld** met een levering van goederen onder bezwarende titel.

Als **overbrenging** naar een andere **lidstaat** wordt beschouwd **iedere verzending of ieder vervoer van een** lichamelijk **roerend** goed voor bedrijfsdoeleinden, door of voor rekening van de belastingplichtige, buiten België, maar binnen de Gemeenschap, voor zover het daarbij niet om een van de volgende handelingen gaat:

1° de levering van dat goed door de belastingplichtige binnen de **lidstaat** waar de installatie of de montage onder de voorwaarden van artikel **14, § 3**, plaatsvindt of binnen de **lidstaat** van aankomst van de verzending of het vervoer onder de voorwaarden van artikel **15, §§ 1 en 2**;

2° de levering van dat goed door de belastingplichtige onder de voorwaarden van artikel **14, § 4**;

3° de levering van dat goed door de belastingplichtige in het binnenland onder de voorwaarden van de artikelen 39, § 1, 39bis en 42, §§ 1, 2 en 3;

4° de verrichting van een dienst voor de belastingplichtige in verband met **expertises of werkzaamheden** betreffende dat goed, die **materieel worden verricht op het grondgebied van de lidstaat** van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, voor

5° la prestation d'un service effectué pour l'assujetti et ayant pour objet des travaux portant sur ce bien, matériellement exécutés dans l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour autant que les biens, après travaux, soient réexpédiés à destination de cet assujetti en Belgique d'où ils avaient été initialement expédiés ou transportés;

6° l'utilisation temporaire de ce bien, sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour les besoins de prestations de services effectuées par l'assujetti établi en Belgique;

7° l'utilisation temporaire de ce bien, pour une période qui ne peut excéder 24 mois, sur le territoire d'un autre État membre à l'intérieur duquel l'importation du même bien en provenance d'un pays tiers, en vue d'une utilisation temporaire, bénéficierait du régime de l'admission temporaire en exonération totale de droits à l'importation;

8° la livraison de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, la livraison d'électricité ou la livraison de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, dans les conditions prévues à l'article 15, § 2, alinéa 2, 4°. (*alinéa 2*)

Toutefois, lorsqu'une des conditions auxquelles est subordonné le bénéfice des dispositions de l'alinéa 2 cesse d'être remplie, le bien est considéré comme étant transféré à destination d'un autre État membre. Dans ce cas, le transfert est effectué au moment où la condition cesse d'être remplie.

Article 15

§ 1^{er}. Une livraison de biens a lieu en Belgique lorsque le lieu où elle est réputée se situer, conformément aux §§ 2 à 6, se trouve en Belgique.

§ 2. Le lieu d'une livraison de biens est réputé se situer à l'endroit où le bien est mis à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire. (*alinéa 1^{er}*)

expertise ou travaux, soit réexpédié à destination de cet assujetti en Belgique d'où **il avait** été initialement expédié ou transporté;

5° l'utilisation temporaire de ce bien, sur le territoire de l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport du bien, pour les besoins de prestations de services effectuées par l'assujetti établi en Belgique;

6° l'utilisation temporaire de ce bien, pour une période qui ne peut excéder 24 mois, sur le territoire d'un autre État membre à l'intérieur duquel l'importation du même bien en provenance d'un pays tiers, en vue d'une utilisation temporaire, bénéficierait du régime de l'admission temporaire en exonération totale de droits à l'importation;

7° la livraison de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, la livraison d'électricité ou la livraison de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, dans les conditions prévues à l'article 14bis.

Toutefois, lorsqu'une des conditions auxquelles est subordonné le bénéfice des dispositions de l'alinéa 2 cesse d'être remplie, le bien est considéré comme étant transféré à destination d'un autre État membre. Dans ce cas, le transfert est effectué au moment où la condition cesse d'être remplie.

Article 14, rétabli

-§ 1^{er}. Lorsque le bien n'est pas expédié ou transporté, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où le bien se trouve au moment de la livraison.

5° de verrichting van een dienst voor de belastingplichtige in verband met werkzaamheden betreffende dat goed, die daadwerkelijk worden uitgevoerd in de Lid-Staat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, voor zover de goederen na bewerking opnieuw worden verzonden naar deze belastingplichtige in België waarvandaan zij oorspronkelijk waren verzonden of vervoerd;

6° het tijdelijk gebruik van dat goed op het grondgebied van de Lid-Staat van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, ten behoeve van een dienstverrichting door de in België gevestigde belastingplichtige;

7° het tijdelijke gebruik van dat goed voor een periode van ten hoogste 24 maanden op het grondgebied van een andere Lid-Staat waar de invoer van hetzelfde goed uit een derde land met het oog op tijdelijk gebruik in aanmerking zou komen voor de regeling voor tijdelijke invoer met volledige vrijstelling van invoerrechten;

8° de levering van gas via een op het grondgebied van de Gemeenschap gesitueerd aardgassysteem of eender welk op een dergelijk systeem aangesloten net, de levering van elektriciteit of de levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten, onder de in artikel 15, § 2, tweede lid, 4° bepaalde voorwaarden.

Wanneer één van de voorwaarden voor de toepassing van de bepalingen van het 2de lid hierboven niet meer wordt vervuld, wordt het goed evenwel beschouwd als overgebracht naar een andere Lid-Staat. In dat geval vindt de overbrenging plaats op het tijdstip waarop de voorwaarde niet meer wordt vervuld.

Artikel 15

§ 1. Een levering van goederen vindt plaats in België als de overeenkomstig de §§ 2 tot 6 aangemerkte plaats zich in België bevindt.

§ 2. Als plaats van een levering van goederen wordt aangemerkt de plaats waar het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld.

zover **het goed na expertise of** bewerking opnieuw **wordt** verzonden naar deze belastingplichtige in België **vanwaar het** oorspronkelijk was verzonden of vervoerd;

5° het tijdelijk gebruik van dat goed op het grondgebied van de **lidstaat** van aankomst van de verzending of het vervoer van het goed, ten behoeve van **diensten** door de in België gevestigde belastingplichtige;

6° het tijdelijke gebruik van dat goed voor een periode van ten hoogste 24 maanden op het grondgebied van een andere **lidstaat** waar de invoer van hetzelfde goed uit een derde land met het oog op tijdelijk gebruik in aanmerking zou komen voor de regeling voor tijdelijke invoer met volledige vrijstelling van invoerrechten;

7° de levering van gas via een op het grondgebied van de Gemeenschap gesitueerd aardgassysteem of eender welk op een dergelijk systeem aangesloten net, de levering van elektriciteit of de levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten, onder de in artikel **14bis** bepaalde voorwaarden.

Wanneer één van de voorwaarden voor de toepassing van de bepalingen van het **tweede** lid hierboven niet meer wordt vervuld, wordt het goed evenwel beschouwd als overgebracht naar een andere **lidstaat**. In dat geval vindt de overbrenging plaats op het tijdstip waarop de voorwaarde niet meer wordt vervuld.

Artikel 14, hersteld

-§ 1. **Wanneer het goed niet wordt verzonden of vervoerd**, wordt als plaats van levering aangemerkt de plaats waar het goed **zich bevindt op het tijdstip van de levering**.

Toutefois, le lieu de la livraison est réputé se situer:

1° à l'endroit où commence l'expédition ou le transport à destination de l'acquéreur, lorsque le bien est expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers;

§ 3. Par dérogation au § 2, alinéa 2, 1°, sont réputés se situer dans l'État membre d'importation des biens, le lieu de la livraison effectuée par la personne dans le chef de qui la taxe due à l'importation est régulièrement payée ainsi que le lieu d'éventuelles livraisons subséquentes, lorsque le lieu de départ de l'expédition ou du transport des biens se trouve dans un territoire tiers.

2° par dérogation au 1°, à l'endroit où l'installation ou le montage est effectué, lorsque le bien est installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte;

3° au lieu de départ du transport de passagers, lorsque la livraison de biens est effectuée à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train et au cours de la partie d'un transport de passagers effectuée à l'intérieur de la Communauté;

Article 15, § 2, alinéa 2, 4°

4° dans le cas de livraisons de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, de livraisons d'électricité ou de livraisons de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement:

a) à l'endroit où l'acquéreur a établi le siège de son activité économique ou un établissement stable pour lequel les biens sont livrés ou, à défaut d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, le lieu de son domicile ou de sa résidence habituelle, lorsque cet acquéreur est un assujetti dont l'activité principale, en ce qui concerne l'achat de gaz, d'électricité et de chaleur ou de froid, consiste à revendre ces biens et dont la consommation propre de ces biens est négligeable;

b) à l'endroit où l'acquéreur utilise et consomme effectivement ces biens lorsqu'il s'agit de livraisons non visées au a). Lorsque la totalité ou une partie de ces biens n'est pas effectivement consommée par cet acquéreur, ces biens non consommés sont réputés

§ 2. Lorsque le bien est expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où **le bien se trouve au moment du départ de** l'expédition ou du transport à destination de l'acquéreur.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, lorsque le lieu de départ de l'expédition ou du transport des biens se trouve dans un territoire tiers **ou un pays tiers**, le lieu de la livraison effectuée par la personne dans le chef de qui la taxe due à l'importation est régulièrement payée ainsi que le lieu d'éventuelles livraisons subséquentes, sont réputés se situer dans l'État membre d'importation des biens.

§ 3. Lorsque le bien expédié ou transporté par le fournisseur, par l'acquéreur ou par un tiers, est installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, le lieu de la livraison est réputé se situer à l'endroit où l'installation ou le montage est effectué.

§ 4. Lorsque la livraison de biens est effectuée à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train et au cours de la partie d'un transport de passagers effectuée à l'intérieur de la Communauté, le lieu de la livraison est réputé se situer au lieu de départ du transport de passagers.

Article 14bis, nouveau

Dans le cas de livraisons de gaz via un système de gaz naturel situé sur le territoire de la Communauté ou tout réseau connecté à un tel système, de livraisons d'électricité ou de livraisons de chaleur ou de froid via les réseaux de chauffage ou de refroidissement, **le lieu de la livraison est réputé se situer:**

a) à l'endroit où l'acquéreur a établi le siège de son activité économique ou un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. **A** défaut d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, **la livraison est réputée se situer au** lieu de son domicile ou de sa résidence habituelle, lorsque cet acquéreur est un assujetti dont l'activité principale, en ce qui concerne l'achat de gaz, d'électricité et de chaleur ou de froid, consiste à revendre ces biens et dont la consommation propre de ces biens est négligeable;

b) à l'endroit où l'acquéreur utilise et consomme effectivement ces biens lorsqu'il s'agit de livraisons non visées au a). Lorsque la totalité ou une partie de ces biens n'est pas effectivement consommée par cet acquéreur, ces biens non consommés sont réputés

Als plaats van de levering wordt evenwel aangemerkt:

1° de plaats waar de verzending of het vervoer naar de verkrijger aanvangt, wanneer het goed door de leverancier, door de verkrijger of door een derde wordt verzonden of vervoerd;

§ 3. In afwijking van § 2, tweede lid, 1°, wordt de plaats van de levering, door de persoon op wiens naam de ter zake van invoer verschuldigde belasting regelmatig is voldaan, evenals de plaats van eventuele daaropvolgende leveringen, geacht in de Lid-Staat van invoer van de goederen te liggen, wanneer de plaats van vertrek van de verzending of het vervoer in een derdelandsgebied ligt.

2° in afwijking van 1°, de plaats waar de installatie of de montage wordt verricht, wanneer het goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd;

3° de plaats van vertrek van het vervoer van passagiers, wanneer de levering van goederen plaatsvindt aan boord van een schip, vliegtuig of trein en tijdens het gedeelte van een binnen de Gemeenschap verricht passagiersvervoer;

Artikel 15, § 2, tweede lid, 4°

4° ingeval van levering van gas via een op het grondgebied van de Gemeenschap gesitueerd aardgassysteem of een op een dergelijk systeem aangesloten net, van levering van elektriciteit of van levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten:

a) de plaats waar de afnemer de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd, dan wel, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats, wanneer deze afnemer een belastingplichtige is wiens hoofdactiviteit op het gebied van de aankoop van gas, elektriciteit, warmte of koude bestaat in het opnieuw verkopen van die goederen en wiens eigen verbruik van die goederen verwaarloosbaar is;

b) de plaats waar de afnemer het effectieve gebruik en verbruik van deze goederen heeft wanneer het gaat om leveringen niet bedoeld in a). Indien alle goederen of een deel ervan in werkelijkheid niet door deze afnemer worden gebruikt, worden deze niet-verbruikte goederen

§ 2. Wanneer het goed door de leverancier, door de afnemer of door een derde wordt verzonden of vervoerd, wordt als plaats van levering aangemerkt de plaats waar **het goed zich bevindt op het tijdstip van vertrek** van de verzending of het vervoer naar de afnemer.

In afwijking van **het eerste lid**, wanneer de plaats van vertrek van de verzending of het vervoer **van de goederen** in een derdelandsgebied **of een derde land** ligt, wordt de plaats van de levering, door de persoon op wiens naam de **wegens** de invoer verschuldigde belasting regelmatig is voldaan, evenals de plaats van eventuele daaropvolgende leveringen, geacht in de **lidstaat** van invoer van de goederen te liggen.

§ 3. Ingeval het door de leverancier, door de afnemer of door een derde verzonden of vervoerde goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, wordt als plaats van de levering aangemerkt de plaats waar de installatie of de montage wordt verricht.

§ 4. Ingeval de levering van goederen **wordt verricht** aan boord van een schip, vliegtuig of trein en tijdens **het in de Gemeenschap verrichte gedeelte van een passagiersvervoer**, wordt als plaats van deze levering aangemerkt de plaats van vertrek van het **passagiersvervoer**.

Artikel 14bis, nieuw

Ingeval van levering van gas via een **aardgassysteem of een op een dergelijk systeem aangesloten net op het grondgebied van de Gemeenschap**, van levering van elektriciteit of van levering van warmte of koude via warmte- of koudenetten **wordt als plaats van de levering aangemerkt**:

a) de plaats waar de afnemer de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. **Bij** gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting **wordt** zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats **als plaats van de levering aangemerkt**, wanneer deze afnemer een belastingplichtige is wiens hoofdactiviteit op het gebied van de aankoop van gas, elektriciteit, warmte of koude bestaat in het opnieuw verkopen van die goederen en wiens eigen verbruik van die goederen verwaarloosbaar is;

b) de plaats waar de afnemer het effectieve gebruik en verbruik van deze goederen heeft wanneer het gaat om leveringen niet bedoeld in a). Indien alle goederen of een deel ervan in werkelijkheid niet door deze afnemer worden gebruikt, worden deze niet-verbruikte goederen

avoir été utilisés et consommés à l'endroit où il a établi le siège de son activité économique ou possède un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. En l'absence d'un tel siège ou établissement stable, il est réputé avoir utilisé et consommé lesdits biens à l'endroit où il a son domicile ou réside habituellement. (alinéa 2)

Article 15

§ 4. Par dérogation au § 2, alinéa 2, 1°, au § 3 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition prévu au titre B ou au titre C de la directive 94/5/CE, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés à destination de la Belgique, par le fournisseur ou pour son compte, à partir d'un autre État membre, est réputé se situer en Belgique lorsque la livraison des biens est effectuée pour un assujetti ou pour une personne morale non assujettie qui bénéficient de la dérogation prévue à l'article 25ter, § 1^{er}, alinéa 2, ou pour toute autre personne non assujettie, et que les biens sont autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8bis, § 2, et ne sont pas installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte. (alinéa 1^{er})

Toutefois, dans le cas où les biens livrés sont autres que des produits soumis à accise, l'alinéa précédent ne s'applique pas aux livraisons de biens:

1° effectuées dans la limite ou jusqu'à concurrence d'un montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, ne dépassant pas, au cours d'une même année civile, 35. 000 EUR, et

2° à condition que le montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, des livraisons de biens autres que des produits soumis à accise effectuées au cours de l'année civile précédente, n'ait pas dépassé 35 000 EUR.

Les présentes dispositions ne s'appliquent pas lorsque le fournisseur a opté, dans l'État membre dont il relève, pour que le lieu desdites livraisons se situe en Belgique.

§ 5. Par dérogation au § 2, alinéa 2, 1°, au § 3 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire établi par l'article 58, § 4, est réputé se situer à l'endroit où les biens se trouvent au moment de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés, par le

avoir été utilisés et consommés à l'endroit où il a établi le siège de son activité économique ou possède un établissement stable pour lequel les biens sont livrés. En l'absence d'un tel siège ou établissement stable, il est réputé avoir utilisé et consommé lesdits biens à l'endroit où il a son domicile ou réside habituellement.

Article 15

§ 1^{er}. Par dérogation à l'article 14, § 2 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition prévu **aux articles 312 à 341 de la directive 2006/112/CE**, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés à destination de la Belgique, par le fournisseur ou pour son compte, à partir d'un autre État membre, est réputé se situer en Belgique lorsque la livraison des biens est effectuée pour un assujetti ou pour une personne morale non assujettie qui bénéficient de la dérogation prévue à l'article 25ter, § 1^{er}, alinéa 2, ou pour toute autre personne non assujettie, et que les biens sont autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8bis, § 2, et ne sont pas installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte. (alinéa 1^{er})

Toutefois, **lorsque** les biens livrés sont autres que des produits soumis à accise, l'alinéa 1^{er} ne s'applique pas aux livraisons de biens:

1° effectuées dans la limite ou jusqu'à concurrence d'un montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, ne dépassant pas, au cours d'une même année civile, 35 000 **euros**, et

2° à condition que le montant global, hors taxe sur la valeur ajoutée, des livraisons de biens autres que des produits soumis à accise effectuées au cours de l'année civile précédente, n'ait pas dépassé 35 000 **euros**.

Les dispositions **visées à l'alinéa 2** ne s'appliquent pas lorsque le fournisseur a opté, dans l'État membre dont il relève, pour que le lieu **de ces** livraisons se situe en Belgique.

§ 2. Par dérogation à l'article 14, § 2 et à l'exclusion des livraisons de biens soumises au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire établi par l'article 58, § 4, est réputé se situer à l'endroit où les biens se trouvent au moment de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, le lieu d'une livraison de biens expédiés ou transportés, par le fournisseur

geacht te zijn gebruikt en verbruikt op de plaats waar hij de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. Bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting wordt hij geacht de goederen te hebben gebruikt en verbruikt in zijn woonplaats of gebruikelijke verblijfplaats.

Artikel 15

§ 4. In afwijking van § 2, tweede lid, 1°, en van § 3 en (van de) (*lees: met*) uitsluiting van de leveringen van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing bedoeld in titel B of in titel C van de richtlijn 94/5/EG, wordt de plaats van een levering van goederen geacht zich in België te bevinden wanneer ze door of voor rekening van de leverancier naar België worden verzonden of vervoerd vanuit een andere Lid-Staat en indien de levering van de goederen wordt verricht voor een belastingplichtige of voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon op wie de afwijking van artikel 25ter, § 1, tweede lid, toepasselijk is, of voor enige andere niet-belastingplichtige en indien de goederen geen nieuwe vervoermiddelen zijn in de zin van artikel 8bis, § 2, noch gemonteerd of geïnstalleerd zijn door of voor rekening van de leverancier.

Ingeval echter de geleverde goederen andere zijn dan accijnsproducten, is het vorige lid niet van toepassing op de leveringen van goederen:

1° verricht binnen de grenzen of ten belope van een totaal bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde, dat in een kalenderjaar niet hoger mag zijn dan 35 000 EUR, en

2° mits het totale bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde, van de in het voorafgaande kalenderjaar verrichte leveringen van andere goederen dan accijnsproducten 35 000 EUR niet heeft overschreden.

Deze bepalingen zijn niet van toepassing wanneer de leverancier er in de Lid-Staat waarvan hij deel uitmaakt voor gekozen heeft dat de plaats van de levering België is.

§ 5. In afwijking van § 2, tweede lid, 1°, van § 3 en (van de) (*lees: met*) uitsluiting van de leveringen van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge ingesteld bij artikel 58, § 4, wordt als plaats van een levering van goederen, die door of voor rekening van de leverancier worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere

geacht te zijn gebruikt en verbruikt op de plaats waar hij de zetel van zijn economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd waarvoor de goederen worden geleverd. Bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting wordt hij geacht de goederen te hebben gebruikt en verbruikt in zijn woonplaats of gebruikelijke verblijfplaats.

Artikel 15

§ 1. In afwijking van **artikel 14, § 2** en **met** uitsluiting van de levering van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing bedoeld in **de artikelen 312 tot 341 van richtlijn 2006/112/EG**, wordt de plaats van de levering van goederen geacht zich in België te bevinden wanneer ze door of voor rekening van de leverancier naar België worden verzonden of vervoerd vanuit een andere **lidstaat, voor zover** de levering van de goederen wordt verricht voor een belastingplichtige of voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon op wie de afwijking van artikel 25ter, § 1, tweede lid, toepasselijk is, of voor enige andere niet-belastingplichtige en **voor zover** de goederen geen nieuwe vervoermiddelen zijn in de zin van artikel 8bis, § 2, noch gemonteerd of geïnstalleerd zijn door of voor rekening van de leverancier.

Ingeval echter de geleverde goederen andere zijn dan accijnsproducten, is het **eerste** lid niet van toepassing op de leveringen van goederen:

1° verricht binnen de grenzen of ten belope van een totaal bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde, dat in een kalenderjaar niet hoger mag zijn dan 35 000 **euro**, en

2° mits het totale bedrag, exclusief belasting over de toegevoegde waarde van de in het voorafgaande kalenderjaar verrichte leveringen van andere goederen dan accijnsproducten 35 000 **euro** niet heeft overschreden.

De bepalingen **bedoeld in het tweede lid** zijn niet van toepassing wanneer de leverancier in de **lidstaat** waarvan hij deel uitmaakt **er** voor gekozen heeft dat de plaats van **deze leveringen** België is.

§ 2. In afwijking van **artikel 14, § 2** en **met** uitsluiting van de leveringen van goederen onderworpen aan de bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge ingesteld bij artikel 58, § 4, wordt als plaats van een levering van goederen, die door of voor rekening van de leverancier worden verzonden of vervoerd vanuit België naar een andere **lidstaat**, aangemerkt: de

fournisseur ou pour son compte, à partir de la Belgique vers un autre État membre, lorsque les conditions sous 1° et 2° sont réunies:

1° la livraison doit:

a) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, que des produits soumis à accise et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination d'une personne morale non assujettie ou d'un assujetti qui, dans cet État membre, bénéficie du régime forfaitaire des producteurs agricoles, ou ne réalise que des opérations n'ouvrant pas droit à déduction, à la condition que, au moment de la livraison, ces personnes n'aient pas opté pour soumettre à la taxe leurs acquisitions intracommunautaires ou, qu'à ce moment, le montant de ces acquisitions ne dépasse pas pendant l'année civile en cours le seuil en dessous duquel ces acquisitions ne sont pas soumises à la taxe dans l'État membre dont relèvent ces personnes ou que le montant précité n'ait pas dépassé ce seuil au cours de l'année civile précédente;

b) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination de toute autre personne non assujettie;

2° le montant des livraisons effectuées par le fournisseur à destination de cet État membre a excédé pendant l'année civile précédente ou excède, pendant l'année civile en cours, au moment de la livraison, le seuil fixé par cet État membre en application de l'article 34 de la directive 2006/112/CE du Conseil du 28 novembre 2006.

Cette condition de seuil ne s'applique pas:

a) dans la situation visée au 1°, b), pour les produits soumis à accise;

b) lorsque le fournisseur a opté pour que le lieu de ces livraisons se situe dans l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport des biens.

Cette option couvre une période d'au moins deux années civiles. Le Roi détermine les modalités d'exercice de cette option.

ou pour son compte, à partir de la Belgique vers un autre État membre, lorsque les conditions sous 1° et 2° sont réunies:

1° la livraison doit:

a) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, que des produits soumis à accise et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination d'une personne morale non assujettie ou d'un assujetti qui, dans cet État membre, bénéficie du régime **particulier** des **exploitants** agricoles, ou ne réalise que des opérations n'ouvrant pas droit à déduction, à la condition que, au moment de la livraison, ces personnes n'aient pas opté pour soumettre à la taxe leurs acquisitions intracommunautaires ou, qu'à ce moment, le montant de ces acquisitions ne dépasse pas pendant l'année civile en cours le seuil en dessous duquel ces acquisitions ne sont pas soumises à la taxe dans l'État membre dont relèvent ces personnes ou que le montant précité n'ait pas dépassé ce seuil au cours de l'année civile précédente;

b) soit porter sur des biens autres que des moyens de transport neufs au sens de l'article 8*bis*, § 2, et que des biens installés ou montés par le fournisseur ou pour son compte, et être effectuée à destination de toute autre personne non assujettie;

2° le montant des livraisons effectuées par le fournisseur à destination de cet État membre a excédé pendant l'année civile précédente ou excède, pendant l'année civile en cours, au moment de la livraison, le seuil fixé par cet État membre en application de l'article 34 de la directive 2006/112/CE.

Cette condition de seuil ne s'applique pas:

a) dans la situation visée **à l'alinéa 1^{er}**, 1°, b), pour les produits soumis à accise;

b) lorsque le fournisseur a opté pour que le lieu de ces livraisons se situe dans l'État membre d'arrivée de l'expédition ou du transport des biens.

Cette option couvre une période d'au moins deux années civiles. Le Roi détermine les modalités d'exercice de cette option.

Lid-Staat, aangemerkt: de plaats waar de goederen zich bevinden op het tijdstip van de aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, wanneer de voorwaarden onder 1° en 2° vervuld zijn:

1° de levering moet:

a) ofwel betrekking hebben op andere goederen dan de in artikel 8*bis*, § 2, bedoelde nieuwe vervoermiddelen, dan accijnsproducten en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en moet worden verricht voor een niet-belastingplichtig rechtspersoon of voor een belastingplichtige die, in deze Lid-Staat, de bijzondere regeling voor landbouwondernemers geniet of die enkel handelingen stelt waarvoor hij geen enkel recht op aftrek heeft, op voorwaarde dat op het tijdstip van de levering deze personen niet gekozen hebben om hun intracommunautaire verwervingen aan de belasting te onderwerpen of, op dat tijdstip, het bedrag van hun verwervingen in het lopende kalenderjaar de drempel niet overschrijdt waaronder deze verwervingen niet aan de belasting onderworpen worden in de Lid-Staat waarvan deze personen deel uitmaken, of dat bedrag in het vorige kalenderjaar deze drempel niet heeft overschreden;

b) ofwel betrekking hebben op andere goederen dan de in artikel 8*bis*, § 2, bedoelde nieuwe vervoermiddelen en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en verricht voor iedere andere niet-belastingplichtige;

2° het bedrag van de leveringen verricht door de leverancier naar deze Lid-Staat heeft in het vorige kalenderjaar de drempel overschreden of overschrijdt in het lopende kalenderjaar, op het tijdstip van de levering, de drempel zoals deze werd bepaald door deze Lid-Staat bij toepassing van artikel 34 van de richtlijn 2006/112/EG van de Raad van 28 november 2006.

Deze voorwaarde inzake de drempel is niet van toepassing:

a) in de situatie bedoeld in 1°, b), voor de accijnsproducten;

b) wanneer de leverancier ervoor gekozen heeft dat de plaats van de door hem verrichte leveringen zich bevindt in de Lid-Staat van aankomst van de verzending of het vervoer van de goederen.

Deze keuze geldt voor een periode van ten minste twee kalenderjaren. De Koning bepaalt de regelen voor het uitoefenen van die keuze.

plaats waar de goederen zich bevinden op het tijdstip van de aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, wanneer de voorwaarden onder 1° en 2° vervuld zijn:

1° de levering moet:

a) ofwel betrekking hebben op andere goederen dan de in artikel 8*bis*, § 2, bedoelde nieuwe vervoermiddelen, dan accijnsproducten en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en moet worden verricht voor een niet-belastingplichtige rechtspersoon of voor een belastingplichtige die, in deze **lidstaat**, de bijzondere regeling voor landbouwondernemers geniet of die enkel handelingen stelt waarvoor hij geen enkel recht op aftrek heeft, op voorwaarde dat op het tijdstip van de levering deze personen niet gekozen hebben om hun intracommunautaire verwervingen aan de belasting te onderwerpen of, op dat tijdstip, het bedrag van hun verwervingen in het lopende kalenderjaar de drempel niet overschrijdt waaronder deze verwervingen niet aan de belasting onderworpen worden in de **lidstaat** waarvan deze personen deel uitmaken, of dat bedrag in het vorige kalenderjaar deze drempel niet heeft overschreden;

b) ofwel, betrekking hebben op andere goederen dan de nieuwe vervoermiddelen **bedoeld in** artikel 8*bis*, § 2, en dan goederen geïnstalleerd of gemonteerd door of voor rekening van de leverancier en verricht voor iedere andere niet-belastingplichtige;

2° het bedrag van de leveringen verricht door de leverancier naar deze **lidstaat** heeft in het vorige kalenderjaar de drempel overschreden of overschrijdt in het lopende kalenderjaar, op het tijdstip van de levering de drempel zoals deze werd bepaald door deze **lidstaat** bij toepassing van artikel 34 van de richtlijn 2006/112/EG.

Deze voorwaarde inzake de drempel is niet van toepassing:

a) in de situatie bedoeld in **het eerste lid**, 1°, b), voor de accijnsproducten;

b) wanneer de leverancier ervoor gekozen heeft dat de plaats van de door hem verrichte leveringen zich bevindt in de **lidstaat** van aankomst van de verzending of het vervoer van de goederen.

Deze keuze geldt voor een periode van ten minste twee kalenderjaren. De Koning bepaalt de regelen voor het uitoefenen van die keuze.

§ 6. Lorsque, dans les situations visées aux §§ 4 et 5, les biens ainsi livrés sont expédiés ou transportés à partir d'un territoire tiers et importés par le fournisseur dans un État membre autre que celui d'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, ils sont considérés comme expédiés ou transportés à partir de l'État membre d'importation.

§ 7. Sauf preuve contraire, la livraison d'un bien meuble est présumée avoir lieu en Belgique, lorsque, au moment de la livraison, l'une des parties à l'opération y a établi un siège d'activité économique ou un établissement stable ou, à défaut d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, un domicile ou une résidence habituelle.

Article 16

§ 1^{er}. La livraison s'opère au moment où le bien est mis à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire.

Lorsque la délivrance comporte l'expédition ou le transport du bien par le fournisseur ou pour son compte, ce moment est celui de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur ou du cessionnaire, à moins que le bien ne soit installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, auquel cas ce moment est celui où l'installation ou le montage est terminé.

Toutefois, la livraison est réputée s'opérer:

1° à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement, pour les livraisons de biens à caractère continu qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs;

§ 3. Lorsque, dans les situations visées aux **paragraphes 1^{er} et 2**, les biens ainsi livrés sont expédiés ou transportés à partir d'un territoire tiers **ou d'un pays tiers** et importés par le fournisseur dans un État membre autre que celui d'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur, ils sont considérés comme expédiés ou transportés à partir de l'État membre d'importation.

—

Article 16

§ 1^{er}. **Pour les livraisons de biens, le fait générateur de la taxe intervient et la taxe devient exigible au moment où la livraison de biens est effectuée.** La livraison **est effectuée** au moment où le bien est mis à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire.

Lorsque le bien se trouve à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire avant la conclusion du contrat ou lorsqu'il reste en la possession du vendeur ou du cédant après la conclusion du contrat, la livraison est **considérée comme effectuée** au moment où le contrat a effet.

Lorsque la délivrance comporte l'expédition ou le transport du bien par le fournisseur ou pour son compte, **le moment de la livraison** est celui de l'arrivée de l'expédition ou du transport à destination de l'acheteur ou du cessionnaire, à moins que le bien ne soit installé ou monté par le fournisseur ou pour son compte, auquel cas ce moment est celui où l'installation ou le montage est terminé.

§ 2. **Par dérogation au paragraphe 1^{er}, alinéa 1^{er},** les livraisons de biens, **à l'exclusion des livraisons visées à l'article 10, § 2, b),** qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs **sont considérées comme effectuées** à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Les livraisons de biens effectuées de manière continue pendant une période de plus d'un mois civil et qui concernent des biens expédiés ou

§ 6. Wanneer, in de situaties bedoeld in de §§ 4 en 5, de aldus geleverde goederen uit een derdelands gebied worden verzonden of vervoerd en door de leverancier worden ingevoerd in een andere Lid-Staat dan die van aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, worden zij geacht te zijn verzonden of vervoerd vanuit de Lid-Staat van invoer.

§ 7. Behoudens tegenbewijs wordt de levering van een roerend goed geacht in België plaats te vinden wanneer, op het tijdstip van de levering, één der bij de levering betrokken partijen er een zetel van economische activiteit of een vaste inrichting heeft gevestigd of, bij gebrek aan een dergelijke zetel of vaste inrichting, een woonplaats of een gebruikelijke verblijfplaats.

Artikel 16

§ 1. De levering vindt plaats op het tijdstip waarop het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld.

Wanneer het goed in verband met de afgifte door of voor rekening van de leverancier wordt verzonden of vervoerd, vindt de levering plaats op het tijdstip van de aankomst van de verzending of van het vervoer naar de afnemer of de overnemer, tenzij het goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, in welk geval de levering plaatsvindt op het tijdstip waarop de installatie of de montage wordt beëindigd.

De levering wordt evenwel geacht plaats te vinden:

1° in geval van doorlopende leveringen van goederen die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen, bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft;

§ 3. Wanneer, in de situaties bedoeld in de **paragrafen** 1 en 2, de aldus geleverde goederen uit een derdelandsgebied **of een derde land** worden verzonden of vervoerd en door de leverancier worden ingevoerd in een andere **lidstaat** dan die van aankomst van de verzending of het vervoer naar de afnemer, worden zij geacht te zijn verzonden of vervoerd vanuit de **lidstaat** van invoer.

—

Artikel 16

§ 1. Voor leveringen van goederen vindt het belastbare feit plaats en wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de levering van het goed wordt verricht. De levering **wordt verricht** op het tijdstip waarop het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer wordt gesteld.

Wanneer het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer is vóór het sluiten van het contract of wanneer de verkoper of overdrager het bezit van het goed behoudt na het sluiten van het contract, wordt de levering geacht **te zijn verricht** op het tijdstip waarop het contract uitwerking heeft.

Indien de levering de verzending of het vervoer omvat van het goed door of voor rekening van de leverancier, **wordt** de levering **verricht** op het tijdstip van de aankomst van de verzending of van het vervoer naar de afnemer of de overnemer, tenzij het goed door of voor rekening van de leverancier wordt geïnstalleerd of gemonteerd, in welk geval de levering **wordt verricht** op het tijdstip waarop de installatie of de montage wordt beëindigd.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1, eerste lid, worden leveringen van goederen die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen **en met uitsluiting van de leveringen voorzien in artikel 10, § 2, b),** geacht te **zijn verricht** bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Doorlopende leveringen van goederen gedurende een periode langer dan een kalendermaand, waarbij de goederen worden verzonden of vervoerd vanuit

2° au plus tard à l'expiration du délai prévu à l'article 44, § 3, 1°, pour les cessions de biens visés à l'article 1^{er}, § 9, ainsi que pour les constitutions, cessions ou rétrocessions de droits réels au sens de l'article 9, alinéa 2, 2°, portant sur de tels biens. (*alinéa 3*)

§ 2. Lorsque le bien se trouve à la disposition de l'acquéreur ou du cessionnaire avant la conclusion du contrat ou lorsqu'il reste en la possession du vendeur ou du cédant après la conclusion du contrat, la livraison est réputée s'opérer au moment où le contrat a effet.

Pour les biens déposés en consignation, la livraison au consignataire s'opère au moment où celui-ci en devient propriétaire. Lorsque le consignataire est un commissionnaire vendeur, la livraison à ce dernier est censée avoir lieu au fur et à mesure qu'il livre les biens vendus par son intermédiaire.

§ 3. Sauf preuve contraire, la livraison d'un bien est présumée avoir lieu au moment où le bien cesse d'exister dans le magasin, l'atelier, le dépôt ou toute autre installation dont dispose le fournisseur en Belgique.

Article 17

§ 1^{er}. Pour les livraisons de biens, le fait générateur de la taxe intervient et la taxe devient exigible au moment où s'opère la livraison du bien.

Toutefois, lorsque le prix est facturé ou encaissé, en tout ou en partie, avant ce moment, la taxe devient exigible, selon le cas, au moment de la délivrance de la facture ou au moment de l'encaissement, sur la base du montant facturé ou encaissé.

§ 2. Par dérogation au § 1^{er}, la taxe devient exigible, pour les livraisons de biens effectuées dans les conditions prévues à l'article 39bis, le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur. (*al. 1^{er}*)

transportés à partir de la Belgique vers un autre État membre et livrés en exonération de la taxe ou transférés en exonération de la taxe vers un autre État membre par un assujetti pour les besoins de son entreprise, dans les conditions prévues à l'article 39bis sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque mois civil jusqu'à ce qu'il soit mis fin à la livraison.

Les cessions de biens visés à l'article 1^{er}, § 9, ainsi que les constitutions, cessions ou rétrocessions de droits réels au sens de l'article 9, alinéa 2, 2°, portant sur de tels biens sont considérées comme effectuées au plus tard à l'expiration du délai prévu à l'article 44, § 3, 1°.

Article 16, § 1^{er}, alinéa 2, nouveau

-

Article 64, § 5, nouveau

Article 17

—

§ 1^{er}. Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant **le moment où la livraison est effectuée**, la taxe devient exigible au moment de l'encaissement, à **concurrence** du montant encaissé.

§ 2. Par dérogation au **paragraphe 1^{er} et à l'article 16, § 2, alinéa 1^{er}**, la taxe devient exigible, pour les livraisons de biens effectuées dans les conditions prévues à l'article 39bis, **lors de l'émission de la facture**.

2° ter zake van de vervreemding van goederen bedoeld in artikel 1, § 9, alsook van de vestiging, overdracht of wederoverdracht van de zakelijke rechten in de zin van artikel 9, tweede lid, 2°, op zulke goederen, uiterlijk bij het verstrijken van de in artikel 44, § 3, 1°, bepaalde termijn.

§ 2. Wanneer het goed ter beschikking van de verkrijger of de overnemer is vóór het sluiten van het contract of wanneer de verkoper of overdrager het bezit van het goed behoudt na het sluiten van het contract, wordt de levering geacht plaats te vinden op het tijdstip waarop het contract uitwerking heeft.

Ten aanzien van in consignatie gegeven goederen vindt de levering aan de consignataris plaats op het tijdstip waarop deze er eigenaar van wordt. Wanneer de consignataris verkoopcommissionair is, wordt de levering aan hem geacht plaats te vinden naarmate hij de door zijn toedoen verkochte goederen levert.

§ 3. Behoudens tegenbewijs wordt de levering van een goed geacht plaats te vinden op het tijdstip waarop het goed niet meer aanwezig is in het magazijn, de werkplaats, het depot of enige andere inrichting waarover de leverancier in België beschikt.

Artikel 17

§ 1. Voor leveringen van goederen vindt het belastbare feit plaats en wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de levering van het goed plaatsvindt.

Wordt de prijs of een deel ervan vóór dat tijdstip gefactureerd of ontvangen, dan wordt de belasting evenwel over het gefactureerde of ontvangen bedrag opeisbaar, al naar het geval, op het tijdstip van het uitreiken van de factuur of op het tijdstip van de incassering.

§ 2. In afwijking van § 1, wordt, voor leveringen van goederen die onder de voorwaarden van artikel 39bis zijn verricht, de belasting opeisbaar op de vijftiende van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden.

België naar een andere lidstaat en met vrijstelling van belasting worden geleverd of met vrijstelling van belasting door een belastingplichtige voor bedrijfsdoeleinden naar een andere lidstaat worden overgebracht, onder de in artikel 39bis vastgestelde voorwaarden, worden geacht te zijn verricht bij het verstrijken van elke kalendermaand totdat de levering van goederen wordt beëindigd.

Wat de vervreemding van goederen betreft bedoeld in artikel 1, § 9, alsook van de vestiging, overdracht of wederoverdracht van de zakelijke rechten in de zin van artikel 9, tweede lid, 2°, op zulke goederen, wordt de levering geacht te zijn verricht uiterlijk bij het verstrijken van de in artikel 44, § 3, 1°, bepaalde termijn.

Artikel 16, § 1, tweede lid, nieuw

Artikel 64, § 5, nieuw

Artikel 17

—

§ 1. Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen vóór het tijdstip waarop de levering wordt verricht, dan wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip van de ontvangst ten belope van het ontvangen bedrag.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1 en artikel 16, § 2, eerste lid, wordt, voor leveringen van goederen die onder de voorwaarden van artikel 39bis zijn verricht, de belasting opeisbaar op het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt.

Toutefois, la taxe devient exigible au moment de la délivrance de la facture relative à ces livraisons, lorsque ce moment se situe avant le quinzième jour précité. *(alinéa 2)*

§ 3. Par dérogation au § 1^{er}, le Roi peut prévoir que pour les livraisons de biens meubles faites par des assujettis qui, habituellement, livrent des biens à des particuliers, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix.

Article 22

§ 1^{er}. Pour les prestations de services, le fait générateur de la taxe intervient au moment où la prestation de services est parfaite. *(alinéa 1^{er})*

Lorsqu'une prestation de services à caractère continu donne lieu à des décomptes ou à des paiements successifs, la prestation de services est considérée comme parfaite à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement. *(alinéa 2)*

Toutefois, lorsqu'une prestation de services à caractère continu sur une période supérieure à une année ne donne pas lieu à des décomptes ou à des paiements durant cette période et que la taxe est due par le preneur de services en vertu de l'article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 1^o, la prestation de services est considérée comme parfaite à l'expiration de chaque année civile, tant qu'il n'est pas mis fin à celle-ci. *(alinéa 3)*

§ 2. La taxe devient exigible au moment où la prestation de services est parfaite. *(alinéa 1^{er})*

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, lorsque le prix est facturé ou encaissé, en tout ou en partie, avant ce moment, la taxe devient exigible, selon le cas, au moment de la délivrance de la facture ou au moment de l'encaissement, sur la base du montant facturé ou encaissé. *(alinéa 2)*

Toutefois, cette dérogation ne s'applique pas en cas de facturation pour les prestations de services pour lesquelles la taxe est due par le preneur de services en vertu de l'article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 1^o. *(alinéa 3)*

§ 3. Par dérogation au § 2, le Roi peut prévoir que pour les prestations de services effectuées par des assujettis qui, habituellement, fournissent des services

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

§ 3. En ce qui concerne les livraisons de biens meubles faites par **un** assujetti qui, habituellement, livre des biens à des particuliers, **et pour lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture**, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix **ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}.**

Article 22

§ 1^{er}. Pour les prestations de services, le fait générateur de la taxe intervient **et la taxe devient exigible au moment où la prestation de services est effectuée.**

§ 2. Par dérogation au paragraphe 1^{er}, les prestations de services, qui donnent lieu à des décomptes ou à des paiements successifs, sont considérées comme effectuées à l'expiration de chaque période à laquelle se rapporte un décompte ou un paiement.

Les prestations de services pour lesquelles la taxe est due par le preneur de services en vertu de l'article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 1^o, qui **ont lieu** de manière continue sur une période supérieure à une année et qui ne **donnent** pas lieu à des décomptes ou à des paiements durant cette période **sont** considérées comme effectuées à l'expiration de chaque année civile, **jusqu'à ce** qu'il soit mis fin à la prestation de services.

Article 22bis, nouveau

—

Lorsque le prix est encaissé, en tout ou en partie, avant **le moment où la prestation de services est effectuée**, la taxe devient exigible, au moment de l'encaissement, **à concurrence** du montant encaissé.

—

En ce qui concerne les prestations de services effectuées par un assujetti qui, habituellement, fournit des services à des particuliers, et pour

De belasting wordt evenwel opeisbaar op het tijdstip van het uitreiken van de factuur met betrekking tot deze leveringen, wanneer dat tijdstip voorafgaat aan de bovengenoemde vijftiende.

§ 3. In afwijking van § 1, kan de Koning bepalen dat voor de levering van roerende goederen verricht door belastingplichtigen die geregeld goederen leveren aan particulieren, de belasting opeisbaar wordt naarmate van de incassering van de prijs.

Artikel 22

§ 1. Voor diensten vindt het belastbare feit plaats op het tijdstip waarop de dienst is voltooid.

Bij doorlopende diensten die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen, wordt de dienst als voltooid beschouwd bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Bij doorlopende diensten gedurende een periode langer dan één jaar die geen aanleiding geven tot afrekeningen of betalingen in die periode en waarvoor de belasting wordt verschuldigd door de ontvanger krachtens artikel 51, § 2, eerste lid, 1°, wordt de dienst evenwel als voltooid beschouwd bij het verstrijken van elk kalenderjaar zolang de dienst doorloopt.

§ 2. De belasting wordt opeisbaar op het tijdstip waarop de dienst is voltooid.

Wordt de prijs of een deel ervan vóór dat tijdstip gefactureerd of ontvangen, dan wordt in afwijking van het eerste lid, de belasting over het gefactureerde of ontvangen bedrag opeisbaar, al naar het geval, op het tijdstip van het uitreiken van de factuur of op het tijdstip van de incassering.

Deze afwijking is evenwel niet van toepassing ingeval van facturering voor de diensten waarvoor de belasting verschuldigd is door de ontvanger krachtens artikel 51, § 2, eerste lid, 1°.

§ 3. In afwijking van § 2, kan de Koning bepalen dat voor de diensten verricht door de belastingplichtigen die geregeld diensten verrichten voor particulieren, de

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.

§ 3. Ten aanzien van de leveringen van roerende goederen verricht door een belastingplichtige die geregeld goederen levert aan particulieren **en waarvoor hij niet verplicht is een factuur uit te reiken**, wordt de belasting opeisbaar **in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid.**

Artikel 22

§ 1. Voor diensten vindt het belastbare feit plaats **en wordt de belasting opeisbaar** op het tijdstip waarop de dienst wordt verricht.

§ 2. In afwijking van paragraaf 1, worden diensten die aanleiding geven tot opeenvolgende afrekeningen of betalingen, **geacht te zijn verricht** bij het verstrijken van elke periode waarop een afrekening of betaling betrekking heeft.

Doorlopende diensten waarvoor de belasting wordt verschuldigd door de ontvanger **van de dienst** krachtens artikel 51, § 2, eerste lid, 1° en die gedurende een periode langer dan één jaar geen aanleiding geven tot afrekeningen of betalingen in die periode **worden geacht te zijn verricht** bij het verstrijken van elk kalenderjaar **totdat** de dienst **wordt beëindigd**.

Artikel 22bis, nieuw

—

Wordt de prijs of een deel ervan ontvangen **vóór het tijdstip waarop de dienst is verricht**, dan wordt de belasting opeisbaar op het tijdstip **van de ontvangst ten belope van het ontvangen bedrag**.

—

Ten aanzien van de diensten verricht door een belastingplichtige die geregeld diensten verricht voor particulieren **en waarvoor hij niet verplicht is een**

à des particuliers, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix.

§ 4. Pour les prestations de services de télécommunications effectuées après le 31 mai 1997, la taxe ne devient exigible, par dérogation au § 2, alinéas 2 et 3, qu'au moment où intervient le fait générateur, lorsque le prix des prestations a été facturé ou encaissé avant le 1^{er} juin 1997 ou que le moment fixé contractuellement pour le paiement de tout ou partie du prix s'est situé avant cette dernière date.

Article 25ter, § 1^{er}, alinéa 1^{er}

§ 1^{er}. Sont soumises à la taxe, lorsqu'elles ont lieu en Belgique, les acquisitions intracommunautaires de biens effectuées à titre onéreux par un assujetti agissant en tant que tel, ou par une personne morale non assujettie, lorsque le vendeur est un assujetti agissant en tant que tel, qui ne bénéficie pas de la franchise de la taxe pour les livraisons de biens qu'il effectue et qui ne relève pas des dispositions prévues à l'article 15, § 2, alinéa 2, 2^o, ou § 4.

Article 25ter, § 1^{er}, alinéa 2, 4^o

4^o les acquisitions intracommunautaires de biens d'occasion, d'objets d'art, de collection ou d'antiquité, lorsque le vendeur est un assujetti-revendeur agissant en tant que tel et que le bien acquis a été soumis à la taxe, dans l'État membre du départ de l'expédition ou du transport, conformément au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire prévu au titre B de la directive 94/5/CE ou lorsque le vendeur est un organisateur de ventes aux enchères publiques agissant en tant que tel et que le bien acquis a été soumis à la taxe, dans l'État membre du départ de l'expédition ou du transport, conformément au régime particulier prévu au titre C de la même directive.

Article 25septies

§ 1^{er}. Le fait générateur de la taxe intervient au moment où s'opère l'acquisition intracommunautaire de biens.

lesquelles il n'a pas d'obligation d'émettre une facture, la taxe devient exigible au fur et à mesure de l'encaissement du prix **ou des subventions visées à l'article 26, alinéa 1^{er}.**

-

Article 25ter, § 1^{er}, alinéa 1^{er}

§ 1^{er}. Sont soumises à la taxe, lorsqu'elles ont lieu en Belgique, les acquisitions intracommunautaires de biens effectuées à titre onéreux par un assujetti agissant en tant que tel, ou par une personne morale non assujettie, lorsque le vendeur est un assujetti agissant en tant que tel, qui ne bénéficie pas de la franchise de la taxe pour les livraisons de biens qu'il effectue et qui ne relève pas des dispositions prévues **aux articles 14, § 3, 14bis et 15, § 1^{er}.**

Article 25ter, § 1^{er}, alinéa 2, 4^o

4^o les acquisitions intracommunautaires de biens d'occasion, d'objets d'art, de collection ou d'antiquité et de moyens de transport d'occasion lorsque le vendeur est un assujetti-revendeur agissant en tant que tel et que le bien acquis a été soumis à la taxe, dans l'État membre du départ de l'expédition ou du transport, conformément aux régimes particuliers prévus **aux articles 312 à 332 de la directive 2006/112/CE** ou lorsque le vendeur est un organisateur de ventes aux enchères publiques agissant en tant que tel et que le bien acquis autre qu'un moyen de transport d'occasion a été soumis à la taxe, dans l'État membre du départ de l'expédition ou du transport, conformément au régime particulier prévu **aux articles 333 à 341 de la directive 2006/112/CE.**

Article 25sexies

§ 1^{er}. Le fait générateur de la taxe intervient au moment où l'acquisition intracommunautaire de biens **est effectuée.**

belasting opeisbaar wordt naarmate van de incassering van de prijs.

§ 4. In afwijking van § 2, tweede en derde lid, wordt op telecommunicatiediensten verricht na 31 mei 1997, de belasting slechts opeisbaar op het tijdstip dat het belastbaar feit zich voordoet, indien de prijs van de dienst werd gefactureerd of ontvangen vóór 1 juni 1997 of indien het contractueel bepaalde tijdstip voor de gehele of gedeeltelijke betaling van de prijs zich situeert vóór deze datum.

Artikel 25ter, § 1, eerste lid

§ 1. Aan de belasting zijn onderworpen, wanneer ze in België plaatsvinden, de intracommunautaire verwervingen van goederen onder bezwarende titel door een belastingplichtige die als zodanig optreedt, of door een niet-belastingplichtige rechtspersoon, wanneer de verkoper een belastingplichtige is die als zodanig optreedt, op wie de vrijstelling van de belasting ten aanzien van de door hem verrichte leveringen van goederen niet toepasselijk is en die niet onder het bepaalde van artikel 15, § 2, tweede lid, 2°, of § 4, valt.

Artikel 25ter, § 1, tweede lid, 4°

4° de intracommunautaire verwervingen van gebruikte goederen, kunstvoorwerpen, voorwerpen voor verzamelingen en antiquiteiten, indien de verkoper een belastingplichtige wederverkoper is die als zodanig optreedt en het verworven goed in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge bedoeld in titel B van de richtlijn 94/5/EG, of wanneer de verkoper een organisator is van openbare veilingen die als zodanig optreedt en het verworven goed in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regeling bedoeld in titel C van dezelfde richtlijn.

Artikel 25septies

§ 1. Het belastbaar feit vindt plaats op het tijdstip waarop de intracommunautaire verwerving van goederen plaatsvindt.

factuur uit te reiken, wordt de belasting opeisbaar in verhouding tot de ontvangst van de prijs of van de subsidies als bedoeld in artikel 26, eerste lid.

—

Artikel 25ter, § 1, eerste lid

§ 1. Aan de belasting zijn onderworpen, wanneer ze in België plaatsvinden, de intracommunautaire verwervingen van goederen onder bezwarende titel door een belastingplichtige die als zodanig optreedt, of door een niet-belastingplichtige rechtspersoon, wanneer de verkoper een belastingplichtige is die als zodanig optreedt, op wie de vrijstelling van de belasting ten aanzien van de door hem verrichte leveringen van goederen niet toepasselijk is en die niet onder het bepaalde van **de artikelen 14, § 3, 14bis en 15,**

§ 1, valt.

Artikel 25ter, § 1, tweede lid, 4°

4° de intracommunautaire verwervingen van gebruikte goederen, kunstvoorwerpen, voorwerpen voor verzamelingen, antiquiteiten en tweedehandse vervoermiddelen, indien de verkoper een belastingplichtige wederverkoper is die als zodanig optreedt en het verworven goed in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regelingen bedoeld **in de artikelen 312 tot en met 332 van de richtlijn 2006/112/EG** of wanneer de verkoper een organisator is van openbare veilingen die als zodanig optreedt en het verworven goed, anders dan een tweedehands vervoermiddel, in de lidstaat van vertrek van de verzending of het vervoer aan de belasting werd onderworpen overeenkomstig de bijzondere regeling bedoeld **in de artikelen 333 tot en met 341 van de richtlijn 2006/112/EG.**

Artikel 25sexies

§ 1. Het belastbare feit vindt plaats op het tijdstip waarop de intracommunautaire verwerving van goederen **wordt verricht.**

Article 25sexies

L'acquisition intracommunautaire d'un bien est censée s'opérer au moment où, conformément à l'article 16, s'opérerait la livraison d'un tel bien à l'intérieur du pays.

Article 25septies, § 2

§ 2. La taxe devient exigible le 15 du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur.

Toutefois, la taxe devient exigible lors de la délivrance de la facture visée à l'article 17, § 2, alinéa 2, lorsque celle-ci a été délivrée à l'acquéreur avant la date prévue à l'alinéa précédent.

Article 27

Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le Roi fixe le taux de change à appliquer, en tenant compte de la réglementation édictée en la matière par les Communautés européennes.

Arrêté royal n° 42, article 1^{er}

§ 1^{er}. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition à la taxe sur la valeur ajoutée d'une opération autre qu'une importation de biens, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité monétaire et l'euro est:

1° le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque centrale européenne;

2° pour les devises dont la Banque centrale européenne ne publie pas de cours indicatif, le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque nationale de Belgique.

Toutefois, lorsqu'un taux de change est convenu entre les parties, qu'il est mentionné dans le contrat, sur la facture ou sur le document qui en tient lieu, et que le prix effectivement payé l'est conformément à ce taux, ce taux conventionnel est pris en considération.

L'acquisition intracommunautaire **de biens** est **considérée comme effectuée** au moment où, conformément à l'article 16, la livraison à l'intérieur du pays **de biens similaires est considérée comme effectuée**.

§ 2. La taxe devient exigible lors de l'émission de la facture conformément à l'article 17, § 2, alinéa 1^{er}.

La taxe devient exigible le quinzième jour du mois suivant celui au cours duquel est intervenu le fait générateur, si aucune facture n'a été émise avant cette date.

Article 27

§ 1^{er}. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition **à l'importation** sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change **est déterminé selon les dispositions communautaires en vigueur pour calculer la valeur en douane**.

§ 2. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une opération autre qu'une importation de biens, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité monétaire et l'euro est:

1° le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque centrale européenne;

2° pour les devises dont la Banque centrale européenne ne publie pas de cours indicatif, le dernier cours indicatif de l'euro publié par la Banque nationale de Belgique.

Lorsqu'un taux de change est convenu entre les parties, **ou** qu'il est mentionné dans le contrat, sur la facture ou sur le document qui en tient lieu, et que le prix effectivement payé l'est conformément à ce taux, ce taux conventionnel est pris en considération.

Artikel 25sexies

De intracommunautaire verwerving van een goed wordt geacht plaats te vinden op het tijdstip waarop de levering van een gelijkaardig goed, overeenkomstig artikel 16, in het binnenland zou plaatsvinden.

Artikel 25septies, § 2

§ 2. De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende van de maand volgend op die waarin het belastbaar feit heeft plaatsgevonden.

De belasting wordt evenwel opeisbaar op het tijdstip van het uitreiken van de in artikel 17, § 2, tweede lid, bedoelde factuur, wanneer deze aan de afnemer werd uitgereikt vóór de in het vorige lid bepaalde datum.

Artikel 27

Indien gegevens voor het bepalen van de maatstaf van heffing zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, bepaalt de Koning de toe te passen wisselkoers, rekening houdend met de ter zake door de Europese Gemeenschappen uitgevaardigde reglementering.

Koninklijk besluit nr. 42, artikel 1

§ 1. Indien de gegevens voor het bepalen van de maatstaf van heffing van de belasting over de toegevoegde waarde voor een andere handeling dan een invoer van goederen in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen zijn uitgedrukt, is de toepasselijke wisselkoers voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro:

1° de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Europese Centrale Bank;

2° voor de deviezen waarvoor de Europese Centrale Bank geen indicatiekoers publiceert, de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Nationale Bank van België.

Indien echter een wisselkoers overeengekomen is tussen de partijen, hij vermeld staat in het contract, op de factuur of op het vervangend stuk, en de werkelijk betaalde prijs overeenkomstig die koers is betaald, wordt de overeengekomen koers in aanmerking genomen.

De intracommunautaire verwerving van **goederen** wordt geacht **te zijn verricht** op het tijdstip waarop de levering van **soortgelijke goederen**, overeenkomstig artikel 16, in het binnenland **wordt geacht te zijn verricht**.

§ 2. De belasting wordt opeisbaar op **het tijdstip van het uitreiken van de factuur overeenkomstig artikel 17, § 2, eerste lid**.

De belasting wordt opeisbaar op de vijftiende dag van de maand volgend op die waarin het belastbare feit heeft plaatsgevonden, indien geen factuur werd uitgereikt voor deze datum.

Artikel 27

§ 1. Indien **de elementen voor de bepaling** van de maatstaf van heffing **bij invoer** zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, **wordt de wisselkoers vastgesteld overeenkomstig de geldende communautaire bepalingen voor de berekening van de douanewaarde**.

§ 2. Indien **de elementen voor de bepaling** van de maatstaf van heffing voor een andere handeling dan een invoer van goederen zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een **lidstaat** die de euro niet heeft aangenomen, is de toepasselijke wisselkoers voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro:

1° de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Europese Centrale Bank;

2° voor de deviezen waarvoor de Europese Centrale Bank geen indicatiekoers publiceert, de laatste indicatiekoers van de euro die wordt gepubliceerd door de Nationale Bank van België.

Wanneer een wisselkoers **wordt** overeengekomen tussen de partijen, **of wanneer een wisselkoers vermeld staat** in het contract, op de factuur of op het vervangend stuk, en de werkelijk betaalde prijs overeenkomstig die koers is betaald, wordt de overeengekomen koers in aanmerking genomen.

§ 2. Par dérogation au § 1^{er}, lorsque les éléments servant à déterminer la base d'imposition à la taxe sur la valeur ajoutée d'une prestation de services visée à l'article 58*bis*, du Code, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité et l'euro est le taux de change en vigueur le dernier jour de la période imposable déclarée, publié par la Banque centrale européenne pour le jour en question, ou à défaut pour le jour de publication suivant.

Article 34, §§ 4 et 5

§ 4. Lorsque des éléments servant à déterminer la base d'imposition sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change est déterminé selon la réglementation édictée en la matière par les Communautés européennes.

§ 5. Le Roi fixe les modalités d'application du présent article.

Article 38

§ 1^{er}. Le taux applicable aux livraisons de biens et aux prestations de services est le taux en vigueur au moment où a lieu le fait générateur.

Toutefois, dans les cas prévus à l'article 17, § 1^{er}, alinéa 2, §§ 2 et 3, ainsi qu'à l'article 22, § 2, alinéa 2, et § 3, le taux applicable est celui qui est en vigueur au moment où la taxe devient exigible.

Article 39, § 1^{er}, 4^o

4^o les livraisons de biens à un voyageur qui n'est pas établi à l'intérieur de la Communauté, qui prend possession de ces biens en Belgique et les exporte dans ses bagages personnels en dehors de la Communauté.

Article 39, § 3

§ 3. Le Roi fixe les conditions à observer pour bénéficier des exemptions visées aux §§ 1^{er} et 2, et peut à cet effet déroger aux articles 17 et 22. Il peut limiter l'exemption visée au § 1^{er}, 4^o. Il détermine également les

§ 3. Lorsque **des** éléments servant à déterminer la base d'imposition d'une prestation de services visée à l'article 58*bis*, sont exprimés dans l'unité monétaire d'un pays tiers ou d'un État membre qui n'a pas adopté l'euro, le taux de change applicable pour la conversion entre cette unité et l'euro est, **par dérogation au paragraphe 2**, le taux de change en vigueur le dernier jour de la période imposable déclarée, publié par la Banque centrale européenne pour le jour en question, ou à défaut pour le jour de publication suivant.

Article 34, §§ 4 et 5

—

§ 4 5. Le Roi **définit la notion de premier lieu de destination visé au paragraphe 2, alinéa 1^{er}, 2^o.**

Article 38

§ 1^{er}. Le taux applicable aux livraisons de biens et aux prestations de services est le taux en vigueur au moment où a lieu le fait générateur.

Toutefois, dans les cas prévus **aux articles 17 et 22 bis**, le taux applicable est celui qui est en vigueur au moment où la taxe devient exigible.

Article 39, § 1^{er}, 4^o

4^o les livraisons de biens à un voyageur qui n'est pas établi à l'intérieur de la Communauté, qui prend possession de ces biens en Belgique et les exporte dans ses bagages personnels en dehors de la Communauté **au plus tard à la fin du troisième mois qui suit celui au cours duquel la livraison a eu lieu.**

Article 39, § 3

§ 3. Le Roi fixe les conditions à observer pour bénéficier des exemptions visées aux **paragraphe**s 1^{er} et 2, et peut à cet effet déroger aux articles **16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er} et 22 bis**. Il peut limiter l'exemption

§ 2. In afwijking van § 1, wanneer de gegevens voor het bepalen van de maatstaf van heffing van de belasting over de toegevoegde waarde van een in artikel 58*bis* van het Wetboek bedoelde dienstverrichting zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, is voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro de wisselkoers van toepassing die gold op de laatste dag van de aangifteperiode die de Europese Centrale Bank voor die dag bekend heeft gemaakt of, bij gebreke, de wisselkoers voor de eerstvolgende dag van bekendmaking.

Artikel 34

§ 4. Indien de gegevens voor het bepalen van de maatstaf van heffing zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, wordt de wisselkoers vastgesteld overeenkomstig de door de Europese Gemeenschappen ter zake uitgevaardigde reglementering.

§ 5. De Koning bepaalt de toepassingsmodaliteiten van dit artikel.

Artikel 38

§ 1. Het voor de leveringen van goederen en de diensten toe te passen tarief is het tarief dat van kracht is op het tijdstip waarop het belastbare feit plaatsvindt.

In de gevallen bedoeld in artikel 17, § 1, tweede lid, §§ 2 en 3, en in artikel 22, § 2, tweede lid, en § 3, is het toe te passen tarief evenwel het tarief dat van kracht is op het tijdstip waarop de belasting opeisbaar wordt.

Artikel 39, § 1, 4°

4° de leveringen van goederen aan een niet in de Gemeenschap gevestigde reiziger, die deze goederen in België in bezit neemt en ze in zijn persoonlijke bagage uitvoert naar een plaats buiten de Gemeenschap.

Artikel 39, § 3

§ 3. De Koning bepaalt de voorwaarden die voor het verkrijgen van de in de §§ 1 en 2 bedoelde vrijstellingen moeten worden nageleefd en kan daarbij afwijken van de artikelen 17 en 22. Hij kan de vrijstelling bedoeld in

§ 3. Wanneer de elementen voor de bepaling van de maatstaf van heffing van een in artikel 58*bis* van het Wetboek bedoelde dienstverrichting zijn uitgedrukt in de munteenheid van een derde land of van een lidstaat die de euro niet heeft aangenomen, is **in afwijking van paragraaf 2** voor de omrekening tussen deze munteenheid en de euro de wisselkoers van toepassing die gold op de laatste dag van de aangifteperiode die de Europese Centrale Bank voor die dag bekend heeft gemaakt of, bij gebreke, de wisselkoers voor de eerstvolgende dag van bekendmaking.

Artikel 34

-

§ 4 5. De Koning **omschrijft het begrip eerste plaats van bestemming bedoeld in paragraaf 2, eerste lid, 2°.**

Artikel 38

§ 1. Het voor de leveringen van goederen en de diensten toe te passen tarief is het tarief dat van kracht is op het tijdstip waarop het belastbare feit plaatsvindt.

In de gevallen bedoeld in **de artikelen 17 en 22*bis***, is het toe te passen tarief evenwel het tarief dat van kracht is op het tijdstip waarop de belasting opeisbaar wordt.

Artikel 39, § 1, 4°

4° de leveringen van goederen aan een niet in de Gemeenschap gevestigde reiziger, die deze goederen in België in bezit neemt en ze in zijn persoonlijke bagage uitvoert naar een plaats buiten de Gemeenschap **uiterlijk op het einde van de derde maand volgend op de maand waarin de levering plaatsvond.**

Artikel 39, § 3

§ 3. De Koning bepaalt de voorwaarden die voor het verkrijgen van de in de **paragrafen 1 en 2** bedoelde vrijstellingen moeten worden nageleefd en kan daarbij afwijken van de artikelen **16, § 1, 17, 22, § 1 en 22*bis***. Hij

obligations et la responsabilité envers l'État des intermédiaires qui interviennent dans le transport pour le compte du vendeur, du prestataire de services ou de l'acheteur ou du preneur qui n'est pas établi en Belgique.

Article 39quater, § 1^{er}, alinéa 2

Le Roi fixe les limites et les conditions d'application de la présente exemption et peut à cet effet déroger aux articles 17, 22, 24 et 25sexies.

Article 40, § 1^{er}, 3°

3° les importations de gaz via un système de gaz naturel ou tout réseau connecté à un tel système ou introduit depuis un navire transporteur de gaz dans un système de gaz naturel ou un réseau de gazoducs en amont, d'électricité ou de chaleur ou de froid via des réseaux de chauffage ou de refroidissement lorsque la personne dans le chef de qui la taxe due pour l'importation peut ou doit être payée, a acquis ces biens dans les conditions prévues à l'article 15, § 2, alinéa 2, 4°.

Article 51, § 1^{er}, 3°

§ 1^{er}. La taxe est due:

3° par toute personne qui, dans une facture ou un document en tenant lieu, mentionne la taxe sur la valeur ajoutée, encore qu'elle n'ait fourni aucun bien ni aucun service. Elle est redevable de la taxe au moment où elle délivre la facture ou le document.

Article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 6°

6° par le cocontractant qui est identifié à la taxe sur la valeur ajoutée sous un numéro comprenant les lettres BE, lorsque l'opération est effectuée par un assujetti qui n'est pas établi en Belgique et que cette opération est imposable dans le pays, en vertu de l'article 15, § 2, alinéa 2, 4°.

Article 51bis, § 1^{er}, 1° et 2°

§ 1^{er}. Le cocontractant de la personne qui est redevable de la taxe:

visée au **paragraphe 1^{er}, 4° et fixe la valeur globale par livraison pour bénéficiaire de cette exemption**. Il détermine également les obligations et la responsabilité envers l'État des intermédiaires qui interviennent dans le transport pour le compte du vendeur, du prestataire de services ou de l'acheteur ou du preneur qui n'est pas établi en Belgique.

Article 39quater, § 1^{er}, alinéa 2

Le Roi fixe les limites et les conditions d'application de la présente exemption et peut à cet effet déroger aux articles 16, § 1^{er}, 17, 22, § 1^{er}, 22bis, 24 et 25sexies.

Article 40, § 1^{er}, 3°

3° les importations de gaz via un système de gaz naturel ou tout réseau connecté à un tel système ou introduit depuis un navire transporteur de gaz dans un système de gaz naturel ou un réseau de gazoducs en amont, d'électricité ou de chaleur ou de froid via des réseaux de chauffage ou de refroidissement lorsque la personne dans le chef de qui la taxe due pour l'importation peut ou doit être payée, a acquis ces biens dans les conditions prévues à l'article 14bis.

Article 51, § 1^{er}, 3°

§ 1^{er}. La taxe est due:

3° par toute personne qui, dans une facture ou un document en tenant lieu, mentionne la taxe sur la valeur ajoutée, encore qu'elle n'ait fourni aucun bien ni aucun service. Elle est redevable de la taxe au moment où elle **émet** la facture ou **établit** le document.

Article 51, § 2, alinéa 1^{er}, 6°

6° par le cocontractant qui est identifié à la taxe sur la valeur ajoutée sous un numéro comprenant les lettres BE, lorsque l'opération est effectuée par un assujetti qui n'est pas établi en Belgique et que cette opération est imposable dans le pays, en vertu de l'article 14bis.

Article 51bis, § 1^{er}, 1° et 2°

§ 1^{er}. Le cocontractant de la personne qui est redevable de la taxe:

§ 1, 4°, beperken. Hij bepaalt eveneens de verplichtingen en de aansprakelijkheid tegenover de Staat van de tussenpersonen die bij het vervoer optreden voor rekening van de verkoper, de dienstverrichter of de niet in België gevestigde koper of ontvanger van de dienst.

Artikel 39quater, § 1, tweede lid

De Koning bepaalt de beperkingen en de voorwaarden voor de toepassing van deze vrijstelling en kan daarbij afwijken van de artikelen 17, 22, 24 en 25*septies*.

Artikel 40, § 1, 3°

3° de invoer van gas via een aardgassysteem of een op een dergelijk systeem aangesloten net, van gas dat van op een gastransportschip in een aardgassysteem of een upstreampijpleidingnet wordt ingebracht, van elektriciteit of van warmte of koude via warmte- of koudenetten wanneer de persoon op wiens naam de verschuldigde belasting bij de invoer mag of moet worden betaald, deze goederen heeft verworven onder de in artikel 15, § 2, tweede lid, 4° bepaalde voorwaarden.

Artikel 51, § 1, 3°

§ 1. De belasting is verschuldigd:

3° door eenieder die op een factuur of op een als zodanig geldend stuk de belasting over de toegevoegde waarde vermeldt, zelfs indien hij geen goed heeft geleverd noch een dienst heeft verstrekt. Hij wordt schuldenaar van de belasting op het tijdstip van het uitreiken van de factuur of het stuk.

Artikel 51, § 2, eerste lid, 6°

6° door de medecontractant die onder een nummer dat de letters BE bevat voor btw-doeleinden is geïdentificeerd, wanneer de ingevolge artikel 15, § 2, tweede lid, 4° hier te lande belastbare handeling wordt verricht door een niet in België gevestigde belastingplichtige.

Artikel 51bis, § 1, 1° en 2°

§ 1. De medecontractant van de schuldenaar van de belasting:

kan de vrijstelling bedoeld in **paragraaf 1, 4°**, beperken **en bepaalt het totale bedrag per levering voor het verkrijgen van deze vrijstelling**. Hij bepaalt eveneens de verplichtingen en de aansprakelijkheid tegenover de Staat van de tussenpersonen die bij het vervoer optreden voor rekening van de verkoper, de dienstverrichter of de niet in België gevestigde koper of ontvanger van de dienst.

Artikel 39quater, § 1, tweede lid

De Koning bepaalt de beperkingen en de voorwaarden voor de toepassing van deze vrijstelling en kan daarbij afwijken van de artikelen **16, § 1, 17, 22, § 1, 22bis, 24 en 25sexies**.

Artikel 40, § 1, 3°

3° de invoer van gas via een aardgassysteem of een op een dergelijk systeem aangesloten net, van gas dat van op een gastransportschip in een aardgassysteem of een upstreampijpleidingnet wordt ingebracht, van elektriciteit of van warmte of koude via warmte- of koudenetten wanneer de persoon op wiens naam de verschuldigde belasting bij de invoer mag of moet worden betaald, deze goederen heeft verworven onder de in artikel **14bis** bepaalde voorwaarden.

Artikel 51, § 1, 3°

enkel wijzigingen in de Franse tekst

Artikel 51, § 2, eerste lid, 6°

6° door de medecontractant die onder een nummer dat de letters BE bevat voor btw-doeleinden is geïdentificeerd, wanneer de ingevolge artikel **14bis** hier te lande belastbare handeling wordt verricht door een niet in België gevestigde belastingplichtige.

Artikel 51bis, § 1, 1° en 2°

enkel wijzigingen in de Franse tekst

1° en vertu de l'article 51, § 1^{er}, 1°, et §§ 2 et 4, est solidairement tenu avec elle au paiement de la taxe envers l'État lorsque la facture ou le document en tenant lieu, dont la délivrance est prescrite par les articles 53 et 54 ou par les arrêtés pris en exécution de ces articles, n'a pas été délivré, contient une indication inexacte quant au nom, à l'adresse ou au numéro d'identification à la taxe sur la valeur ajoutée des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens livrés ou des services fournis, au prix ou à ses accessoires;

2° en vertu de l'article 51, § 1^{er}, 2°, est solidairement tenu avec elle au paiement de la taxe envers l'État lorsque la facture ou le document en tenant lieu n'a pas été délivré ou contient une indication inexacte quant au nom, à l'adresse ou au numéro d'identification à la taxe sur la valeur ajoutée des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens acquis, au prix ou à ses accessoires;

Article 53, § 2

§ 2. L'assujetti qui effectue des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles qui sont exonérées en vertu de l'article 44 et qui ne lui ouvrent aucun droit à déduction, est tenu de délivrer une facture à son cocontractant ou de s'assurer qu'une telle facture est délivrée en son nom et pour son compte, par son cocontractant ou par un tiers:

1° lorsqu'il a effectué une livraison de biens ou une prestation de services pour un assujetti ou une personne morale non assujettie;

2° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 15, §§ 4 et 5, pour toute personne non assujettie;

3° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 39*bis*, alinéa 1^{er}, 2°, pour toute personne non assujettie;

4° lorsque, avant une livraison de biens ou l'achèvement d'un service visés aux 1° et 2°, la taxe est exigible par application des articles 17, § 1^{er}, et 22, § 2, sur tout ou partie du prix de l'opération;

1° en vertu de l'article 51, § 1^{er}, 1°, et §§ 2 et 4, est solidairement tenu avec elle au paiement de la taxe envers l'État lorsque la facture ou le document en tenant lieu, dont **l'émission ou l'établissement est prescrit** par les articles 53 et 54 ou par les arrêtés pris en exécution de ces articles, n'a pas été délivré, contient une indication inexacte quant au nom, à l'adresse ou au numéro d'identification à la taxe sur la valeur ajoutée des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens livrés ou des services fournis, au prix ou à ses accessoires;

2° en vertu de l'article 51, § 1^{er}, 2°, est solidairement tenu avec elle au paiement de la taxe envers l'État lorsque la facture ou le document en tenant lieu n'a pas été **émis ou établi** ou contient une indication inexacte quant au nom, à l'adresse ou au numéro d'identification à la taxe sur la valeur ajoutée des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens acquis, au prix ou à ses accessoires;

Article 53, § 2

§ 2. L'assujetti qui effectue des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles qui sont exonérées en vertu de l'article 44 et qui ne lui ouvrent aucun droit à déduction **et autres que celles qui sont visées par les points a) à g) de l'article 135, paragraphe 1, de la directive 2006/112/CE**, est tenu **d'émettre** une facture à son cocontractant **et d'en établir une copie** ou de s'assurer qu'une telle facture **et sa copie sont respectivement émise et établie** en son nom et pour son compte, par son cocontractant ou par un tiers:

1° lorsqu'il a effectué une livraison de biens ou une prestation de services pour un assujetti ou une personne morale non assujettie;

2° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 15, **§§ 1^{er} et 2**, pour toute personne non assujettie;

3° lorsqu'il a effectué une livraison de biens visée à l'article 39*bis*, alinéa 1^{er}, 2°, pour toute personne non assujettie;

4° lorsque, avant d'avoir effectué une livraison de biens ou une prestation de services visées aux 1° et 2°, la taxe est exigible par application des articles 17, § 1^{er}, et 22*bis*, **alinéa 1^{er}**, sur tout ou partie du prix de l'opération;

1° krachtens artikel 51, § 1, 1°, en §§ 2 en 4, is met deze tegenover de Staat hoofdelijk gehouden tot voldoening van de belasting wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk, waarvan het uitreiken is voorgeschreven door de artikelen 53 en 54 of door de ter uitvoering ervan genomen besluiten, niet werd uitgereikt of een onjuiste vermelding bevat ten aanzien van de naam, het adres of het btw-identificatienummer van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten of de prijs of het toebehoren ervan;

2° krachtens artikel 51, § 1, 2°, is met deze tegenover de Staat hoofdelijk gehouden tot voldoening van de belasting wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk niet werd uitgereikt of een onjuiste vermelding bevat ten aanzien van de naam, het adres of het btw-identificatienummer van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de verworven goederen of de prijs of het toebehoren ervan;

Artikel 53, § 2

§ 2. De belastingplichtige die andere leveringen van goederen of diensten verricht dan die welke krachtens artikel 44 zijn vrijgesteld en die hem geen enkel recht op aftrek verlenen, is ertoe gehouden een factuur uit te reiken aan zijn medecontractant of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn medecontractant of een derde een factuur wordt uitgereikt:

1° wanneer hij een levering van goederen of een dienst heeft verricht voor een belastingplichtige of een niet-belastingplichtige rechtspersoon;

2° wanneer hij een in artikel 15, §§ 4 en 5, bedoelde levering van goederen heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

3° wanneer hij een in artikel 39*bis*, eerste lid, 2°, bedoelde levering van goederen heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

4° wanneer, vóór de levering van een goed of vóór de voltooiing van een dienst bedoeld in 1° en 2°, de belasting opeisbaar wordt over de gehele of een deel van de prijs van de handeling, bij toepassing van de artikelen 17, § 1, en 22, § 2;

1° krachtens artikel 51, § 1, 1°, en §§ 2 en 4, is met deze tegenover de Staat hoofdelijk gehouden tot voldoening van de belasting wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk, waarvan het uitreiken is voorgeschreven door de artikelen 53 en 54 of door de ter uitvoering ervan genomen besluiten, niet werd uitgereikt of een onjuiste vermelding bevat ten aanzien van de naam, het adres of het btw-identificatienummer van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten of de prijs of het toebehoren ervan;

2° krachtens artikel 51, § 1, 2°, is met deze tegenover de Staat hoofdelijk gehouden tot voldoening van de belasting wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk niet werd uitgereikt of een onjuiste vermelding bevat ten aanzien van de naam, het adres of het btw-identificatienummer van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de verworven goederen of de prijs of het toebehoren ervan;

Artikel 53, § 2

§ 2. De belastingplichtige die andere leveringen van goederen of diensten verricht dan die welke krachtens artikel 44 zijn vrijgesteld en die hem geen enkel recht op aftrek verlenen **en andere dan die welke bedoeld zijn in artikel 135, lid 1, punten a) tot g) van richtlijn 2006/112/EG, dient** een factuur uit te reiken aan zijn medecontractant **en een kopie ervan op te stellen** of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door zijn medecontractant of een derde een factuur wordt uitgereikt **en een kopie daarvan wordt opgesteld**:

1° wanneer hij een levering van goederen of een dienst heeft verricht voor een belastingplichtige of een niet-belastingplichtige rechtspersoon;

2° wanneer hij een levering van goederen, **zoals bedoeld** in artikel 15, **§§ 1 en 2**, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

3° wanneer hij een levering van goederen, **zoals bedoeld** in artikel 39*bis*, eerste lid, 2°, heeft verricht voor elke niet-belastingplichtige persoon;

4° wanneer **de belasting opeisbaar wordt over de gehele of een deel van de prijs van de handeling**, bij toepassing van de artikelen 17, § 1, en 22*bis*, eerste lid, **vooraleer een levering van een goed of een dienst bedoeld in 1° en 2°, wordt verricht**;

5° lorsque, avant une livraison visée à l'article 39bis, alinéa 1^{er}, 1° à 3°, le prix est encaissé en tout ou en partie.

La délivrance de factures par le cocontractant est autorisée à la condition qu'il existe un accord préalable entre les deux parties et que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par l'assujetti effectuant la livraison de biens ou la prestation de services.

Tout document qui modifie la facture initiale et y fait référence de façon spécifique et non équivoque est assimilé à une facture et doit être délivré par la même personne que celle qui a délivré la facture initiale.

Le Roi peut imposer aux assujettis l'obligation de délivrer une facture pour des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles visées à l'alinéa 1^{er}, qu'ils effectuent en Belgique.

Article 53, § 3

§ 3. Dans le cadre d'une unité TVA au sens de l'article 4, § 2, le membre qui fournit des biens ou des services à un autre membre, est tenu de lui délivrer un document particulier, ou de s'assurer qu'un tel document est délivré en son nom et pour son compte par le membre cocontractant ou par un tiers, lorsque la facture visée au § 2 n'a pas été délivrée.

Le Roi peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude.

Article 53octies, § 1^{er}

§ 1^{er}. Le Roi règle les modalités d'application des articles 53 à 53septies.

Il peut autoriser, aux conditions et aux modalités qu'il fixe, que la délivrance de la facture visée à l'article 53,

L'émission de factures par le cocontractant, **au nom et pour le compte du fournisseur ou du prestataire**, est autorisée à la condition qu'il existe un accord préalable entre les deux parties et que chaque facture fasse l'objet d'une procédure d'acceptation par l'assujetti qui **effectue** la livraison de biens ou la prestation de services.

Tout document qui modifie la facture initiale et y fait référence de façon spécifique et non équivoque est assimilé à une facture.

L'utilisation d'une facture électronique est soumise à l'acceptation du cocontractant.

Le Roi peut imposer aux assujettis l'obligation **d'émettre** une facture pour des livraisons de biens ou des prestations de services, autres que celles visées à l'alinéa 1^{er}.

Article 53, § 3

§ 3. Dans le cadre d'une unité TVA au sens de l'article 4, § 2, le membre qui fournit des biens ou des services à un autre membre, est tenu **d'émettre** un document particulier **et d'en établir une copie**, ou de s'assurer **que ces documents sont émis ou établis** en son nom et pour son compte par le membre cocontractant ou par un tiers, lorsque la facture visée au **paragraphe 2** n'a pas été **émise**.

Les conditions visées au paragraphe 2, alinéa 2, s'appliquent lorsque le document visé à l'alinéa 1^{er} est émis par le cocontractant au nom et pour le compte du membre qui fournit les biens ou les services.

Le Roi peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude.

Article 53octies, § 1^{er}

(déplacé à l'article 53decies)

—

5° wanneer, vóór een in artikel 39*bis*, eerste lid, 1° tot 3°, bedoelde levering, de prijs geheel of gedeeltelijk wordt ontvangen.

De uitreiking van facturen door de medecontractant wordt toegestaan op voorwaarde dat er een voorafgaandelijk akkoord is tussen beide partijen en dat iedere factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de belastingplichtige die de goederen levert of de diensten verstrekt.

Ieder document dat wijzigingen aanbrengt in en specifiek en ondubbelzinnig verwijst naar de oorspronkelijke factuur geldt als factuur en dient te worden uitgereikt door dezelfde persoon als degene die de oorspronkelijke factuur heeft uitgereikt.

De Koning kan aan de belastingplichtigen de verplichting opleggen een factuur uit te reiken voor de in België verrichte leveringen van goederen of dienstverrichtingen, andere dan deze bedoeld in het eerste lid.

Artikel 53, § 3

§ 3. In het kader van een btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2, is het lid dat goederen of diensten verschaft aan een ander lid ertoe gehouden een bijzonder stuk uit te reiken aan dat lid of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door het lid in zijn hoedanigheid van medecontractant of door een derde een dergelijk stuk wordt uitgereikt, als de in § 2 bedoelde factuur niet werd uitgereikt.

De Koning kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om fraude te vermijden.

Artikel 53octies, § 1

§ 1. De Koning regelt de toepassingsmodaliteiten van de artikelen 53 tot 53septies.

Hij kan onder de door Hem te stellen voorwaarden en modaliteiten toelaten dat de uitreiking van de factuur,

De uitreiking van facturen door de medecontractant, **in naam en voor rekening van de leverancier of de dienstverrichter**, wordt toegestaan op voorwaarde dat er een voorafgaandelijk akkoord is tussen beide partijen en dat iedere factuur het voorwerp uitmaakt van een procedure van aanvaarding door de belastingplichtige die de **levering van het goed of de dienst verricht**.

Ieder document dat wijzigingen aanbrengt in en specifiek en ondubbelzinnig verwijst naar de oorspronkelijke factuur geldt als factuur.

Het gebruik van een elektronische factuur is toegestaan mits aanvaarding door de afnemer.

De Koning kan aan de belastingplichtigen de verplichting opleggen een factuur uit te reiken voor de leveringen van goederen of dienstverrichtingen, andere dan deze bedoeld in het eerste lid.

Artikel 53, § 3

§ 3. In het kader van een btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2, is het lid dat goederen of diensten verschaft aan een ander lid ertoe gehouden een bijzonder stuk uit te reiken aan dat lid **en een kopie daarvan op te stellen** of ervoor te zorgen dat in zijn naam en voor zijn rekening, door het lid in zijn hoedanigheid van medecontractant of door een derde dergelijke **stukken worden uitgereikt of opgesteld**, als de in **paragraaf 2** bedoelde factuur niet werd uitgereikt.

De in paragraaf 2, tweede lid bedoelde voorwaarden zijn van toepassing wanneer het in het eerste lid bedoelde stuk wordt uitgereikt door de medecontractant in naam en voor rekening van het lid dat de goederen of de diensten verschaft.

De Koning kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden.

Artikel 53octies, § 1

(verplaatst naar artikel 53decies)

—

§ 2, s'effectue par la transmission des données que celle-ci doit contenir par une procédure utilisant les techniques de la télématique, pour autant que l'authenticité de leur origine et l'intégrité de leur contenu soient garanties.

Il peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer la déclaration prévue à l'article 53, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, que par trimestre, par semestre ou par année.

Il peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer, aux conditions qu'il fixe, le relevé intracommunautaire prévu à l'article 53sexies que pour chaque trimestre civil, dans un délai n'excédant pas un mois à partir de la fin de ce trimestre.

Il peut également autoriser le paiement de la taxe par acomptes mensuels dans les cas qu'il détermine et aux conditions qu'il fixe.

Il peut aussi disposer que la taxe due pour les opérations effectuées pendant la dernière période de déclaration de l'année civile doit être payée avant l'expiration de cette année. Il règle les modalités d'application de cette disposition.

Il peut obliger les assujettis à faire connaître annuellement à l'administration, de la manière qu'il indique, pour chaque client établi dans un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention d'assistance mutuelle en matière d'impôts sur le chiffre d'affaires, le montant total des livraisons et des prestations fournies à ce client au cours de l'année précédente.

Il peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude. (alinéa 8)

§ 1^{er}. Le Roi peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer la déclaration prévue à l'article 53, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, que par trimestre, par semestre ou par année.

Il peut autoriser les catégories d'assujettis qu'il désigne, à ne déposer, aux conditions qu'il fixe, le relevé intracommunautaire prévu à l'article 53sexies que pour chaque trimestre civil, dans un délai n'excédant pas un mois à partir de la fin de ce trimestre.

Il peut également autoriser le paiement de la taxe par acomptes mensuels dans les cas qu'il détermine et aux conditions qu'il fixe.

Il peut aussi disposer que la taxe due pour les opérations effectuées pendant la dernière période de déclaration de l'année civile doit être payée avant l'expiration de cette année. Il règle les modalités d'application de cette disposition.

Il peut obliger les assujettis à faire connaître annuellement à l'administration, de la manière qu'il indique, pour chaque client établi dans un pays avec lequel la Belgique a conclu une convention d'assistance mutuelle en matière d'impôts sur le chiffre d'affaires, le montant total des livraisons et des prestations fournies à ce client au cours de l'année précédente.

Il peut prévoir d'autres obligations pour assurer l'exacte perception de la taxe et pour éviter la fraude.

Article 53decies, nouveau

§ 1^{er}. La facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la facturation est soumise aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a établi le siège de son activité économique ou dispose

bedoeld in artikel 53, § 2, geschiedt door de overdracht van de gegevens die ze moet bevatten bij wege van een procedure waarbij telegeleidingstechnieken worden aangewend, voor zover de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud ervan worden gewaarborgd.

Hij kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen de in artikel 53, § 1, eerste lid, 2°, bedoelde aangifte slechts driemaandelijks, zesmaandelijks of jaarlijks indienen.

Hij kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen, onder de door Hem te stellen voorwaarden, de in artikel 53^{sexies} bedoelde intracommunautaire opgave slechts voor elk kalenderkwartaal indienen binnen een termijn van ten hoogste één maand te rekenen vanaf het einde van dat kwartaal.

Hij kan eveneens toelaten dat, in de door Hem te bepalen gevallen en onder de door Hem te stellen voorwaarden, de belasting wordt voldaan door middel van maandelijksse voorschotten.

Hij kan ook bepalen dat de belasting verschuldigd voor de handelingen verricht tijdens het laatste aangiftetijdvak van het kalenderjaar moet worden voldaan vóór het verstrijken van dat jaar. Hij regelt de toepassingsmodaliteiten van die bepaling.

Hij kan aan belastingplichtigen de verplichting opleggen om ieder jaar op de door Hem te bepalen wijze de administratie in kennis te stellen van het totale bedrag van de goederen die zij geleverd en de diensten die zij verstrekt hebben, in de loop van het vorige jaar, aan iedere afnemer gevestigd in een land waarmee België een verdrag tot wederzijdse bijstand inzake omzetbelasting heeft gesloten.

Hij kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden.

§ 1. De Koning kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen de in artikel 53, § 1, eerste lid, 2°, bedoelde aangifte slechts driemaandelijks, zesmaandelijks of jaarlijks indienen.

Hij kan toelaten dat de door Hem aan te wijzen groepen van belastingplichtigen, onder de door Hem te stellen voorwaarden, de in artikel 53^{sexies} bedoelde intracommunautaire opgave slechts voor elk kalenderkwartaal indienen binnen een termijn van ten hoogste één maand te rekenen vanaf het einde van dat kwartaal.

Hij kan eveneens toelaten dat **de belasting wordt voldaan door middel van maandelijksse voorschotten in de door Hem te bepalen gevallen en onder de door Hem te stellen voorwaarden.**

Hij kan ook bepalen dat de belasting verschuldigd voor de handelingen verricht tijdens het laatste aangiftetijdvak van het kalenderjaar moet worden voldaan voor het verstrijken van dat jaar. Hij regelt de toepassingsmodaliteiten van die bepaling.

Hij kan aan belastingplichtigen de verplichting opleggen om ieder jaar op de door Hem te bepalen wijze de administratie in kennis te stellen van het totale bedrag van de goederen die zij geleverd en de diensten die zij verstrekt hebben, in de loop van het vorige jaar, aan iedere afnemer gevestigd in een land waarmee België een verdrag tot wederzijdse bijstand inzake omzetbelasting heeft gesloten.

Hij kan andere verplichtingen bepalen om de juiste heffing van de belasting te waarborgen en om de fraude te vermijden.

Artikel 53^{decies}, nieuw

§ 1. Voor de facturering gelden de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst geacht wordt te zijn verricht, overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG.

In afwijking van het eerste lid gelden voor de facturering de regels die van toepassing zijn in de lidstaat waar de leverancier of de dienstverrichter de zetel van zijn economische activiteit of een

d'un établissement stable à partir duquel la livraison ou la prestation est effectuée, ou, en l'absence d'un tel siège ou d'un tel établissement stable, aux règles applicables dans l'État membre dans lequel le fournisseur ou le prestataire a son domicile ou sa résidence habituelle, lorsque:

1° le fournisseur ou le prestataire n'est pas établi dans l'État membre dans lequel la livraison de biens ou la prestation de services est réputée être effectuée conformément aux dispositions du titre V de la directive 2006/112/CE ou son établissement stable dans ledit État membre ne participe pas à la livraison ou prestation au sens de l'article 192bis de cette directive, et que le redevable de la taxe est le destinataire de la livraison de biens ou de la prestation de services.

Toutefois, dans ce cas, lorsque l'acquéreur ou le preneur émet lui-même la facture, l'alinéa 1^{er} s'applique;

2° la livraison de biens ou la prestation de services est réputée ne pas être effectuée dans la Communauté.

§ 2. Le Roi règle les modalités d'application des articles 53 à 53octies et 53decies, § 1^{er}. Il peut fixer les règles d'émission des factures, et prendre des mesures de simplification des factures.

Article 54, alinéa 1^{er}

Sans préjudice des pouvoirs que Lui accordent les articles 51 à 53*nonies*, le Roi règle les modalités selon lesquelles la base d'imposition et le montant de la taxe sont arrondis, le mode de paiement de la taxe, les mentions que doivent contenir les factures délivrées par les assujettis, les livres et les documents que les assujettis et les personnes morales non assujetties doivent tenir et présenter les obligations des cocontractants des redevables de la taxe et toutes autres mesures propres à assurer le paiement de la taxe.

Article 54bis, § 1^{er}, alinéa 1^{er}

§ 1^{er}. Tout assujetti doit tenir un registre des biens qu'il a expédiés ou transportés, ou qui ont été expédiés ou transportés pour son compte, vers un autre État membre pour les besoins d'opérations visées à l'article 12bis, alinéa 2, 5° à 7°.

Article 54, alinéa 1^{er}

Sans préjudice des pouvoirs que Lui accordent les articles 51 à **53decies**, le Roi règle les modalités selon lesquelles la base d'imposition et le montant de la taxe sont arrondis, le mode de paiement de la taxe, les mentions que doivent contenir les factures **émises** par les assujettis, les livres et les documents que les assujettis et les personnes morales non assujetties doivent tenir **ou établir** et présenter les obligations des cocontractants des redevables de la taxe et toutes autres mesures propres à assurer le paiement de la taxe.

Article 54bis, § 1^{er}, alinéa 1^{er}

§ 1^{er}. Tout assujetti doit tenir un registre des biens qu'il a expédiés ou transportés, ou qui ont été expédiés ou transportés pour son compte, vers un autre État membre pour les besoins d'opérations visées à l'article 12bis, alinéa 2, 4° à 6°.

vaste inrichting heeft gevestigd van waaruit hij de levering van het goed of de dienst verricht, of, bij gebreke van een dergelijke zetel of vaste inrichting, de lidstaat waar de leverancier of dienstverrichter zijn woonplaats of zijn gebruikelijke verblijfplaats heeft, wanneer:

1° de leverancier of de dienstverrichter niet gevestigd is in de lidstaat waar de levering van het goed of de dienst overeenkomstig het bepaalde in titel V van richtlijn 2006/112/EG geacht wordt te zijn verricht, of zijn vaste inrichting in die lidstaat niet betrokken is bij het verrichten van de levering van het goed of de dienst in de zin van artikel 192bis van deze richtlijn, en de tot voldoening van de belasting gehouden persoon degene is voor wie de levering van het goed of de dienst wordt verricht.

Indien in dit geval de afnemer zelf de factuur uitreikt, is evenwel het eerste lid van toepassing;

2° de levering van het goed of de dienst niet geacht wordt in de Gemeenschap te zijn verricht.

§ 2. De Koning regelt de toepassingsmodaliteiten van de artikelen 53 tot 53octies en 53decies, § 1. Hij kan de regels in verband met de uitreiking van facturen bepalen en maatregelen nemen wat betreft de vereenvoudiging van facturen.

Artikel 54, eerste lid

Onverminderd de bevoegdheden die Hem bij de artikelen 51 tot 53*nonies* worden verleend, bepaalt de Koning op welke wijze de maatstaf van heffing en het bedrag van de belasting worden afgerond, de wijze van voldoening van de belasting, de inhoud van de door de belastingplichtigen uit te reiken facturen, de door de belastingplichtigen en de niet-belastingplichtige rechtspersonen te houden en voor te leggen boeken en stukken, de verplichtingen van de medecontractanten van de schuldenaars van de belasting en alle andere voorzieningen, nodig om de voldoening van de belasting te verzekeren.

Artikel 54bis, § 1, eerste lid

§ 1. Iedere belastingplichtige moet een register houden van de goederen die hij heeft verzonden of vervoerd, of die voor zijn rekening werden verzonden of vervoerd, naar een andere Lid-Staat voor de handelingen bedoeld in artikel 12bis, tweede lid, 5° tot 7°.

Artikel 54, eerste lid

Onverminderd de bevoegdheden die Hem bij de artikelen 51 tot 53*decies* worden verleend, bepaalt de Koning op welke wijze de maatstaf van heffing en het bedrag van de belasting worden afgerond, de wijze van voldoening van de belasting, de inhoud van de door de belastingplichtigen uit te reiken facturen, de door de belastingplichtigen en de niet-belastingplichtige rechtspersonen te houden en voor te leggen boeken en stukken, de verplichtingen van de medecontractanten van de schuldenaars van de belasting en alle andere voorzieningen, nodig om de voldoening van de belasting te verzekeren.

Artikel 54bis, § 1, eerste lid

§ 1. Iedere belastingplichtige moet een register houden van de goederen die hij heeft verzonden of vervoerd, of die voor zijn rekening werden verzonden of vervoerd, naar een andere lidstaat voor de handelingen bedoeld in artikel 12bis, tweede lid, 4° tot 6°.

Article 58, § 1^{er}, alinéa 2

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la taxe n'est toutefois pas perçue en cas de livraison faite à des passagers à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train, au cours d'un transport intracommunautaire, lorsque le lieu de cette livraison, déterminé conformément à l'article 15, § 2, alinéa 2, 3^o, ne se situe pas en Belgique.

Article 58, § 4, 7^o, alinéa 4 et 8^o

§ 4. Un régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire réalisée par les assujettis-revendeurs s'applique aux livraisons de biens d'occasion, d'objets d'art, de collection ou d'antiquité qu'ils effectuent, conformément aux dispositions suivantes:

7^o ...

Les documents qui justifient ce droit à déduction doivent être conservés dans le délai visé à l'article 60, § 1^{er};

8^o l'assujetti-revendeur ne peut pas faire apparaître séparément sur la facture qu'il délivre, sur tout autre document en tenant lieu ou sur tout document rectificatif, la taxe afférente aux livraisons de biens qu'il soumet au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire;

Article 60

§ 1^{er}. Les livres, factures et autres documents dont la tenue, la rédaction, ou la délivrance sont prescrites par le présent Code ou en exécution de celui-ci, doivent être conservés par les personnes qui les ont tenus, dressés, délivrés ou reçus, pendant sept ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture s'il s'agit de livres, leur date s'il s'agit de factures ou d'autres documents, ou l'année au cours de laquelle le droit à déduction a pris naissance, dans les situations visées à l'article 58, § 4, 7^o, alinéa 2, s'il s'agit des documents visés à l'article 58, § 4, 7^o, alinéa 4.

La même obligation incombe aux assujettis et aux personnes morales non assujetties en ce qui concerne les factures ou documents en tenant lieu relatifs aux acquisitions intracommunautaires de biens ou aux achats effectués à l'étranger, les livres et documents comp-

Article 58, § 1^{er}, alinéa 2

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, la taxe n'est toutefois pas perçue en cas de livraison faite à des passagers à bord d'un bateau, d'un avion ou d'un train, au cours d'un transport intracommunautaire, lorsque le lieu de cette livraison, déterminé conformément à l'article **14**, § 4, ne se situe pas en Belgique.

Article 58, § 4, 7^o, alinéa 4 et 8^o

§ 4. Un régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire réalisée par les assujettis-revendeurs s'applique aux livraisons de biens d'occasion, d'objets d'art, de collection ou d'antiquité qu'ils effectuent, conformément aux dispositions suivantes:

7^o ...

Les documents qui justifient ce droit à déduction doivent être conservés dans le délai visé à l'article 60, § 4;

8^o l'assujetti-revendeur ne peut pas faire apparaître séparément sur la facture qu'il **émet**, sur tout autre document en tenant lieu ou sur tout document rectificatif **qu'il établit**, la taxe afférente aux livraisons de biens qu'il soumet au régime particulier d'imposition de la marge bénéficiaire;

Article 60

§ 1^{er}. **Tout assujetti est tenu de conserver des copies des factures émises par lui-même, par l'acquéreur ou le preneur ou, en son nom et pour son compte, par un tiers.**

Toute personne est tenue de conserver les factures reçues.

§ 2. A condition de mettre à la disposition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, sans retard indu, à toute réquisition de sa part, toutes les factures et copies de factures visées au paragraphe 1^{er}, l'assujetti peut déterminer le lieu de conservation de celles-ci.

Par dérogation à l'alinéa 1^{er}, toutes les copies de factures émises par les assujettis établis en Belgique, soit par eux-mêmes, soit en leur nom et pour leur compte par leur cocontractant ou par un tiers ainsi que toutes les factures qu'ils ont reçues,

Artikel 58, § 1, tweede lid

In afwijking van het eerste lid wordt de belasting evenwel niet geheven bij de levering aan passagiers aan boord van een schip, vliegtuig of trein, tijdens een intracommunautair reizigersvervoer, wanneer de plaats van vertrek van dat vervoer, bepaald overeenkomstig artikel 15, § 2, 2de lid, 3°, niet in België is gelegen.

Artikel 58, § 4, 7°, vierde lid en 8°

§ 4. Een bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge gerealiseerd door belastingplichtige wederverkopers is van toepassing op door hen verrichte leveringen van gebruikte goederen, kunstvoorwerpen, voorwerpen voor verzamelingen en antiquiteiten, overeenkomstig de volgende bepalingen:

7°

De stukken die dat recht op aftrek staven, moeten worden bewaard gedurende de termijn bedoeld in artikel 60, § 1;

8° de belastingplichtige wederverkoper mag de belasting over de leveringen van goederen waarop hij de bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge toepast niet afzonderlijk vermelden op de factuur die hij uitreikt, op ieder als zodanig geldend stuk of op ieder verbeterd stuk;

Artikel 60

§ 1. De boeken, facturen en andere stukken, waarvan dit Wetboek of de ter uitvoering ervan gegeven regelen het houden, het opmaken of het uitreiken voorschrijven, dienen te worden bewaard door hen die ze hebben gehouden, opgesteld, uitgereikt of ontvangen gedurende zeven jaar te rekenen vanaf de eerste januari van het jaar volgend op hun sluiting wat boeken betreft, op hun datum wat facturen of andere stukken betreft of op het jaar waarin het recht op aftrek is ontstaan in de gevallen bedoeld in artikel 58, § 4, 7°, tweede lid, indien het gaat om stukken bedoeld in artikel 58, § 4, 7°, vierde lid.

Belastingplichtigen en niet-belastingplichtige rechtspersonen zijn tot die verplichting ook gehouden ten aanzien van de facturen of de als zodanig geldende stukken in verband met de intracommunautaire verwervingen van goederen of met de in het buitenland verrichte

Artikel 58, § 1, tweede lid

In afwijking van het eerste lid wordt de belasting evenwel niet geheven bij de levering aan passagiers aan boord van een schip, vliegtuig of trein, tijdens een intracommunautair reizigersvervoer, wanneer de plaats van vertrek van dat vervoer, bepaald overeenkomstig artikel 14, § 4, niet in België is gelegen.

Artikel 58, § 4, 7°, vierde lid en 8°

§ 4. Een bijzondere regeling van belastingheffing over de winstmarge gerealiseerd door belastingplichtige wederverkopers is van toepassing op door hen verrichte leveringen van gebruikte goederen, kunstvoorwerpen, voorwerpen voor verzamelingen en antiquiteiten, overeenkomstig de volgende bepalingen:

7°

De stukken die dat recht op aftrek staven, moeten worden bewaard gedurende de termijn bedoeld in artikel 60, § 4;

enkel wijzigingen in de Franse tekst

Artikel 60

§ 1. Iedere belastingplichtige is ertoe gehouden de kopieën te bewaren van de facturen die door hemzelf, door zijn afnemer of, in zijn naam en voor zijn rekening, door een derde worden uitgereikt.

Eenieder is gehouden zijn ontvangen facturen te bewaren.

§ 2. De belastingplichtige mag de plaats van bewaring van de in paragraaf 1 bedoelde facturen en kopieën van facturen vrij bepalen op voorwaarde dat hij deze op ieder verzoek en zonder onnodig uitstel ter beschikking stelt van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft.

In afwijking van het eerste lid dienen alle kopieën van facturen die door in België gevestigde belastingplichtigen werden uitgereikt hetzij door henzelf, hetzij in hun naam en voor hun rekening door hun medecontractant of door een derde, en

tables, les contrats, les pièces relatives à la commande des prestations de services et des livraisons de biens, à l'expédition, à la remise et à la livraison de biens, les extraits de compte, les documents de paiement et les autres livres et documents relatifs à l'activité.

§ 2. Par dérogation au § 1^{er}, en ce qui concerne la documentation relative aux analyses, à la programmation et à l'exploitation de systèmes informatisés, le délai visé au § 1^{er} prend cours à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit la dernière année pendant laquelle le système décrit dans cette documentation a été utilisé.

En outre, le Roi peut prolonger le délai de conservation visé au § 1^{er} en vue d'assurer le contrôle des révisions des déductions qui sont opérées en exécution de l'article 49, 2° et 3°.

§ 3. Toutes les factures délivrées par les assujettis, soit par eux-mêmes, soit en leur nom et pour leur compte par leur cocontractant ou par un tiers, ainsi que toutes les factures qu'ils ont reçues, doivent être conservées sur le territoire belge. Les factures qui sont conservées par voie électronique garantissant en Belgique un accès complet et en ligne aux données concernées peuvent toutefois être conservées dans un autre État membre de la Communauté à condition que l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions en soit informée au préalable.

L'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu des factures, ainsi que leur lisibilité, doivent être garanties durant toute la période de conservation.

Les factures reçues par voie électronique doivent être conservées sous leur forme originale, y compris les données garantissant l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu de chaque facture. On entend par conservation d'une facture par voie électronique, une conservation effectuée au moyen d'équipements électroniques de conservation de données y compris la compression numérique.

Les factures reçues par papier sont conservées dans leur forme originale ou de manière digitale. Dans le cas d'une conservation digitale, les technologies utilisées ou les moyens de procédure doivent garantir l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu des factures.

doivent être conservées sur le territoire belge, lorsque cette conservation n'est pas effectuée sous un format électronique garantissant en Belgique un accès complet et en ligne aux données concernées.

§ 3. Les factures et copies de factures visées au paragraphe 1^{er} doivent être conservées pendant sept ans à compter du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur date d'émission.

§ 4. Les livres et autres documents dont la tenue, la rédaction ou l'émission sont prescrits par le présent Code ou en exécution de celui-ci doivent être conservés par les personnes qui les ont tenus, dressés, émis ou reçus pendant sept ans à partir du 1^{er} janvier de l'année qui suit leur clôture s'il s'agit de livres, leur date s'il s'agit d'autres documents ou l'année au cours de laquelle le droit à déduction a pris naissance dans les situations visées à l'article 58, § 4, 7°, alinéa 2, s'il s'agit des documents visés à l'article 58, § 4, 7°, alinéa 4.

La même obligation incombe aux assujettis et aux personnes morales non assujetties, établis en Belgique, en ce qui concerne les factures ou documents en tenant lieu relatifs aux acquisitions intra-communautaires de biens ou aux achats effectués à l'étranger, les livres et documents comptables, les contrats, les pièces relatives à la commande des prestations de services et des livraisons de biens, à l'expédition, à la remise et à la livraison de biens, les extraits de compte, les documents de paiement et les autres livres et documents relatifs à l'activité.

Par dérogation à l'alinéa 2, en ce qui concerne la documentation relative aux analyses, à la programmation et à l'exploitation de systèmes informatisés, le délai de conservation prend cours à partir de 1^{er} janvier de l'année qui suit la dernière année pendant laquelle le système décrit dans cette documentation a été utilisé.

Le Roi peut prolonger le délai de conservation visé à l'alinéa 1^{er} et au paragraphe 3 en vue d'assurer le contrôle des révisions des déductions qui sont opérées en exécution de l'article 49, 2° et 3°. Dans les cas qu'il détermine et selon les modalités qu'il fixe, il peut réduire le délai de conservation des documents autres que les factures et les livres.

aankopen, van de handelsboeken, de boekingsstukken, de contracten, de stukken met betrekking tot de bestelling van goederen en diensten, tot de verzending, tot de afgifte en tot de levering van goederen, van de rekeninguittreksels, van de betalingsstukken, alsmede van de andere boeken en stukken met betrekking tot de uitgeoefende werkzaamheid.

§ 2. In afwijking van § 1, begint de daar bedoelde termijn, ten aanzien van de gegevens met betrekking tot de analyses, de programma's en de uitbating van geïnformatiseerde systemen, te lopen vanaf de eerste januari van het jaar volgend op het laatste jaar waarin het in deze gegevens omschreven systeem werd gebruikt.

Daarenboven kan de Koning de in § 1 bedoelde bewaringstermijn verlengen, teneinde de controle van de ter uitvoering van artikel 49, 2° en 3°, verrichte herzieningen van de aftrek te verzekeren.

§ 3. Alle door belastingplichtigen hetzij door henzelf, hetzij in hun naam en voor hun rekening door hun medecontractant of door een derde, uitgereikte facturen en alle door hen ontvangen facturen dienen op het Belgische grondgebied te worden bewaard. Facturen die worden bewaard langs elektronische weg die in België een volledige on-line toegang tot de betrokken gegevens waarborgt, mogen evenwel in een andere lidstaat van de Gemeenschap worden bewaard op voorwaarde dat de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft hiervan op voorhand wordt in kennis gesteld.

De authenticiteit van de herkomst en integriteit van de inhoud van de facturen, alsmede de leesbaarheid ervan, moeten gedurende de volledige bewaringstermijn worden gewaarborgd.

De facturen die elektronisch werden ontvangen worden in hun oorspronkelijke vorm bewaard, met inbegrip van de gegevens die de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud van elke factuur waarborgen. Onder het elektronisch bewaren van een factuur wordt verstaan de bewaring via elektronische apparatuur voor het bewaren van gegevens met inbegrip van digitale compressie.

De facturen die in papieren vorm werden ontvangen worden ofwel in hun oorspronkelijke vorm ofwel digitaal bewaard. In geval van digitale bewaring moeten de gebruikte technologieën of procesmatige middelen de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud van de facturen waarborgen.

alle door hen ontvangen facturen op het Belgische grondgebied te worden bewaard, voor zover deze bewaring niet gebeurt in een elektronisch formaat dat een volledige online toegang tot de betrokken gegevens in België waarborgt.

§ 3. De facturen en kopieën van facturen bedoeld in paragraaf 1 dienen te worden bewaard gedurende zeven jaar te rekenen vanaf 1 januari van het jaar volgend op de datum van uitreiking.

§ 4. De boeken en andere stukken, waarvan dit Wetboek of de ter uitvoering ervan gegeven regelen het houden, het opstellen of het uitreiken voorschrijven, dienen te worden bewaard door hen die ze hebben gehouden, opgesteld, uitgereikt of ontvangen gedurende zeven jaar te rekenen vanaf 1 januari van het jaar volgend op hun sluiting wat boeken betreft, op hun datum wat de andere stukken betreft of op het jaar waarin het recht op aftrek is ontstaan in de gevallen bedoeld in artikel 58, § 4, 7°, tweede lid, indien het gaat om stukken bedoeld in artikel 58, § 4, 7°, vierde lid.

Belastingplichtigen en niet-belastingplichtige rechtspersonen, gevestigd in België, zijn tot die verplichting ook gehouden ten aanzien van de facturen of de als zodanig geldende stukken in verband met de intracommunautaire verwervingen van goederen of met de in het buitenland verrichte aankopen, van de handelsboeken, de boekingsstukken, de contracten, de stukken met betrekking tot de bestelling van goederen en diensten, tot de verzending, tot de afgifte en tot de levering van goederen, van de rekeninguittreksels, van de betalingsstukken, alsmede van de andere boeken en stukken met betrekking tot de uitgeoefende werkzaamheid.

In afwijking van het tweede lid, begint de bewaringstermijn, ten aanzien van de gegevens met betrekking tot de analyses, de programma's en de uitbating van geïnformatiseerde systemen, te lopen vanaf 1 januari van het jaar volgend op het laatste jaar waarin het in deze gegevens omschreven systeem werd gebruikt.

De Koning kan de in het eerste lid en paragraaf 3 bedoelde bewaringstermijn verlengen, teneinde de controle van de ter uitvoering van artikel 49, 2° en 3°, verrichte herzieningen van de aftrek te verzekeren. Hij kan, in de gevallen en volgens de regels die Hij bepaalt, de bewaringstermijn beperken van stukken, andere dan facturen en boeken.

§ 4. Dans les cas où la conservation de livres, factures, ou autres documents conduit à des difficultés importantes, le Ministre des Finances ou son délégué peuvent, par dérogation aux §§ 1^{er} et 3, accorder, aux personnes ou catégories de personnes qu'ils désignent, une réduction du délai de conservation et une dérogation à l'obligation de conserver les livres, factures ou autres documents.

§ 5. *L'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité d'une facture, que celle-ci se présente sur papier ou sous format électronique, doivent être assurées à compter du moment de son émission et jusqu'à la fin de sa période de conservation.*

On entend par "authenticité de l'origine" l'assurance de l'identité du fournisseur ou de l'émetteur de la facture.

On entend par "intégrité du contenu" le fait que le contenu prescrit par les règles applicables à la facture n'a pas été modifié.

Chaque assujetti détermine la manière dont l'authenticité de l'origine, l'intégrité du contenu et la lisibilité de la facture sont assurées. Tout contrôle de gestion qui établit une piste d'audit fiable entre une facture et une livraison de biens ou une prestation de services, est de nature à donner cette assurance.

§ 6. Les factures doivent être conservées soit sous un format électronique, soit sur papier.

On entend par conservation d'une facture sous un format électronique, une conservation effectuée au moyen d'équipements électroniques de conservation de données y compris la compression numérique.

La conservation doit garantir l'authenticité de l'origine et l'intégrité du contenu de ces factures.

Article 61

§ 1^{er}. Toute personne est tenue de communiquer, sans déplacement, à toute réquisition des agents de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, les livres, factures et autres documents qu'elle doit conserver conformément à l'article 60, à l'effet de permettre de vérifier l'exacte perception de la taxe à sa charge ou à la charge de tiers.

En ce qui concerne l'unité TVA au sens de l'article 4, § 2, la communication des livres, factures et autres documents conformément à l'alinéa 1^{er}, est effectuée par le représentant désigné par les autres membres pour exercer, en leur nom et pour leur compte, les droits et obligations de cette unité TVA. Les agents

Article 61

§ 1^{er}. *Toute personne est tenue de communiquer, sans déplacement et sans retard indu, à toute réquisition de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, les livres, factures, copies de factures et autres documents ou leurs copies qu'elle doit conserver conformément à l'article 60, à l'effet de permettre de vérifier l'exacte perception de la taxe à sa charge ou à la charge de tiers.*

En ce qui concerne l'unité TVA au sens de l'article 4, § 2, la communication des livres, factures et autres documents conformément à l'alinéa 1^{er}, est effectuée par le représentant désigné par les autres membres pour exercer, en leur nom et pour leur compte, les droits et obligations de cette unité TVA.

§ 4. In de gevallen waarin het bewaren van boeken, facturen of andere stukken aanleiding geeft tot ernstige moeilijkheden, kan door of vanwege de Minister van Financiën, in afwijking van de §§ 1 en 3, aan door hem aan te duiden personen of groepen van personen, een kortere bewaringstermijn of een afwijking op de verplichting inzake het bewaren van de boeken, facturen of andere stukken worden toegestaan.

§ 5. De authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud, en de leesbaarheid van de factuur, op papier of in elektronisch formaat, moeten worden gewaarborgd vanaf het tijdstip waarop de factuur wordt uitgereikt tot het einde van de bewaringstermijn.

Onder “authenticiteit van de herkomst” wordt verstaan het waarborgen van de identiteit van de leverancier of de uitreiker van de factuur.

Onder “integriteit van de inhoud” wordt verstaan het feit dat de inhoud die voorgeschreven is door de toepasselijke regels inzake de facturering geen wijzigingen heeft ondergaan.

De belastingplichtige bepaalt zelf hoe de authenticiteit van de herkomst, de integriteit van de inhoud en de leesbaarheid van de factuur worden gewaarborgd. Elke bedrijfscontrole die een betrouwbaar controlespoor tussen een factuur en een levering van een goed of een dienst aantoonst, kan worden gebruikt om deze waarborg te leveren.

§ 6. Facturen moeten ofwel in een elektronisch formaat ofwel op papier worden bewaard.

Onder de bewaring van een factuur in een elektronisch formaat wordt verstaan de bewaring via elektronische apparatuur voor het bewaren van gegevens met inbegrip van digitale compressie.

De bewaring moet de authenticiteit van de herkomst en de integriteit van de inhoud van deze facturen waarborgen.

Artikel 61

§ 1. Eenieder is gehouden de boeken, facturen en andere stukken, die hij overeenkomstig artikel 60 moet bewaren, op ieder verzoek van de ambtenaren van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, zonder verplaatsing, ter inzage voor te leggen teneinde de juiste heffing van de belasting in zijn hoofde of in hoofde van derden te kunnen nagaan.

Het ter inzage voorleggen van de boeken, facturen en andere stukken overeenkomstig het eerste lid, gebeurt, wat de btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2 betreft, door de vertegenwoordiger aangeduid door de andere leden om in hun naam en voor hun rekening de rechten en de verplichtingen van die btw-eenheid uit

Artikel 61

§ 1. Eenieder is gehouden de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken of hun kopieën, die hij overeenkomstig artikel 60 moet bewaren, op ieder verzoek van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, zonder verplaatsing en zonder onnodig uitstel, voor te leggen teneinde de juiste heffing van de belasting in zijn hoofde of in hoofde van derden te kunnen nagaan.

De voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken overeenkomstig het eerste lid, gebeurt, wat de btw-eenheid in de zin van artikel 4, § 2 betreft, door de vertegenwoordiger aangeduid door de andere leden om in hun naam en voor hun rekening de rechten en de verplichtingen van die

de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peuvent néanmoins exiger que la communication visée à l'alinéa 1^{er}, s'effectue par le membre de l'unité TVA pour les livres, factures et autres documents qui le concernent.

Si les livres, factures et autres documents sont tenus, établis, délivrés, reçus ou conservés au moyen d'un système informatisé, ces agents ont le droit de se faire communiquer les données enregistrées sur des supports informatiques sous forme lisible et intelligible. Ces agents peuvent également requérir la personne visée à l'alinéa 1^{er} d'effectuer, en leur présence, et sur son matériel, des copies, dans la forme qu'ils souhaitent, de tout ou partie des données précitées, ainsi que les traitements informatiques jugés nécessaires à la vérification de l'exacte perception de la taxe.

Tout assujetti qui conserve les factures qu'il délivre ou qu'il reçoit par une voie électronique garantissant en Belgique un accès en ligne aux données et dont le lieu de conservation est situé dans un autre État membre, est tenu d'assurer aux agents de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, à des fins de contrôle, un droit d'accès par voie électronique, de téléchargement et d'utilisation en ce qui concerne ces factures.

Lorsque cela est nécessaire à des fins de contrôle, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut exiger, pour les factures établies dans une langue autre qu'une des langues nationales, une traduction dans une de ces langues nationales des factures relatives à des livraisons de biens ou des prestations de services qui ont lieu en Belgique conformément aux articles 15, 21 et 21bis, ainsi que de celles reçues par les assujettis établis en Belgique.

L'assujetti visé à l'article 50, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, qui n'a pas fait agréer un représentant responsable, ainsi que l'assujetti visé à l'article 50, § 3, qui n'est pas établi en Belgique, sont tenus de faire connaître à l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, une adresse en Belgique où les livres, factures et autres

L'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut néanmoins exiger que la communication visée à l'alinéa 1^{er}, s'effectue par le membre de l'unité TVA pour les livres, factures et autres documents qui le concernent.

A des fins de contrôle, lorsqu'un assujetti conserve, sous un format électronique garantissant un accès en ligne aux données visées à l'article 60, les factures et copies de factures qu'il émet ou qu'il reçoit, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit d'accéder à ces factures et copies de factures, de les télécharger et de les utiliser, lorsque cet assujetti est établi en Belgique ou lorsque la taxe est due en Belgique. Les autorités compétentes d'un autre État membre disposent des mêmes pouvoirs lorsque la taxe est due dans cet État membre.

Pour les livres, factures et autres documents conservés sous un format électronique, cette administration a le droit de se faire communiquer les données enregistrées sur des supports informatiques sous forme lisible et intelligible. Elle peut également requérir la personne visée à l'alinéa 1^{er} d'effectuer, en présence de ces agents, et sur leur matériel, des copies, dans le format qu'ils souhaitent, de tout ou partie des données précitées, ainsi que les traitements informatiques jugés nécessaires à la vérification de l'exacte perception de la taxe.

Lorsque cela est nécessaire à des fins de contrôle, l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions peut exiger, pour certains assujettis ou dans certains cas, pour les factures établies dans une langue autre qu'une des langues nationales, une traduction dans une de ces langues nationales des factures relatives à des livraisons de biens ou des prestations de services qui ont lieu en Belgique conformément aux articles 14, 14bis, 15, 21 et 21bis, ainsi que de celles reçues par les assujettis établis en Belgique.

L'assujetti visé à l'article 50, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 3^o, qui n'a pas fait agréer un représentant responsable, ainsi que l'assujetti visé à l'article 50, § 3, qui n'est pas établi en Belgique, sont tenus de faire connaître à l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, une adresse en Belgique où

te oefenen. De ambtenaren van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, kunnen echter eisen dat het lid van de btw-eenheid zelf de in het eerste lid bedoelde voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken die hem aanbelangen verricht.

Wanneer de boeken, facturen en andere stukken, door middel van een geïnformatiseerd systeem worden gehouden, opgemaakt, uitgereikt, ontvangen of bewaard, hebben die ambtenaren het recht zich de op informatiedragers geplaatste gegevens in een leesbare en verstaanbare vorm ter inzage te doen voorleggen. Die ambtenaren kunnen eveneens degene bedoeld in het eerste lid verzoeken om in hun bijzijn en op zijn uitrusting kopies te maken onder de door hen gewenste vorm van het geheel of een deel van de voormelde gegevens, evenals om de informaticabewerkingen te verrichten die nodig worden geacht om de juiste heffing van de belasting na te gaan.

Elke belastingplichtige die de facturen die hij uitreikt of ontvangt bewaart langs elektronische weg die in België een on-line toegang tot de gegevens waarborgt, en waarvan de plaats van bewaring is gesitueerd in een andere lidstaat, is met het oog op de controle gehouden aan de ambtenaren van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, voor deze facturen een recht van toegang, downloading en gebruikneming langs elektronische weg te waarborgen.

Wanneer zulks uit het oogpunt van de controle nodig is, kan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft voor de facturen opgesteld in een andere taal dan één van de nationale talen, een vertaling eisen in één van deze nationale talen van de facturen betreffende de leveringen van goederen en dienstverrichtingen die overeenkomstig de artikelen 15, 21 en 21bis in België plaatsvinden, alsmede van de facturen die worden ontvangen door de in België gevestigde belastingplichtigen.

De belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 1, eerste lid, 3°, die geen aansprakelijke vertegenwoordiger heeft laten erkennen, alsook de niet in België gevestigde belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 3, moeten aan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft een adres in

btw-eenheid uit te oefenen. De administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, kan echter eisen dat het lid van de btw-eenheid zelf de in het eerste lid bedoelde voorlegging van de boeken, facturen en andere stukken die hem aanbelangen verricht.

Wanneer een belastingplichtige de door hem verzonden of ontvangen facturen en kopieën van facturen in een elektronisch formaat bewaart, waarbij een onlinetoegang tot de gegevens zoals bedoeld in artikel 60 wordt gewaarborgd, heeft de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft het recht deze facturen en kopieën van facturen ter controle in te zien, te downloaden en te gebruiken, indien deze belastingplichtige in België is gevestigd of indien de belasting in België is verschuldigd. De bevoegde autoriteiten van een andere lidstaat beschikken over eenzelfde bevoegdheid indien de belasting verschuldigd is in hun lidstaat.

Wanneer de boeken, facturen en andere stukken in een elektronisch formaat worden bewaard, heeft deze administratie het recht zich de op informatiedragers geplaatste gegevens in een leesbare en verstaanbare vorm te doen voorleggen. Deze administratie kan eveneens degene in het eerste lid bedoeld verzoeken om in hun bijzijn en op zijn uitrusting kopieën te maken onder de door hen gewenste vorm van het geheel of een deel van de voormelde gegevens, evenals om de informaticabewerkingen te verrichten die nodig worden geacht om de juiste heffing van de belasting na te gaan.

Wanneer zulks voor de controle nodig is, kan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft voor de facturen opgesteld in een andere taal dan één van de nationale talen, voor bepaalde belastingplichtigen of in bepaalde gevallen, een vertaling eisen in één van deze nationale talen van de facturen betreffende de leveringen van goederen en diensten die overeenkomstig de artikelen 14, 14bis, 15, 21 en 21bis in België plaatsvinden, alsmede van de facturen die worden ontvangen door de in België gevestigde belastingplichtigen.

De belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 1, eerste lid, 3°, die geen aansprakelijke vertegenwoordiger heeft laten erkennen, evenals de niet in België gevestigde belastingplichtige bedoeld in artikel 50, § 3, moeten aan de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegd-

documents, visés à l'alinéa 1^{er} seront communiqués à toute réquisition des agents de cette administration.

Le présent paragraphe n'est pas applicable à l'Institut national de statistique et à l'Institut économique et social des classes moyennes, pour ce qui concerne les renseignements individuels recueillis.

§ 2. Les agents de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions, ont le droit de retenir, contre délivrance d'un accusé de réception, les livres, factures et autres documents qui doivent être conservés conformément à l'article 60, ainsi que les copies établies conformément au § 1^{er}, alinéa 2, chaque fois qu'ils estiment que ces livres, documents ou copies établissent ou concourent à établir la déduction d'une taxe ou d'une amende à sa charge ou à la charge de tiers.

Ce droit ne s'étend pas aux livres qui ne sont pas clôturés. Lorsque ces livres sont conservés au moyen d'un système informatisé, les agents ont le droit de se faire remettre des copies de ces livres dans la forme qu'ils souhaitent.

Article 62bis

Par dérogation aux articles 61, § 1^{er}, et 62, § 1^{er}, les agents de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions ne peuvent exiger, en vue de vérifier la correcte application de la taxe à charge de tiers, la communication des livres et documents autres que ceux visés à l'article 60, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, et la fourniture de renseignements de la Banque de La Poste, des établissements de banque, de change, de crédit et d'épargne, que lorsqu'ils agissent en vertu d'une autorisation délivrée par le fonctionnaire désigné à cet effet par le Ministre des Finances.

Article 64

§ 1^{er}. Toute personne qui achète ou produit pour vendre est présumée, jusqu'à preuve du contraire, avoir livré dans des conditions qui rendent la taxe exigible les biens qu'elle a achetés ou produits.

les livres, factures, copies de factures et autres documents, visés à l'alinéa 1^{er} seront communiqués à toute réquisition des agents de cette administration.

Ce paragraphe n'est pas applicable à l'Institut national de statistique et l'Institut économique et social des classes moyennes, pour ce qui concerne les renseignements individuels recueillis.

§ 2. L'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions a le droit de retenir, contre délivrance d'un accusé de réception, les livres, factures, copies de factures et autres documents ou leur copie qu'une personne doit conserver conformément à l'article 60, chaque fois qu'elle estime que ces livres, documents ou copies établissent ou concourent à établir la déduction d'une taxe ou d'une amende à sa charge ou à la charge de tiers.

Ce droit ne s'étend pas aux livres qui ne sont pas clôturés. Lorsque ces livres sont conservés sous un format électronique, l'administration précitée a le droit de se faire remettre des copies de ces livres dans la forme qu'elle souhaite.

Article 62bis

Par dérogation aux articles 61, § 1^{er}, et 62, § 1^{er}, les agents de l'administration qui a la taxe sur la valeur ajoutée dans ses attributions ne peuvent exiger, en vue de vérifier la correcte application de la taxe à charge de tiers, la communication des livres et documents autres que ceux visés à l'article 60, § 4, alinéa 1^{er}, et la fourniture de renseignements de la Banque de La Poste, des établissements de banque, de change, de crédit et d'épargne, que lorsqu'ils agissent en vertu d'une autorisation délivrée par le fonctionnaire désigné à cet effet par le Ministre des Finances.

Article 64

§ 1^{er}. Toute personne qui achète ou produit pour vendre est présumée, jusqu'à preuve du contraire, avoir livré dans des conditions qui rendent la taxe exigible les biens qu'elle a achetés ou produits.

België kenbaar maken waar de boeken, facturen en andere stukken bedoeld in het eerste lid zullen worden medegedeeld op ieder verzoek van de ambtenaren van die administratie.

Deze paragraaf is niet van toepassing op het Nationaal Instituut voor de Statistiek en op het Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand ten aanzien van de in hun bezit zijnde individuele inlichtingen.

§ 2. De ambtenaren van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, hebben het recht om de boeken, facturen en andere stukken, die overeenkomstig artikel 60 moeten worden bewaard, alsmede de overeenkomstig § 1, tweede lid, gemaakte kopies, tegen afgifte van een ontvangstbewijs te behouden, telkens wanneer zij menen dat de boeken, stukken of kopies de verschuldigdheid van een belasting of een geldboete in hoofde van de betrokkene of van derden aantonen of ertoe bijdragen die aan te tonen.

Dat recht bestaat niet ten aanzien van de boeken die niet zijn afgesloten. Wanneer die boeken door middel van een geïnformatiseerd systeem worden bewaard, hebben de ambtenaren het recht zich kopies van die boeken te doen overhandigen onder de door hen gewenste vorm.

Artikel 62bis

In afwijking van de artikelen 61, § 1, en 62,

§ 1, mogen de ambtenaren van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, teneinde de juiste toepassing van de belasting in hoofde van derden na te gaan, de voorlegging ter inzage van de andere dan in artikel 60, § 1, eerste lid, bedoelde boeken en stukken alsmede het verstrekken van inlichtingen door de Bank van De Post, de bank-, wissel-, krediet- en spaarinstellingen slechts vorderen wanneer zij op grond van een machtiging verleend door de door de Minister van Financiën daartoe aangewezen ambtenaar optreden.

Artikel 64

§ 1. Hij die goederen verkrijgt of produceert om ze te verkopen wordt behoudens tegenbewijs geacht de door hem verkregen of geproduceerde goederen te hebben geleverd onder voorwaarden waaronder de belasting opeisbaar wordt.

heid heeft een adres in België kenbaar maken waar de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken bedoeld in het eerste lid zullen worden voorgelegd op ieder verzoek van de ambtenaren van die administratie.

Deze paragraaf is niet van toepassing op het Nationaal Instituut voor de Statistiek en op het Economisch en Sociaal Instituut voor de Middenstand ten aanzien van de individuele inlichtingen die zij in hun bezit hebben.

§ 2. De administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, heeft het recht om de boeken, facturen, kopieën van facturen en andere stukken of hun kopieën, die overeenkomstig artikel 60 moeten worden bewaard, tegen afgifte van een ontvangstbewijs te behouden, telkens wanneer zij meent dat de boeken, stukken of kopieën de verschuldigdheid van een belasting of een geldboete in hoofde van de betrokkene of van derden aantonen of ertoe bijdragen die aan te tonen.

Dat recht bestaat niet ten aanzien van de boeken die niet zijn afgesloten. Wanneer die boeken in een elektronisch formaat worden bewaard, heeft de voornoemde administratie het recht zich kopieën van die boeken te doen overhandigen onder de door haar gewenste vorm.

Artikel 62bis

In afwijking van de artikelen 61, § 1, en 62,

§ 1, mogen de ambtenaren van de administratie die de belasting over de toegevoegde waarde onder haar bevoegdheid heeft, teneinde de juiste toepassing van de belasting in hoofde van derden na te gaan, de voorlegging ter inzage van de andere dan in artikel 60, § 4, eerste lid, bedoelde boeken en stukken alsmede het verstrekken van inlichtingen door de Bank van De Post, de bank-, wissel-, krediet- en spaarinstellingen slechts vorderen wanneer zij op grond van een machtiging verleend door de door de Minister van Financiën daartoe aangewezen ambtenaar optreden.

Artikel 64

§ 1. Hij die goederen verkrijgt of produceert om ze te verkopen wordt behoudens tegenbewijs geacht de door hem verkregen of geproduceerde goederen te hebben geleverd onder voorwaarden waaronder de belasting opeisbaar wordt.

§ 2. Toute personne qui fournit des services est présumée, jusqu'à preuve du contraire, les avoir fournis dans des conditions qui rendent la taxe exigible.

§ 3. Lorsqu'une des personnes visées au § 1^{er} ou au § 2 effectue des opérations relatives à des biens ou à des services soumis à des taux différents, ces opérations sont présumées, jusqu'à preuve du contraire, se rapporter pour le tout aux biens ou aux services qui sont imposables au taux le plus élevé.

§ 4. Tout bâtiment nouvellement construit est présumé jusqu'à preuve du contraire, avoir été livré par un assujetti en exécution d'une ou plusieurs prestations de services ayant pour objet des travaux immobiliers.

Le propriétaire d'un bâtiment auquel cette disposition s'applique est tenu de conserver, pendant un délai de cinq ans à compter de la date de la signification du revenu cadastral, les factures relatives à la construction, ainsi que les plans et les cahiers des charges de l'immeuble et de les communiquer à toute réquisition des agents chargés du contrôle de la taxe sur la valeur ajoutée. A défaut de communication, la taxe est, jusqu'à preuve du contraire, réputée ne pas avoir été acquittée du chef des services pour lesquels des factures n'ont pas été produites.

Dans les trois mois de la date de la signification du revenu cadastral, le propriétaire est tenu, en outre, de remettre au fonctionnaire désigné par le Ministre des Finances, une déclaration comportant un relevé détaillé des factures relatives à la construction sur lesquelles la taxe sur la valeur ajoutée a été portée en compte.

Article 66

Lorsque, pour quelque cause que ce soit, une personne redevable de la taxe en vertu de l'article 51, §§ 1^{er}, 2 ou 4, n'a pas remis la déclaration prévue à l'article 53, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, 53ter, 1^o ou 53nonies, § 1^{er}, ne s'est pas conformée, pour tout ou partie, aux obligations imposées par le présent Code ou en exécution de celui-ci concernant la tenue, la délivrance, la conservation ou la communication des livres ou documents, ou s'est abstenue de répondre à la demande de renseignements

§ 2. Toute personne qui fournit des services est présumée, jusqu'à preuve du contraire, les avoir fournis dans des conditions qui rendent la taxe exigible.

§ 3. Lorsqu'une des personnes visées **aux paragraphes 1^{er} ou 2** effectue des opérations relatives à des biens ou à des services soumis à des taux différents, ces opérations sont présumées, jusqu'à preuve du contraire, se rapporter pour le tout aux biens ou aux services qui sont imposables au taux le plus élevé.

§ 4. Tout bâtiment nouvellement construit est présumé jusqu'à preuve du contraire, avoir été livré par un assujetti en exécution d'une ou plusieurs prestations de services ayant pour objet des travaux immobiliers.

Le propriétaire d'un bâtiment auquel cette disposition s'applique est tenu de conserver, pendant un délai de cinq ans à compter de la date de la signification du revenu cadastral, les factures relatives à la construction, ainsi que les plans et les cahiers des charges de l'immeuble. **Il doit** les communiquer à toute réquisition des agents chargés du contrôle de la taxe sur la valeur ajoutée. A défaut de communication, la taxe est, jusqu'à preuve du contraire, réputée ne pas avoir été acquittée du chef des services pour lesquels des factures n'ont pas été produites.

Dans les trois mois de la date de la signification du revenu cadastral, le propriétaire est tenu, en outre, de remettre au fonctionnaire désigné par le Ministre des Finances, une déclaration comportant un relevé détaillé des factures relatives à la construction sur lesquelles la taxe sur la valeur ajoutée a été portée en compte.

§ 5. Sauf preuve contraire, la livraison d'un bien est présumée être effectuée au moment où le bien cesse d'exister dans le magasin, l'atelier, le dépôt ou toute autre installation dont dispose le fournisseur en Belgique.

Article 66

Lorsque, pour quelque cause que ce soit, une personne redevable de la taxe en vertu de l'article 51, §§ 1^{er}, 2 ou 4, n'a pas remis la déclaration prévue à l'article 53, § 1^{er}, alinéa 1^{er}, 2^o, 53ter, 1^o ou 53nonies, § 1^{er}, ne s'est pas conformée, pour tout ou partie, aux obligations imposées par le présent Code ou en exécution de celui-ci concernant la tenue, **l'établissement**, la conservation ou la communication des livres ou documents, ou s'est abstenue de répondre à la demande de renseignements

§ 2. Hij die diensten verricht, wordt behoudens tegenbewijs geacht dat te hebben gedaan onder voorwaarden waaronder de belasting opeisbaar wordt.

§ 3. Wanneer iemand als bedoeld in de §§ 1 of 2, handelingen verricht met betrekking tot goederen of diensten die aan een verschillend tarief onderworpen zijn, dan worden die handelingen behoudens tegenbewijs geacht voor het geheel betrekking te hebben op de goederen of de diensten waarvoor het hoogste tarief geldt.

§ 4. Behoudens tegenbewijs wordt ieder pas opgericht gebouw geacht door een belastingplichtige geleverd te zijn ter uitvoering van één of meer dienstverrichtingen met betrekking tot een werk in onroerende staat.

De eigenaar van een gebouw waarvoor deze bepaling geldt, is verplicht de plans en bestekken van dat gebouw, alsmede de facturen betreffende de bouw ervan, te bewaren gedurende vijf jaar vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen, en ze ter inzage voor te leggen op ieder verzoek van de ambtenaren die belast zijn met de controle op de heffing van de belasting over de toegevoegde waarde. Wanneer die voorlegging ter inzage niet plaatsvindt, wordt de belasting, behoudens tegenbewijs, geacht niet te zijn voldaan voor de dienstverrichtingen waarvoor geen facturen worden voorgelegd.

De eigenaar moet daarenboven, uiterlijk binnen drie maand vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen, bij de ambtenaar aangewezen door de Minister van Financiën een aangifte indienen die een omstandige opgave bevat van de voor het bouwen ontvangen facturen waarop de belasting over de toegevoegde waarde in rekening werd gebracht.

Artikel 66

Wanneer iemand die krachtens artikel 51, §§ 1, 2 of 4, schuldenaar is van de belasting, om welke reden ook, de in de artikelen 53, § 1, eerste lid, 2°, 53ter, 1°, of 53nonies, § 1, bedoelde aangifte niet heeft ingediend, geheel of ten dele in gebreke is gebleven de door of ter uitvoering van dit Wetboek voorgeschreven verplichtingen inzake het houden, het uitreiken, het bewaren of het voorleggen ter inzage van boeken of stukken na te komen, of niet heeft geantwoord op de vraag om

§ 2. Hij die diensten verricht, wordt behoudens tegenbewijs geacht dat te hebben gedaan onder voorwaarden waaronder de belasting opeisbaar wordt.

§ 3. Wanneer iemand als bedoeld in de **paragrafen** 1 of 2, handelingen verricht met betrekking tot goederen of diensten die aan een verschillend tarief onderworpen zijn, dan worden die handelingen behoudens tegenbewijs geacht voor het geheel betrekking te hebben op de goederen of de diensten waarvoor het hoogste tarief geldt.

§ 4. Behoudens tegenbewijs wordt ieder pas opgericht gebouw geacht door een belastingplichtige geleverd te zijn ter uitvoering van één of meer dienstverrichtingen met betrekking tot een werk in onroerende staat.

De eigenaar van een gebouw waarvoor deze bepaling geldt, is verplicht de plans en bestekken van dat gebouw, **en** de facturen betreffende de bouw ervan, te bewaren gedurende vijf jaar vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen. **Hij moet ze voorleggen** op ieder verzoek van de ambtenaren die belast zijn met de controle op de heffing van de belasting over de toegevoegde waarde. Wanneer die voorlegging niet plaatsvindt, wordt de belasting, behoudens tegenbewijs, geacht niet te zijn voldaan voor de dienstverrichtingen waarvoor geen facturen worden voorgelegd.

Uiterlijk binnen drie **maanden** vanaf de datum van de betekening van het kadastrale inkomen **moet de eigenaar bovendien** een aangifte indienen, bij de ambtenaar aangewezen door de Minister van Financiën, die een omstandige opgave bevat van de voor het bouwen ontvangen facturen waarop de belasting over de toegevoegde waarde in rekening werd gebracht.

§ 5. Behoudens tegenbewijs wordt de levering van een goed geacht te zijn verricht op het tijdstip waarop het goed niet meer aanwezig is in het magazijn, de werkplaats, het depot of enige andere inrichting waarover de leverancier in België beschikt.

Artikel 66

enkel wijzigingen in de Franse tekst

prévue à l'article 62, § 1^{er}, le Ministre des Finances ou son délégué sont autorisés à établir d'office les taxes dues par cette personne, en raison du montant présumé des opérations qu'elle a effectuées pendant le ou les mois auxquels l'irrégularité se rapporte.

Ils sont également autorisés à taxer d'office la personne précitée qui, pour des opérations passibles de la taxe, n'a pas inscrit l'opération dans le livre ou le document prescrit ou n'a pas délivré de facture au cocontractant quand elle y était tenue, a délivré une facture qui indique d'une façon inexacte, soit le nom ou l'adresse des parties intéressées à l'opération, soit la nature ou la quantité des biens livrés ou des services fournis, soit le prix ou ses accessoires, soit le montant de la taxe sur la valeur ajoutée due sur l'opération. Dans ces cas, la taxation d'office peut s'étendre à toute la période sur laquelle porte le contrôle.

Article 70, § 2, alinéa 1^{er}

§ 2. Lorsque la facture ou le document en tenant lieu, dont la délivrance est prescrite par les articles 53, 53octies et 54, ou par les arrêtés pris en exécution de ces articles, n'a pas été délivré ou qu'il contient des indications inexactes quant au numéro d'identification, au nom ou à l'adresse des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens livrés ou des services fournis, au prix ou à ses accessoires, il est encouru une amende égale à deux fois la taxe due sur l'opération, avec un minimum de 50 EUR.

Article 73bis, alinéa 1^{er}

Sera puni d'un emprisonnement d'un mois à cinq ans et d'une amende de 250 à 125 000 EUR ou l'une de ces peines seulement, celui qui, en vue de commettre une des infractions visées à l'article 73, aura commis un faux en écritures publiques, de commerce ou privées, ou qui aura fait usage d'un tel faux.

prévue à l'article 62, § 1^{er}, le Ministre des Finances ou son délégué sont autorisés à établir d'office les taxes dues par cette personne, en raison du montant présumé des opérations qu'elle a effectuées pendant le ou les mois auxquels l'irrégularité se rapporte.

Ils sont également autorisés à taxer d'office la personne précitée qui, pour des opérations passibles de la taxe, n'a pas inscrit l'opération dans le livre ou le document prescrit ou n'a pas **émis** de facture au cocontractant quand elle y était tenue, a **émis** une facture qui indique d'une façon inexacte, soit le nom ou l'adresse des parties intéressées à l'opération, soit la nature ou la quantité des biens livrés ou des services fournis, soit le prix ou ses accessoires, soit le montant de la taxe sur la valeur ajoutée due sur l'opération. Dans ces cas, la taxation d'office peut s'étendre à toute la période sur laquelle porte le contrôle.

Article 70, § 2, alinéa 1^{er}

§ 2. Lorsque la facture ou le document en tenant lieu, dont **l'émission ou l'établissement est prescrit** par les articles 53, **53decies** et 54, ou par les arrêtés pris en exécution de ces articles, n'a pas été **émis ou établi** ou qu'il contient des indications inexactes quant au numéro d'identification, au nom ou à l'adresse des parties intéressées à l'opération, à la nature ou à la quantité des biens livrés ou des services fournis, au prix ou à ses accessoires, il est encouru une amende égale à deux fois la taxe due sur l'opération, avec un minimum de 50 **euros**.

Article 73bis, alinéa 1^{er}

Sera puni d'un emprisonnement d'un mois à cinq ans et d'une amende de 250 à 125 000 EUR ou l'une de ces peines seulement, celui qui, en vue de commettre une des infractions visées à l'article 73, aura commis un faux en écritures publiques, de commerce ou privées, **ou en informatique visé à l'article 210bis, § 1^{er}, du Livre II du Code pénal**, ou qui aura fait usage d'un tel faux.

inlichtingen bedoeld in artikel 62, § 1, kan hem door of vanwege de Minister van Financiën ambtshalve een aanslag worden opgelegd tot beloop van de belasting die verschuldigd is over het vermoedelijk bedrag van de handelingen die hij heeft verricht gedurende de maand of de maanden waarop de overtreding betrekking heeft.

Door of vanwege de Minister van Financiën kan ook ambtshalve een aanslag worden opgelegd aan de bovengenoemde persoon die belastbare handelingen niet heeft opgetekend in het voorgeschreven boek of stuk, of die ten aanzien van dergelijke handelingen aan de medecontractant geen factuur heeft uitgereikt wanneer hij daartoe gehouden was, of een factuur heeft uitgereikt waarin de naam of het adres van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten, de prijs of het toebehoren ervan, of het bedrag van de op de handeling verschuldigde belasting over de toegevoegde waarde niet juist zijn vermeld. In die gevallen kan de ambtshalve opgelegde aanslag betrekking hebben op het gehele gecontroleerde tijdvak.

Artikel 70, § 2, eerste lid

§ 2. Wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk, waarvan de uitreiking is voorgeschreven door de artikelen 53, 53~~octies~~ en 54, of door de ter uitvoering ervan genomen besluiten, niet is uitgereikt of onjuiste vermeldingen bevat ten aanzien van het identificatienummer, de naam of het adres van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten, de prijs of het toebehoren ervan, wordt een geldboete opgelegd gelijk aan het dubbel van de op de handeling verschuldigde belasting, zonder dat ze minder mag bedragen dan 50 EUR.

Artikel 73bis, eerste lid

Met gevangenisstraf van een maand tot vijf jaar en met een geldboete van 250 tot 125 000 EUR of met één van die straffen alleen wordt gestraft hij die, met het oogmerk om een van de in artikel 73 bedoelde misdrijven te plegen, in openbare geschriften, in handelsgeschriften of in private geschriften valsheid pleegt, of die van een zodanig vals geschrift gebruik maakt.

Artikel 70, § 2, eerste lid

§ 2. Wanneer de factuur of het als zodanig geldend stuk, waarvan de uitreiking is voorgeschreven door de artikelen 53, 53~~decies~~ en 54, of door de ter uitvoering ervan genomen besluiten, niet is uitgereikt of onjuiste vermeldingen bevat ten aanzien van het identificatienummer, de naam of het adres van de bij de handeling betrokken partijen, de aard of de hoeveelheid van de geleverde goederen of verstrekte diensten, de prijs of het toebehoren ervan, wordt een geldboete opgelegd gelijk aan het dubbel van de op de handeling verschuldigde belasting, zonder dat ze minder mag bedragen dan 50 **euro**.

Artikel 73bis, eerste lid

Met gevangenisstraf van een maand tot vijf jaar en met een geldboete van 250 tot 125 000 euro of met één van die straffen alleen wordt gestraft hij die, met het oogmerk om een van de in artikel 73 bedoelde misdrijven te plegen, **valsheid pleegt** in openbare geschriften, in handelsgeschriften of in private geschriften **of in informatica, zoals bedoeld in artikel 210bis, § 1, van Boek II van het Strafwetboek** of die van een zodanig vals geschrift gebruik maakt.